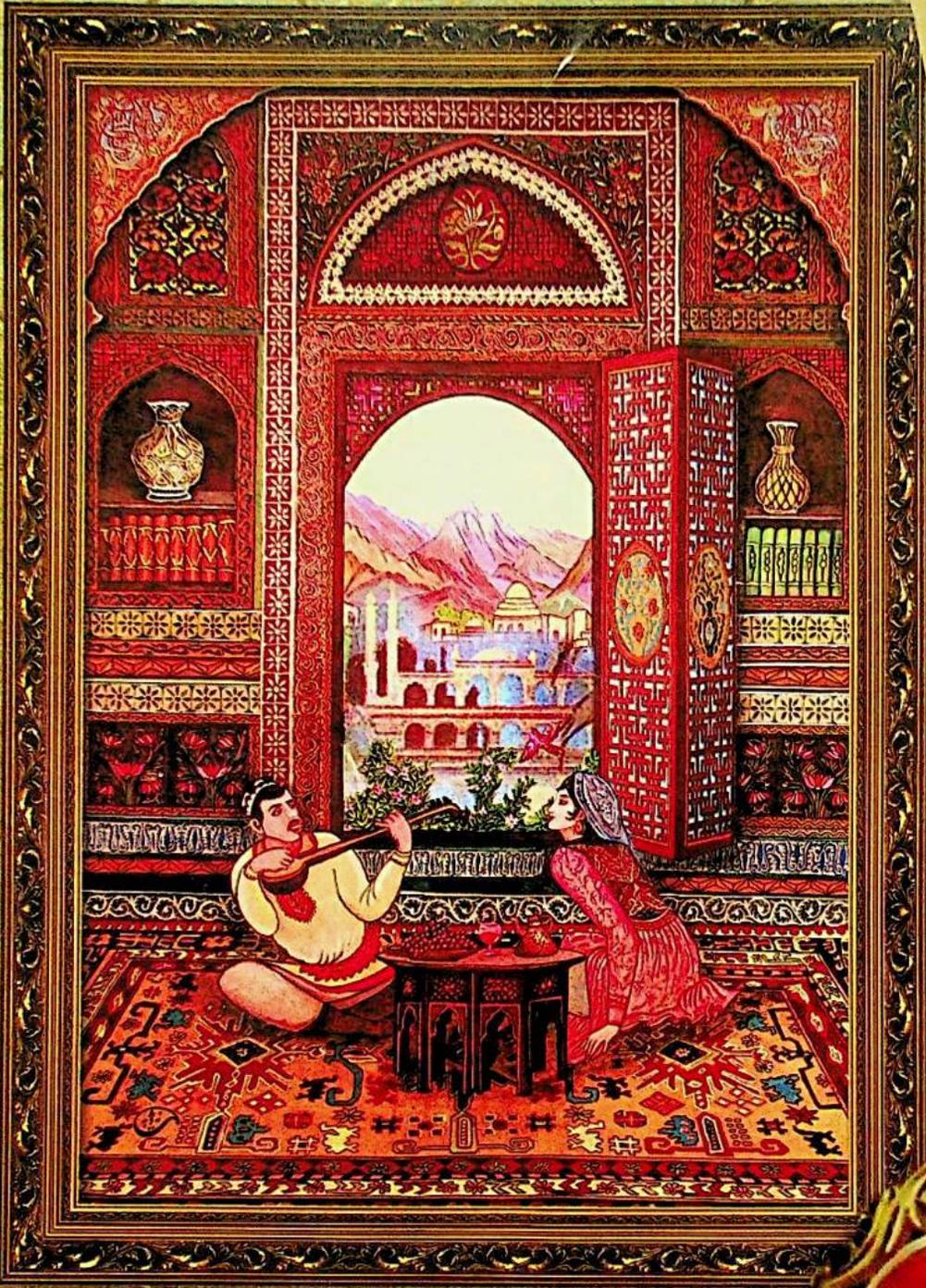




MILAS (HERITAGE) OF UYGHUR FOLK CULTURE



4  
2014

美  
拉  
斯

ISSN 1004-3829  
08  
9 771004 382027



بەدىئىي ئالاھىدىلىكلىرى»، «ئەدەبىياتىمىز ھەققىدە ئويلىغانلىرىم» قاتارلىق 30 پارچىغا يېقىن ئەدەبىي ئوبزور ئېلان قىلدى. ئۇنىڭ «غورا خىياللار» ناملىق ماقالىسى 1994-يىللىق «خانئەگرى ئەدەبىيات مۇكاپاتى»غا ئېرىشتى.

ئابدۇبەسىر شۇكۇرنىڭ ھازىرغىچە ھەرقايسى نەشرىياتلاردا «مەدەنىيەت كارۋانلىرى» (يارمۇھەممەد تاھىر تۇغلۇق بىلەن بىللە)، «پالنامە ۋە قەدىمكى ئۇيغۇرلارنىڭ دۇنيا قاراشلىرى» (سۇلايمان ھېلمىنىياز بىلەن بىللە)، «يىپەك يولىدا ئۇيغۇرلار» (دېلمۇرات ئۆمەر بىلەن بىللە، خەنزۇچە)، «نۇتۇق ۋە نۇتۇقشۇناسلىق» (شىنجاڭدىكى ئالىي مەكتەپلەرنىڭ دەرسلىكى)، شىنجاڭ پېداگوگىكا ئۇنىۋېرسىتېتىنىڭ مۇنەۋۋەر تەتقىقات نەتىجە مۇكاپاتىغا ئېرىشكەن «ئەدەبىياتىمىز نېمە دەيدۇ» قاتارلىق ئىلمىي كىتابلىرى نەشر قىلىندى. بۇنىڭدىن باشقا يەنە ئابدۇبەسىر شۇكۇرى ئۇيغۇر ئەدەبىياتى ۋە ئۇيغۇر شۇناسلىقىغا مۇناسىۋەتلىك «ساداقەت زېمىنىدا ساقلىنىدۇ» (باشقىلار بىلەن بىرلىكتە)، «ئورخۇن ئابدلىرى» (ئەركىن ئارىز بىلەن بىللە)، «تۈركىي تىللار»، «تۈرك-رۇنك يېزىقىدىكى ئابدلىرى» قاتارلىق ئىلمىي كىتابلارنى تەرجىمە قىلدى ۋە نەشر قىلدۇردى. بۇنىڭدىن باشقا ئۇ ئۇيغۇر تولۇق ۋە تولۇقسىز ئوتتۇرا مەكتەپلەرنىڭ بىر قاتار تىل-ئەدەبىيات دەرسلىكلىرىنىڭ باش تۈزگۈچىسى بولدى. ئۇ يەنە «جۇڭگودىكى تۈركىي تىللىق خەلقلەرنىڭ شامان دىنى تەتقىقاتى» (خەنزۇچە نەشر قىلىندى)، «شىنجاڭدىكى مىللەتلەرنىڭ بۈگۈنكى دەۋر ئەدەبىيات تارىخى» (تۆت توم، خەنزۇچە نەشر قىلىندى)، «ئۇيغۇر ئەدەبىيات نەزەرىيەسى تەتقىقاتى»، «جۇڭگودىكى خەلق ئىشەنچلىرى تەتقىقاتى، غەربىي شىمال قىسمى» (خەنزۇچە نەشر قىلىندى)، «چىڭ سۇلالىسى دەۋرىدىكى ئۇيغۇر ئەدەبىياتى»، «شىنجاڭدىكى مىللەتلەرنىڭ رومانچىلىقى ۋە پروزا ئەسەرلىرى تەتقىقاتى» قاتارلىق ئاپتونوم رايون دەرىجىلىك ۋە مەملىكەت دەرىجىلىك تەتقىقات نەتىجىسىگە ئاساسلىق قەلەم تەۋرەتتى ھەم يېتەكچىلىك قىلدى.

ئابدۇبەسىر شۇكۇرى يۇقىرىقى تەسەۋۋۇرگە كۆرە ياپونىيە، تۈركىيە، ئوتتۇرا ئاسىيا دۆلەتلىرى، ئىران قاتارلىق ئەللەردە ئېچىلغان «تۈركولوگىيە تەتقىقاتى»، «تۈركولوگىيە ئىلمىي مۇھاكىمە يىغىنى»، «ئالىي مەكتەپلەر ھەمكارلىق ئورنىتىش يىغىنى» قاتارلىق مۇنبەرلەرگە قاتناشتى ۋە ماقالە ئوقۇدى. «ئۇيغۇر شۇناسلىق بويىچە تەكلىپلىك تەتقىقاتچى»لىققا ئېرىشتى.

ئابدۇبەسىر شۇكۇرى ھازىر خەلقئارا ئالتايشۇناسلىق ئىلمىي جەمئىيىتىنىڭ ئەزاسى، شىنجاڭ ئۇيغۇر ئاپتونوم رايونلۇق يازغۇچىلار جەمئىيىتىنىڭ ئەزاسى، تۈرپان شۇناسلىق ئىلمىي جەمئىيىتىنىڭ ئەزاسى، شىنجاڭ ئەدەبىيات-سەنئەتچىلەر جەمئىيىتىنىڭ ئەزاسى، جۇڭگو ئۇيغۇر كلاسسىك ئەدەبىياتى ۋە ئون ئىككى مۇقام ئىلمىي جەمئىيىتىنىڭ ھەيئەت ئەزاسى.



شىنجاڭ پېداگوگىكا ئۇنىۋېرسىتېتىنىڭ پروفېسسورى، ئەدەبىيات ئىنستىتۇتىنىڭ سېكرىتارى، ئاسپىرانتلار يېتەكچىسى ئابدۇبەسىر شۇكۇرى 1964-يىلى 7-ئاينىڭ 18-كۈنى تۇرپان دىيارىنىڭ پىچان ناھىيەسى پىچان يېزىسىنىڭ كېچىك كەنتىدە تۇغۇلغان. 1987-يىلى مەركىزىي مىللەتلەر ئۇنىۋېرسىتېتىنىڭ ئاز سانلىق مىللەتلەر تىل-ئەدەبىيات فاكولتېتىنى پۈتتۈرۈپ، 1991-يىلىغىچە ئاپتونوم رايونلۇق پارتىيە مەكتەپتە ئوقۇتقۇچىلىق قىلغان. 1991-يىلى 5-ئايدا شىنجاڭ پېداگوگىكا ئۇنىۋېرسىتېتى ئەدەبىيات فاكولتېتىغا يۆتكىلىپ كەلگەن. ئۇ ھازىرغىچە مەملىكەت ئىچى-سىرتىدىكى ئىلمىي ژۇرناللاردا «ئۇيغۇر خەلق داستانى» «ئاق ئۇلۇمبەردىخان» ۋە شامان دىنى، «تۈبەننىڭ مەنئۇى ئاساسى ھەققىدە»، «ئوغۇزنامە» ۋە «ماناس»، «يېڭى پالاتونىزم ۋە مىستىتىزم»، «شەرق ئەدەبىي ئويغىنىش دەۋرىنىڭ مەشھۇر تەسەۋۋۇپ شائىرى قۇل خوجا ئەھمەد يەسەۋى ۋە ئۇنىڭ پەلسەپىۋى قاراشلىرى»، «كۆزگۈ» نىڭ شاماننىڭ مەدەنىيەت مەنىسى» قاتارلىق بەلگىلىك ئىلمىي قىممەتكە ئىگە 50 پارچىغا يېقىن ئىلمىي ماقالىسىنى ئېلان قىلدۇردى. ئۇنىڭ «قەدىمكى ئۇيغۇرلارنىڭ ئات مەدەنىيىتى ھەققىدە دەسلەپكى ئىزدىنىش» ناملىق ماقالىسى 1995-يىلى ئاپتونوم رايون بويىچە ئىجتىمائىي پەن تەتقىقاتى نەتىجىلىرىنى باھالاشتا «نادىر تەتقىقات مۇكاپاتى»غا ئېرىشتى. ئۇ ئۇيغۇر چاغداش ئەدەبىياتى تەتقىقاتچىلىقى بىلەنمۇ شۇغۇللىنىپ «قۇياش ۋە چۆچەك»، «ئوۋ تاماشاسىدىن تۇغۇلغان ئوي»، «سىرلىق ۋە مۇرەككەپ ئىنسانىي ھېسسىياتنىڭ يارقىن ئوبرازى»، «غورا خىياللار»، «پىنھان قەلب سىزغان سۈرەتلەر»، «پاكىز سەھرانىڭ بىغۇبار ناخشىسى»، «ئابدۇخالىق ئۇيغۇر شېئىرلىرىنىڭ پەلسەپىۋى ئىدىيەسى ۋە



2014 - يىل 4 - سان

قوش ئايلىق ژۇرنال

(ئومۇمىي 144 - سان)

### دەۋر ۋە ئەنئەنە

- شىنجاڭ بارا-بارا ئۇيغۇرشۇناسلىق تەتقىقاتىنىڭ مەركىزىگە ئايلىنىدۇ - - -
- ..... ئىمىن تاجى تۈرگۈن تەرجىمىسى (1)
- مۇخىرىنىڭ ئەدەبىياتشۇناس ئازات سۇلتان بىلەن ئۆتكۈزگەن سۆھبىتى
- مەرىپەت ۋە ئىنسانىي قىممەت ..... ئابدۇبەسىر شۇكۇرى (4)

### ئالىم بولساڭ ئالەم سېنىڭكى

- «دىۋانۇ لۇغەتت تۈرك»تىكى ياغاچچىلىق ۋە تۈگمەنچىلىك ..... مامۇت قۇربان (9)

### ئادەت قېرىماس

- پەرھىزلەرنىڭ بالىلار تەربىيەسىدىكى رولى توغرىسىدا ..... ھەزرەتئەلى ئابدۇكېرىم (14)
- كوسراپ خەلقىنىڭ ئۈجمە دەرىخىنى ئۆستۈرۈش ۋە ئۇنى ئۇلۇغلاش ئادىتى ..... نۇرئەلى ئەلەم (21)
- ئىپوس ۋە داستانلاردىكى چىپار ئات ئوبرازى ... مۇھەرەم مىرئابدۇللا (26)
- پوتا باغلاش ئادىتى ..... ئەكرەمجان مەترۇسۇل ئۇمىدى (69)
- لوپ نامى ۋە ئۇنىڭ ئالاھىدىلىكى ..... ئادىل ھاشىم (71)

### كەچمىش كەچۈرمىشلەر

- ئەندىجانغا زىيارەت ..... تەلەت ناسرى (29)

نەشرىيات باشلىقى، باش مۇھەررىر:  
**ئازاد سۇلتان** (پروفېسسور،  
 دوكتور يېتەكچىسى)  
 مۇئاۋىن نەشرىيات باشلىقى،  
 مۇئاۋىن باش مۇھەررىر:

### مۇختار مۇھەممەد

(قانۇنى ۋەكىل، ئالىي مۇھەررىر)  
 جاۋابكار مۇھەررىر: نۇرئىسا باقى  
 (كاندىدات ئالىي مۇھەررىر)  
 مۇھەررىرلەر: نۇرئىسا باقى  
 خۇرسەنئاي مەتمىن  
 ئەزىزەم تۇيغۇن

باشقۇرغۇچى: شىنجاڭ ئۇيغۇر  
 ئاپتونوم رايونلۇق ئەدەبىيات - سەد-  
 ئەتچىلەر بىرلەشمىسى  
 نەشر قىلغۇچى: «مىراس»  
 ژۇرنىلى نەشرىياتى  
 ئۈرۈمچى شەھىرى دوستلۇق جە-  
 نۇبىي يولى 716 - نومۇر، 14 - قەۋەت  
 Tel: (0991) 4554017

«شىنجاڭ گېزىتى» ئىدارىسى  
 باسما ئىشلىرى مەركىزىدە بېسىلدى  
 ئۈرۈمچى شەھەرلىك پوچتا ئى-  
 دارىسىدىن تارقىتىلدى  
 جايلاردىكى پوچتا ئىدارىلىرى  
 مۇشتەرى قوبۇل قىلىدۇ  
 مەملىكەت بويىچە بىرلىككە  
 كەلگەن نومۇرى:

CN65 - 1130 / I

خەلقئارالىق نومۇرى:

ISSN1004 - 3829

پوچتا ۋاكالەت نومۇرى: 60 - 58

پوچتا نومۇرى: 830001

E-mail: mirasuyghur@126.com

چەن ئەلگە ئارقىش ۋاكالەت نومۇرى: 1130BM

ئېلان ئىجازەت نومۇرى: 6500006000040

باھاسى 6.00 يۈەن

چۈپ ئاينىڭ 1 - كۈنى نەشر قىلىنىدۇ

# مەدەنىيەت مىراسلىرىمىزنى قوغداپ، مەنئىيىتىمىزنى ساپلاشتۇرايلى!

## ئايدىك كېچىلەر

(37) ئاق تىكەن ئايدەك تىكەن، ئايدىن گۈزەل يار ئىكەن .....

## سۈزۈك بۇلاق

«كىتابى ئەبدۇللاھ» ۋە ئۇيغۇر فولكلورى .....

(40) تۇرسۇن ساۋۇت ئۇدۇمىش، ئاسىيەم ئىمىن .....

## بۇرۇننىڭ بۇرۇنىسىدا

چىن تۆمۈر باتۇرنىڭ قىسسىسى .....

(61) مۇختار مۇھەممەد تەييارلىغان

## ھەر گۈلنىڭ پۇرىقى باشقا

خاتۇشا (خېتىم شەھىرى) .....

(66) مېھرىگۈل قادىر تەرجىمىسى

## ئاداش - ئاداش بولايلى

يېڭىلىق تۇتۇش .....

(78) مۇھەممەد توختى

بۇ يىل «مىراس» ژۇرنىلى نەشر قىلىنغانلىقىغا 31 يىل بولدى. بۇ مۇبارەك ژۇرنال ئۆزىنىڭ 31 يىللىق شانلىق تارىخىدا 144 سان نەشر قىلىندى، «مىراس» ژۇرنىلىنىڭ ھەر بىر سانى، ھەر بىر پارچىسى مىللىي مەدەنىيىتىمىزنىڭ شانلىق تارىخىدىن، ئەنئەنىلىرىمىزدىن، ئېسىل ئۆرپ-ئادەتلىرىمىزدىن دەۋرىمىزگە مول ۋە قىممەتلىك ئۇچۇرلارنى تەقدىم قىلدى. «مىراس» ژۇرنىلى مىللىي مەدەنىيىتىمىزنىڭ شانلىق نامايەندىلىرىدىن تۈزۈلگەن گۈزەل مەنئىيىتىمىزنى گۈللىتىش!

بىز ژۇرنىلىمىز نەشر قىلىنغانلىقىنىڭ 31 يىللىقى مۇناسىۋىتى بىلەن ژۇرنىلىمىزنى سۆيۈپ ئوقۇپ كېلىۋاتقان ئوقۇرمەنلىرىمىزگە ئالىي ئېھتىرام بىلدۈرۈش ئارقىلىق، «مىراس» ژۇرنىلىمىزنى ئېسىل ئەمگەك نەتىجىلىرى بىلەن تەمىنلەپ كېلىۋاتقان ئاپتورلىرىمىزغا چىن قەلبىمىزدىن تەشەككۈر ئېيتىمىز!

مۇقاۋىنى لايىھەلىگۈچى: نەۋبەت

تەكشۈرۈش كوررېكتور: مۇنەرە مۆمىن

كومپيۇتېر مەشغۇلاتىدا: ئەنۋەر تىلىۋالدى، مەريەمگۈل ئىدرىس

مۇقاۋىنىڭ 1-بېتىدە: «ئىزھار» مىنىياتۇرا رەسىم نەۋبەت سىزغان

مۇقاۋىنىڭ 4-بېتىدە: بازاردىكى خىيال مەمەت سىزغان

ئىچ بەت سۈرەتلەرنى ئىليار ئابلىمىت، ئېلىجان ئىسمائىل تەمىنلىگەن

Chief editor: Azad Sultan

Deputy chief editor: Muhtar Muhammed

Responsible editor: Nurnisa Baki

# 保护文化遗产 捍卫精神家园

社长, 总编:

阿扎提·苏里坦

教授, 博导

副社长, 副总编:

木合塔尔·买买提

(编审, 法人代表)

本期责任编辑:

努尔尼沙·巴克 (副编审)

编辑:

努尔尼沙·巴克

胡尔仙阿依·买买提明

艾孜再木·吐依洪

主管: 新疆维吾尔自治区文学

艺术界联合会

出版: 《美拉斯》杂志社 (乌市友好

南路 716 号文联 14 层)

电话: (0991)4554017

印刷: 新疆日报社印务中心

发行: 乌鲁木齐邮局

订阅: 全国各地邮局

国内统一刊号: CN65-1130/I 国外统一刊号:

ISSN1004-3829 邮政代号: 58-60

E-mail: mirasuyghur@126.com

海外发行代号: 1130BM

广告许可证号: 6500006000040

邮编: 830001

定价: 6.00 元

Responsible Commission: Xinjiang

Uyghur Autonomous Regional Federa-

tion of Literary and Art Circles

Editor: "Miras" (Heritages) editorial

department

716 # 14 floor southern friendship road

Urumqi Xinjiang China

Printer: xinjiang newspaper press center

Distribution: Urumqi post office Post

offices of the whole country

Print number at home: CN65 \_ 1130/I

Print number abroad: ISSN1004 \_ 3829

PostCode : 58 \_ 60

International Standart Book Number:

1130BM

Post Number: 830001

Tel: (0991) 4554017

Price: 6¥



## شىنجاڭ بارا-بارا ئۇيغۇر شۇناسلىق-تەتقىقاتىنىڭ مەركىزىگە ئايلاندى

— مۇخبىرنىڭ ئەدەبىياتشۇناس ئازات سۇلتان بىلەن ئۆتكۈزگەن سۆھبىتى

ئۇيغۇرلارنىڭ مەدەنىيىتى مول، رەڭگارەڭ مەملىكەت-  
تىمىز دە ئۇيغۇرلار ئاساسلىقى شىنجاڭ ئۇيغۇر ئاپتونوم رايونىدا.  
يونىڭ ئۈرۈمچى شەھىرى، تۇرپان ۋىلايىتى، قەشقەر  
شەھىرى، خوتەن شەھىرى، ئاقسۇ ۋىلايىتى ھەمدە ئىلى  
ۋىلايىتى قاتارلىق جايلاردا ئولتۇراقلاشقان. «ئۇيغۇرلار»  
دېگەن بۇ نام ئۇيغۇرلارنىڭ ئۆزىنى ئۆزى ئاتىشى  
بولۇپ، «ئىتتىپاقلىشىش، بىرلىشىش، ھەمكارلىشىش»  
دېگەن مەنىلەرنى بىلدۈرىدۇ. ئوخشىمىغان تارىخىي دەۋر-  
لەردىكى خەنزۇچە ۋەسىقىلەردە «回纥»، «回鹘»

شىنجاڭ ئۇيغۇر ئاپتونوم رايونلۇق ئەدەبىيات-سەنئەت-  
تەتقىقات بىرلەشمىسىنىڭ رەئىسى، جۇڭگو ئۇيغۇر تارىخ-  
ئەدەبىيات تەتقىقات جەمئىيىتىنىڭ مۇئاۋىن باشلىقى ئازات  
رەھىمتۇللا سۇلتان گېزىتىمىز مۇخبىرنىڭ زىيارىتىنى  
قوبۇل قىلغاندا ئۇيغۇرلار ئاساسلىقى شىنجاڭدا ئولتۇراق-  
لاشقان بولۇپ، ئۇزاق تارىخىي مەدەنىيەت ياراتقان بىر  
مىللەت، بىزنى پەخىرلەندۈرىدىغىنى جۇڭگو شىنجاڭنىڭ  
بارا-بارا خەلقئارا ئۇيغۇر شۇناسلىقىنىڭ مەركىزىگە ئايلاندى-  
ۋاتقانلىقىدۇر دېدى.

قەدىمكى خەنز تىلىدا يۇقىرىقى سۆزلەر ئۇيغۇر دەپ ئوقۇلدى. «خۇيخې» ياكى «خۇيگۇ» دەپ ھازىرقى زامان خەنزۇ تىلىدىكىدەك ئوقۇلمايدۇ، خەنزۇچە تارىخى ۋە سىقىلەردە ئۇيغۇرلارنىڭ نامى مەسىلىسى «ئۇيغۇر» نىڭ ئاھاڭ تەرجىمىسى سۈپىتىدە يېزىلىپ بىردەكلىكىنى ساقلاپ كەلگەن. تەرجىماندىن ئىزاھات) دېگەندەك خەتلەر بىلەن تەرجىمە قىلىنىپ يېزىلغان. 1935 - يىلى (维吾尔) دېگەن خەنزۇچە خەت ئۇيغۇرلارنىڭ ئورتاق نامى قىلىپ بېكىتىلگەن بولۇپ، بۇ نام ھازىرغىچە قوللىنىلىپ كەلمەكتە.

ئازات سۇلتان مۇخبىرغا: «ئۇيغۇر تىلى ئالتاي تىللىرى سىستېمىسىنىڭ تۈركىي تىللار ئائىلىسىگە كىرىدۇ، ئۇيغۇرلار يېزىق ئىشلىتىشتە ئۇزاق تارىخقا ئىگە. ئوخشىمىغان تارىخى دەۋرلەردە ئوخشىمىغان يېزىق سىستېمىلىرى بىلەن تىلنى خاتىرىلەپ كەلگەن، بۇ تىل قەدىمكى ئۇيغۇر تىلى، چاغاتاي ئۇيغۇر تىلى، يېقىنقى ۋە ھازىرقى زامان ئۇيغۇر تىلى دېگەن ئۈچ تارىخى باسقۇچنى ئۆز ئىچىگە ئالدىغان بولۇپ، بۇلار ئارقىلىق كۆپلىگەن تارىخى ۋە سىقىلەر، يازمىلار ۋە ئەدەبىي ئەسەرلەر يېزىلغان، پارلاق مەدەنىيەت يارىتىلغان» دېدى.

ئۈرۈمچىدە زىيارەتتە بولۇۋاتقاندا، مۇخبىرنى ئۇيغۇرلارنىڭ مول، رەڭدار مەدەنىيىتى كۈچلۈك مەھلىيا قىلىپلا قالماستىن، ئۈرۈمچىدىكى كۈنسېرى ئۆزگىرىشلەر تېخىمۇ ھەيران قالدۇردى... مۇخبىر BRT غا ئولتۇرۇپ ئۈرۈمچى شەھىرىنى ئايلاندى. BRT 2011 - يىلى 8 - ئايدا ئىشقا كىرىشتۈرۈلگەن بولۇپ، ھازىرغىچە BRT نىڭ 1 - ، 2 - ، 3 - ، 5 - لىنىيەلىرى مېڭىۋاتىدۇ، ئۇ قولاي ھەم تېز بولغاچقا، ئۈرۈمچى شەھىرى خەلقىنىڭ تۇنجى تاللىشىغا ئايلانغان.

ئۈرۈمچى قويۇق غەربىي يۇرت تۈسىگە ئىگە زاماندا ۋىلايەتچان چوڭ شەھەر. كوچىدا ماڭغىنىڭىزدا ئالدى بىلەن بۇ يەردىكى تۈرلۈك چىرايىلار دىققىتىڭىزنى تارتىدۇ. بۇنى بەزىلىرى قاڭشارلىق، كۆزى چوڭقۇر، كۆز چاناقلىرى يوغان، كىيىم - كېچەكلىرى يارىشمىلىق، بۇنىڭ ئىچىدە ئۇيغۇر قىز ئاياللىرى كىيىۋالغان يارىشمىلىق كىيىم - كېچەكلەر ئادەمنىڭ دىققىتىنى بەك تارتىدۇ.

شىنجاڭدىكى خەلقئارالىق چوڭ بازارغا كىرگىنىڭىزدە ئۇ يەرنىڭ ئادەملەر توپى بىلەن تولغانلىقىنى كۆرىسىز، چوڭ بازارنىڭ «دۇنيادىكى كۆلىمى ئەڭ زور بازار» دېگەن نامى بار بولۇپ، قويۇق غەربىي يۇرت مەدەنىيەت تۈسى بىلەن تولغان. بۇ يەردە تاۋارلارنىڭ ئەڭ ئېسىلى

كۆزگە چېلىقىدۇ، نېمە دېسە شۇ تېپىلىدۇ. شىنجاڭنىڭ قايسى جايلىرىدىن كەلتۈرۈلگەن نەپىس ھۈنەر بۇيۇملىرى ھەم ئوتتۇرا ئاسىيادىن كەلتۈرۈلگەن تۈرلۈك تاۋارلار، قىممەت باھالىق زىبۇ - زىننەتلەر ۋە ھەر خىل گۆھەرلەر، مەرۋايىت دېگەندەك مۇبارك. كەچتە ئۈرۈمچى تېخىمۇ قىزىپ كېتىدۇ، دوستلار بىلەن بازار ئايلانغاندا، ئۆزى چىرايلىق، باھاسى ئەرزان ماللارنى تاللاپ سېتىۋالغىلى بولىدۇ، نان، كاۋاپ، پولۇ، لەغمەن، سامسا قاتارلىق مەللىيىچە تائاملارنى يېيىش شۇ يەردىكى كىشىلەر ۋە سىرتتىن كەلگەن ساياھەتچىلەرنىڭ ئۇزاق كېچىلەرنى ئۆتكۈزۈشنىڭ ياخشى شەكلى بولۇپ ھېسابلىنىدۇ.

ئۇيغۇر شۇناسلىق تەتقىقاتىنىڭ كۈچىيىشى، شىنجاڭ ئىلىم ساھەسىنىڭ دۇنياغا يۈزلەنگەنلىكى، شۇنداقلا ئەنئەنىۋى مەدەنىيەتكە ئىجادىي ۋارىسلىق قىلغانلىقىنىڭ ئالاھىتىدۇر.

ئەدەبىياتشۇناس ئازات سۇلتان بىلەن سۆھبەتلىشىش ئارقىلىق مۇخبىر شىنجاڭدىكى ئالىملارنىڭ تەتقىقات نەتىجىلىرىنىڭ ئۈرۈمچىنى مەركەز قىلغان شىنجاڭ ئىلىم ساھەسى ھازىر بارا - بارا خەلقئاراۋى شۆھرەتنى قولغا كەلتۈرۈپ، خەلقئارا ئىلىم ساھەسىدە خېلى يۇقىرى ئورۇننى ئىگىلىگەنلىكىنى ھەمدە شىنجاڭنىڭ خەلقئارا ئۇيغۇر شۇناسلىق تەتقىقاتىنىڭ مۇھىم مەركەزلىرىدىن بىرىگە ئايلانغانلىقىنى، بۇلارنىڭ ئۇيغۇرلارنىڭ تارىخ مەدەنىيىتى ھەققىدىكى تونۇشمىزنى چوڭقۇرلاشتۇرغانلىقىغا دىققەت قىلدى.

ئۇيغۇر شۇناسلىقىنىڭ ئۆز ئىچىگە ئالدىغان مەزمۇنى ئىنتايىن كۆپ، خەلقئارا داڭلىق تۈركلۈك، مەركىزىي مىللەتلەر ئۇنىۋېرسىتېتىنىڭ پروفېسسورى گېڭ شىمىننىڭ نەزىرىگە قارىغاندا، ئۇيغۇر شۇناسلىق قەدىمكى ۋە ھازىرقى ئۇيغۇرلارنىڭ تىل - يېزىقلىرى ھەمدە كۆپ خىل ئىلىم ئۇسۇللىرى ئارقىلىق ئۇيغۇرلارنىڭ تارىخ مەدەنىيىتى ھەققىدىكى ئۇنىۋېرسال تەتقىقاتنى كۆرسىتىدۇ.

نۆۋەتتە ئۇيغۇرلارنىڭ تارىخى مەدەنىيەت تەتقىقاتى بىلەن شۇغۇللىنىدىغان ئالىملار ئاساسلىقى شىنجاڭ ئىجتىمائىي پەنلەر ئاكادېمىيەسى، شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى، شىنجاڭ پېداگوگىكا ئۇنىۋېرسىتېتى، قەشقەر پېداگوگىكا ئىنىستىتۇتى، شىخەنزە ئۇنىۋېرسىتېتى، تارىم ئۇنىۋېرسىتېتى ئەدەبىيات - سەنئەتچىلەر بىرلەشمىسى قاتارلىق ئىلمىي ئورگانلاردا ئىشلەيدۇ. مۇخبىر 2009 - ، 2011 - يىللىق «دۆلەتلىك ئىجتىمائىي پەنلەر فوندىنىڭ غەربىي رايون تۈرىدىكى تەسەتقىلانغان تەتقىقات تېمىلىرىنىڭ تىزىملىكى» دىن ئۇيغۇرلارنىڭ

014

تارىخ مەدەنىيىتىگە دائىر چوڭ تەتقىقات تۈرلىرىنىڭ يىل-  
سېرى ئالدىنقى قاتاردا تۇرۇۋاتقانلىقىنى ھەمدە سانىنىڭمۇ  
يىللىرى كۆپىيىۋاتقانلىقىنى بايقىدى، بۇ تەتقىقات تۈرلىرى-  
نىڭ مەسئۇللىرى ئاساسلىقى ئۈرۈمچىدە ئىكەن.

ھازىر دۆلەتلىك، ئۆلكە دەرىجىلىك ئىجتىمائىي پەن  
فوندىلىرىنىڭ قوللاش نىسبەتلىرى ئۈزلۈكسىز زورايماقتا.  
جەمئىيەتنىڭ ئىلىم كەسپىياتى بارغانسېرى ياخشىلىنىۋاتىدۇ،  
بۇلار شىنجاڭ ئىلىم ساھەسىنىڭ گۈللىنىشىگە تۈرتكىلىك  
رول ئوينىماقتا. زىيارەت داۋامىدا شىنجاڭ پىداگوگىكا ئۇ-  
نىۋېرسىتېتى ئەدەبىيات ئىنستىتۇتىنىڭ پىروفېسسورى ئابد-  
دۇسەبىر ئابلىمىت ئۆزى تۇرۇپ قالغان دۆلەت ئىجتىما-  
ئىي پەنلەر فوندىنىڭ غەربىي رايون تۈرىدىكى «ئۇيغۇر-  
لارنىڭ ئات مەدەنىيىتى» ناملىق تەتقىقات تۈرى ھەققىدە  
توختىلىپ: «ئۇيغۇرلارنىڭ ئەجدادلىرى يايلاقتىكى  
كۆچمەن مىللەتلەر بولۇپ، ياۋرو-ئاسىيا چوڭ قۇرۇقلۇق-  
دا پارلاق تارىخ ياراتقان، ئات مەدەنىيىتى ئۇيغۇر مەدەنىيى-  
تىدە مۇھىم تەسىرگە ئىگە» دېدى، شىنجاڭ ئۈنۋېرسىتېتى-  
نىڭ پىروفېسسورى راھىلە داۋۇت دۆلەتنىڭ چوڭ تەتقىقات  
تۈرى «شىنجاڭنىڭ يەرلىك بىلىملىرى ھەققىدىكى خاس  
تەتقىقات»نى قولغا ئېلىپ ئىشلەۋاتىدۇ. بۇنداق چوڭ تەتقى-  
قات تۈرىنىڭ شىنجاڭ مىللەتلىرى فولكلورىغا قارىتىلىش دۆ-  
لەتنىڭ شىنجاڭدىكى مىللەتلەرنىڭ مەدەنىيەت قۇرۇلۇشىغا  
ئالاھىدە ئەھمىيەت بېرىۋاتقانلىقىنىڭ دەلىلىدۇر.

ئۇنىڭدىن باشقا، مىللەتلەر مەدەنىيىتى، ئەدەبىيات تەتقى-  
قاتلىرى بىلەن شۇغۇللىنىدىغان شىنجاڭ ئىجتىمائىي پەنلەر  
ئاكادېمىيەسى مىللەتلەر ئەدەبىياتى تەتقىقات ئورنىنىڭ باشلى-  
قى ھەببۇللا ئابدۇسالام يېقىنقى يىللاردا دۆلەتلىك ئىجتىما-  
ئىي پەنلەر فوندىنىڭ ياردىمىگە ئېرىشكەن تۈر «شىنجاڭ  
مەكتەپ ناھىيەسىنىڭ غەربىي ماددىي مەدەنىيەت مەنبەلىرى-  
نىڭ قوغدىلىشى ۋە ئېچىش مەسلىسى ھەققىدە تەكشۈرۈش  
دوكلاتى» دېگەن تۈرگە رىياسەتچىلىك قىلغان، دۆلەتلىك  
ئىجتىمائىي پەنلەرنىڭ ياردىمىگە ئېرىشكەن ئالاھىدە تارماق  
تۈر «شىنجاڭ ئۇيغۇر دولان مەدەنىيىتى تەتقىقاتى»نى ئىش-  
لەشنى ئۈستىگە ئالغان ھەمدە دۆلەت ئىجتىمائىي پەنلەر فون-  
دىنىڭ ياردىمىگە ئېرىشكەن تۈر «ئاز سانلىق مىللەتلەر رايون-  
ىدىكى يېڭى يېزا قۇرۇلۇشىدا ئۇيغۇر يېزا مەدەنىيىتى تە-  
رەققىي قىلدۇرۇش ھەققىدە تەتقىقات - شىنجاڭ قەشقەر  
مىسال قىلىنغان» قاتارلىق تۈرلەرگە قاتناشقان.

شىنجاڭدىكى ئۇيغۇر شۇناسلىق تەتقىقاتىنىڭ تەرەققى-

ياتى ھەققىدە توختالغاندا 15- ئەسىردە ياشىغان شائىر نە-  
ۋائىنىڭ ئۇيغۇر كىلاسسىك ئەدەبىياتى ۋە ئىدىيە تارىخى-  
دىكى مەشھۇر شەخس ئىكەنلىكىنى تىلغا ئالماي تۇرالمىد-  
مىز. ئەدەبىياتشۇناس ئازات سۇلتان مۇخبىرغا: «2011-  
يىلىنىڭ ئاخىرىدا ئۈرۈمچىدە نەۋائى تۇغۇلغانلىقىنىڭ 570  
يىللىقىنى خاتىرىلەش خەلقئارالىق ئىلمىي مۇھاكىمە يىغىنى  
ئۆتكۈزۈلدى. تۇنجى قېتىم جۇڭگو ئۇيغۇر كىلاسسىك ئە-  
دەبىياتى ۋە مۇقام ئىلمىي جەمئىيىتى رەتلەپ نەشر قىل-  
دىغان 30 توملۇق نەۋائى ئەسەرلىرى» نىڭ ئىچىدىكى  
«خەمسە» جامائەت بىلەن يۈز كۆرۈشتۈرۈلدى. بۇ شې-  
ئىرلار توپلىمى شىنجاڭ ئىلىم ساھەسىدە قول يازما قاتار-  
لىق ۋەسقىلەرگە ئاساسەن ئىنچىگە سېلىشتۇرۇلۇپ ئىش-  
لەنگەن بولۇپ، نەشر قىلىنغاندىن كېيىن نۆۋەتتە دۇنيادا  
ئەڭ ئىلمىي تۈزۈلۈپ نەشر قىلىنغان نەۋائى ئەسەرلىرى  
نەشرى بولۇپ قالدى ھەمدە بۇ يىغىنغا قاتناشقان چەت  
ئەل ئالىملىرىنىڭمۇ ماختىشىغا سازاۋەر بولدى.

ئۇ سۆزىنى داۋاملاشتۇرۇپ: تۈركىيە، گېرمانىيە، يا-  
پونىيە قاتارلىق ئەللەردىن كەلگەن مۇناسىۋەتلىك ئالىم-  
مۇتەخەسسسلەر شىنجاڭ ئۇيغۇر ئاپتونوم رايونلۇق خەلق  
ھۆكۈمىتىنىڭ ئىقتىساد ۋە باشقا تەرەپلەردىن بەرگەن يار-  
دەملىرى تۈپەيلىدىن ئاكادېمىيە نۇسخىسى قىلىپ نەشر قى-  
لىنغان نەۋائى ئەسەرلىرىنى كۆرۈپ، بولۇپمۇ يىغىنغا قات-  
ناشقان مۇشۇ يەرلىك مۇتەخەسسسلەرنىڭ تەتقىقات نەت-  
جىلىرىنى كۆرۈپ، شىنجاڭ ئۇيغۇر شۇناسلىق تەتقىقاتىنىڭ  
مەركىزى بولۇپ قېلىۋېتىپتۇ دېيىشتى. - دېدى.

ئازات سۇلتان يەنە: «ياۋروپا ئالىملىرىنىڭ ئاسىيانىڭ  
تارىخ مەدەنىيىتى ھەققىدە ئېلىپ بارغان تەتقىقاتلىرى نىس-  
بەتەن بۇرۇن باشلانغان، ئۇيغۇرلارنىڭ تارىخ مەدەنىيىتى  
ھەققىدىكى تەتقىقاتلارمۇ مۇشۇنىڭغا ئوخشاشلا، مەملىكتە-  
مىزدە ئۇيغۇر شۇناسلىق نىسبەتەن كېيىن باشلانغان، بارا-  
بارا بېيجىڭ قاتارلىق تەتقىقات مەركەزلىرى شەكىللەنگەن.  
ئەمما شىنجاڭدىكى ئۇيغۇر شۇناسلىق تەتقىقاتىنىڭ تەرەققىي-  
تى تېز بولۇۋاتىدۇ. يېقىنقى يىللاردا شىنجاڭدا ئىلمىي تەتقى-  
قاتلار، ئىختىساسلىق خادىملارنى تەربىيەلەش ئىشلىرى  
كۈچەپ ئېلىپ بېرىلىۋاتىدۇ، نۆۋەتتە شىنجاڭ بارا-بارا  
ئۇيغۇر شۇناسلىق تەتقىقات مەركىزىنىڭ بىرىگە ئايلانماقتا.

تەرجمان: ئىمىن تاجى تۈرگۈن  
(ئاپتور: ئۈرۈمچى كەسپىي ئۈنۋېرسىتېتى ئىجتىمائىي پەنلەر  
بۆلۈمىنىڭ ئوقۇتقۇچىسى)

M  
I  
R  
A  
S



### ئابدۇبەسىر شۈكۈرى

يەتتىنچى بىرىنچى ئويغىنىش دەۋرى بىلەن بىۋاسىتە ئۈچ-راشقان، ئىككىنچى ئويغىنىش دەۋرىگە ئىشتىراك قىلغان قەدىمىي مەدەنىيەتلىك قوۋمىدۇر. شۇڭا ئۇلارنىڭ قەدىمىي مەدەنىيەت ئىزلىرىدىن بىز ئىنسانىيەت مەدەنىيىتىنىڭ ئەڭ تەرەققىي قىلغان سەھىپىلىرىگە مۇناسىۋەتلىك مەزمۇنلار-نى، شەرق ۋە غەربكە تەۋە ئىنساننىڭ ئەقلىي كامالغا تە-ئەللۇق بارلىق بۈيۈك پىكىرلەرنى كۆرەلەيمىز. مۇشۇند-داق بىر مەدەنىيەتنىڭ ساھىبى مىلادى 17-ئەسىرنىڭ ئا-خىرلىرىدىن باشلاپ ئىنسانىيەتنىڭ ئىلغار مەدەنىيىتى ۋە ئەقلىي پىكىر يوللىرىنى تەرك قىلىپ، سوپى-ئىشانچىلىق تۇغلىرىنى ئېگىز كۆتۈرگەن، ماھىيەتتە ئۆزلىرىنىڭ ھەر خىل رەزىل مەقسەتلىرى ئۈچۈن بارلىقنى بېغىشلىغان جا-ھالەت پىرىللىرىنىڭ كەينىدىن رايىشلىق بىلەن ئەگەشتى. نە-ھايەت، ئۇلار ئىنسانىيەتنىڭ ئىلغار مەدەنىيەتلىرىدىن بار-غانچە يىراقلىشىپ، غەپلەت ئۇيقۇلىرىغا غەرق بولۇشقا باشلىدى. ئۇلار قەدىمىي مۇقەددەم ئەجدادلىرىنىڭ «قۇتادغۇ-بىلىك»، «بىلىم، بىلىم بىلمەكتۇر، بىلىم كەندىن بىلمەك-تۇر»، «ئادەملەر قەلبىنىڭ چىراغى بىلىم، بالادىن ساقلى-نىش ياراغى بىلىم»، «بىلىمدىن پەرقلىنەر كىشى يىلىق-دىن، نېمە بار بۈيۈكرەك بۆلەك بىلىمدىن» دېگەندەك ئاجايىپ ھېكمەتلىرىنى ئۇنتۇپ، تەركىدۇنيالىق ۋە مازايى-ماشايىخ سېغىنىشلىرىنى ھەممىدىن مۇقەددەس ئەمەللىرى قاتارىغا قويدى. خۇددى مەۋلانە جالالىدىن رۇمى ئېيتقان ھالەت ئاخىر يۈز بەردى. مەۋلانە مۇنداق دېگەن ئەمەس-مىدى: «شەرق ھەقىقىي تاپقان كېچىپ دۇنيادىن، غەرب

قەدىمىي مەركىزىي ئاسىيا، جۈملىدىن ئۇيغۇرلار قە-دىمدىن ياشاپ كەلگەن كەڭ زېمىنلار مىلادىدىن بىر قانچە ئەسىر ئىلگىرىلا ئىنسانىيەت ئۇيغۇرلىقىنىڭ بىرىنچى ئويغىنىش دەۋرى بىلەن بۇرۇن ئۇچراشتى. مىلادىدىن ئاۋۋالقى 4-ئەسىرلەردىلا قەدىمىي مەركەز قىلغان ئېل-نىزم بۇددا دىنى ئارقىلىق مىلادىنىڭ ئالدى-كەينىدە تارىم ۋادىسىدا ئەكس سادا پەيدا قىلدى. رايونىمىزدىكى زاغۇنلۇق، كىروران، يارغول، يانقىر قەدىمىي ئىزلىرى مانا شۇ پارلاق مەدەنىيەتلەرنىڭ پولاتتەك پاكىتىدۇر. ئىن-سانىيەت مەدەنىيەت تارىخىدىكى شەرق ئويغىنىش دەۋرى (مىلادى 9-ئەسىردىن 15-ئەسىرلەرگىچە) ئەنە شۇ مەدە-نىيەت ئېنېرگىيەسىنىڭ تۈرتكىسى بىلەن شەرق خەلقلەرد-نىڭ يەرلىك مىللىي مەدەنىيەتلىرىنىڭ ئەڭ ئاكتىۋال تەرەپ-لىرىنىڭ يۇغۇرۇلۇشى نەتىجىسىدە روياپقا چىقتى. بۇ ئىن-سانىيەت مەدەنىيەت تارىخىدىكى ئىككىنچى ئويغىنىش دەۋرىدۇر. بىرىنچى ئويغىنىش دەۋرىدە قەدىمكى گىرىتە-سىيەلىك ۋە رىملىقلار ئىنسانىيەت مەدەنىيەت تەرەققىياتى-نىڭ بايراقدارى بولغىنىدەك، ئىككىنچى ئويغىنىش دەۋرىد-دە ئوتتۇرا ئاسىيا خەلقلرى دۇنيا مەدەنىيەت تەرەققىياتى-نىڭ ئەڭ ئالدىنقى يېتەكچى سېپىدە تۇردى. مىلادى 18-ئەسىردە غەربتە پار ماشىنىسىنى بەلگە قىلغان سانائەت ئىنقىلابى غەربلىكلەرنى ئىنسانىيەت مەدەنىيەت تارىخىنىڭ ئۈچىنچى ئويغىنىش دەۋرىگە باشلاپ كىردى. مۇشۇ ئوي-غىنىش دەۋرلىرىنىڭ ھەممىسى ئىلىم-پەن مەدەنىيىتىنى يادرو قىلغانلىقى بىلەن خاراكتېرلەندى، ئۇيغۇرلار مەدەنە-

تاغ كەبى دولقۇندا لەيلەپ، ھەققە ئاھ ئۇرارمەن. دەۋر- جەبرىدىن ئىست! ھالىغا ئۇيغۇر ۋايىكىم، جاننى ئالغانغا ئېلىپ چىق، تاپمايسەن باشقا چارسەن»<sup>①</sup>

مىللەتپەرۋەر، مەرىپەتپەرۋەر، ئىلغار ئىدىيەلىك شائىر ئابدۇخالىق ئۇيغۇر ئۆز مىللىتىنىڭ 20- ئەسىرنىڭ باشلىرىدىكى ھالىغا قاتتىق ئېچىنىپ مانا شۇنداق ئوتلۇق ئىدادا مىللەتنى ھوش ۋە ئەقىل- ئىدراكقا چاقىرىدۇ. 19- ئەسىرنىڭ ئاخىرلىرىدىن، 20- ئەسىرنىڭ باشلىرىغىچە بولغان ئارىلىقتا چەت ئەللەردە ئوقۇغان بىر قىسىم ئىلغار پىكىرلىك زىيالىيلىرىمىز مىللەتنىڭ تەرەققىياتى ۋە تەقدىرى ھەققىدە جىددىي ئويلىغان. نىھايەت، مۇشۇ چاغلاردا ئۇيغۇرلاردا مەرىپەتچىلىك ۋە دېموكراتىك پىكىر ئېقىمى ۋۇجۇدقا كەلگەن. «جەددىزم» دەپ ناملانغان يېڭى زامان ئىسلاھاتچىلىق ھەرىكىتى، ماھىيەتتە، ئىلغار ئىدىيە- لەر بىلەن قوراللانغان ئىسلام ئىسلاھاتچىلىرى ئىدى. ياۋروپادا بارلىققا كەلگەن كاپىتالىستىك ئىشلەپچىقىرىشنىڭ تەرەققىياتىغا ئەگىشىپ ھەر خىل دىنىي ئىسلاھات ھەرد- كەتلىرى يۈز بەردى. ئەمەلىيەتتە دۇنيا كاپىتالىستىك ئىقتىسادىنىڭ تەرەققىياتى ئىسلام شەرقىگە ناھايىتى زور تەسىر كۆرسىتىپ، ئىسلامىيەت دۇنياسىدا دىنىي ئىسلاھاتچىلىق تەشەببۇسلىرىنىڭ مەيدانغا كېلىشىنى تەقەززا قىلدى. 1883- يىلى قىرىم تاتارلىرىدىن يېتىشىپ چىققان مەشھۇر جەددى ئىسمائىل غاسپىرالى روسىيەدىكى مۇسۇلمانلار ئارىسىدا «ئۇسۇلى جەددىيە» (يېڭىچە ئۇسۇل) نى تەشۋىق قىلىپ، يېڭىچە مەكتەپلەرنى ئېچىپ، غەرب ئوقۇتۇش ئەندىزىسى- نى ئېلىپ كىردى. ئۇنىڭ قارىشىچە، مۇسۇلمان شەرقى پەقەت يېڭى زامان ئىلغار ئىلىم- پىنى بىلەن قوراللانغاندىلا، ئۆزىنىڭ تەرەققىيات ئىستىقبالىنى قولغا ئالالايتتى، بۇ ھەققەت ئىدى. ھاياتىنى يەكەندە مەرىپەتچىلىك ۋە تىبابەت ئىشلىرى بىلەن ئۆتكۈزگەن قوقەند ئوغلى سۆيۈم- لىك شائىرىمىز زاكىرجان خالىمۇھەممەد ئوغلى قۇرقەت ياۋروپانى كۆرۈپ، ئۇ يەردىكى ئىلغارلىق بىلەن ئۆزىمىز- دىكى قاشاقلىقنى سېلىشتۇرۇپ ھەسرەت بىلەن مۇنداق دەيدۇ:

«...»

جەھان بەستۇ كۇشادى ئىلىم بىرلە،

دۇنيا تاپتى كېچىپ ئالادىن». شەرق ئويغىنىش دەۋرى يېتىشتۈرگەن ئەللامە بوۋىلىرىمىزنىڭ ئېيتقانلىرى بەرھەق ئىدى. راست، ئادىمىيلىك نىشانى ئىلىم خاسىيىتى بىلەن باغلىناتتى، ئىنسانىي سۈپەت ئىلىم بىلەن كامال تېپىشقا جۈرئەت قىلالغان بەندىلەرگە تالىق ئىدى، مۇبادا كىشى ئوغلى جاھاندىن ئىنسانلىق بۇرچىنى ئادا قىلىپ ئۆتۈشنى مەجبۇرىيەت، دەپ بىلسە ئىدى، ئۇ ھەممىدىن بۇرۇن ئى- لىمنى ئاشنا تۇتار ئىدى. راست، دۇنيادىكى جەمى ئېزگۇ- لۇك ئىلىم خاسىيىتىدىن، دۇنيادىكى بارلىق ھاياتىي پاجىئە ۋە بەختسىزلىكلەر بىلىمىزنىڭ كاساپىتىدىندۇر. پەقەت بىلىملا كىشىنى مەنئى چەكسىزلىككە باشلىيالايدۇ. ئە- سىچە جاھان زىندانلىرى ئىچىدە ئەڭ دەھشەتلىكى نادانغا تەۋە بولغان مەنئى زىنداندۇر. ئىنسان پەقەت ئۆزىنىڭ ئەقلىي كامالنى بىلەنلا ھەممىدىن ئۈستۈن ۋە ھەممىدىن ئۇلۇغدۇر. بىلىملىك ئوغلانلىرىنىڭ سانى كۆپ بولمىغان مىللەت بەختسىز مىللەتتۇر، بىلىملىك ئوغلانلىرىنىڭ سانى كۆپ بولمىغان ۋەتەن بەختسىز ۋەتەندۇر. بۇنداق ۋەتەن جاھالەتنىڭ ماكانىدۇر، بۇنداق ماكاندىكى ئادەملەر دۇ- نيانى بىلمەيدۇ، دۇنيا ھەم بۇنداق ئادەملەرنى بىلمەيدۇ. ئۇلار دۇنيانىڭ ماس تەرەققىياتىدىن ئايرىلىپ قالىدۇ. ئەگەر ئۇشۇ غەپلەت ئۇيغۇسى ئۇزاق داۋاملاشسا، بۇنداق ماكان ھەتتا ئۆزىنىڭ مەۋجۇتلۇق قىممىتىنى يوق- تىدۇ. بىزنىڭ خەلقىمىز نەق مۇشۇنداق تارىخىي پاجىئەگە يۈزلەندى. 20- ئەسىرنىڭ باشلىرىغا كەلگەندە خۇددى بۈيۈك شائىرىمىز ئابدۇخالىق ئۇيغۇر ئېيتقاندىكى خەلق- مىز ئىنسانىيەت مەدەنىيەت تەرەققىياتىنىڭ قەدىمگە ماس- لىشالماي قاشاقلىق ۋە نادانلىقتا قالدى. شائىر بۇ ھالىنى مۇنداق يازغانىدى:

«باشقىلار كۆكتە ئۇچۇپ، سۇدا ئۈزۈپ كەتتى يىراق،

مەن مىسال يالاڭ ئاياغ دەسسەپ تىكەن ماڭارمەن. ئىلىم- پەندىن يوق خەۋەر، باسنى غەپلەت، خەۋپ- خەتەر، ھالىمىز قۇلدىن بەتتەر، قانداق چىداپ تۇرارمەن. تىل- ھاقارەت، تەنە- دىخمار ۋاي داد، بۇ جاننى قىنىدى، ئەمدى نە قىلماق كېرەك، ئەجەبمۇ بولدۇم خارمەن. زۇلۇمنىڭ ئوكيانىدىن تاپماي پاراغەت ئارىلى،

① «ئابدۇخالىق ئۇيغۇر شېئىرلىرى»: شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2000- يىلى 8- ئاي نەشرى، 34-، 35- بەتلەر.

دېمەك، خەلقىمىز 20- ئەسىرنىڭ باشلىرىغا كەلگەندە دۇنياۋى ئىلغار مەدەنىيەتلەرنىڭ ماس قەدىمىدىن روشەن ئايرىلىپ قالدى. ئاجايىپ سەلتەنەتلىك مەدەنىيەتلەرنى يا- راتقان، ئويغىنىش دەۋرى مەدەنىيەتنىڭ بايراقدارلىرى بولمىش خەلقنىڭ ئەۋلادى ئەمدى ئۆزى ئۈچۈن قايغۇ- رۇشىمۇ بىلمەيدىغان مەنئىيىتى خۇنۇك، قاششاق ئىجتى- مائىيەتنىڭ ئەزالىرىغا ئايلىنىپ قالغانىدى، ئەسلى پۈتۈن ئىنسانىيەت مەدەنىيەتنىڭ ئەڭ ئىلغار، ھاياتى كۈچكە ئىگە تەركىبلىرىنى قوبۇل قىلىشقا ماھر، يېڭىلىقلارغا ئى- تىلىدىغان قوۋمنىڭ بالا- چاقىلىرى ئەمەلىيەتتە قانداقتۇر ھېچقانداق يېڭىلىق بىلەن ئۇچرىشىنى خالىمايدىغان، ئاكتىۋال ئىدىيەلەرنى قوبۇل قىلمايدىغان كىشىلەرگە ئاي- لانغانىدى. ئۇلار بېكىنمە ھالەتتىكى ئىچكى ئاسىيانىڭ بىر بۇلۇڭىدا پەقەت ھاياتلىقنىڭ بېشارىتى سۈپىتىدە ئىنسانىي قەدىر- قىممەتتىن خالىي زەئىپ بىر توپلۇق بولۇپ قالغان- دى، خالاس. دەل مىللەتنىڭ مانا مۇشۇنداق تارىخىي پا- جىئەسى بىلىملىك ۋە ئىلغار زىيالىيلارنىڭ قەلبىنى ئۆرتەپ، مىللەتنىڭ تەقدىرى ھەققىدىكى قايغۇسىنى ھەس- سىلەپ ئاشۇردى. شۇ ھەقىقەت قەلبىمىزگە چوڭقۇر ئورن- شىپ قالدىكى، بىر دۆلەت، بىر مىللەت ياكى بىر ئائىلە ئۈچۈن ئۇنىڭ ئەزالىرىنىڭ نادان ۋە بىلىمسىز بولۇپ قې- لىشى ھەممىدىن چوڭ بەختسىزلىكتۇر. چۈنكى، نادانلىق تۇپراقلىرىدا بېپەرۋالىق ۋە غەبىلەت شۇمبۇيلىرى ئۆس- دۇ. بۇ شۇمبۇيىلار ئەقىل مېۋىلىرىنى خۇنۇكلەشتۈرۈپ، غايە، ئىرادە ھەم ئۈمىد- ئىستەك چېچەكلىرىنى قۇرۇتىدۇ، ھەقىقىي ئىنسانىيلىقنىڭ ئەڭ ئەشەددىي ۋە ياۋۇز دۈشمىنى نادانلىقتۇر. شۇڭا، يۇقىرىقى مىسرالاردا فۇرقەتنىڭ بىلىم- سىزلىك ھەم نادانلىققا جاھىل دوزاخ سۈپىتىنى بېرىشى بىكار ئەمەس. بىلىمسىزلىكنىڭ ئەڭ يېقىن دوستى جاھىل- لىقتۇر. جاھىللىق ئىنسانىي سۈپەتلەردىن ئەڭ يىراق تۇرد- ىدىغان غاپىللىق ۋە قاباھەت مەنزىلىنىڭ داغدام يولىدۇر، ئىنسان ئۈچۈن جاھان زىندانلىرى ئىچىدە ھەممىدىن بەك دەھشەتلىكى مەنئىي زىنداندۇر. مەنئىي زىندانلارنىڭ

نەدۋى دىننىڭ مۇرادى ئىلىم بىرلە. كۆڭۈللەرنىڭ سۇرۇدى ئىلىمدەندۇر، كۆرەر كۆزلىرىنى نۇرى ئىلىمدەندۇر. كېرەك ھەر ئىلىمدە بولماق خەبەردار، بولەر ھەرقايسى ئۆز ۋاقتىدا دەركار. دەرىخا، فۇرقەتى بىلىم قالدېم، ئۆزۈمنى جەھىل زىندانغا سالدىم. ①»  
شائىر ئىلىم- پەننىڭ خاسىيىتىنى سۆزلەپ كېلىپ، ئا- خىرقى ئىككى مىسرالدا ئۆزىمىزنىڭ ئىلىمسىزلىك دەردى- دىن جاھالەت زىندانلىرىغا بەند ئىكەنلىكىمىزگە قايغۇرد- دۇ. پۈتمەس ھەسرەت ۋە دەرد- ئەلەملەر قايىمىغا غەرق بولىدۇ. شۇ زامانلاردا بۇخارادا ئىلىم تەھسىل قىلغان يەنە بىر كاتتا ئەللامە ئابدۇقادىر داموللاممۇ مىللەت ئۈچۈن ھەممىدىن مۇھىم نەرسە ئىلىم ئىكەنلىكىنى مۇنداق قەيت قىلغان:

«...»  
پەزىلەت كۆپ ئېرۇر بۇ ئالەم ئارا،  
ئىلىمدۇر ھەممىدىن ئەلبۇل ئەلا.  
ئىلىمدىن غەيرىسى ئەمەستۇر بايلىق،  
ئىلىم — كان، قازغانغا تۈگمەس ئەسلا. ②»  
مىللەتنى روناق تاپقۇزىدىغان، ئۇنى پۈتمەس كۈچ- قۇدرەت ۋە بايلىققا ئېرىشتۈرىدىغان ئېزگۈلۈك پەقەتلا ئىلىم- مەرىپەتتۇر. ئابدۇقادىر داموللام ئەينى چاغدا بۇ ھەقىقەتنى ناھايىتى چوڭقۇر ھېس قىلغان، ئۇنىڭ بۇ مىس- رالىرى ئەنە شۇ ھەقىقەت تۇيغۇلىرىنىڭ يارقىن ئىنكاسى- دۇر. 20- ئەسىرنىڭ 30- يىللىرى تۈركىيەدە ئىلىم تەھسىل قىلغان جەددىلىرىمىزدىن بىرى مەمتلى توختاجى (تەۋپىق) خەلقىمىزنىڭ ئاشۇ جاھالەتتىن كەلمىشى پاجىئەل- رىنى مۇنداق تەسۋىرلىدى:

«ئوقۇدى- ئاشتى باشقىلار بىزدىن، ئەي قەدىردانلار،  
كۆرگەچكە ئۇلارنىڭ ئىجتىھاتىنى قاينار ۋىجدانلار.  
ھاۋادا لاچىندەك جەۋلان قىلۇر باشقا مىللەتلەر،  
قالدۇق بىز ئۇلاردىن بەكمۇ ئارقىدا، ئويلا ئۈمەتلەر. ③»

① «فۇرقەت ياركەندە»، شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى نەشرىياتى، 2012- يىلى 3- ئاي 1- نەشرى، 133- بەت.  
② غەيرەتجان ئوسمان: «ئۇيغۇر كىلاسسىك ئەدەبىياتى تارىخى»، شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى نەشرىياتى، 2012- يىلى 3- ئاي نەشرى، 681- بەت.  
③ شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى نەشر قىلغان «مەمتلى ئەپەندى شېئىرلىرى» دىن.

زامان بىپەرۋالىق ۋە غەپلەت زامانىسى ئەمەس ئىدى، بەلكى ئويغىنىش ۋە ئىجتىھات زامانىسى ئىدى. بۇ زامان نادانلىق، جاھىللىق ھەم قاشاقلىقنى تولۇقى بىلەن تەرك قىلىپ، ئىلىم-مەرىپەت ۋە ئىلغارلىققا ئىنتىلىش زامانىسى ئىدى.

1923-يىلى 10-ئاينىڭ 29-كۈنى تۈركىيە جۇمھۇرىيىتى قۇرۇلدى. 1924-يىلى يىل بېشىدا ئاتا تۈرك مۇستاپا كامال تۈركىيە ئۈچۈن قەتئىي تەۋرەنمەي مېڭىش-قا تېگىشلىك ئىسلاھات ئىستراتېگىيەسىنى ئوتتۇرىغا قويدى. شۇ يىلى 11-ئايدا ئۇ مىللەت مەجلىسىدە بەرگەن بىر قېتىملىق دوكلاتىدا مۇنداق دېگەندى: «مەدەنىيەت-سىز ئەلنىڭ خەلقى دائىم مەدەنىي ئەل خەلقلەرنىڭ تاپىنى ئاستىدا يانچىلىپ تۇرىدۇ، تۈركىيە ياشماقچى بولىدىكەن چوقۇم غەربلىكلەرنىڭ ھازىرقى زامان دۇنياسىنىڭ بىر قىسمىغا ئايلىنىشى كېرەك»<sup>①</sup>

دېمەك، ئاتا تۈرك ئەڭ ئىلغار مەدەنىي ھاياتتا ياشا-ۋاتقان غەربلىكلەردىن پەن-تېخنىكا ۋە يېڭىلىقلارنى ئۆ-گەنمىگەندە، تۈركىيە جۇمھۇرىيىتىنىڭ يەنە قايتىدىن ھالاك بولىدىغانلىقىغا ئىشەنگەندى. شۇڭا مۇستاپا كامال تۈركىيە جۇمھۇرىيىتىدىكى ھەر بىر پۇقرانىڭ مەنئىيىتىدىن تاكى كىيىم-كېچىكىگىچە ئىسلاھ قىلىپ، ئىلغارلىققا ۋە زامانىۋىلىققا تېزىدىن ياندېشىشقا چاقىردى. 1925-يىلى ئاۋغۇستتىكى نۇتقىدا ئۇ ناھايىتى ئېنىق قىلىپ، پۈتۈن مەملىكەت خەلقىگە مۇنداق چاقىرىق قىلغانىدى: «ئەپەندىلەر، خانىملار، تۈركىيە جۇمھۇرىيىتىنى قۇرالىغان تۈركلەر مەدەنىي كىشىلەردۇر. ئۇلار تارىختىمۇ مەدەنىي كىشىلەر-دىن ئىدى. ھازىرقى رېئال تۈرمۈشتىمۇ مەدەنىي ياشماقتا. ئەمما مەن سىلەرگە بىر تۇغقان قېرىندىشىڭلار، دوستۇڭلار ۋە ياكى ئۆز ئاتاڭلارغا ئوخشاش كۆيۈنۈپ تۇرۇپ ئېيتايدىكى، مەدەنىي تۈركىيە جۇمھۇرىيىتىنىڭ ئەزاسى بولغان كىشى چوقۇم ئۆزىنىڭ ئىدىيەسى، روھىي كەيپىياتى، ئائىلى-ۋى تۈرمۈشى ۋە تۈرمۈش ئادىتى ئارقىلىق ئۆزىنىڭ مەدەنىي ئىكەنلىكىنى ئىپادىلىشى ھەم ئىسپاتلىشى لازىم. بىر جۈملە سۆز بىلەن ئېيتقاندا، ھەقىقىي مەدەنىي ھېسابلى-نىدىغان تۈرك خەلقى ئۆزلىرىنىڭ تاشقى قىياپەتلىرىدىمۇ

كۆككە تېرەلگەن دەھشەتلىك تاملىرى دەل ئاشۇ جاھىل-لىق كېسەللىرىدە يۈتكەندۇر. نادانلىق يەنە بارلىق ياخ-شلىق ۋە ئىنسانىي خىسلەتلەرنىڭ ئەشەددىي دۈشمىنى-دۇر. ئۇنىڭدا نە ۋىجدان، نە ئىنسانىي تۇيغۇ، نە ئەقىل ۋە ئىنساب بولسۇن! قاراڭ، بىلىم ۋە ئەقىل سەمەرىسى-دىن ۋىجدان ۋە غۇرۇر تېپىپ، ئۆز مىللىتىنىڭ گۈزەل ئىستىقبالى ئۈچۈن قايغۇرغان شائىر، ئەللىملىرىمىزغا! قاراڭ، ئۆز مىللىتىنى ئاشۇ مەنئىي زىندانلاردىن قۇتقۇ-زۇپ، جاھاندىكى ئىنساندەك ياشايدىغان خەلقلەر قاتاردىن ئورۇن ئالغۇزۇش ئۈچۈن ئۆمۈربويى پۇجۇلانغان غۇرۇر سايىپلىرىغا! قاراڭ، ئىلىم نۇرى بىلەن قاپقارا-دارنى يورۇتۇپ، ئىنسان ئېزىكۈلۈكى ۋە ھىدايەت ھېكمە-تىنى روياپقا چىقىرىشقا بارلىقىنى بېغىشلىغان بىلىملىك ئوغ-لانلارغا!...

مىللەتنىڭ ئاشۇنداق مۇنەۋۋەر ئوغلانلىرىنىڭ تەق-دىرىگە قاراڭ، ئۇلارنىڭ ئەزىز باشلىرى نادانلىق تىغلىرى-دا مۇبارەك تەنلىرىدىن مەڭگۈلۈك جۇدا قىلىندى. ئەمما ئۇلارنىڭ ئاشۇنداق زەخىرلىك ئىستەكلىرى، گۈزەل غايە-لىرى ئۆز خەلقىگە بولغان پۈتمەس ئەقىدىسى بىزگە مەڭ-گۈلۈك مەنئىي بايلىق بولۇپ قالدى. بىز شائىرىمىز ئابد-دۇخالىق ئۇيغۇرنىڭ «ئويغان»، «غەزەپ ۋە زار»، «باردۇر»، «ئارمان» قاتارلىق شېئىرلىرىنى، ياق، ئۇنىڭ ھەر بىر شېئىرىنى ۋە ھەر بىر مىسراسىنى ئەنە شۇنداق ئۇنتۇلماس مەڭگۈلۈك مەنئىي بايلىقىمىز دەپ بىلىمىز. بىزگە ھازىر بىلىم ئېلىش، نادانلىقتىن قۇتۇلۇش ئىم-كانلىرى خېلى كەڭ. بۈگۈن دۇنيا ھەرقايسى ئەللەر ئارا مەدەنىيەت ئالماشتۇرۇشتىكى توسالغۇلارنى بۇزۇپ تاشلى-دى. ئالىملارنىڭ قارىشىچە، يەرشارى بىر قۇتۇپلىشىشقا قاراپ يۈزلەندى. ئەللەر، مىللەتلەر، كىشىلەر ئارىسىدىكى ئالاقە تارىختىكى ھەرقانداق ۋاقىتتىكىدىن قوبۇق، جانلىق ۋە دائىملىق بولدى. پەن-تېخنىكا ئۇچقاندەك تەرەققىي قىلىپ، ئۇچۇر دەۋرى ئۇنىڭ بەلگىسىگە ئايلاندى، مۇ-شۇنداق دەۋردە كىمكى دۇنيانىڭ ئىلغار مەدەنىيىتىنى قوبۇل قىلىپ، دۇنيانىڭ تەرەققىيات قەدىمىگە ماسلاشمە-سا، ئۇ بىچارە بولۇپ قېلىۋېرىدۇ. بىلىش كېرەككى، بۇ

① يۈسۈپجان ئەلى ئىسلامى، «مۇستاپا كامال»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2000-يىلى 11-ئاي نەشرى، 276-بەت.

راژدانى ئوسمانلى دەۋرىدىن قالغان يوغان سەللە، ئۇزۇن يەكتەك، پۇچقاقلرى كەك، ئاغلىرى ساڭگىلاپ تۇرىدۇ. غان كېلەڭسىز ئىشتانلىرىنى كىيىپ، خەلقئارادا يۈرسە، بو- لۇپمۇ ياۋروپادىكى تەرەققىي تاپقان ئەللەردە يۈرسە كۆل- كىگە قالمامدۇ؟ دەپ قارايتتى. بۇنىڭلىق بىلەن مۇستاپا كامال ئەنئەنىۋى تۈرك مەدەنىيىتىنى ئىنكار قىلغىنى يوق، پەقەت ئۇنى يېڭى ھاياتى قان بىلەن دۇنيا تەرەققىياتىغا ماسلاشتۇردى. بۇ ھال ياپونىيەلىكلەرنىڭ مېيىچى يېڭىلىق- دىن كېيىن ئۆزلىرىنىڭ ئەنئەنىۋى مىللىي كىيىم- كېچىكى ۋافوكۇنى پەقەت مۇراسىملىرىدىلا كىيىپ، ئادەتتە زامانە- ۋى كىيىم- كېچەكلەرنى كىيىپ يۈرۈشكىگە ئوخشايدۇ.

20- ئەسىرنىڭ باشلىرىدا بىزنىڭمۇ ئىلغار پىكىرلىك زىيالىيلرىمىز خۇددى ئاتا تۈرك مۇستاپا كامالغا ئوخشاش ياۋروپاچە كىيىنىپ خەلقنى ئويغاتماقچى، ئىلغار مەدەنىيەتلەرگە يېتەكلىمەكچى بولدى. ئابدۇخالىق ئۇيغۇر ۋە مەمتلى ئەپەندىلەرنىڭ كاستۇم، شەلپە كىيىپ، گالىس- تۈك تاقاپ يۈرۈشلىرى دەل مۇستاپا كامالنىڭ بۈيۈك ئىسلاھات چوقانلىرىنىڭ، ئىسمائىل غاسپىراننىڭ جەددى- چىلىك نىدالىرىنىڭ تەڭرىتاغلىرى ئېتەكلىرىدىكى ئەكس ساداسى ئىدى. تەرەققىيات كۈچىگە ئىگە بولمىغان ھەر- قانداق شەيئى ھالاكەت مەنزىلىگە تېزىدىن يېقىنلىشىدۇ. بۇ ئۇقۇم دۆلەت ۋە مىللەتكىمۇ ئوخشاشلا ماس كېلىدۇ. شۇڭا مۇستاپا كامال، ئىسمائىل غاسپىرانى، ئابدۇخالىق ئۇيغۇر، ئابدۇقادىر داموللا ۋە مەمتلى ئەپەندىلەر ئۆز ئېلى ۋە ئۆز مىللىتىگە ھەقىقىي كۆيۈنگەن مىللەتپەرۋەر- لەردۇر. ئۇلار ئۆزلىرىنىڭ ھايات بەدىلىگە تەكىتلىگەن يې- ڭىلىق، تەرەققىيات، مەرىپەتچىلىك ۋە ئىسلاھات ئىدىيە- لىرى ئىنسانىيەتنىڭ ئەڭ ئىلغار غايىلىرىنىڭ ئىپادىسىدۇر. پەقەت مۇشۇ غايىلەرلا ئىنسانىي قىممەتنى كاپالەتكە ئىگە قىلىپ، مىللەتنى دۇنيادىكى مۇنەۋۋەر مىللەتلەر قاتارىدىن ئورۇن ئېلىش شەرىپىگە مۇيەسسەر قىلالايدۇ.

(ئاپتور: شىنجاڭ پېداگوگىكا ئۇنىۋېرسىتېتى ئەدەبىيات ئىنى- تتۇتىدىن)

مەدەنىي ۋە ئىلغار ئىكەنلىكىنى كۆرسىتىشى كېرەك... دوستلار، ئەمدى بىزنىڭ قەدىمكى تۇرانىيلارنىڭ فورمىلە- رىنى سۈرۈشتۈرۈپ يۈرۈشمىز ۋە ئۇنى ئەسلىگە كەلتۈ- رۈشمىزنىڭ ھاجىتى قالمىدى. مەدەنىي ھەم خەلقئارالىق كىيىملەر بىزنىڭ تۈركلىرىمىزگىمۇ يارىشىدۇ ھەم مۇۋاپىق كېلىدۇ. بىز مانا مۇشۇ كىيىمنى قوبۇل قىلايلى. ئۆتۈك، شىبلىت، شىم، كۆڭلەك، كاستۇم كىيەيلى، گالىستۇك تاقاي- لى، يۈرۈشى بىلەن بولسۇن دېسەك، بېشىمىزغا گىرۋەك- لىك شەلپە كىيەيلى...»<sup>①</sup>

قاراڭ، مۇستاپا كامال نېمىدېگەن كەسكىن! نېمىدې- گەن ئۇزۇل- كېسىل ئىسلاھاتچى- ھە؟! ئۇ تۈركلەرنىڭ مەنۇبىتىدىن تاشقى كۆرۈنۈشكەچە بولغان ھەممە قىلاق، قاشاق ۋە مۇتەئەسسىپ ھادىسىلەرنى سۈپۈرۈپ تاشلە- ماقچى بولغان. شۇ چاغلاردا ئۇ كاستامۇنۇ، ئىنەبۇلۇ قا- تارلىق تۈركىيەنىڭ مۇتەئەسسىپ ئەنئەنىۋى كۈچلىرى ھەممىدىن كۆپ جايلىرىغا زىيارەتكە بارغىنىدىمۇ ئۆزى باش بولۇپ ياۋروپاچە كىيىنگەن. پۈتۈن ھۆكۈمەت ئور- گىنىدىكىلەرنىڭ ھەم شۇنداق كىيىنىشىنى تەۋسىيە قىلغاند- دى. مۇستاپا كامالنىڭ بۇ غايىلىرى ئاخىرقى ھېسابتا ھەم- مىسى ئەمەلگە ئاشتى، بۈگۈنكى تۈركىيە جۇمھۇرىيىتىدىكى مەدەنىي ھاياتنى كۆپىنچىسى ئاتاتۈركنىڭ ئەنە شۇ كەسكىن ئىسلاھاتلىرىنىڭ نەتىجىسى دەپ قارايدۇ. «1925- يىلى 2- سېنتەبىر كۈنى ئاتا تۈرك يەنە بەزى قانۇن- تۈزۈم ۋە مەنىنى قىلىش بۇيرۇقلىرىنى جاكارلاپ، دىنىي ئورگانلاردا ۋەزىپىسى بولمىغان ھەرقانداق ئادەمنىڭ يەكتەك كىيىشى ھەم سەللە يۆگىشىنى مەنىنى قىلدى.»<sup>②</sup>

ئۇنىڭ بۇ قارارى ئەينى چاغلاردا ئەرەب دۆلەتلىرىد- نىڭ ناھايىتى زور قارشىلىقىغا ئۇچرىدى. ئاتا تۈرك ئىس- لاھات يولىدىن قەتئىي تەۋرىمىدى. شۇ چاغلاردا بەزى نوپۇزلۇق كىشىلەر ئاتا تۈرككە ئېتىراز بىلدۈرۈپ، تەرەق- قىياتنىڭ كىيىم- كېچەك بىلەن نېمە ئالاقىسى دېيىشتى. ئەمما مۇستاپا كامال 20- ئەسىردىكى ياۋروپانىڭ بوسۇغە- سىدا ياشاۋاتقان جۇمھۇرىيەت قۇرغان بىر دۆلەتنىڭ گە-

0  
1  
4

① يۈسۈپجان ئەلى ئىسلامى: «مۇستاپا كامال»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2000- يىلى 11- ئاي نەشرى، 277-، 278- بەت.  
② يۇقىرىقى كىتاب، 279- بەت.



# «دېۋان لۇڧىت تۈرك» نىكى ياغاچچىلىق ۋە تۈگەنچىلىك

## مامۇت قۇربان

سالاتتى. ياغاچچىلار ئالدى بىلەن ياغاچنى قىيىدىغانلىقى ئۈستىدە توختىلىپ: «ئۇ ياغاچ قىيىدى» (3- توم، 338- بەت) دەپ يازىدۇ. مەھمۇد كاشغەرىي «دېۋان» دا «تە- لىشتى» (2- توم، 121- بەت) دېگەن سۆزدىن چىقىپ، بىر- سىنىڭ بىرسى بىلەن ياغاچ كېسىشىپ باققانلىقى ھەققىدە توختىلىپ، «ئۇ مېنىڭ بىلەن ياغاچ كېسىشىپ باقتى، كې- سىشكە ياردەملىشىشكەمۇ شۇنداق دېيىلىدۇ، دەپ چۈشەن- دۈرگەن بولسا، يەنە بىر يېرىدە بىرسى بىرىگە ياغاچ چوپىلىشىشتا ياردەملىشىشكەمۇ شۇنداق دېيىلىدۇ دەپ يازغان. مەھمۇد كاشغەرىي «بەلدىدى» (2- توم، 212- بەت) دېگەن سۆزدىن چىقىپ، ئادەم دەرەخنى يۇمىلاق توغرىدى» (2- توم، 113- بەت) يەنى ياغاچنى توغرىسىغا كېسىش، ئەينى ۋاقىتتىكى ياغاچ توغراش ئۇسۇللىرىدىن بولغان ياغاچ بەلدەش، يۇمىلاق كېسىش، يەنى توغرىسىغا كېسىش ئۇسۇللىرىنىڭ بارلىقىدىن خەۋەر بەرگەن.

ياغاچ «تورپىكلەشتى» (2 - توم، 291 - بەت) چوپىلاشتى دېگەن سۆزدىن چىقىپ، «ئول مېنىڭ بىلەن ياغاچ چوپىلاشتى»، «ئۇ مېنىڭ بىلەن ياغاچ كېسىشىپ باقتى» چوپىلىشىپ بېرىشكەمۇ شۇنداق دېيىلىدۇ دەپ يازغان ۋە «ياغاچ يونۇش» (3- توم، 110- بەت) ھەققىدەمۇ

«دېۋان» دا گەرچە «ياغاچچى» (2- توم، 64- بەت) ھەققىدە مەخسۇس توختالمىغان بولسىمۇ، لېكىن تاختاي تىلىشقا ئائىت سۆزلەردىن ئوتتۇرا ئەسىرلەردەك ياغاچچە- لىقنى كەسىپ قىلغان ھۈنەرۋەنلەرنىڭ بارلىقىنى بىلىۋېلىشقا بولىدۇ. «دېۋان» دا يېزىلغانلاردىن ئوتتۇرا ئەسىرلەردە ياغاچچىلارنىڭ ئىشلىتىدىغان ئاساسلىق ئەسۋابلىرى «كەرەك» (كەكە) (1- توم، 560- بەت). «بۇرغا» (1- توم، 63- بەت) ئۇشكە، «چوپسا» (1- توم، 622- بەت). «چوپسا» (1- توم، 639- بەت). «ياغاچ ۋە باشقا نەرسە- لەرنى كېسىدىغان پالتا» (2- توم، 91- بەت)، كاشكاد، ھەرە، ئىكەگ، ئىسكىنە، رەندە، «ئامبۇر» (1- توم، 594- بەت). «پالتا» (1- توم، 545- بەت) ئىكەنلىكى بىلىنىپ تۇرۇپتۇ.

مەھمۇد كاشغەرىي «دېۋان» دا ھەرە توغرىسىدا مەخسۇس توختالمىغان بولسىمۇ، لېكىن تاختاي تىلىشقا ئائىت سۆزلەردىن ھەرە ياغاچچىلارنىڭ ئاساسلىق سايىماد- لىرىنىڭ بىرى ئىكەنلىكىنى بىلىۋېلىشقا بولىدۇ. «دېۋان» دا «ئۇ ياغاچ كەرتتى» (3- توم، 580- بەت) دەپ يازغىنى- دىن مەلۇمكى، ئوتتۇرا ئەسىردەمۇ ياغاچچىلار خۇددى ھا- زىرقىدەك كەكە بىلەن ياغاچنى كەرتىپ ئاندىن رەندە

مەلۇمات بەرگەن. ئۇيغۇرلار ئوتتۇرا ئەسردە ياغاچ ھە-  
رىدەشنى خۇددى ھازىرقىدەك «ياغاچ ھەرىدەش» (1-  
توم، 358-بەت) دەپ ئاتىتتى. «دېۋان» بۇ ھەقتە توخ-  
تىلىپ «ئۇ ياغاچ ھەرىلىدى» دەپ يازىدۇ. مەيلى  
«ياغاچ تىلىش» (1-توم، 324-بەت)، مەيلى «ياغاچ  
بەلدەش» ياكى ياغاچنى «يۇمىلاق توغراش» (2-توم،  
305-بەت) دېگەن سۆزلەر بولسۇن، ئوتتۇرا ئەسەرلەردە  
بۇ ئاتالغۇلارنىڭ ھازىرمۇ ئۆز پېتىچە ئىشلىتىلىپ كېلىنگەن-  
لىكى، ئوتتۇرا ئەسەرلەردە ئۇيغۇرلارنىڭ ياغاچتىن كەڭرى  
پايدىلانغانلىقىنى ئۇيغۇرلار ئىچىدە ياغاچچىلارنىڭ بارلىقى-  
نى، مەدەنىيەت مىراسلىرىمىزنىڭ داۋاملىشىپ كېلىۋاتقانلىقى-  
نى كۆرسىتىپ بېرىدۇ.

كەسمەكچى بولغان ياغاچ ئالدى بىلەن كېسىلىدىغان  
يېرىدىن يوقىلاتتى. شۇڭا «دېۋان»دا «يوقىتىش» دېگەن  
سۆزدىن چىقىپ «ئۇ ياغاچ يوقىتىش» (2-توم، 105-بەت)،  
دەپ يازغان. يوقىتىش ياغاچ كېسىلەتتى. «دېۋان»دا «-  
دەرەخلىك» (3-توم، 68-بەت). ياغاچلارنى قويىدىغان  
ئورۇننى «ياغاچلىق» (3-توم، 68-بەت) دەپ يازغىنى-  
دىن قارىغاندا، ئوتتۇرا ئەسردە ئۇيغۇرلار ئورمان بەرپا  
قىلىشقا ئەھمىيەت بەرگەنلىكى كۆرۈنۈپ تۇرىدۇ.

«دېۋان»دىكى «ياغاچ چوپىلىدى» (3-توم، 375-  
بەت). (رەندىلىدى) دېگەن سۆزلەرنىڭ كۆپلۈكىگە قاراپ،  
ياغاچ چوپىلىنىپ، خالىغان شەكىلگە كەلتۈرىدىغانلىقىنى  
بىلىۋالغىلى بولىدۇ. ياغاچ (تاختاي) ياسىلىدىغان نەرسىگە  
ئاساسەن تېشىلەتتى. «دېۋان»دىكى «ئوڭۇچەكلىك» (1-  
توم، 207-بەت) ساندۇق (ئاش ياكى ئون ساقلاندىغان  
چوڭ ساندۇق، كاسساندۇق دەپمۇ ئاتىلىدۇ) ياساش  
ئۈچۈن تەييارلانغان ياغاچ ھەققىدىكى سۆز ۋە «ئىشىك-  
لىك ياغاچ» (1-توم، 207-بەت) دەپ يازغىنىدىن قارى-  
غاندا، ئوتتۇرا ئەسەرلەردە ياغاچچىلارنىڭ ياغاچتىن نېمە-  
لەرنى ياسايدىغانلىقىنى بىلىۋالغىلى بولىدۇ. ئۇيغۇرلار  
ئوقيا، قامچا، ھاسا، يىك ۋە قەلەمگە ئوخشاش ياغاچتىن  
ياسىلىدىغان نەرسىلەرنى كۆپىنچە «ئوڭۇچ» (1-توم، 49-  
بەت) (تېۋىلغا— شىۋى دەپمۇ ئاتىلىدۇ، تاغدا ئۆسىدىغان  
بىر خىل چاتقالدىن ياسايدىغانلىقى توغرىسىدا خەۋەر  
بەرگەن.

ئوتتۇرا ئەسەرلەردە ياغاچچىلار ياغاچتىن نېمىلەرنى  
ياسايدىغان بولغىنىنى؟ بۇ ھەقتە «دېۋان»دىن توۋەن-  
دىكىدەك مەلۇماتلارغا ئېرىشەلەيمىز. «تەڭنە» (1-توم،

566-بەت). ھازىرمۇ ئەسلى نام بىلەن ئاتىلىپ كەلمەكتە.  
تەڭنە ئاساسلىقى خېمىر يۇغۇرۇش، ئۆپكە قۇيۇش ئىشلى-  
رىدا ئىشلىتىلگەن. ئۇلار «توغراق» (1-توم، 611-بەت)،  
تېرەك (ھاڭگاتېرەك) ياغاچلىرىدىن ياسالاتتى.

ئۇيغۇرلار ئىچىدە ئوتتۇرا ئەسەرلەردە «تالڭ» (3-  
توم، 485-بەت). ئەلگەك (ئارغۇچە)، «ئاندىغ» ئەلگەك  
(1-توم، 160-بەت) ۋە غەلۋىر (ئۆتكەمە) گە ئوخشاش  
نەرسىلەرنىڭ قاسقىنىنى كېرىدىغان مەخسۇس ھۈنەرۋەن-  
لەر بولۇپ، ئەلگەكنىڭ قاسقانلىرىنى خۇددى ھازىرقىدەك  
سۆڭەك ياغىچى ياكى تېرەك ياغىچىدىن كەرىگەن بولۇشى  
مۇمكىن. ئەمما بۇ ھەقتە «دېۋان»دا بىرەر سۆز ئۇچرات-  
مىدۇ، «دېۋان»دا ئۇنىڭدىن باشقا يەنە ئوتتۇرا ئەسەر-  
لەردە تۈركىي خەلقلەرنى ئىشلىتىدىغان ئاشخانا سايمانلىرى-  
دىن «چاناق»، ياغاچتىن ئويۇپ ئىشلەنگەن تۈزلۈك (1-  
توم، 611-بەت) ۋە تۈزلۈققا ئوخشاش قاجلارمۇ بار  
ئىدى. ئوغۇزلار «چاناق» (1-توم، 495-بەت) دېگەن  
سۆزنى قاچا-قۇچا دېگەن مەنىدە ئىشلەتسە، «نوغۇچ»  
(1-توم، 544-بەت) دېگەن سۆزنى — خېمىر ياسايدىغان  
نوغۇچ دېگەن مەنىدە ئىشلىتەتتى. بەزى تۈركىي خەلقلەر  
نوغۇچنى خېمىر يۇغۇرغۇچى دېگەن مەنىدە «يۇغۇر-  
غۇچ» (1-توم، 642-بەت) دەيدىغانلىقى مەلۇم. ئۇيغۇر-  
لار ئۇنى ھازىرمۇ «نوغۇچ» دەپ ئاتايدۇ، «چۆمۈچ»  
(1-توم، 544-بەت)، ئوغۇزلاردىن باشقا تۈركىي خەلقلەر-  
نىڭ كۆپچىلىكى «چۆمۈچ» (1-توم، 466-بەت) دەيتتى،  
چۆمۈچنى بەزى يەرلەردە يەنە «ساپلىق» دەپ ئاتىلىپ  
كەلمەكتە.

ئوتتۇرا ئەسەرلەردە ئۇيغۇرلارنىڭ بەزى يۇرتلىرىدا  
«قوشۇق» (1-توم، 497-بەت)نى مۇڭغۇزدىن ياسايدى-  
غانلىقى مەلۇم، كەلپىن، خوتەن، چەرچەن قاتارلىق يەرلەر-  
دە قوشۇقنى ھازىرمۇ ئۆرۈك ياغىچىدىن ياسايدۇ. «دد-  
ۋان»دا بەزى كىشىلەرنىڭ قوشۇق ئالغانلىقى ھەققىدە  
توختىلىپ، «ئۇ قوشۇقلۇق بولدى» (3-توم، 459-بەت)  
دەپ يازىدۇ. مەھمۇد كاشغەرىينىڭ قوشۇق ياساش  
ئۈچۈن تەييارلانغان «قوشۇقلۇق مۇڭغۇز» (1-توم،  
655-بەت)، ئىچى ئويۇلغان، شورپا، قىمىز قاتارلىقلارنى  
ئىچىش ئۈچۈن ئىشلىتىلىدىغان ياۋا كالىنىڭ مۇڭغۇزدىن  
ياسالغان بىر خىل چۆمۈچ «قالتۇق» (1-توم، 620-بەت)  
لەرنى تىلغا ئېلىشى بىزنىڭ يۇقىرىقى قارىشىمىزنى ئىسپات-  
لايدۇ. چۆمۈچ ۋە نوڭايغا ئوخشاش سۇ ئۇسۇدىغان قاچا

«ئۇسفاق» (1- توم، 615- بەت). چۆمۈچ «سۇ ۋە شۇ- نىڭغا ئوخشاش نەرسىلەرنى ئىچىدىغان» (ساغراق) (1- توم، 615- بەت) كاسا، قاچا، قەدەھ توغرىسىدا توختىلىپ ئۇنى «سۇ ۋە شۇنىڭغا ئوخشاش نەرسىلەرنى ئىچىدىغان قاچا، قەدەھ، كاسا» لارنىڭمۇ بارلىقىنى يازىدۇ. بۇلار بۇرۇن ياغاچتىن، قاپاقتىن ياسالاتتى، ھازىر تۆمۈردىن يا- سىلىدىغان بولدى. ئۇنىڭدىن باشقا ياغاچ ناۋاق، ياغاچ ئاياغ، «ئاياغ» (1- توم، 560- بەت). سۈت ۋە قېتىق ئ- چىدىغان «لاغۇن» (1- توم، 534- بەت) دېيىلىدىغان ئىچى چۆچەككە ئوخشاش ئويۇلغان ياغاچ ئاياغمۇ بار ئىدى. بۇ خىل قاچا ھازىرمۇ «چۆچەك» دېيىلىدۇ. شۇ بولۇپ، بۇ خىل قاچا يەنىلا خوتەن تەرەپلەردە ياسىلىپ بازارغا سېلىنماقتا. كۆپىنچىسى ھاڭگا تېرەك، ئۆرۈك، چىلان، ياڭاق ياغاچلىرىدىن ياسىلىدۇ. ئۇنىڭدىن باشقا سۇ ئىچىشكە ئىشلىتىلىدىغان كوزا، تەشتەك، «سەڭكە» (3- توم، 501- بەت). (ئۇغۇزچە) لەرمۇ ياغاچتىن ئويۇپ ياسىلىدىغان سۇ قاچىسى ئىدى، بۇ خىل قاچىنىڭ سېپى سەل قىسقا بولىدۇ.

ياغاچتىن ئويۇلىدىغان قىلىچ قېنى ۋە شۇنىڭغا ئوخشاش نەرسىلەرنى ئويۇش ئۈچۈن ئىشلىتىلىدىغان ئۇچى ئەگرى پىچاق «كاشكاد» (1- توم، 168- بەت) بىلەن ئويۇپ ياسايدۇ. بۇ خىل قاچىلار ئۆتكەن ئەسىر- نىڭ 60- يىللىرىدىن كېيىن بازارغا ئاز سېلىنىدىغان بولدى، چۈنكى ئۇ خىل قاچىلارنىڭ ئورنىنى تۆمۈر قاچىلار ئىگىلىدى. «ياساق» دېيىلىدىغان ئاشتاختا، خېمىر يايىدىغان ئاشتاختا، نان تاختىلارمۇ بولۇپ، مەھمۇد كاشغەرىي بۇنى «يېسا تاختا» (3- توم، 50- بەت) دەپ ئىزاھلىغان. ھازىرمۇ ئاشخانا ۋە ناۋايخانلاردا ئۇي- قۇرلار كۆپ ئىشلىتىدۇ. «سۇغا» (1- توم، 495- بەت) ياغاچ چىلەك. مەھمۇد كاشغەرىي بۇ سۆزنى پەقەت بىرلا قەبىلىدىن ئاڭلىغانلىقىنى ئېيتىدۇ. بۇ خىل سۇغا ئۆتكەن ئەسىرنىڭ ئاخىرلىرىغىچە سەھرا رىزمىزدا كۆپ ئۇچرايتتى، ھازىر بۇ خىل قاچىلار دۇكانلاردا سېتىلىدۇ، ئۇيغۇرلار ھازىرمۇ «سۇغا» دەپ ئاتايدۇ. ياغاچتىن ياسىلىدۇ، تېخ- نىكا تەلەپ قىلىدىغان ھۈنەر.

1. يارا يېلىم (ياغاچ يېلىمى)

يېلىمنى تەبىئىي يېلىم ۋە خىمىيەۋى يېلىم دەپ ئىككى چوڭ تۈرگە بۆلۈشكە بولىدۇ. تەبىئىي يېلىملار- دىن: جىگدە يېلىمى، شاپتۇل يېلىمى (زەھەرلىك)، ئۆرۈك

يېلىمى، تېرىپۇرۇش يېلىمى (ياغاچ يېلىمى دەپمۇ ئاتىلىدۇ). ئەرەب يېلىمى، ئاڭار يېلىمى، بېلىق يېلىمى قاتارلىق يې- لىملار بار. «تۈركىي تىللار دىۋانى» دا ياغاچ يېلىمى، جىگدە يېلىمى ۋە باشقا يېلىملار تىلغا ئېلىنغان بولۇپ، ئۇيغۇرلارنىڭ ياغاچ يېلىمى، جىگدە يېلىمى، ئەرەب يېلى- مى ۋە باشقا يېلىملاردىن پايدىلىنىش تارىخى بىر قەدەر ئۇزاق. «دىۋان» دا «يېلىم» (3- توم، 24- بەت) ۋە «يار يېلىم» (3- توم، 29- بەت) ھەققىدە توختالغان.

ياغاچ يېلىمى تېرىپۇرۇش، سۆڭەكلەرنى سۇس ئوتتا قاينىتىپ، سۈزۈپ ئېلىنىدىغان قىزغۇچ قوڭۇر رەڭلىك دانچىسىمان ياكى ياپراقسىمان ماددا. سۈپىتى ياخشىراق بولغانلىرى قىزغۇچ ياكى جىگەر رەڭلىرىدە بولىدۇ. بۇنداق يېلىمنى ئېرىتىپ ئىشلىتىشكە توغرا كەلسە ئالدى بىلەن يېلىمدىن بەلگىلىك مىقداردا ئېلىپ، ئۇنى كىچىك رەك قاچىغا سېلىپ، ئىلمان سۇ قۇيۇپ يۇمشىتىپ، بۇ قا- چىنى ئىچىدە سۈيى بولغان يوغانراق قاچىغا سېلىپ (مانا بۇ سۇ مۇنچىسى دېيىلىدۇ). ئاستا ئوتتا قىزدۇرۇپ، يېلىم تەكشى ئېرىگەندىن كېيىن ئىشلىتىلىدۇ. ئەگەر يېلىمنى سۇ مۇنچىسىدا قىزدۇرماي ئوتتا بىۋاسىتە قىزدۇرسا، يېلىم ئې- رىمەيلا پارلىنىپ (سۇبلىماتسىيەلىنىپ) كېتىدۇ- دە، ئۇنىڭ چاپلاشتۇرۇش رولى بولمايدۇ.

2. بۇقۇسا

مەھمۇد كاشغەرىي «ساپان» (1- توم، 523- بەت) قوش دېگەن سۆزدىن چىقىپ، «ساپان» دېگەن سۆزنى، «تېرىقچىلىق»، «يەر تېرىش» دەپ ئىزاھلىغان. ئېتىز خۇددى ھازىرقىدە كلا «بۇقۇسا» (1- توم، 73- بەت) بىلەن ئاغدۇرۇلىدىغانلىقىدىن خەۋەر بەرگەن. «دىۋان» دا يېزىلغانلىرىغا قارىغاندا «ساپان» دېھقانچىلىق سايىمىنى دېگەن مەنىنى بىلدۈرۈپلا قالماي، يەنە «تېرىقچىلىق» (1- توم، 523- بەت) دېگەن مەنىنى بىلدۈرىدىكەن. ئەينى ۋاق- تىدا «ساپان ۋاقتىدا پۇختىلىق بولسا، خامان ۋاقتىدا جاڭجال بولماس» دېگەن بىر ماقالىنىڭ بارلىقىدىن خەۋەر بەرگەن. ئېتىزلارنى ھەيدەش «ساپانلىماق» (3- توم، 468- بەت) دېيىلەتتى. لېكىن «دىۋان» دا يەر ھەيدەش ھەققىدە توختىلىپ «ئۇ يەر ھەيدىدى» (1- توم، 293- بەت) دەپ يازغىنىدىن قارىغاندا، ئەينى ۋاقتىدا يەرنى «بۇقۇس» (1- توم، 73- بەت) بىلەن يەر ئاغدۇراتتى. يەرنى ئاغدۇرۇشتا ئىشلىتىلىدىغان ساپاننىڭ ئۇچىدە- كى تۆمۈر «تىش» (3- توم، 173- بەت) ۋە ياغاچ ساپان،

M  
I  
R  
A  
S

تېخنىكىلىق ھۈنەرلەرنى كەشىپ قىلغان. ئەگەر ھارۋا ياردەمچىسى مەلۇم قايدىن سۇنۇش ئېھتىمالى بولسا ياكى ئۇپراپ كەتسە، ئۇ ھالدا ئۇ يەرگە «ئۇلتاڭ» (1- توم، 157- بەت) قويۇلاتتى. ئاياغ چەمگىمۇ ئۇلتاڭ قويۇش ئومۇملاشقاندى. گەرچە «دېۋانۇ لۇغەتت تۈرك» ھارۋا قېقىش، ھارۋا ياساش توغرىسىدا بىرەر ئۇچۇرغا ئېرىشەلمىگەن بولساقمۇ، لېكىن تارىختا داڭقى كەتكەن بۈيۈك «قاڭقىلار» (ئېگىز ھارۋىلىقلار) ئۇيغۇرلار ئىدى.

4. تۈگمەن

1990- يىللاردىكى ئارخېئولوگىيەلىك تەكشۈرۈشتە، كەلپىن ناھىيەسى كەلپىن بازىرىنىڭ تەخمىنەن 10 كىلومېتر غەربىگە جايلاشقان جۇداينىڭ خارابىسىدىن مىلادىيە 5-، 7- ئەسىرلەرگە تەۋە بولغان بىر دانە سۇنۇق يارغۇدە چاقنىڭ تېپىلىشى، يەنە شۇ يىلى كەلپىن ناھىيەسى ئاچال يېزىسىنىڭ تەخمىنەن يەتتە كىلومېتر شەرقى جەنۇبىدىكى يايىدى تىم خارابىسىدىن مىلادىيە 5-، 7- ئەسىرلەرگە تەۋە، يۈزىدە ئېرىقچىلىرى، ئوتتۇرىسىدا تۆشۈكى بولغان بىر دانە تۈگمەن تېشىنىڭ تېپىلىشى ۋە شۇ يىلى ئاقسۇ ئونسۇ ناھىيەسى ئىشلەپچىقىرىش تەخمىنەن بەش كىلومېتر غەربىگە جايلاشقان قاينۇ خارابىسىدىن مىلادىيە 3-، 7- ئەسىرلەرگە تەۋە بولغان تاش يارغۇنچاقلىرىنىڭ تېپىلىشى شىنجاڭدا سۇ تۈگمەننى ئەڭ كېيىن دېگەندىمۇ مىلادىيە 5- ئەسىرلەردە بار ئىدى.

تۈگمەن ئوتتۇرا ئەسىرلەردىن بۇرۇنلا خەلق

«بۇقۇسا» (3- توم، 333- بەت) دېيىلەتتى. ساپانغا ئۇلاغ-لارنى قوشقاندا ھازىرقىدەك «بويۇنتۇرۇق» سىياچىك (3- توم، 247- بەت) ئىشلىتىلەتتى. ئۇلاغنى ھارۋا ياكى سۆرەمگە قوشقاندىمۇ شۇلارنى ئىشلىتەتتى. ئۇلاغنى ھارۋا، سۆرەم، ساپاننىڭ ئوقىغا قوشقاندىمۇ ياخشى ئۆرۈلگەن كۇلا (چىغ ياكى چىغرىتەقتىن تولىنىدۇ) ۋە «قېيىش» (3- توم، 15- بەت) دېيىلىدىغان كۆندىن قىيىۋېلىنغان تاسما، يېتىن توقۇلغان كاشا ئىشلىتىلەتتى.

شىنجاڭدىكى قەدىمكى ئىزلارنى تەكشۈرۈشكە ئاساسلانغاندا تۈركىي خەلقلەر ئەڭ كېيىن دېگەندىمۇ مىلادىيەدىن ئىلگىرىكى 3-، 4- ئەسىرلەردە ياغاچ كۆرەك بىلەن يەر ئاغدۇرۇپ كەلگەن بولسا، مىلادىيەدىن ئىلگىرىكى 2- ئەسىرلەردىن بۇرۇنراق ياغاچ بۇقۇسا، مىلادىيە 5-، 6- ئەسىرلەردە بۇقۇسنىڭ چىشىنى قۇيۇپ چىش بۇقۇسى ئىشلەتكەنلىكى، مىلادى 13- ئەسىرلەردە بولسا رەسمىي تۆمۈر ساپان ئىشلەتكەنلىكى مەلۇم بولدى. سۇغرىشقا، باشقۇرۇشقا ئاسان بولسۇن ئۈچۈن ئوتتۇرا ئەسىرلەردىمۇ يەرلەرنى ئېتىز- ئېتىزلارغا بۆلۈپ تېرىقچىلىق قىلاتتى. 11- ئەسىرلەردە بۇنى «يەر ئېتىز لاندى» (1- توم، 384- بەت) دېيىشەتتى.

3. ھارۋا

ھارۋا يارىبار ھارۋا ۋە كۆتەك ھارۋا دەپ ئىككى خىلغا ئايرىلىدۇ. قول غالتىگىمۇ ھارۋىنىڭ بىر خىلى. «دە-ۋان» دا كالا ياكى ئات سۆرەيدىغان ھارۋىنى «كۆتەك ھارۋا» (3- توم، 517- بەت). ئۈستىگە ئېقىر يۈك بېسىلىدىغان ھارۋا دەپ ئىزاھلىغان بولسا، مەھمۇد كاشغەرىي «دېۋان» دا «چىغرىق» دېيىلىدۇ. «ھارۋا چاقى» (1- توم، 549- بەت). چاقپەلەك، يىپەك ئېگىرىدىغان چاق ۋە شۇنىڭغا ئوخشاش غالتەكلەرمۇ مۇشۇنداق دېيىلىدۇ دەپ چۈشەندۈرگەن.

ھارۋا ياساش يۇقىرى تېخنىكا تەلەپ قىلىدىغان بىر خىل ھۈنەر بولۇپ، ئوق سولىنىدىغان بۇلنى تېشىش، ئۇنىڭ شادىلىرى بۇلغا قاراپ سۆڭەك ياغىچىدىن پەركا بېكىتىش، ئاندىن شوتلىرىنى ياساشتا تارىختا «قاڭقىلار» دەپ نام ئالغان ئېگىز ھارۋىلىقلار ئەينى ۋاقىتتا ھارۋا ياساش، ھارۋا قېقىشنىڭ ئۈستىلىرى ئىدى. ئۇلار ھارۋا بۇلغا چويۇندىن قازان بېكىتىش، ئوقنىڭ بۇلغا كىرىپ تۇرىدىغان قىسمىغا ھازىرقى زامان شارەكلىرىگە ئوخشاش «توغرۇ» تۆمۈر زىخچە (1- توم، 548- بەت) قويۇشتەك



2014

تۇرمۇشىدا خېلى مۇھىم ئورۇندا تۇراتتى. ئۇن تارتىشتىن بۇرۇن ئۇيغۇرلار بۇغداينى ئوڭۇت ئېتەتتى. مەھمۇد كاشغەرىي «تارتتۇردى» دېگەن سۆزدىن چىقىپ، «ئۇ بۇغداي تارتتۇردى» باشقا نەرسىلەردىن ئۇن تارتىشقىمۇ مۇشۇ سۆز ئىشلىتىلىدۇ دەپ يازىدۇ. «تارتتۇردى» (1- توم، 285- بەت) ياكى «ئوڭۇت ئېتەتتى» (3- توم، 348- بەت). ئۇن تارتتى دەپمۇ ئاتىشاتتى. مەھمۇد كاشغەرىي بىرسىنىڭ ئۇن تارتتۇرۇش خىيالىنىڭ بارلىقى ھەققىدە توختىلىپ: «ئۇنىڭ بۇغداينى ئۇن تارتتۇرغۇسى كەلدى» (1- توم، 397- بەت) دەپ يازغىنىدىن قارىغاندا، ئەينى ۋاقىتتا ئۇن تارتماقچى بولسا ئالدىن تەييارلىق قىلىدىغانلىقىنى، ئادەمنىڭ بۇغدايدىن ئوڭۇت (بۇغدايغا غەلۋىر سېلىپ، قارىمۇق، چارلىرىنى تازىلىۋېتىش ئوڭۇت ئېتىشى دېيىلىدۇ) ئېتىدىغانلىقىدىن، ئەينى ۋاقىتتا ئۇن تارتىش تۇرمۇشىنىڭ مۇھىم تەركىبىي قىسمى ئىكەنلىكىنى بىلىۋالغىلى بولىدۇ. «دېۋان» دا «تۈگمەن»، «چاق» لار ھەققىدە شۇنچە كۆپ توختالغىنىدىن قارىغاندا، ئوتتۇرا ئەسىردە سۇ تۈگمىنى بار ئىدى، ئۇن تارتىدىغان بۇ قۇرۇلمىنى خۇددى ھازىرقىدەك «تۈگمەن» (3- توم، 364- بەت) دېيىشەتتى. «دېۋان» دا يېزىلغانلارغا ئاساسلانغاندا، تۈگمەن «نورى» (1- توم، 478- بەت) دىن چۈشكەن سۇ ئايلىنىدۇرىدىغان چاقنى ۋە شۇنىڭغا ئوخشاش غالتەكلەر- نى «تۈگمەن چاقى» (1- توم، 549- بەت) دېيىشە، بۇ چاقپەلەك ئايلىنىدۇرىدىغان تۈگمەن تېشىنى «ئۇستى تاش» دېيىشەتتى.

تۈگمەن بۇغداي ۋە قوناقلارنى ئۇن قىلىدىغان ئاساسلىق ئۈسكۈنە بولۇپ، تۈگمەن تېشى ئاستىقى تاش بىلەن ئۈستۈنكى تاشتىن تەشكىل تاپىدۇ. ئاستىدىكى تاش مۇقىملاشتۇرۇلۇپ، ئۇنىڭ ئوتتۇرىسىدىكى تۆشۈكتىن چىقىپ تۇرغان ئوققا ئۈستىدىكى تاش كىيىدۈرۈلىدۇ. دە، «تۈگمەن نورى» (1- نوم، 478- بەت) دىن تېز سۈرئەتتە چۈشۈۋاتقان سۇ چاقپەلەكنى ئايلىنىدۇرۇشى بىلەن ئۈستىدىكى تاشنى ئايلىنىدۇرىدۇ. تاش ئوڭ يۆنىلىشتە ئايلىنىدۇ، ئۈستىدىكى تاش بىر ياغاچ قۇلاق ئۈستىگە ئولتۇر- غۇزۇلىدۇ. ئۇنى يۇمشاق تارتىش توغرا كەلسە تۈگمەننىڭ ئۈستۈنكى تېشى قۇلاقنىڭ ياردىمىدە بىر ئاز تۆۋەنگە چۈشۈرۈلسە، يىرىك تارتىش توغرا كەلسە قۇلاقنىڭ ياردىمىدە تاش بىر ئاز كۆتۈرۈلىدۇ. بۇ ياغاچ قۇلاق «ئىتە- گۆ» (1- توم، 184- بەت) دەپ ئاتالغان. بۇ ئىتەگۈننىڭ

ئوتتۇرىسىدىن ئۆتكۈزۈلگەن ۋە ئۈستى تاش ئايلىنىغاندا، بۇغداينىڭ چەت- چۆرىلىرىگە چېچىلىپ كېتىشىنى توسىدۇ. فان تۆمۈرنى «سۇۋەك» (1- توم، 505- بەت). (تۈگمەن گېنى، تۈگمەن تېشىنى چۆرگىلىتىدىغان تۆمۈر) دېيىشەتتى. تاشتىن خامپىغا چۈشكەن «يۇمشاق ئۇن» (3- توم، 54- بەت) ئاق ئۇن دېيىلەتتى. بۇغداينىڭ تۈگمەنگە ئازراقتىن چۈشۈپ تۇرۇشى ئۈچۈن، ئۈستى تاش ئايلىنىغاندا بۇغداينى بوشتىپ تۇرىدىغان «چاقىلدۇرغۇچ» ئورنىتىلغان بولىدۇ. چاقىلدۇرغۇچنىڭ ئىنچىكە ئۇچى سۈكەنگە كىرىپ تۇرىدۇ. دە، تۈگمەن تېشىنىڭ چۆرۈلۈشىگە ئەگىشىپ بۇغداي سۈكەندىن ئاستا- ئاستا تۈگمەن قىنىغا چۈشۈپ، تۈگمەننىڭ ئايلىنىشىغا ئەگىشىپ ئۇن بولۇپ چۈشىدۇ.

مەھمۇد كاشغەرىي «دېۋان» نىڭ بىر يېرىدە «ئىتە- تىكىلىتىلدى» (2- توم، 179- بەت). «چىش چىقىرىلدى» «چەكتى» (3- توم، 364- بەت)، «ئىتتىنى»، «تۈگمەن تېشىنى چەكتى» يەنى تۈگمەن تېشىنى چىكىپ، قىرلىرىنى ئىتتىنى، دەپ ئىزاھلاش بىلەن بىللە «تۈگمەن» ئومۇمىي نام ئىكەنلىكىنى، ئىتتىكىلىتىدىغىنى تۈگمەن ئەمەس، بەلكى تېشى دەپ چۈشەندۈرگەن. تۈگمەن تېشىنىڭ يۈزى سىلىقلىنىپ كەتكەن ۋاقىتتا تۈگمەنچىلەر ئۇنى «مېتىن» (2- توم، 418- بەت) دېيىلىدىغان ئۇچى ئۇچلۇق پولات بولغا بىلەن بول- بول چوقۇپ «چىلىلەتە- تى» (2- توم، 179- بەت). «دېۋان» دا «چەكتى» (3- توم، 364- بەت)، بىلىدى، دەپ يازغان. گەرچە «چىكىش»، «تۈگمەن تېشىنى چەكتى» (3- توم، 364- بەت) دەپ ئىزاھلاش ئارقىلىق تۈگمەن تېشىنى چىكىپ ئىتتىكىلىتىدىغانلىقى توغرىسىدا مەلۇمات بەرگەن بولسىمۇ، ئەمما چىكىش ئۇسۇلى ۋە قانداق چىكىدىغانلىقى توغرىسىدا ئېنىق بىرەر سۆزنى ئۇچراتمىدۇق. لېكىن ئادەتتە تۈگمەن تېشىنى چەككەن ۋاقىتتا، ئالدى بىلەن چۈشۈرگەن دىن سۇنى چۈشۈرۈۋېتىپ، ئاندىن ئۈستى تاشنى بوشتىپ ئېلىپ، تۈز يەردە قويۇپ، يول- يول بويىچە مېتىن بىلەن چىكىلىدۇ، چىكىشۇ بەلگىلىك قانۇنىيەتكە ئىگە.

ئوتتۇرا ئەسىردە خۇددى ئۆتكەن ئەسىرنىڭ 70، 80- يىللىرىدىكىدەك گۈرۈچ ئاقلاش سوقىلىرى بار ئىدى. چوڭراق بولغان گۈرۈچ ئاقلاش سوقىلىرىنىڭ سوقىسى خۇددى سۇ تۈگمەندەك سۇ بىلەن ھەيدىلەتتى، خۇددى كۆتەك يارغاندەك ئاۋاز چىقىرىپ گۈرۈچ ئاقلايتتى. (ئاپتور: شىنجاڭ ئۇنۋېرسىتېتىدىن)

IRAS



## پەرھىزلەرنىڭ بالىلار تەربىيەسىدىكى رولى توغرىسىدا

ھەزرەت ئەلى ئابدۇكېرىم

ھەر بىر مىللەتنىڭ ئىجتىمائىي تۇرمۇشىدا يامان ئېلىمىدىغان قىلمىش - ئادەتلىرى بولىدۇ، ئەمما ئۇنىڭ ئىپادىسى ھەر خىل. ئۇيغۇرلارنىڭ ئىجتىمائىي تۇرمۇشىدا بىر قىسىم ئادەتلەر «يامان بولىدۇ» دېگەن پەرھىز - ئەقىدە ئادەتلىرى بويىچە چەكلىنىپ كەلگەن. ئۇيغۇرلاردا «يامان بولىدۇ» دېگەن ئىبارىنى ئىشلىتىپ «پەرھىز» مەنىسىنىمۇ ئىپادىلەيدىغان ئادەت بار.

«يامان بولىدۇ» دېگەنلىك، «مۇنداق قىلساڭ (مەلۇم نەرسىگە چىقىلساڭ، قارساڭ، تۇتساڭ، يېقىنلاشساڭ، سۆزلىسەڭ، ئويلساڭ...) ساڭا خەيرلىك ئاقىۋەت كەلمەيدۇ، بەلكى شۇم ۋە يامان ئاقىۋەتلەرگە گىرىپتار بولىسەن» دېگەنلىكتۇر. بۇ سۆز ناھايىتى زور دەرىجىدە ئومۇملاشتۇرۇش خاراكتېرىگە ئىگە بولۇپ، مەيلى دىن دائىرىسىدە بولسۇن ياكى رېئال تۇرمۇشتىكى ئادەتتىكى خۇراپىي ئادەتلەر دائىرىسىدە بولسۇن ۋە ياكى ئەخلاق مەسىلىلىرىدە بولسۇن كەڭ ئىشلىتىلىدۇ. بۇنىڭدىكى يامان سۆزى ھەرقاچان كىشىلەرگە شۇملۇق ئاپەت، خەتەر، گۇناھ، يامان ئاقىۋەت قاتارلىق ئەھۋاللارنى ئەس-

لىتىپ تۇرىدۇ.

«پەرھىز» سۆزىنىڭ ئىستېمالىدىكى مەنىسى «سا-لامەتلىككە تەسىر كۆرسىتىدىغان، زىيان قىلىدىغان يېمەك-ئىكەنلەردىن، ئىچىملىكلەردىن ۋاقىتچە ئۆزىنى تارتىش ۋە ئىستېمال قىلماسلىق» مەنىسىدە تىبابەت ئىلمىدە كۆپرەك قوللىنىلىشىمۇ، ئەمما ئۇ بەنە كۆچمە مەنىدىمۇ قوللىنىلىدۇ. كۆچمە مەنىدە بۇ ئاتالغۇ «پەرھىز» سۆزى بىلەن ئۇدۇل كېلىدۇ. قىسقىچە قىلىپ ئېيتقاندا، ئۇ كىشىلەرنىڭ قىلىشى چەكلەنگەن بارلىق ئىش ۋە ئەمەللەر، جۈملىدىن، ئىدىيە، ھەرىكەت، گەپ-سۆز، يېمەك-ئىچمەك، يۈرۈش-تۇرۇش قاتارلىق كۈندىلىك تۇرمۇش ساھەسىدىكى نورمال بولمىغان، پاك بولمىغان، ساغلام بولمىغان ھەرىكەت ۋە قىلقلارنى كۆرسىتىدۇ.

بىرىنچى، پەرھىزنىڭ كېلىپ چىقىش سەۋەبى ۋە ئۇنىڭ دىن بىلەن بولغان مۇناسىۋىتى «پەرھىزلەرنىڭ كېلىپ چىقىشىدىن قارىغاندا، ئۇ قەدىمىي بولغان بىر خىل مەدەنىيەت ھادىسىسى بولۇپ، ئىنسانلار مۇئەييەن ئىجتىمائىيلىقنى شەكىللەندۈرگەندىن

ئۈچۈن، بۇنىڭغا مۇناسىۋەتلىك بولغان پەرھىز ھالەتلىرى شەكىللەنگەن. مۇشۇ پەرھىزلەر ئىچىدە تەجرىبە خاراكتېر-لىك كىشىلەرگە ئۈلگە بولىدىغان پەرھىزلىرىمىز مۇ ئۇچرايدۇ. بۇنى نوقۇل ھالدا مەلۇم دىنغىلا تەئەللۇق دەپ قارىغىلى بولمايدۇ. چۈنكى، بىز يۇقىرىدا سۆزلەپ ئۆتكىنىمىزدەك، ئۇيغۇرلار ئىسلام دىنىدىن باشقا دىنلارغىمۇ ئېتىقاد قىلغان بولۇپ، ھەرقايسى دىنلارنى قوبۇل قىلىش جەريانىدا ئوخشىمىغان پەرھىز ھالەتلىرى شەكىللەنگەن ھەمدە مۇشۇ پەرھىزلەردە ئۆتۈشۈش ۋە ئالمىشىش ھەم ئېنىقسىزلىق مەۋجۇت، شۇڭا ئۇلارنى بىر دىنغىلا تەۋە دەپ قاراشقا بولمايدۇ.

ئۇيغۇر خەلقى مول مەزمۇن ۋە مىللىي ئالاھىدىلىككە ئىگە بىر قاتار ئۆرپ-ئادەتلەرنى بارلىققا كەلتۈرۈش بىلەن بىللە، بۇ ئۆرپ-ئادەتلەرنى مەنئىي جەھەتتىن تولۇقلايدىغان «يامان بولىدۇ» قارىشىنى پەيدا قىلىپ، ئۇنى ئەۋلادتىن-ئەۋلادقا داۋاملاشتۇرۇپ كەلگەن. بىراق «يامان بولىدۇ» سۆزى تىلغا ئېلىنسا، بەزىلەر دەرھاللا ئۇنى خۇراپىي قاراش دەپ ھۆكۈم چىقىرىدۇ. «يامان بو-لىدۇ» راستىنلا «خۇراپىي قاراش» ياكى ئەمەسلىكىگە ھۆكۈم قىلىشتا، بىز پەرھىزلەرنى بىر-بىرلەپ تەھلىل قىلساق، قانچىلىكىنىڭ پايدىلىق ئىكەنلىكىنى، ئىلمىي كۆز قاراش ئىكەنلىكىنى، قانچىلىكىنىڭ خۇراپىي قاراش ئىكەنلىكىنى، قانچىلىكىنىڭ نادانلىق ياكى فېئوداللىق جەمئىيەتنىڭ مەھسۇلى ئىكەنلىكىنى ئېنىق ئايرىۋالالايمىز ۋە توغرا يەكۈن چىقارالايمىز.

«نۇرغۇن خەلق پەرھىزلىرى باركى، كىشىلەرنىڭ ئۇلارنى دىنغا باغلاپ ئالدىراپلا خۇراپاتلىق قالىقىنى كىي-گۈزۈشى ئالدىراقسىزلىق بولۇپ ھېسابلىنىدۇ، خۇراپىي پەرھىزلەرنى ئىنساننىڭ چەكلىك قۇۋۋىتى ۋە ئىپتىدائىي دەۋردىن قالغان تەپەككۈر ئۇسۇلىدىن كۆرۈش كېرەككى، ئۇلارنى بىرەر دىنغا باغلاپ خۇراپىي دەپ قاراش ھەر-گىزمۇ ئىلمىي ھۆكۈم ھېسابلانمايدۇ. ئىشىنىمىزكى، كىشى-لىرىمىزنىڭ ئاك سەۋىيەسىنىڭ ئېشىشىغا، مىللىي مەدەنىيەت-نىڭ ئىلغار تەرەپكە بولغان ئېتىراپ تۇيغۇسىنىڭ كۈچىيى-شىگە ئەگىشىپ، نۇرغۇن پەرھىزلىك ئادەتلەرنىڭ ئەمەل-يەتتە مىللەت خاراكتېرىنىڭ مۇھىم مەزمۇنى، مىللەت ئەخ-لاقىنىڭ مۇھىم كاپالىتى ئىكەنلىكىنى تەدرىجىي بايقىشى مۇمكىن، شۇڭا ئۇلارنى بىر يوللا خۇراپىيلىق تۈسى بويىچە

كېيىن بارلىققا كەلگەن. ئىسلام قارىشىنىڭ يېتەكچىلىكىدە مەيدانغا چىققان. ئىپتىدائىي ئىنسانلارنىڭ «روھ» قارىشى نەتىجىسىدە شەكىللەنگەن دىنىي مۇراسىملار، مۇرەككەپ پىسخىك ھالەتلىرى چوڭقۇر رول ئوينىغان، پەرھىز ئۆز ئىچىگە ئالغان بارلىق تىلىسىز بولغان بۇيرۇقلار گەرچە زامان، ماكان شارائىتىغا ئەگىشىپ نۇرغۇنلىغان ئۆزگىرىش-لەرنى ھاسىل قىلىشقا، ئەمما پەرھىزنىڭ پەيدا بولۇشىدا روھنىڭ غەزەپلىنىپ قېلىشىدىن ساقلىنىشتەك ئىدىيەۋى قاراش ئالاھىدە مۇھىم رول ئوينىغان. ① دېمەك، بارلىق پەرھىزلەر ئىنسانلارنىڭ تەبىئەت، جەمئىيەت ۋە ئادەم ھەققىدىكى تونۇشىنىڭ كەمچىل ۋە بىر تەرەپلىمە بولۇشى، روھنىڭ ئۆلمەيدىغانلىقى توغرىسىدىكى قارىشى ۋە پۈتۈن مەۋجۇداتتا روھ بولىدۇ، دېگەن ئانىمىستىك قارىشىدىن باشقا، تېخىمۇ مۇھىمى، ھەرقايسى مىللەت ۋە قەۋملەرنىڭ ئۆزلىرىنىڭ دىنىي ئېتىقادى، جۇغراپىيەلىك مۇھىت شارائىتى، ئىشلەپچىقىرىش، تۇرمۇش شەكلى ۋە مىللىي مەدەنىيەت ئەنئەنىسى قاتارلىق ئامىللار سەۋەبىدىن شەكىللەنگەن، بولۇپمۇ ئۇنىڭ دىنىي تۈسنىڭ قويۇق بولۇشى سەۋەبىدىن كىشىلەر ئۇنىڭغا ئاڭلىق بويسۇنۇپ، تا بۈگۈنگىچە داۋاملاشتۇرۇپ كەلگەن.

تېگى-ئەكتىدىن قارىغاندا، پەرھىزلەر ئۇيغۇرلار تا-رىخىدا ئېتىقاد قىلغان دىنلار بىلەن زىچ مۇناسىۋەتلىك بولۇپ، كىشىلەرنىڭ كۈندىلىك تۇرمۇش پائالىيەتلىرى، ئۆرپ-ئادەتلىرى، قائىدە-يوسۇنلىرى ۋە شۇنىڭ ئىچى-دىكى بىر قاتار پەرھىز ئۆلچەملىرىدە تىپىك كۆرۈلىدۇ. بىر قاتار پەرھىزلىرىمىز ئىلگىرى ئاتا-بوۋىلىرىمىز ئېتىقاد قىلغان دىنىي ۋە باشقا دىنلارنى مەنبە قىلغان ئاساستا شە-كىللەنگەن بولۇپ، ئۇنىڭدا خۇراپاتلىق ئامىللىرىمۇ، ئىلمىي تەجرىبىۋى تەركىبلەرمۇ، قىزىقارلىق ئىشەنچ ئەق-دىلەرمۇ ۋە ھەرقايسى دىنلاردىكى چەكلىمىلەرمۇ بار.

ئۇيغۇرلار ئىسلام دىنىنى قوبۇل قىلىشتىن ئىلگىرى نۇرغۇنلىغان دىنلارغا ئېتىقاد قىلغان بولۇپ، ئوخشىمىغان دىنلارنى قوبۇل قىلىش جەريانىدا ئوخشىمىغان تۇرمۇش ئۆرپ-ئادىتى ۋە پەرھىزلەر شەكىللەنگەن، شۇنداقلا ھەر قايسى دەۋرلەردىكى پەرھىزلەرنىڭ ئوبيېكتلىرى كېڭەي-دەن، ئۆزگەرگەن. جۈملىدىن، ئوخشىمىغان دىنلارغا ئې-تىقاد قىلىش نەتىجىسىدە خەۋپ-خەتەر ئېلىپ كېلىدۇ، دەپ قارا-لغان بارلىق ئىش-ھەرىكەتلەرنىڭ ئالدىنى ئېلىش

IR A

چەتكە قېقىشقا بولمايدۇ» ②

پەرھىز لەر ئەجدادلىرىمىزنىڭ ھەر بىر ئىشى - ھەردە - كەتتىكى بولغۇسى ناچار ئىللەت خاھىشىنىڭ ۋە ئۆزىگە، باشقىلارغا، پەرزەنتلەرگە زىيان - زەخمەت يەتكۈزىدىغان، سالامەتلىكىگە زىيان يەتكۈزىدىغان، مۇھىتى بۇلغايىدىغان ھادىسىلەرنىڭ ئالدىنى ئېلىش ئۈچۈن قوللانغان بىر خىل ئۇسۇل بولۇپ، بۇ خىل ئۇسۇلنى تەڭرىگە ياكى دىنىي ئېتىقادنىڭ كۈچىگە باغلاپ خىتاب قىلغانلىقى ئۆز تەجرىبە - لىرىنى، مەقسىتىنى سىرلىقلاشتۇرۇپ «يامان بولىدۇ» دەپ ئىپادىلىگەنلىكىدىن ئىبارەت، شۇنداقلا «يامان بولىدۇ» قارىشىدا ئەجدادلىرىمىز ئېتىقاد قىلغان دىنلارنىڭ، بولۇپمۇ پانتىزىملىق چۈشەنچىنىڭ تەسىرى بولسىمۇ، ئەمەس - لىيەتتە بۇ قاراشلار دىنىي ئەقىدىدىن كۆرە، ئەجدادلىرىمىزنىڭ ئەمگەك، تۇرمۇش، ئالاقە جەريانىدا توپلىغان تەجرىبىلىرى، بىلىملىرى ۋە ئەخلاق قارىشى، تۇرمۇش قارىشى، بولۇپمۇ مىللىي پىسخىكىسى «يامان بولىدۇ» ئارقىلىق ئىپادە قىلىنغانلىقىدىن باشقا نەرسە ئەمەس. بۇ خىل قاراش بىزگە ئەجدادلىرىمىزنىڭ ياخشى ئارزۇسىنى، بىرلىك، ئىتتىپاقلىقنى مۇھىم بىلىدىغان، ساختىلىق، رەزىلە - لىكىنى يامان كۆرىدىغان مەجەز - خۇلقنى كۆرسىتىپ بەرگەن. مانا بۇلار پەرھىزلىرىمىزنىڭ ھەقىقىي ماھىيىتى ۋە ئىدىيە مەنبەسىدىن ئىبارەت.

خەلق ئارىسىدا «يامان بولىدۇ» دېگەن ئومۇمىي خەلق بىلىدىغان بىر پەرھىز بولۇپ، بۇ پەرھىز بىرەر كىم يامان ئىشنى قىلماقچى بولسا ياكى قىلسا، باشقىلار ئۇ ئىش - دەمنى شۇ ناتوغرا ئىشتىن «يامان بولىدۇ» دېيىشى ئارقى - لىق توسىدۇ. «يامان بولىدۇ» دېگەن سۆزنى ئاڭلىغان ھەرقانداق ئادەم ھەرقانچە بېپەرۋا بولسىمۇ، سەل ئەندە - كىدۇ - دە، ئۆزىنى شۇ ئىشتىن دەرھال توسىدۇ. بۇ ئۇزاق دەۋرلەردىن بۇيان كىشىلەرنىڭ روھىي دۇنياسىغا سىڭىپ كەتكەن ئىبىرەتلىك ئىبارە بولۇپ، ئەخلاق ئۇقۇمىنى بىل - دۈرىدۇ. مەسىلەن، تۇرمۇشىمىزنىڭ ھەممە ساھەلىرىدە تەبىئىي يوسۇندا رەسمىيلەشكەن ئەدەپ - يوسۇنلىرىمىز بار بولۇپ، بۇلار يۈرۈش - تۇرۇش ئەدەپلىرى، ئولتۇرۇش - قوپۇش ئەدەپلىرى، مۇئامىلە ئەدەپلىرى، يېمەك - ئىچمەك ئەدەپلىرى، كىيىم - كېچەك ئەدەپلىرى دېگەندەك.

كىشىلەر بىلىپ بىلمەي ئەنئەنىمىزگە، ئۆرپ - ئادەت - مەزگە يات ھەرىكەت قىلقلارنى، گەپ - سۆزلەرنى قىلىپ

قالسا، «يامان بولىدۇ» دېيىشى بىلەن توسىدۇ. شۇڭا «يامان بولىدۇ» ئىبارىسى كىشىلەرنى سەت قىلىق، يامان ئىشلاردىن چەكلەپ، ئەدەپكە چاقىرىشنىڭ ئۈنۈملۈك ۋا - ستىلىرىدىن بىرى بولۇپ كەلگەن. بۇ خىل پائالىيەتلەر تۇرمۇشىمىزدا ھېلىمە ساقلىنىپ كېلىۋاتىدۇ. مەسىلەن، «سۇغا سېسىە يامان بولىدۇ»، «سۇغا يۇندى تۆكسە، تۆ - كۈرسە يامان بولىدۇ»، «قىبلىگە پۇتنى قىلىپ ياتسا يامان بولىدۇ»، «تاماق ۋاقتىدا گەپ قىلسا، كۈلسە يامان بولىدۇ»، «بوسۇغىدا ئولتۇرسا يامان بولىدۇ»... قاتار - لىقلار. مۇنداق يامان بولىدىغان ئىشلار تۇرمۇشىمىزدا نا - ھايىتى كۆپ. بۇ ئىبارە ئادەملەرنى ئەدەپ - يوسۇنلۇق بولۇشقا ئۈندەشتە ئىجابىي رول ئوينايدۇ. پەرھىز ئىجتى - ماڭى تۇرمۇشىمىزدىكى ئۆرپ - ئادەت، قائىدە - يوسۇنلار بىلەن زىچ بىرلىشىپ كەتكەن بولۇپ، ئۇيغۇر ئۆرپ - ئاد - دەتلىرى سىستېمىسىنىڭ ھەر بىر تارمىقىغا نەزەر سالدىد - ىغان بولساق، ھەر بىر ئۆرپ - ئادەتنىڭ ئۆزىگە خاس مۇ - ناسىپ پەرھىزلىرى بارلىقىنى ھېس قىلىمىز، بۇلار ئۇيغۇر - لار تۇرمۇشىدا ئاكتىپ رول ئويناپ كەلمەكتە.

دەرۋەقە، ئەخلاق تەربىيەسى بىر مىللەتنىڭ يەرلىك ۋە مىللىي ئۆرپ - ئادەت ئالاھىدىلىكلىرى بىلەن چەمبەر - چاس باغلىنىپ كەلگەن بولىدۇ. ھەرقايسى مىللەتلەرنىڭ دىنى، مۇراسىم يوسۇنلىرى، پەرھىز ۋە چەكلەملىرى، رېئال تۇرمۇشتىكى كۈندىلىك پائالىيەتلىرىدە كۈچلۈك، كونكرېت ۋە ئەمەلىي قوللىنىشچانلىققا ئىگە ئەخلاقىي تەر - بىيە مەزمۇنلىرى بار بولغان بولىدۇ. مەسىلەن، سالامدە - شىش قائىدىلىرى، كىشىلىك مۇناسىۋەت قائىدىلىرى، يېمەك - ئىچمەك، كىيىم - كېچەك ئادەتلىرى، ئۇيغۇر خەلق - نىڭ ئۆرپ - ئادەت مەدەنىيىتىنى ئاساس قىلغان ھالدا ئېلىپ بېرىلىدىغان بولغاچقا، بۇنىڭ ئىچىدىكى بىر قىسىم پەرھىزلەر بالىلارنىڭ ئۆسۈپ يېتىلىشى ۋە قوبۇل قىلىشىغا مۇئەييەن تەسىرلەرنى ئېلىپ كېلىدۇ.

ئىككىنچى، خەلق پەرھىزلىرىمىزنىڭ بالىلار تەربىيە - سىدىكى رولى ئۇيغۇرلارنىڭ پەرزەنت تەربىيەسىدىكى بىر ئالاھى - دىلىك ۋە ياخشى ئەنئەنە شۇكى، پەرزەنتلەرگە كىچىك - دىن باشلاپ باشقىلار بىلەن بولغان سالام - سەھەت، چوڭ - لارنى ھۆرمەتلەشتەك تۈرلۈك قائىدىلەرنى، مېھماندارچىلىق سورۇنلىرىدىكى ئەدەپ - قائىدە ۋە تازىلىقنى سۆيۈشتەك

رنى ھەرقايسى جەھەتلەردىن ئەتراپلىق تەربىيەلەشكە كۈچ چىقىرىپ كەلگەن. تۆۋەندە پەرزەنتلەرنىڭ بالىلارنى كۆپ تەربىيەلەش جەھەتتىن تەربىيەگە ئىگە قىلىشى ۋە ئۇنىڭ رولى ئۈستىدە توختىلىمىز:

1) پەرزەنتلەرنىڭ ئەخلاق تەربىيەسىدىكى رولى  
پەرزەنتلەر توغۇلغان ھامان قويۇق مىللىي پۇراق ۋە ئۇسلۇبقا ئىگە قائىدە-يوسۇنلار ئىچىگە تۇغۇلىدۇ. ئاتا-ئايلىدىن، كۆرىدىغانلىرى ئېسىل ئەخلاقىي ئۆگۈت-نەسى-ھەتلەر بولىدۇ. ئاتا-ئانىلار چەكلىمە بەلگىلەش، نەسىھەت سۆزلەش، ياخشى-ياماننى دەلىل-ئىسپاتلار ئارقىلىق ئايرىش، ھەتتاكى «يامان بولىدۇ» دىن ئىبارەت قورقۇ-تۇش شەكىللىرىدە تەربىيە ئىشلەپ، ئۇلاردا ئېسىل ئەخلاقىي پەزىلەتلەرنى يارىتىدۇ. ئۇيغۇر خەلقى ئەدەپ-ئەخلاقنى بەك قەدىرلەيدۇ ۋە ئەدەپ-ئەخلاققا بەك ئېتىبار بىلەن قارايدۇ، شۇڭا پەرزەنتلەرگە بېرىلىدىغان ئەخلاق تەربىيەسىنى ئائىلە ئۈستىگە ئېلىشقا تېگىشلىك ئەڭ مۇھىم تەربىيە شەكلى دەپ قارايدۇ. ئۇيغۇر جەمئىيىتىدە پەرزەنتلەرنىڭ تەربىيە كۆرگەن ياكى كۆرمىگەنلىكىنى ئۆلچەشتە، بىلىملىك ياكى بىلىمسىز بولۇشىدىنمۇ كۆرە ئەخلاق-پەزىلەت جەھەتتىكى تەلەپنى يۇقىرىراق ئورۇنغا قويىدۇ. چۈنكى، كىشىلىك مۇناسىۋەت جەريانىدا ئەڭ روشەن ۋە گەۋدىلىك ئىپادىلىنىپ تۇرىدىغىنى ھەر بىر ئادەمنىڭ پەزىلىتى. شۇڭا ئاتا-ئانىلار ئائىلىدە بالىلارنى كىچىكىدىن باشلاپلا ئەدەپكە ئۆگىتىشى، ئۇلاردا پەزىلەت يېتىلدۈرۈشى كېرەك. ئاتا-ئانا بولغۇچى بالىلارنىڭ ھەر بىر ئىشى-ھەرىكىتى، ھەر بىر سۆزىگە دىققەت قىلىشى، ھەر بىر ئىشقا توغرا كەلگەندە تەربىيە قىلىپ تۇرۇشى لازىم. ئەدەپ-ئەخلاقنىڭ دائىرىسى ناھايىتى كەڭ بولۇپ، بىز پەقەت كۈندىلىك تۇرمۇشىمىزدا ئەڭ كۆپ ئۇچرايدىغان ئۆرپ-ئادەت، قائىدە-يوسۇن ۋە ئىجتىمائىي مۇناسىۋەتكە ئالاقىدار بولغان ئەخلاق ئۆلچەملىرى ۋە پەرزەنتلىرى ئۈستىدە توختىلىمىز. يەنى يېمەك-ئىچمەك، كىيىم-كېچەك، باشقىلار بىلەن بولغان ئىجتىمائىي مۇناسىۋەتتىكى سالام-سەھەت ۋە چوڭلارنى ھۆرمەت-لەشتەك تۈرلۈك قائىدىلەرنى، مېھماندارچىلىق سورۇنىدىكى ئەدەپ-قائىدە ۋە تەبىئەتنى سۆيۈشتەك ياخشى پەزىلەت... قاتارلىقلار. بۇ خىلدىكى ئەخلاق تەربىيەلەر دىننىڭ تەسىرىگە كۆپرەك ئۇچرىغانلىقتىن، كىشىلەر بۇ

ياخشى پەزىلەتنى ئۆگىنىدۇ. مۇشۇ جەرياندا يۇقىرىدا ئېيتىلغان قائىدە-يوسۇنلارغا خىلاپ بولغان ھەرىكەت ۋە گەپ-سۆزلەر بىلەن شۇغۇللانغاندا ئۇلارنىڭ يۇقىرىقى ھەرىكىتىنى چەكلەش ۋە ئۇنىڭ ئالدىنى ئېلىش ئۈچۈن دىنىي ئەقىدە بويىچە «يامان بولىدۇ» چەكلىمىسىنى قويغان. بۇ «يامان بولىدۇ» ئىبارىسىنى بالىلار ئاڭلىغان ھامان، شۇ ھەرىكەتتىن توختايدۇ ۋە ئۇنىڭ سەۋەبىنى بىلىشكە ئۇرۇنىدۇ. بۇ جەرياندا «يامان بولىدۇ» لار بالىلارغا نىسبەتەن ئاكتىپ ۋە پاسسىپ تەسىر كۆرسىتىدۇ. ئاكتىپ رولى بولسا، بالىلارنىڭ يامان ئادەت، ھەرىكەت، گەپ-سۆز، خۇلقلىرىنى، ئۇلارنى ئەدەپ-ئەخلاقلىق، قانداق ئەدەپ-يوسۇنلۇق قىلىپ تەربىيەلەشتە تەسىرى ناھايىتى زور. پاسسىپ تەسىرى دېگەندە، ئاتا-ئانىلار بالىلارنىڭ شۇغۇللىنىۋاتقان ھەرىكىتى ۋە قىلىۋاتقان گەپ-سۆزلىرىنى كۆرگەندە ياكى ئاڭلىغاندا، «يامان بولىدۇ» دېيىش ئارقىلىق ئۇلارنىڭ ھەرىكىتىنى چۈشەپ قويىدۇ، شۇڭا ئۇلار بۇنىڭ ئىچىدىكى چەكلەشكە تېگىشلىكلىرىنى چەكلەش كېرەك، چەكلىمەسىگە تېگىشلىك بولغانلىرىغا قارىتا توغرا چۈشەندۈرۈش ئېلىپ بېرىش ۋە ئۇلارنىڭ كالىسىدا ئايدىنلاشتۇرۇپ قويۇش كېرەك، ھەرگىزمۇ ئۇلارنى چۈشەپ قويىدىغان، ئىزىدىن پائالىيەت ئېلىپ بېرىشىغا توغرا بولمىدىغان پەرزەنتلەردىن ساقلىنىش كېرەك. ئەمما شۇنىمۇ كۆرسىتىپ ئۆتۈش كېرەككى، بۇنىڭ بىلەن خەلق پەرزەنتلىرىنىڭ ئاكتىپ تەربىيەلىرىنى يوققا چىقىرىۋېتىشكە بولمايدۇ. بىزنىڭ كۈندىلىك تۇرمۇشىمىزدا كىشىلەرنى ياخشى يولغا باشلايدىغان، ئەخلاقلىق، غايىلىك، ئىقتىسادچىل بولۇشقا چاقىرىدىغان مەزمۇندىكى پەرزەنتلەر ئىنتايىن كۆپ. مەسىلەن، «كىشىلەر ماڭىدىغان يولغا، ئىشىك ئالدىغا يۈندى تۆكسە يامان بولىدۇ»، «باشقىلارنىڭ غەيۋىتىنى قىلسا يامان بولىدۇ»، «ئادەم كۆپ يەردە تىرناق ئالسا، بۇرنىنى تاشلىسا يامان بولىدۇ»، «كېچىدە كۈل تۆكسە يامان بولىدۇ» دېگەنگە ئوخشاشلار، بۇلار ئەمەلىيەتتە ئۇيغۇر خەلقىنىڭ پىسخىكىسىغا چوڭقۇر سىڭىپ كىرىپ، گۈزەل ئەنئەنىلەرنى شەكىللەندۈرگەن.

پەرزەنت تەربىيەسى ئۈچۈن ئورتاق بولغان قېلىپ ۋە ئۆلچەم بولغان ئەمەس. شۇڭا، ئۇيغۇرلار ئائىلىدە پەرزەنتلىرىنى تەربىيەلەشتە ئىلمىي تەربىيە ئۇسۇلى بىلەن دىنىي تەربىيە ئۇسۇلىنى بىرلەشتۈرۈپ تۇرۇپ، پەرزەنتلى-

ALIRAC

خىلدىكى ھەرىكەت- پائالىيەتلەر بىلەن شۇغۇللىنىش جەريانىدا پەرھىزنىڭ تەسىرىگە كۆپرەك ئۇچرايدۇ، چۈنكى ئۇيغۇرلارنىڭ ئەنئەنىۋى ئەخلاقىدىكى نۇرغۇن مەزمۇنلار دىنىي ئەخلاقىتىن كەلگەن ياكى دىنىي ئەخلاقىتىكى مەزمۇنلار بىلەن ئوخشاش بولغانلىقى سەۋەبىدىن، كىشىلەر ئۇلارنى دىنىي پەرھىز شەكلىدە ئىجرا قىلىش ئارقىلىق ئادەتتىكى ئەخلاقىي ئۆلچەملىرىگىمۇ سىرىلىق، ئىلاھىي شەكلىدە تۇس بەخشى ئېتىپ «... قىلساڭ يامان بولىدۇ» دەپ بالىلارنىڭ ھەرىكىتىگە مەلۇم ئۆلچەم قويغان ۋە ئۇنى چەكلىگەن.

مېھماندارچىلىق سورۇنلىرى ئۇيغۇرلارنىڭ ئۆرپ-ئادىتى، قائىدە-يوسۇنلىرى ئەڭ گەۋدىلىك ئىپادىلىنىدىغان، ئادەملەرنىڭ ئەخلاق-پەزىلىتى سىنىلىدىغان ئىمتىھان رايونى. ئاتا-ئانىلار پەرزەنت تەربىيەسىدە ئاممىۋى سورۇنلاردا ئەدەپنى قانداق ساقلاش، پەرھىزلەرگە قانداق رىئايە قىلىش، يېمەك-ئىچمەكنى قانداق يېيىش، كىشىلەر بىلەن قانداق سالاھىيەتلىك، نېپەلەرنى قىلىش، نېپەلەرنى قىلماسلىق، قانداق ئولتۇرۇش قاتارلىق تەرەپلەردە يېتەكچىلىك قىلىپ تۇرىدۇ. بۇنداق سورۇنلاردا پەرھىز كىشىلەرگە يېتەكچىلىك قىلىش رولىنى ئۆتەيدۇ. ئاممىۋى سورۇنلاردا تاماق يېيىش جەريانىدا، گەپ-سۆزلەرگە، ئىش-ھەرىكەتلەرگە ئالاقىدار بەزى چەكلىمىلەر قويۇلىدۇ. ئاتا-ئانىلار تاماق ۋاقتىدا غىزالىنىش ئەدەپلىرىنى تەكىتلەپ تۇرىدۇ. تاماق يېيىش ھالىتى جەھەتتە يېتىپ تۇرۇپ تاماق يېيىش، تاماق يەۋىتىپ كۈلۈش، بۇرنىنى تارتىش، باشقىلارنىڭ لوقمىسىغا تىكىلىپ قاراش قاتتىق پەرھىز قىلىنىدۇ. يۈسۈفى خاس ھاجىب «قۇتادغۇبىلىك» تە ئۇيغۇرلارنىڭ غىزالىنىش ئۇسۇللىرى ھەققىدە مۇنداق مىسرالارنى قال-دۇرغان:

دېمەك، ئۇيغۇرلار تاماق يېيىش ئۇسۇلى جەھەتتە يۇقىرىقىدەك پەرھىز ئادەتلىرى ساقلانغان. ئەمەلىيەتتە يېمەك-ئىچمەك ئىستېمال قىلىش تەرزى جەھەتتە ئۇيغۇرلاردا يەنە بىر قاتار ئەخلاق تۈسىنى ئالغان چەكلىمىلەرگە بار. ئاممىۋى سورۇنلاردىكى گەپ-سۆزلەرگىمۇ ئالاھىدە دىققەت قىلىش كېرەك. بۇ خىل پەرھىزلەر كىشىلەر ئارىسىدىكى بېرىش-كېلىش، ئۆزئارا چۈشىنىش، ھەمكارلىق-شۈبھى، دوستلىشىش، مېھماندارچىلىق، قوشنىدارچىلىق قاتارلىق شەكىللەرنىڭ داۋاملىشىشى جەريانىدا ئەمەل قىلىنىدىغان بولغاچقا، بۇلارغا توغرا مۇئامىلە قىلماساق كىشىلەر ئارىسىدىكى ئىناقلىق، ئىستىپاقلىق، ئۆملۈكتىن ئىبارەت ئىجتىمائىي مۇناسىۋەتكە تەسىر يېتىدۇ. چۈنكى، ئىنسانغا ئەدەپ-ئەخلاق ئۆلچىمىدە ئالدى بىلەن تىل مۇھىم ئورۇننى ئىگىلەيدۇ، ئاندىن ھەرىكەتتىكى ئەدەپ تەكىتلىنىدۇ. شۇڭا كىشىلەر بالىلىرىنى تەربىيەلىگەندە ئالدى بىلەن بالىلارنى چىرايلىق، سىلىق گەپ قىلىشقا ئۆگىتىدۇ. سەت، قوپال گەپ قىلىشتىن چەكلەيدۇ. بۇ جەرياندا ئاتا-ئانىلارمۇ ئائىلىدىكى گەپ-سۆزلىرىگە ئالاھىدە دىققەت قىلىدۇ، ئۇلار قىز-ئوغۇللارنىڭ فىزىئولوگىيەلىك ئۆسۈپ-يېتىلىشىگە دائىر گەپلەرنى ۋە ئادەملەرنىڭ ھەممە ئەزالىرىنى (بەدىنىنى) تىلغا ئالمايدۇ. قىز-ئوغۇللار ئارىسىدا دېيىشىدىغان گەپمۇ بولىدۇ، دېمەيدىغان گەپمۇ بولىدۇ، شۇڭا ھەرقانداق سورۇندا ھايى بىلەن سۆزلىگۈلۈك. كونايلاردا: «ھايى بىلەن ئىنسان قاتارىدا سەن، ھايى كۆتۈرۈلسە ھايۋان سانىلىسەن»، «ھايى يوق يەردە ئىمان يوق» دەيدىغان ماقال-تەھسىللەر بىكار ئېيتىلمىغان. چۈنكى، ھايى پەردىسى كۆتۈرۈلۈپ كەتكەن يەردە ئەدەپ-قائىدىگە ئورۇن قالمايدۇ. ئاتا-ئانىلار ئائىلىسىدە بالىلارنىڭ ئال-دىدا گەپ-سۆزىگە ئالاھىدە دىققەت قىلىشى، بولمىغۇر سەت گەپلەرنىڭ ۋە قىلقلارنىڭ ئالدىنى ئېلىشى كېرەك. ئائىلە تەربىيەسى پەرزەنت ئۈچۈن ئىنتايىن مۇھىم بولغان تەربىيە. شۇڭا ئاتا-ئانىلار ئائىلىدە پەرزەنتلىرىنىڭ جىنىس ئايرىمىسىغا ئاساسەن بىر قىسىم تەربىيەلەرنى ئايرىم ئېلىپ بېرىشى كېرەك. ئەگەر بالىلار ئارىسىدا مۇشۇنداق پەرھىزلەرگە يات بىرەر خىل ئەھۋال ئۇچرىسا، چوڭلار ئۇلارغا «يامان بولىدۇ» دېيىش ئارقىلىق ئۇلارنىڭ تۇرمۇش ئادىتىمىزگە يات بولغان ئەخلاقسىز قىلقلارنى

- 4128. ئەگەر ئاشقا بەگلەر قىچقارسا سېنى، ئەدەپ بىلەن ئاش يە، بەك ئۆگەن بۇنى.
- 4129. يېمەكنى ئولك قول بىلەن ئال ئەي ھېكىم، ئاۋۋال ئېيت بىسىملاھىر رەھمانىررەھىم.
- 4598. كىشىنىڭ ئالدىدىن لوقا ئالمىغىن، نېمە بولسا ئالدىڭدا شۇنى يېگىن.
- 4599. پىچاق چىقارما غاجىما سۆڭەك، بولۇپ كەتمە چاپقاق، تۈزۈت قىل بەك.

توسىدۇ، چەكلەيدۇ، ئەگەر چوغلار «يامان بولىدۇ» دېمەي باشقىچە ئۇسۇل بىلەن چەكلەسە ئۈنۈمى بۇنىڭدەك تېز، ياخشى بولۇپ كېتىشى ناتايىن. ناۋادا ئۇنىڭغا بىرەر سىرلىق ۋە تېخىمۇ قورقۇنچلۇق «ئاقۋەت» نىڭ كېلىدۇ. خانلىقى ئارقىلىق ئىزاھ، تەربىيە بېرىلسە، ئەخلاقىز قىل. مېشى تېزىرەك تۈگىشى مۇمكىن. مەسلەن، «قۇشلارنىڭ بالىسىنى (قارلىغاچنى) تۇتماڭلار، قۇشلارنى ئاسراڭلار» دېگەندىن «قارلىغاچنىڭ بالىسىنى تۇتسا يامان بولىدۇ، قولى تىترەيدىغان بولۇپ قالىدۇ»، «قولى يۇيۇپ سىل. كىسە ئەدەپسىزلىك بولىدۇ» دېگەندىن «قولى يۇيۇپ سىلكىسە يامان بولىدۇ» دېگەندەك شەكىللەر ئارقىلىق دېسە، ئۈنۈمى يۇقىرىراق بولىدۇ دەپ ئويلايمەن. گەرچە بۇ خىل ئۇسۇل كىشىگە خۇراپىي تۈس بەرسىمۇ، لېكىن ئۇنىڭ بالىلار تەربىيەسىدىكى ئۈنۈمى ناھايىتى زور بولدى. شۇڭا ئۇلارغا باشقىچە ئۇسۇلنى، يەنى دىنىي تۈسى كۈچلۈكرەك بولغان سۆزلەرنى قىلىشىڭىز، دەرھال شۇنداق ئىشتىن ئۆزىنى تارتىدۇ ۋە ئۇزاققىچە ئېسىدىن چىقارماسلىقى مۇمكىن.

پەرھىزلىك چەكلەمىلەرنىڭ يامان ئەخلاقى قىلمىش. لارنى توسۇش رولى ئادەتتىكى ۋەز. نەسەتلەردىن كۈچلۈك بولىدۇ. كىشىلەر ئاددىي ئەخلاقى چەكلەمىلەر. گىمۇ «يامان بولىدۇ» دېيىش ئارقىلىق مەلۇم سىرلىق تۈس بېرىپ، بالىلارنىڭ يامان ھەرىكەت. قىلىقلارنى يې. تىلدۈرۈپ قالماستىن كۈچلۈك ئاساسقا ئىگە قىلىدۇ. ئو. مۇمەن قىلىپ ئېيتقاندا، نۇرمۇشمىزدا يامان ئېلىنىپ كېلى. نىۋاتقان بۇنداق قىلمىش. ئادەتلەرنىڭ مۇتلەق كۆپ قىسمى ئەنئەنىۋى مىللىي ئەخلاق مىزانىمىز ئاساسدا شە. كىللەنگەن، بىر قىسمى ئىسلامىيەت ئەخلاق مىزانى ئاسا. سىدا شەكىللەنگەن بولسىمۇ، ئۇ قەدىمكى ئەنئەنىمىز بىلەن مۇجەسسەملىشىپ مىللىي ئەخلاق مىزانىمىزنىڭ تەر. كىبى قىسمىغا ئايلانغان.

## 2) ئېستېتىك رولى

ئۇيغۇر خەلقى ئەزەلدىن گۈزەللىكنى سۆيىدىغان، گۈزەللىككە ئىستىلىدىغان، مەدەنىيەتلىك مىللەتلەرنىڭ بىرى بولۇپ، ئۇلار مەيلى يۈرۈش. تۇرۇش، كىيىم. كېچەك، تاشقى گۈزەللىك جەھەتلەردە بولسۇن، ھويلا. ئارانلارنىڭ مۇھىتى ۋە بۇلارنىڭ گۈزەل، كۆركەم بولۇ.

يۇقىرىقىلار تۈرمۇشمىزدىكى «يامان بولىدۇ» لار. نىڭ ئاز بىر قىسمى بولۇپ، بۇلارنىڭ بەزىلىرى ئىسراپ. خورلۇققا قارشى تۇرۇش بىلەن بىللە ئەمگەكنى قەدىرلەش. تەك ئېسىل پەزىلىتىنى نامايان قىلسا، بەزىلىرى تازىلىقنىڭ سالامەتلىكىنى ئاسراش ۋە مۇھىت گۈزەللىكىدە ناھايىتى مۇھىملىقىنى ئەسكەرتىۋاتىدۇ. يەنە بەزىلىرى چوغلارنى، ئۇستازلارنى ھۆرمەتلەشتەك ئېسىل پەزىلىتىنى ئېسىمىزگە

بەت.

- ② ئەنۋەر سەمەد قورغان: «ئۇيغۇرلاردا پەرزەنتلەر»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2007-يىل نەشرى، 395، 396-بەت. پايدىلانغان ماتېرىياللار:
1. ئەنۋەر سەمەد قورغان: «ئۇيغۇرلاردا پەرزەنتلەر»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2007-يىل 12-ئاي، 1-نەشرى.
2. ئەنۋەر سەمەد قورغان: «ئۇيغۇر ئەنئەنىۋى ئەخلاقى»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2006-يىل 3-ئاي، 1-نەشرى.
3. يارمۇھەمەد تاھىر تۇغلۇق: «ئۇيغۇرلاردا پەرزەنت تەربىيەسى»، شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى نەشرىياتى، 2001-يىل 4-ئاي، 1-نەشرى.
4. يارمۇھەمەد تاھىر تۇغلۇق: «يۈسۈف خاس ھاجىنىڭ ئائىلە تەربىيەسى»، شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى نەشرىياتى، 2006-يىل، 1-نەشرى.
5. يۈسۈف خاس ھاجىب: «قۇتادغۇبىلىك» مىللەتلەر نەشرىياتى، 1-نەشرى.
6. ئابدۇرېھىم ھەبىبۇللا: «ئۇيغۇر ئېپتوگرافىيەسى»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 1993-يىل 4-ئاي، 1-نەشرى.
7. رىزا ئۇددىن ئىبن فەخرۇددىن: «ئەدەب - ئەخلاق مىزانلىرى»، مىللەتلەر نەشرىياتى، 2005-يىل 5-ئاي، 1-نەشرى.
8. قەلبىنۇر مۇھەمەد: «ئۇيغۇر خەلق پەرزەنتلىرى توغرىدا سىدا»، «مىراس ژۇرنىلى»، 1997-يىل، 4-سان.
9. ئاينۇرە دولات: «خەلق پەرزەنتلىرىنىڭ شەكىللىنىشىدىكى بىر نەچچە خىل ئەنئەنىۋى قاراشلار»، «شىنجاڭ پېداگوگىكا ئۇنىۋېرسىتېتى ئىلمىي ژۇرنىلى»، 2004-يىل، 1-سان.
10. تۇرغۇن يىلتىز: «ئائىلىدىكى ئەدەب - ئەخلاق توغرىدا»، «قەشقەر ئەدەبىياتى ژۇرنىلى»، 1984-يىل، 2-سان.
11. ئەنۋەر سەمەد قورغان: «ئۇيغۇرلارنىڭ ئەنئەنىۋى ئەخلاق تەربىيەسى توغرىدا»، «شىنجاڭ پېداگوگىكا ئۇنىۋېرسىتېتى ئىلمىي ژۇرنىلى»، 2003-يىل، 7-سان.
12. ئەنۋەر سەمەد قورغان: «ئۇيغۇرلارنىڭ قىسمەن پەرزەنتلىك ئادەتلىرى»، «شىنجاڭ پېداگوگىكا ئۇنىۋېرسىتېتى ئىلمىي ژۇرنىلى»، 2006-يىل، 3-سان.
13. ئابىشەمگۈل ئابدۇرېشىت: «ئۇيغۇرلارنىڭ ئەنئەنىۋى ئەخلاق سىستېمىسىدىكى «يامان بولدى» چۈشەنچىسى ۋە تەركىبىدە «يامان بولدى» بولغان ئاساسلىق سۆز - ئىبارىلەر»، «تىل ۋە تەرجىمە ژۇرنىلى»، 2006-يىل، 4-سان.
14. تۇرنىسا روزى: «ئۇيغۇر تىلىدىكى «يامان بولدى» دېگەن سۆزنىڭ تەربىيەۋى ئەھمىيىتى»، «بۇلاق ژۇرنىلى» 2010-يىل 2-سان.
- (ئاپتور: بورتالا شەھەرلىك 7-ئوتتۇرا مەكتەپ تارىخ گۇرۇپپىسىدىن)

سېلىۋاتىدۇ، بەزىدە يەنە نۇرغۇن «يامان بولدى» لار بار بولۇپ، بۇلار بىزنى سەت قىلىق، ناتوغرا قىلمىش، بولمە-غۇر ئىش-ھەرىكەت ناچار خاھىشلاردىن چەكلەشتە تۇرىدۇ. كىلىك رول ئويناپ توغرا يولغا باشلايدۇ، شۇنداقلا ئۆرپ-ئادەتلىرىمىزنى ۋە ئەنئەنىۋى ئەخلاق چۈشەنچىلىرىمىزنى باشقا مىللەت ھەم باشقا قوۋملارغا تېخىمۇ گۈزەل ھەم جۇلالىق نامايان قىلىپ بېرەلەيدۇ. ئادەملەر ئەخلاق ۋە قانۇن - تۈزۈم بىلەن ئىدارە قىلىنىۋاتقان ھالدا زىرقى جەمئىيىتىمىزدە «يامان بولدى» ئىبارىسىنىڭ رولى بار.

«يامان بولدى» قارىشى ۋە شۇ ئاساستا شەكىللەنگەن پەرزەنتلەر ئۇيغۇر خەلقىنىڭ ئورتاق ئەخلاق ئۆلچەمىنى، ھەر بىر كىشىنىڭ خۇلق-مىجەزىنى، يەنى ئىستىلىش ۋە ياخشى كۆرۈش، نەپەرتلىنىش، قارشى تۇرۇشتىن ئىبارەت ئاڭ ۋە بىلىش جەھەتتىكى پىسخىكىسىنى گەۋدىلەندۈرىدۇ. بۈگۈنكى كۈندە ئۆرپ-ئادەتلىرىمىزنىڭ قىسمەن ھالدا بۇزۇلۇشى، يات، زىيانلىق قىلىقلارنىڭ پەيدا بولۇشى ۋە چەكلەنمەي ئۇچ ئېلىشى دەل ئىنسان تەبىئىتىنىڭ ئايرىم كىشىلەردە ياتلىشىشنىڭ ئالامىتىدۇر. بۇ بىزگە پايدىسىز بولۇپلا قالماي، بەلكى كەلتۈرىدىغان زىيانىنىمۇ چوڭ، مۇشۇ ۋەجىدىن ئېيتقاندا، ئەجدادلىرىمىز بىزگە قالدۇرۇپ كەتكەن پايدىلىق ۋە ئىلمىي «يامان بولدى» قارىشىنى توغرا ئۇسۇل، ئىلمىي ئاساستا قوللىنىش ئارقىلىق ئەۋلادلارنى ئەخلاق-پەزىلەتلىك قىلىپ تەربىيەلەش، ناچار ئىللەتلەرنى ئۆزىگە يۇقۇتۇۋېلىشتىن ساقلاشنىڭ ئىنتايىن زۆرۈرلۈكىنى ھېس قىلدۇرىدۇ. يەنە بىر جەھەتتىن، پايدىلىق، توغرا بولغان ئەنئەنە مىللەتنىڭ مىللەت سۈپىتىدە مەۋجۇت بولۇپ تۇرۇشىنىڭ مەنئى ئا-ساسى، چۈنكى ئۇ كىشىلەرنى ئەخلاق-پەزىلەت جەھەتتىن يېتەكلەيدۇ، مىللىي ئەنئەندىدىن ۋاز كېچىشكە ياكى ئۇنى تاشلىۋېتىشكە ئۇرۇنۇش تەبىئىي ھالدا مىللىي روھنى ئا-جىزلاشتۇرۇش رولىنى ئوينايدۇ. شۇڭا پەرزەنتلىرىمىزدا رەت بۇ خىل ئەنئەنىۋى قاراشقا توغرا پوزىتسىيە ۋە ئۇسۇل بىلەن ۋارىسلىق قىلىشىمىز كېرەك.

ئىزاھات:

- ① ئەنۋەر سەمەد قورغان: «ئۇيغۇرلاردا پەرزەنتلەر»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2007-يىل 12-ئاي، 1-نەشرى، 10-

0  
1  
4



# كوسراپ ھالقىشك تۇردە دەرىخىنى باسقۇچسىز ۋە ئۇنى ئۇلۇغلاش ئادىتى

## نۇرئەلى ئەلەم

تەگكەن، ئۇلارنىڭ ئەجىر- مېھنىتىنىڭ مەھسۇلى بولمىش بۇ مېۋىلەر ھەم ئۇلارنىڭ قەلبىگە، ھەم ئۇلارنىڭ دەسسەپ تۇرغان يېرىگە چوڭقۇر يىلتىز تارتىشقا باشلاپ، تەبىئىي ھالدا ئۇلارنىڭ مۇقىم، تۇراقلىق «ئانىسى تۇغقان يۇرتى (ئانا يۇرت)» ئېڭىغا چوڭقۇر تەسىر كۆرسەتكەن. چارۋىچىلىق ئۇلارنىڭ ئىقتىسادىي تۇرمۇشىنىڭ يەنىلا مۇھىم مەنبەسى بولسىمۇ، لېكىن ئۇلار بۇرۇنقىدەك ئوتلاق ۋە سۇ قوغلىشىپ كۆچۈپ يۈرىدىغان تۇرمۇشنى ئاخىرلاشتۇرۇپ، يايلاقتا كەپسى بار، تېرىقچىلىق قىلىدەن يەردە مۇقىم، خېلى كۆركەم مەدەنىي ئۆيى بار بولغان تۇرمۇشقا قەدەم قويغان. مۇشۇ خىل تۇرمۇش ئۇ- مۇملاشقان خېلى ئۇزاق زامانلاردىن تارتىپ، ھازىرغىچە بولغان تارىخىي جەرياندا ئەجدادلىرىمىز مەلۇم بىر يەرگە نېمە سەۋەبتىن بارمىسۇن، قايتىپ كەلگۈچە «بېغىم، يېرىم بار ئىدى، يېرىم قالغان» دەپ سەۋەب كۆرسىتىدىغان

كوسراپلىقلار ئاقتۇ ناھىيەسى كوسراپ يېزىسىدا ئول- تۇرۇشلۇق خەلق بولۇپ، ئۇلار ئۇزاق تارىخىي تەرەققى- يات جەريانىدا، ئۆزلىرىگە خاس ئالاھىدىلىكلىرى بىلەن تاغ ئۇيغۇرلىرىنىڭ ئېتىنىڭ تەركىبىنى تولۇقلاپ، ئۇيغۇر ئومۇمىي ئېتنوگرافىيەسىنىڭ ئىجابىي، پارلاق ئۈلگىلىرىنى قوبۇل قىلىپ، ئىجتىمائىي ھاياتنىڭ ھەرقايسى ساھە ۋە ھەرقايسى باسقۇچلىرىدا ئۆزىگە خاس مەدەنىيەت ۋە ئۇدۇم ئادەتلەرنى ياراتتى ھەم ئۆزلەشتۈردى. بولۇپمۇ ئۇلار نۆزلەشكە ئۇيغۇرلىرىغا ئوخشاشلا كۆچمەن چارۋى- چىلىق ھاياتىنى ئاخىرلاشتۇرۇپ، مۇقىم ماكان تۇتۇپ، تې- رىقچىلىق بىلەن شۇغۇللىنىشقا باشلىغاندىن كېيىن، ئۆي ئەتراپلىرىغا باغباراڭ بنا قىلىپ، ھەر خىل يەل- يېمىش دەرەخلىرىنى تىكىپ ئۆستۈرۈشكە باشلىغان. ئۇلار باغبا- راڭ مەدەنىيىتىگە قەدەم قويغاندىن كېيىن، ئۆزلىرى ئەجىر قىلىپ تىكىپ ئۆستۈرگەن تۈرلۈك مېۋىلەرگە ئېغىز

ئالدىدا ئىشىك ئالدىغا ئىككى تۈپ ئۈجمە سېلىشنى ئەڭ بۇرۇن ئويلايدۇ. ئەگەر ئىشىك ئالدىغا ئۈجمە دەرىخى سېلىپ ياشارتىش ئىمكانىيىتى بولمىسا، ئۆزلىرىگە تەئەل-لۇق بولغان، ئۈجمە ئۆستۈرۈشكە باب كېلىدىغان مەلۇم بىر يەرگە بىر ياكى ئىككى تۈپ ئۈجمە كۆچتى سېلىپ، ئەۋلادلارغا قالدۇرۇشى كېرەك. ئۈجمە سېلىپ ئەي قىلىپ قاتارغا قوشۇپ، كېيىنكىلەرگە قالدۇرمىسا، مەلۇم بىر مەجبۇرىيەت ئادا قىلىنمىغان ھېسابلىنىدۇ. بۇنىڭدىن 400، 500 يىل ئىلگىرىكى ۋاقىتلاردىن تارتىپلا ئۈجمە دەرىخىگە بولغان بىر خىل ئۇلۇغلاش ھېسسىياتى داۋاملىق شىپ كەلگەن بولۇپ، تېرىلغۇ يەر كۆلىمى ھەر بىر نوپۇسقا 0.3 مودىن توغرا كېلىدىغان ئىككى كەنتتە ئايلىنىمىسى 5.5 مېتىر كېلىدىغان ئۈجمىدىنلا 100 تۈپتىن ئارتۇق بار بولۇپ، ئۆتۈپ كەتكەن ئاپەتلىك يىللار (1966- يىلىدىن 1976- يىلىغىچە) ۋە ئۇنىڭدىن كېيىنكى يىللاردا يېرىمىدىن كۆپرەكى يەر پىلانلاش، رەتلەش باھانىسى بىلەن قومۇ-رۇۋېتىلگەن، ھەتتاكى 1999- يىلىدىمۇ دىيامېتىرى ئىككى مېتىر كېلىدىغان ئۈجمىدىن سەككىز تۈپنى كېسىپ چىقىرد-ۋەتەن. ھازىر كوسراپ يېزىسىدا مۇشۇنىڭغا ئوخشاش يۇرت تارىخى بىلەن باغلىنىشلىق ئۈجمىدىن بەش تۈپ ئۈجمە زور تىرىشچانلىق بىلەن ساقلىنىپ قالغان بولۇپ، چوڭىنىڭ ئايلىنىمىسى بەش مېتىردىن ئاشىدۇ. بۇ ئۈجمىلەر ھازىرغىچە بۈك-باراقسان ئۆسۈپ، يۇرت-مەھەللىلەرگە گۈزەللىك، كۆركەملىك بېغىشلاپ كەلمەكتە. جاھان تە-رەققىي قىلىپ بۈگۈنكىدەك خېلى يۇقىرى پەللىگە يەتكەن-دىمۇ، كىشىلەرنىڭ ئالغۇ تەپەككۈرى، غايە-ئېتىقادىدا، تۇرمۇش ئادەتلىرىدە تەئەججۈپلەنگۈدەك يېڭى شالغۇت نەرسىلەر كۈنسېرى كۆپىيىپ، مىللىي كىملىكىنى پەرق ئېتىشى تەس بولسىمۇ، لېكىن بىرلا خىل ئادەت، يەنى ھەر بىر ئائىلىنىڭ ئىشىك ئالدىدا ياكى ئۆيى ئەتراپىدا ياكى شۇ ئائىلىگە تەئەللۇق يەرلەرگە ئىككى تۈپتىن، ئەڭ بول-مىغاندا بىر تۈپتىن ئۈجمە ئۆستۈرۈش ئادىتى ئۆزگەرگەن يوق، ئەجدادلىرىمىزدىن تارتىپ، ئۈجمە سېلىش ئۇلۇغ ئىش، ساۋابلىق ئىش دەپ قارىلىپ كەلگەن. ئۈجمە سال-ماسلىق ئەيىب ھېسابلىنىپ، بىر تۈپ ئۈجمىسى يوق كىشى-لەر ئومۇمىي جاھائەت تەرىپىدىن كەمسىتىلىپ، بۇ دۇنيا-دىن نام-نشانىسىز كەتكەن بولۇپ ھېسابلانغان. كىشىلەر-نىڭ ئېڭىدا بىر خىل ئېتىقاد، يەنى ئۈجمە سېلىش ساۋابلىق،

ياكى باغباراڭلىرىنىڭ پەرۋىشىسىز قېلىپ زىيان-زەخمەتكە ئۇچرىشىدىن ئەنسىرەيدىغان بىر خىل پىسخىكا ئۇلارنىڭ خاراكتېر ئالاھىدىلىكىدە خېلى مۇھىم سالماقنى ئىگىلەيدىد-غان بولغان. كوسراپلىقلار تۈزلەڭلىكتىكى ئۇيغۇرلارغا ئوخشاش تېرىقچىلىق، باغۋەنچىلىككە ئالاھىدە ئېتىبار بىلەن قارىسىمۇ، لېكىن ئۇلاردىكى روشەن بىر ئالاھىدى-لىك ئۈجمە دەرىخىنى ئۆستۈرۈشكە بولغان ئالاھىدە بىر خىل ئىچكى ئېتىقاد ھەم ئۈجمە دەرىخىنى ئۇلۇغلاش ئا-دەتتىدۇر. ئۈجمە دەرىخى بولسا رايونىمىزدا كۆپ ئۆستۈ-رۈلۈپ كەلگەن ياغاچ غوللۇق ئۇزۇن ئۆمۈر كۆرىدىغان بىر خىل دەرەخ بولۇپ، ئۇنىڭ ئاپتونوم رايونىمىزدا قا-چاندىن باشلاپ ئۆستۈرۈلۈشكە باشلىغانلىقى تەتقىقاتلاردا ئېنىق ئەمەس. لېكىن ئاپتونوم رايونىمىزدىكى مىللىيچە ئالىي كىيىم لايىھىلىگۈچى، زامانىمىزدىكى مەشھۇر ئۇستا ئابدۇرېشىت زۇنۇننىڭ ئەتلەسنىڭ تارىخى توغرىلۇق قەيت قىلغان «ئەتلەس ئەسلى 3000 يىل بۇرۇن قەشقەر، خوتەن، يەكەن تەۋەسىدە پەيدا بولغان» (1) دېگەن سۆزى ئەمەلىيەتكە ئۇيغۇن بولسا، ئۈجمە دەرىخ-مۇ چوقۇمكى رايونىمىزدا ئۇنىڭدىنمۇ ئۇزاقراق تارىخى بېشىدىن كەچۈرگەن بولىدۇ. چۈنكى ھەقىقىي ئەتلەس يە-پەكتىن بولىدىغانلىقى، يىپەك پىلە قۇرتى ئارقىلىق، پىلە غوزىسىدىن چىقىدىغانلىقى (شىنجاڭ مەدەنىيىتى ژۇرنىلى 2004- يىلى 6- سان، 17- بەت (1) پىلە قۇرتى بولسا ئالدى بىلەن ئۈجمە يوپۇرمىقى يەيدىغانلىقى ئەمەلىيەتتۇر. كوسراپلىقلار ئولتۇراقلاشقان تاغ جىلغىلىرىدا تېرىقچىلىق قىلىشقا ئاشلىق تېرىيدۇ. (بۇغداي، قوناق، ئارپا، تېرىق، باقلا، پۇرچاق) ھەم مۇشۇ خىل ئاشلىق زىرائىتى پىشىپ ھوسۇل بېرىدىغانلىقى جايلاردا، باغباراڭ ئەھيا قىلىدۇ. يەنى ھويلا ئەتراپىغا ئۈجمە، ئۈزۈم، ئۆرۈك، شاپتۇل، ئالما، ئامۇت، ياغاچ، جىگدە قاتارلىق مېۋىلىك دەرەخ-لەرنى تىكىپ ئۆستۈرىدۇ. ئۇزاق ئۆتمۈشلەردىن بۇيانقى ھويلا-ئاران مەدەنىيىتىدە شەكىللەنگەن ھەم ئۇلارنىڭ مەدەنىيەت پىسخىكىسى، ئىقتىسادىي تۇرمۇش ئادىتىدە خاراكتېر ئالاھىدىلىكىنى ئىپادىلىگەن مۇھىم ئامىللارنىڭ بىرى ئۇلارنىڭ ھويلا ئىشىكىنىڭ ئىككى قاسنىقىغا ئىككى تۈپ ئۈجمە دەرىخى تىكىپ ئۆستۈرۈش. قاراقۇرۇم ۋە پامىر تاغلىرىنىڭ پاسلى ھېسابلانغان يەكەن دەرياسىنىڭ بويىغا ئورۇنلاشقان بۇ خەلق ئولتۇراق ئۆي سېلىشنىڭ

باغلاش، قۇرت چۈشۈش ئەھۋاللىرى كۆرۈلمەيدۇ. ئەج-  
دادلىرىمىز ئۈجمە دەرىخىنى ئۆستۈرۈشكە شۇ قەدەر  
ئىخلاس قىلىپ، ئۆزلىرىنىڭ ماددىي تۇرمۇش ئېھتىياج-  
نىڭ بىر قىسمىنى قامدىغان بولسىمۇ، لېكىن ئۇزاق مۇد-  
دەتلىك ھايات مۇساپىسىدە، ئۈجمەنىڭ ئۆسۈپ يېتىلىش  
قانۇنىيەتلىرى، مېۋە بېرىش باسقۇچلىرى ۋە ئۇنىڭ شىپا-  
لىق رولى توغرىسىدا قىممەتلىك بىلىم ۋە تەجرىبىلەرنى  
توپلىغان بىر نەچچە 100 يىللىق تارىخى جەريانلار داۋا-  
مىدا، ئىچكىرى تاغ ئارىلىرىغا ئولتۇراقلىشىپ، ئۇزاق  
مۇددەت تاشقى دۇنيا بىلەن راۋان ئالاقە قىلالمىغان بول-  
سىمۇ، لېكىن تەبىئەت دۇنياسىدىن ئىنسان زۆرۈرىيەتلىرى  
ئۈچۈن پايدىلىنىش ئىرادىسى ئۇلارنىڭ خاتىرجەم ياشاش  
ئىستىكى بىلەن بىرلىشىپ، ئۇلارنى تىرىشىپ كۆرەش قى-  
لىشقا، ئۆزلىرىنىڭ ئېھتىياج-مەقسەتلىرى ئۈچۈن پىكىر  
يۈرگۈزۈشكە، ئىزدىنىشىگە ھەرىكەتلەندۈرگۈچ كۈچ  
بولغان، ئۇلار ھاياتلىق زۆرۈرىيىتى تەقەززاسى بىلەن پايدى-  
لىنىش ئىمكانىيىتى بولىدىغانلىكى نەرسىلەردىن ئۆزلىرى-  
نىڭ باتۇر، ئەمگەكچانلىقى بىلەن، ھېرىش-چارچاشتىن  
قورقماي پايدىلانغان، ئۇلار ئۈجمە دەرىخىدىن (مېۋىسى-  
دىن) پەقەت ئىستېمال قىلىش ئۈچۈنلا پايدىلىنىپ قالماي،  
يەنە ئۇنىڭ يوپۇرمىقىدا پىلە بېقىپ يىپەك چىقىرىشتىن ئىبا-  
رەت بۇ ئالاھىدە مۆجىزىكار خاسىيىتىدىن پايدىلىنىپ،  
يىپەك ئېلىپ، ئۇنى تۇرمۇش ئېھتىياجىغا ئاساسەن، دېھقان-  
چىلىق مەھسۇلاتلىرىغا ۋە باشقا ئۆي-جابدۇق سەرەمجان-  
لىرىغا ئايرىۋاشلاپ ئائىلە ئېھتىياجىنى قامدى-  
غان، كىشىلەر ئۇزاق مەزگىللىك تەكرار-  
تەكرار تۇرمۇش ئەمەلىيەتلىرى جەريانىدا،  
بۇ «خاسىيەتلىك دەرەخ» نىڭ مېۋە يوپۇر-  
ماقلىرىنىڭ ئىنسانلارنىڭ نۇرغۇن كېسەللىرى-  
گە شىپا بولىدىغان ئالاھىدە رولى بارلىقىنى  
بايقىغان. ئۇنىڭ خۇسۇسىيەت ۋە تەبىئىتىنى  
تەتقىق قىلىش ئارقىلىق، ئۇنى ئۆزلىرىنىڭ  
يەرلىك ئائىلە تېبابەتلىرىدە ئىشلەتكەن ھەم  
ئۇنىڭ ئۆسۈش، ئۈجمە چىقىرىش (يەرلىك  
تىلدا ئۈجمە تۇغدى دېيىلىدۇ)، پىششىق قانۇ-  
نىيەتلىرىنى ئىنچىكىلىك بىلەن ئەستايىدىل  
كۆزەتكەن ۋە تەتقىق قىلغان.  
ئۈجمەنى ئۆستۈرۈش ئۇسۇلى قارا

جامائەتكە پايدىلىق ياخشى ئىش، ئۈجمە دەرىخىنى  
كېسىش ئومۇمىي جەمئىيەتكە زىيانلىق گۇناھ دەپ قارىلىد-  
ىدىغان بىرخىل قاراش شەكىللەنگەن. دېمەك، ئۈجمە دە-  
رىخىنى تىكىپ ئۆستۈرۈش كىشىلەرنىڭ ئىچكى ئېتىقاد كۈ-  
چىگە، ئەخلاق مىزانلىرىغا ۋە ئەنئەنىۋى ئادەت كۈچىگە  
ئايلىنىپ، ھازىرغىچە ئۆز تەسىرىنى ساقلاپ كەلمەكتە.  
كوسراپنىڭ يەرلىك قەدىمىي ئاھالىسىنىڭ ئەزالىرى بولسا  
ئۈجمە دەرىخىنىڭ ياغىچىدىن ئاتلاشتىن، ئۈجمە دەرىخى-  
نىڭ تۇۋىگە چوڭ-كىچىك تەرەت قىلىشتىن، مېۋىسىگە  
دەسسەپ قىلىشتىن ئالاھىدە پەرھىز قىلغان. ئۈجمە دەرى-  
خىنى ھەممە ئادەم قىزغىنلىق بىلەن سالىسىمۇ، ئۇ چوڭ-  
يىپ مېۋە بەرگەندە، پۈتۈن يۇرت خەلقىگە ئورتاق  
مەنسۇپ بولۇپ، ئۇنىڭ مېۋىسىدىن خالىغان ئادەم ئېھتىيا-  
جىغا قاراپ بەھرىمەن بولالايدۇ. «بۇ ئۈجمە مېنىڭ، يې-  
مىگىن» دېگەنلەر مەسخىرە قىلىنىپ، كىشىلەرنىڭ نەپرىت-  
گە ئۇچرايدۇ، يەنە دەپ ئۆتۈشكە تېگىشلىك بىر ئۇدۇم-  
ئادەت شۇكى، كىشىلەردە ئاتا-ئانىسىنىڭ ھەققىدە (ئاتا-  
ئانىسى ئۆلۈپ كەتكەن بولسا) ئۈجمە ئۆستۈرۈپ يۇرت  
خەلقىگە ۋە خىيە (تەقدىم) قىلىدىغان ئادەت شەكىللەنگەن  
بولۇپ، ھازىرمۇ بۇنداق ئۈجمەدىن بىر قانچىسى بار.  
كوسراپ يېزىسىنىڭ ھاۋا كېلىماتى، سۇ-تۇپراق تەبىئىتى  
ئۈجمە دەرىخى ئۆستۈرۈشكە ئىنتايىن ماس كەلگەچكە،  
ئۈجمە 5-ئاينىڭ 15-كۈنىدىن 8-ئاينىڭ 15-، 20-كۈن-  
لىرىگىچە ئۈچ باسقۇچ بويىچە پىشىدۇ. ئۈجمەگە تور





ئۈجمە ئۇرۇقى تېرىلىدۇ. ئۈنۈپ چىققان يىلى قىشتىن ئامان-ئېسەن چىقىش ئۈچۈن (ئۇششۇپ قالماسلىقى، چارۋا-ماللارنىڭ يەپ كەتمەسلىكى ئۈچۈن) 11-ئاينىڭ ئاخىرلىرىدا كۆمۈۋېتىلىپ، 3-ئاينىڭ ئاخىرلىرىدا ئېچىۋېتىلىدۇ. تېرىپ ئۈنگەندىن كېيىن، 3-يىلى ئاق ئۈجمىدىن ئۇلىنىدۇ. ئۇلىغان يىللا مېۋە بېرىدۇ ياكى ئاق ئۈجمىنىڭ ئىككى، ئۈچ يىللىق نوتىسى 1.2 مېتىر ئەتراپىدا كېسىلىپ جىرىم قىلىپ سېلىنىدۇ. بۇمۇ كېلىدىغان يىللا مېۋە بېرىدۇ. ئۈجمە تۇتۇپ تەخمىنەن 40 كۈندىن كېيىن پىشىدۇ. (سوپسوپياڭ پىشقان ئۈجمەلەرنى يەرگە تاشلايدۇ) كىشىلەرنىڭ دېيىشىگە قارىغاندا، ئۈجمە مەلۇم بىر چارشەنبە كۈنى پىشىدۇ.

كەن. بىرقانچە يىللىق كۆزىتىش ئارقىلىق، بۇ گەپنىڭ ئەمەلىيەتكە ئۇيغۇن ئىكەنلىكى كىشىلەر تەرىپىدىن ئىسپاتلانغان، ئۈجمە پىشىپ ئاخىرلاشقۇچە باشتا دەپ ئۆتكەندەك ئۈچ باسقۇچنى باشتىن كەچۈرىدۇ ھەمدە مۇشۇ ئۈچ باسقۇچتىكى ئۈجمە مېۋىسىنىڭ تەبىئىتى، شىپالىق رولى بىر-بىرىگە ئوخشمايدىغان ئايرىمچە ئالاھىدىلىكلىرىگە ئىگە. 1-باسقۇچ باش ئۈجمە (غورۇپ ئۈجمە) دەپ ئاتىلىپ، 5-ئاينىڭ 15-كۈنىدىن باشلاپ، 6-ئاينىڭ 15-كۈنىگىچە ئارىلىقتىكى پىشقان ئۈجمە بولۇپ، بۇ مەزگىلدىكى ئۈجمىنىڭ تەبىئىتى ھۆل سوغۇق بولۇپ، ئەجىدادلىرىمىزدىن تارتىپ تا ھازىرغىچە بۇ ئۈجمىنى يېمەكلىك ئىستېمالىدىن باشقا يەنە قان بېسىمنى چۈشۈرۈش، قەۋزدە يەت تۇگىتىش، تال، جىگىرنىڭ خىزمىتىنى ياخشىلاش، كۆزنى روشەنلەشتۈرۈش، قاننى راۋانلاشتۇرۇش، قاندىكى مايىنى سۈزۈش، يۈرەك، نېرۋىنى قۇۋۋەتلەش، ئۇيقۇنى ياخشىلاش قاتارلىق مەقسەتلەردە دورا سۈپىتىدە ئىشلەتكەن. 2-باسقۇچ ئارا ئۈجمە دېيىلىپ، 6-ئاينىڭ 10-15-كۈنلىرىدىن 7-ئاينىڭ 15-كۈنلىرىگىچە ئارىلىقتا پىشقان ئۈجمە بولۇپ، بۇنىڭ تەبىئىتى ئاساسەن ھۆلۈككە مايىل بولسىمۇ، لېكىن ئىسسىق، سوغۇقلۇقى تەبىئىتى مۇۋازىنەت ھالىتىدە بولغاچقا، ھەرقانداق ئادەم ئىستېمال قىلسا بولىدۇ ۋە دورا سۈپىتىدە ئىشلەتسىمۇ بولىدۇ، لېكىن دىيابىت كېسىلى بارلار پەرھىز قىلىشى كېرەك. ئۈچىنچى باسقۇچ 7-ئاينىڭ 10-15-كۈنلىرىدىن 8-ئاينىڭ 10-كۈنلىرىگىچە (ئۈجمە پۈتۈنلەي تۈگىگىچە)

0  
1  
4

گىشىلىك قويۇق يەرلىك خاراكېرگە ئىگە ئادەتلەرنىڭ بىرى 6- ئاينىڭ يېرىمىدىن كېيىن بولىدىغان «ئۈجمە سەيد-لىسى» دۇر. بۇ دوست-يارەنلەر، قىز-ئوغۇل ساۋاقداشلار ئارىسىدا بولىدىغان ئىختىيارى، ئازادە ئېلىپ بېرىلىدىغان پائالىيەت بولۇپ، ئاز دېگەندىمۇ ئالتە، يەتتە ئادەم بىر ئۆگۈر (بىر توپ) بولۇپ، مەخسۇس تەييارلانغان شەدد-شاپ، شىلدىر شاپ (بۇ يەرلىك شۈە بولۇپ، ئۇزۇنلۇقى تۆت، بەش مېتىر، كەڭلىكى ئىككى مېتىردىن ئارتۇق داس-تىخانغا ئوخشاش رەخت) قا ئۈجمە ئىرغىتىپ، ئۇنى يېگەچ ئۆتكەن-كەچكەن ئەھمىيەتلىك ئىشلار توغرىسىدا، كېلەچەكنىڭ تېخىمۇ گۈزەل، كۆڭۈللۈك، بەختلىك بولۇشى توغرىسىدىكى، غايە، ئارزۇ-ئارمانلار توغرىسىدا پاراك قىلىشتۇر ياكى يۇمۇرستىك چاقچاق، لەقەملەر بىلەن كۆڭۈل كۆتۈرۈشتۈر. بۇ پائالىيەت كۆپىنچە كۈن قىزىرىشتىن ئىلگىرى ياكى يامغۇر يېغىپ توختىغاندىن كېيىنلا ئېلىپ بېرىلىدۇ. ئۈجمە يەپ بولغاندىن كېيىن، پېش-قەدەملەر مۇشۇ ئۈجمىنى سالغان كىشىنىڭ روھىغا ئاتاپ خەيرلىك دۇئا قىلىشىدۇ. بەزى ئانىلار يېشى سەل چوڭ-يىپ ئۆيدە ئولتۇرۇپ قالغان، «ئەلچى» كەلمىگەن قىزلىرى بولسا، قىزىنىڭ چېچىنى تاراپ، تارغاققا چىققان چاچلىرىنى ئېلىپ، قىزىمىز بەختلىك بولسۇن، بەختى ئېچىلسۇن دەپ ياش ئۈجمىنىڭ نوتىسىغا باغلاپ قويۇشىدۇ، بۇ مۇشۇ ئانىنىڭ پەرزەنتىگە بولغان مېھىر-مۇھەببىتىنىڭ ئىپادىلىنىشى بولۇپ، بۇ خىل ئىشنى چارشەنبە كۈنى قىلىش تېخىمۇ خاسىيەتلىك ھېسابلىنىدۇ.

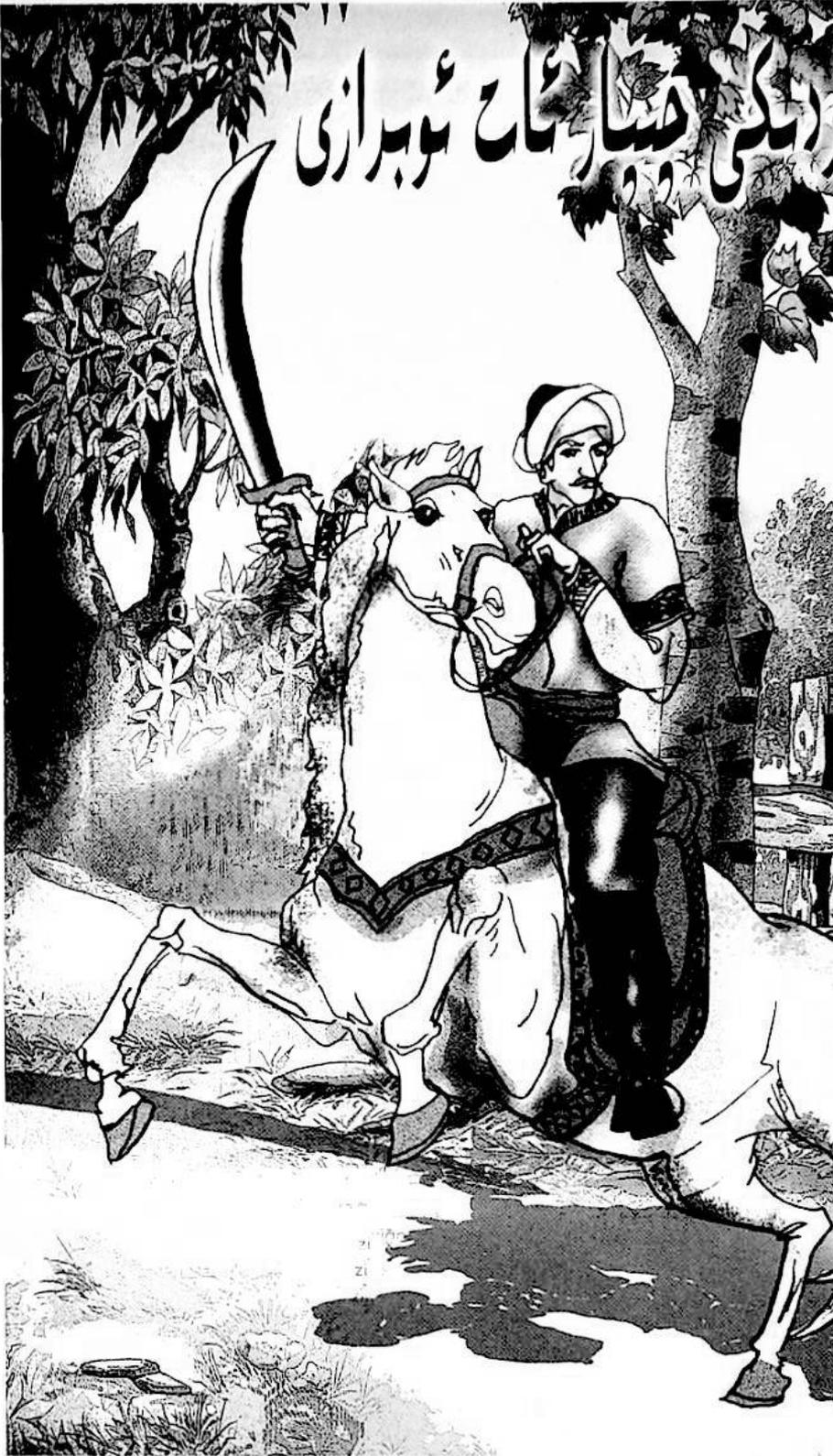
ئۈجمە دەرىخىنىڭ ئۆزلىرىنىڭ كۈندىلىك ماددىي تۇرمۇشىغا نەقەدەر كېرەكلىك بىر مۆجىزىكار دەرەخ ئىكەنلىكىنى ئاللىبۇرۇن تونۇپ يەتكەن كوسراپلىقلاردا «كوسراپنىڭ ئۈجمىسىنى يېگەن ئادەم ئەنجاندا تۇرماپ-تۇ» دېگەن ماقال پەيدا بولغان. بۇنىڭدىن كوسراپ ئۈجمە مېۋىسىنىڭ تەمى، شىپالىق رولى ۋە كوسراپلىقلارنىڭ ئۈجمە دەرىخىنى ئۇلۇغلاش ئىدىيەسىنىڭ روشەن ئىپادىسىنى كۆرۈۋېلىشقا بولىدۇ. دەرەخ سېلىپ، ئۆز يۇرتىنى كۆكەرتىش، ئۇنىڭدىن ئىقتىسادىي ۋە ئىجتىمائىي ئۈنۈم ھاسىل قىلىش — تەبىئەتنى گۈزەللەشتۈرۈش، مۇھىتنى قوغداش، قەدىرلەشكە، مەدھىيەلەشكە، قوللاشقا، ئاپىرىن ئوقۇشقا تېگىشلىك ئۇلۇغۋار روھتۇر. (ئاپتور: ئاقتۇ ناھىيەسى كوسراپ يېزىسى 1-كەنت، 1-مەھەللە، كوسراپ ئوتتۇرا مەكتەپنىڭ پېنسىيونېرى)

ئاپتاپتا ئىسسىق ئۆتۈپ كەتكەنلەرنى داۋالاشقا ئىشلەتكەن. يۇقىرىدا ئۈجمىنىڭ دورىلىق خۇسۇسىيىتى ئۈستىدە سۆزلەپ ئۆتكىنىمىز، شۇنداقلا ئېيتىلغان كىتابىي سۆز بولماستىن، ئەجدادلىرىمىز، بوۋا-مومىلىرىمىز ئىشلىتىپ تەجرىبىدىن ئۆتكەن، ئومۇملاشقان ئىشەنچلىك رېتسىپلار بولۇپ، ئەتراپلىق تەكشۈرۈش ۋە مۇشۇنى قوللانغان پىشقەدەملەر ئاغزىدىن ئاڭلاش ئارقىلىق قەلەمگە ئېلىنغان، ئۈجمە ئۆستۈرۈش ياكى ئۈجمە دەرىخىنى باشقا دەرىخەلەردىن ئالماھدە ئارتۇق بىلىش كوسراپلىقلار ئىجتىمائىي، ماددىي تۇرمۇشنىڭ بىر قىسمىغا ئايلىنىپلا قالماستىن، بەلكى بىر خىل ئومۇمىي ئادەم دەرىجىسىگە كۆتۈرۈلگەن. بۇ بەلكىم تەبىئەتنى سۆيۈش، يۇرتنى گۈزەللەشتۈرۈش، ئاۋات، كۆركەم مەھەللە بەرپا قىلىش، مۇھىتنى قوغداش ئېڭى بىلەن بىرلىشىپ، ئۈجمىنى قەدىرلەش، ھاياتىنى قەدىرلەشنىڭ مۇھىم بىر جەريانىغا ئايلانغان بولسا كېرەك. پىشقەدەم ئاقساقاللىرىمىزنىڭ ياشىغان دەۋرى، ئالغان ئەخلاقىي تەربىيەسى، قويۇق ئىسلام دىنى مۇھىتىدا بولغاچقا، ئۇلار كۆپىنچە ئەھۋاللاردا كېيىنكى ئەۋلادلىرىغا «بىرەر مۆمىن كۆچەت تىكسە ياكى زىرائەت تېرىسا، ئۇنىڭ مېۋىسىدىن ئىنسان، ھايۋانات ياكى باشقىلار يېسە، ئۇنىڭ ئۈچۈن تاكى قىيامەتكىچە سەدىقە ھېسابلىنىدۇ، مېۋىسى ئوغرىلانمىمۇ، ئۇنى بىرسى سۇندۇرۇۋەتسىمۇ، يەنىلا ئۇنىڭ ئۈچۈن سەدىقەدۇر»، «ياخشىلار باغچىسى» 90-بەت، 135-ھەدىس، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2005-يىلى 1-قېتىم بېسىلىشى) دېگەن ھەدىسنى ھەر ۋاقىت سۆزلەپ تۇرۇشمۇ مۇشۇ خىل ئۇدۇم-ئادەتنىڭ شەكىللىنىشىدە مۇھىم رول ئوينىغان. يەنە تىلغا ئېلىشقا تې-



# ئېپوس ۋە داستانلارنىڭ قىسقا تارىخى

مۇھەررەم مەرىپەت



ئالتاي مەدەنىيەت تىپىنى يارد-  
تىشتا ئاساسىي ئورۇندا تۇرغان، ئات-  
لىقلار مەدەنىيىتىگە بىۋاسىتە ئىش-  
راك قىلغان تۈركىي تىللىق خەلقلەر  
ئۆز تارىخىدا ئاجايىپ قەھرىمانلىق  
ئېپوسلىرىنى ياراتتى. ئۇلار شەرق  
خەلقلەر ئەدەبىياتى خەزىنىسىدە جۈ-  
لالىنىپ تۇرغان «ئوغۇزنامە»،  
«ماناس»، «دەدە قورقۇت» ۋە  
«ئالپامىش»... قاتارلىق ئېپوسلىرى  
بىلەن پەخىرلىنىدۇ. ئۇلار بۇ ئېپوس-  
لىرىدا ئۆزلىرىنىڭ ئەقلى راۋاجىنى  
ۋە مەنىۋى دۇنياسىنى چۈشىنىدۇ،  
ئۆز ئەجدادلىرىنىڭ بالىلىق چاغلىرى-  
نى كۆرىدۇ. راست،  
ئۇلار شۇنداق قىل-  
شى كېرەك ۋە  
شۇنداق قىلىشقا تا-  
مامەن ھەقىلىق.  
چۈنكى، بۇ تۈركىي  
تىلىدىكى مىللەتلەر  
ئۆز بېشىدىن قەھ-  
رىمانلىق دەۋرىنى  
ئۆتكۈزگەن خەلق،  
ھەر قانداق بىر  
مىللەت قەھرىمان-  
لىق دەۋرىدىلا قەھرىمانلىق ئېپوسلىرىنى يارىتالايدۇ، قەھرىمانلىق دەۋرىنى بېشىدىن كەچۈرمىگەن مىللەتنىڭ بۇنداق  
ئېپوسلىرى بولمايدۇ.

تۈركىي تىلىدىكى خەلقلەر ناھايىتى ئۇزاق قەدىمكى زاماندىن بۇيان ياراتقان فولكلور ۋە خەلق ئېغىز ئەدەبىياتى-  
دىكى ئەپسانىلەردە چىپار ئاتىنىڭ ئوبرازى تولىمۇ يۈكسەك ئورۇندا تۇرىدۇ. نېمە ئۈچۈن تۈركىي تىلىدىكى خەلق  
ئېپوس، داستانلىرىدا قەھرىمانلارنىڭ مىنىدىغان ئېتى بىر چىپار دۆلدۈلغا باغلىنىدۇ؟ بۇ «چىپار» قانداق كېلىپ

چىققان؟ بۇ زادى قانداق مەنىگە ئىگە؟

«ئوغۇزنامە» ئېپوسىدا ئوغۇز خاقان مىنگەن چىپار ئايغىر ئۈچۈن ئالاھىدە سەھىپە يېزىلدى. «ئوغۇز خاقان بىر چىپار ئايغىرغا مىنەتتى ۋە بۇ ئايغىرنى بەك ياخشى كۆرەتتى. يولدا مۇشۇ ئايغىر يوقىلىپ كەتتى، قېچىپ كەتتى. بۇ يەردە بىر تاغ بار ئىدى. ئۇنىڭ ئۈستىدە قار-مۇز بولۇپ، چوققىلىرى سوغۇقتىن ئايپاق تۇراتتى. شۇڭا ئۇ مۇز تاغ دەپ ئاتالدى. ئوغۇز خاقاننىڭ ئېتى مۇز تاغ ئىچىگە قېچىپ كىرىپ كەتكەنىدى. بۇنىڭدىن ئوغۇز خاقان ئۇزاق ۋاقىت قايغۇ چەكتى. قوشۇندا بىر باتۇر بەگ بولۇپ، ئۇ ھېچنەمدىن قورقمايتتى. ئۇ يول يۈرۈش-كە، سوغۇققا چىداملىق ئىدى. ئاشۇ بەگ تاغ ئارىسىغا كىرىپ، توققۇز كۈندىن كېيىن ئوغۇز خاقانغا ئايغىرنى ئە-كىلىپ بەردى. مۇز تاغدا قاتتىق سوغۇق بولغانلىقتىن، ئۇ بەگ قارغا كۆمۈلۈپ ئايپاق بولۇپ كەتكەنىدى. ئوغۇز خاقان خۇشاللىق بىلەن كۈلدى ۋە «ئەي» سەن بەگلەرگە بولغىن باشلىق، مەڭگۈلۈك ئىسىم بولسۇن ساڭا قارلۇق، دېدى ھەمدە ئۇنىڭغا كۆپلىگەن مال-دۇنيا ھەدىيە قىلىپ يۈرۈپ كەتتى...»

يۇقىرىقى بايانلاردا چىپار ئايغىرنىڭ ئوغۇز خاقان ئۈچۈن نەدە قەد قىممەتلىك ئىكەنلىكى مۇنازىرە تەلەپ قىلمايدۇ. بۇ ئايغىرنى توققۇز كۈندە تېپىپ كەلگەن ئەزد-مەتكە ئوغۇز خاقان ئۆزىنىڭ پۈتمەس مىننەتدارلىقىنى بىل-دۈرۈش ئۈچۈن ئۇنى قەبىلە باشلىقى قىلىپ، ئۇنىڭ قەبى-لىسىگە «قارلۇق» دېگەن نامنى بېرىدۇ. ئەمدى «ماناس» ئېپوسىغا نەزەر ئاغدۇرايلى: «ماناس» ئېپوسى-دىكى باتۇر ماناسنىڭ مىنىدىغان دۆلدۈلى قۇلاتاي موڭغۇل خاننىڭ يىلقىلىرى ئىچىدىكى بىر چىپار بايتال ئۈچ يىلدا بىر قېتىم ئالتاينىڭ ئايدىك كۆلىگە قېچىپ بېرىپ، كۆلىنىڭ ئىچىدىن چىقىدىغان تۇلپار بىلەن جۈپلە-شىپ تۇغقان دۆلدۈل ئىدى. بۇ ناھايىتى قويۇق ئەپسانە-ۋى رىۋايەت تۈسىنى ئالغان بايان بولسىمۇ، بىزنى ئويغا سالىدۇ. چۈنكى، ئات ئەڭ بۇرۇن كۆندۈرۈلگەن ئورۇن-مۇ نەق ئالتاي مەدەنىيەت تىپى دائىرىسىدىكى ئوتتۇرا ئا-سىيا ئىدى. «ماناس» ئېپوسىدىكى باتۇر ماناسنىڭ قۇلا تىپى قەدىمكى تۈركىي تىلىدىكى خەلقلەرنىڭ ئاق ئات ئە-لاھىغا تېۋىنىش قارىشىنىڭ مۇجەسسەملەنگەن ئوبرازى سۈپىتىدە نامايان بولسىمۇ، ئەمما ئۇنىڭ نەسلىنى يەنە ئا-

پىرىپ چىپار دۆلدۈلغا ۋە ئالتاي كۆلىگە باغلىغىنى ھەر-گىزمۇ ئەجەبلىنەرلىك ئەمەس.

«ئالپامىش» ئېپوسىدىمۇ باتۇر ئالپامىش قالماق ئې-لىگە بېرىپ سۆيگۈنى بەرچىن بىلەن تاغسىنى زۇلۇمدىن قۇتقۇزۇش ئۈچۈن قالماقلارنىڭ يىلقىلىرى ئارىسىغا بېرىپ ئات تاللايدۇ. ئۇ ئاتقا ئۈچ قېتىم سالغا تاشلايدۇ، بۇ سالغىلارنىڭ ھەممىسى پەقەت بىرلا چىپار كۆكنىڭ بوي-نىغا چۈشىدۇ. چىپار كۆك ئەسلىدە بايبۇرنىڭ قۇلتاي دېگەن يىلقىچىسى «بۇ تۇلپار بولىدۇ» دەپ ئۇنىڭغا ئە-كىلىپ بەرگەن تاي ئىدى. باتۇر ئالپامىشقا چىپار كۆك تايى «قانات» قىلىپ بەرگەنىدى. يىلقىلار ئىچىدىن مانا مۇشۇنداق دۆلدۈلنى تاللاپ مىنگەن ئالپامىش ئۆز سۆي-گۈسى ئۈچۈن بارلىقىدىن كەچكەن ھالدا قونجىراپتىن قالماق ئېلىگە قاراپ ئۇرۇشقا ماڭىدۇ. مانا بۇ «ئالپا-مىش» ئېپوسىدىمۇ باتۇر ئالپامىشنىڭ مىنىدىغان ئېتى ئىزچىل ھالدا بىر چىپار دۆلدۈلغا باغلىنىدۇ.

ئۇيغۇر خەلق جەڭنامە-قىسسەلىرىنىڭ بىرى بولغان «كەنئان باتۇر» داستانىدا شاھى مەردان يىگىت كەنئان باتۇر ئابۇ قەھرى باتۇر بىلەن چۆل-باياۋاندا تۆت كېچە-كۈندۈز قىلىچۈزلىق قىلىپ، ئاخىر يېڭىلىپ قېلىپ، پۇت-قولى پارچىلىنىپ، باياۋاندا قانغا مىلىنىدۇ. ئۇنىڭ ئامراق «ئايشەكلى تورۇق» دۆلدۈلى ئابۇ قەھرى باتۇر تەرىپ-ىدىن 41 پارچە قىلىۋېتىلىدۇ. شۇ چاغدا بىر موماي ئۈچ تامچە ئىلىك سۈتىنى كەنئان باتۇرنىڭ ئاغزىغا تېمىتىپ، كەنئان باتۇرنى ئاۋۋالقى باتۇر يىگىت، شاھى مەردان قە-ياپىتىگە كىرگۈزىدۇ. شۇ چاغدا كەنئان باتۇر ئورنىدىن تۇرۇپ، موماينىڭ ئېتىكىگە باش قويۇپ، موماينى ئۆز ئا-نىسىدىن چارە كۆرۈپ، كۆز ياشلىرى ۋە 41 پارچىگە بۆ-لۈنۈپ كەتكەن تورۇق دۆلدۈلىنى ئىما قىلىپ، مومايدىن دۆلدۈلىنىمۇ ئەسلىگە كەلتۈرۈشنى ئىلتىجا قىلدى. شۇندا موماي:

— ئىي ئوغلۇم، ئاللا سېنى بەقۇۋۋەت قىلدى. ئەمدى ئاللا بۇيرۇسا دۆلدۈلۈڭمۇ ئەسلىگە كەلگەي. لېكىن سەۋر-تاقەت قىل. كۈن غىلابغا كىرىپ، ئاسمانغا يۇلتۇز چىقسۇن، ئاندىن كۆك دېڭىزغا بارغايىمىز. دېڭىز ئىچىدە يىلقىلارنىڭ ياۋىسى سۇ ئېتى بار. بۇ چىپار بايتال-نىڭ يېڭى تۇغۇلغان قۇلۇنى بار. چىپار بايتال تۇن نىسپى بولغاندا ساھىلغا چىقىدۇ. قۇلۇننى ئېمىۋاتقاندا ئۇنىڭ

M  
I  
R  
A

ئاتنىڭ ۋاستىسى بىلەن بۇ مەدەنىيەت چەمبىرىكىنىڭ ئاساسىي جاھازىسىنى تەشكىل قىلغان» دېگەن قارىشىنى يەنە-مۇ ئىلگىرىلىگەن ھالدا ئىسپاتلاپ بېرىدۇ.

چىپار ئات زادى قانداق مەنىگە ئىگە؟ دېگەن مەسىلىگە كەلسەك، بۇ ئۇيغۇرلارنىڭ پالنامە كىتابى «ئىرق بېتىگ» دە ناھايتى روشەن. «ئىرق بېتىگ» تىكى 14 چۈش تەبىرى بىۋاسىتە ھالدىلا ئات بىلەن باغلىنىدۇ. «ئىرق بېتىگ» تىكى ئەنە ئاشۇ ئاتقا ئائىت چۈشنىڭ تەبىرلىرى چوڭقۇر ئىجتىمائىي ئاساسقا ئىگە بولۇپ، ياخشىلىقتىن بېشارەت بەرگۈچى سۈپىتىدە تىلغا ئېلىنىدۇ. مەسىلەن،

«مەن تەقدىر تەڭرىسى، چىپار ئات مىنگەن، كېچە ۋە كۈندۈز چاپمەن،

(ئالدىدا) ئۇ ئىككى ئايىنى —

ئادەم بالىسىنى خۇش چىرايىنى كۆردى،

ئادەم قورققاندى،

«قورقما!» — خىتا قىلدى.

«مەن ساغما بەخت ئاتا قىلمەن!» — دېدى ئۇ، بە-

لىڭلارنى، بۇ ياخشىلىق.

يۇقىرىقى «ئىرق بېتىگ» تىن نەقىل كەلتۈرۈلگەن مىسالدىن شۇنى كۆرۈۋېلىشقا بولىدۇكى، ئوتتۇرا ئاسىيا ۋە مەركىزىي ئاسىيا ئەدەبىياتىدا چىپار ئات ۋاقتىنىڭ تېز ئۆتتىغانلىقىغا سېلىشتۇرۇلىدۇ. ئاتنىڭ تېزلىكى ئاق ۋە قارا رەڭلەرنىڭ ئالمىشىشى كۈندۈز بىلەن كېچىنىڭ ئالماشتۇرۇلغۇچى ئوخشىتىلىدۇ. چۈنكى، ئادەتتە چىپار دېگەندە، ئاق رەڭ بىلەن قارا رەڭنىڭ ئارىلاشمىسى كۆزدە تۇتۇلىدۇ. بىزنىڭ ئىپوس، داستانلىرىمىزدىكى باتۇرلار مىنىدىغان چىپار ئاتلارنىڭ ھەممىسى شامالدىن تېز ئۆچىدىغان دۆلدۈل تېمىسىدا گەۋدىلىنىدۇ. ئالايلى:

ئىنايتۇلا كەنبۇنىڭ «سادىق ۋە ساداقەتسىز خاتۇن-

لار توغرىسىدا» ناملىق كىتابىدا «تەقدىردىن ئۇنىڭغا ۋا-

قتىنىڭ چىپار ئېتىنى باشقۇرۇش پۈتۈلگەن» دېگەن بىر

جۈملە بار. بۇ سۆز بىلەن يۇقىرىدىكى «ئىرق بېتىگ» تىن

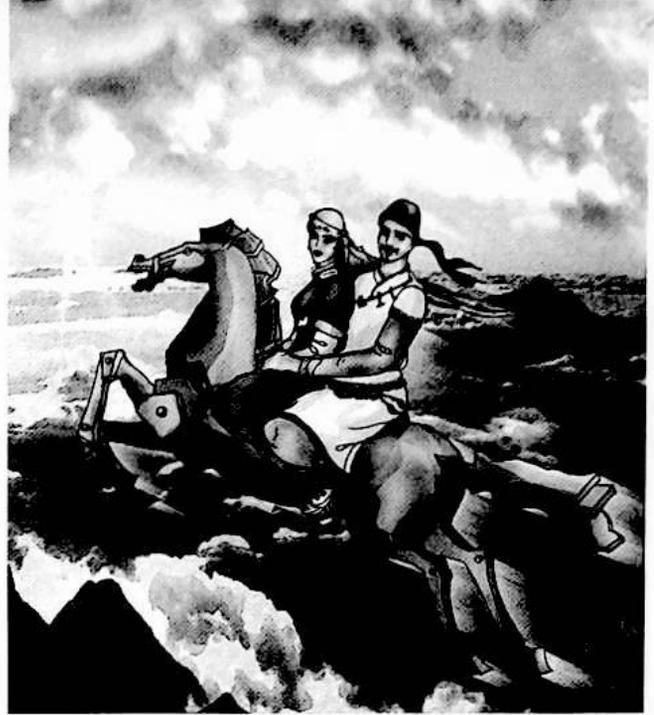
ئالغان مىساللىرىمىز مەزمۇن جەھەتتە تامامەن بىردەك. شۇڭا

تۈركىي تىلىدىكى خەلقلەرنىڭ ئىپوس، داستانلىرىدىكى

چىپار ئات ئادەتتە ۋاقتىنىڭ ئوبرازىدۇر.

(ئاپتور: ئىلى پېداگوگىكا ئىنستىتۇتى فىلولوگىيە تارماق

ئىنستىتۇتىدىن)



سۈتىنى ئالماق، دۆلدۈلۈڭغا جان دورا بولىدۇ، — دېدى. دېمەك، «كەنتان باتۇر» ناملىق بۇ قىسسە داستان-دېمۇ باتۇرنىڭ مىنىدىغان «ئايىشەكلى تورۇق» دۆلدۈلمۇ ۋاستىلىك ھالدا دېڭىز (كۆل) ئىچىدىكى چىپار بايتالغا باغلىنىدۇ. بۇنىڭدىن باشقا يەنە ئۇيغۇر خەلق داستانلىرىنىڭ بىرى بولغان «ئەمىر گۆر ئوغلى» ناملىق داستاندا-مۇ ئەمىر گۆر ئوغلى ئۆزى ئېمىپ چوڭ بولغان ئالا بايتى-لىنى يات ئەلنىڭ دانىيىت ئىسىملىك پالۋانى مىنىدىغان «لەيلى قىر» دېگەن چىپار ئايغىرغا چاپتۇرىدۇ. ئارىدىن بىر مەزگىل ئۆتكەندىن كېيىن ئالا بايتال «لەيلى قىر»غا ئوخشاش بىر تۇلپار تۇغىدۇ، ئۇنىڭ ھەممە يېرى دانىيىت-نىڭ ئېتىغا ئوخشاش چىپار بولغان.

دېمەك، تۈركىي تىلىدىكى خەلقلەرنىڭ ئىپوس، داستانلىرىدىكى باتۇرلارنىڭ مىنىدىغان ئېتىنىڭ مۇتلەق كۆپ-چىلىكى بىۋاسىتە ياكى ۋاستىلىك ھالدا ئالتاينىڭ ئايدىنىڭ كۆلىدىكى — كۆلنىڭ ئىچىدىن چىقىدىغان تۇلپار بىلەن جۈپلىشىش نەتىجىسىدە تۇغۇلغان دۆلدۈلغا باغلىنىدۇ. بۇ ئەھۋاللار ياپونىيە ئالىمى جاڭ شاڭپوفۇ ئەپەندىنىڭ «ئاتلىق مىللەتلەر ھاكىمىيەتلىرى» ناملىق كىتابىدا: «مە-دەنىيەت، تارىخ، ئارخېئولوگىيە نۇقتىلىرىدىن ئالتاي مە-دەنىيەت تىپى دائىرىسىدە ئاساسلىق رول ئوينىغان تۈركىي تىلىدىكى خەلقلەر ۋە ئۇلارنىڭ ئەجدادلىرى

2014



## گەندىجانغا زىيارەت

تەلەت ناسىرى

داخدار بولغان شەھەر، ۋىلايەتلىرىنى كۆرۈشكە مۇيەسسەر بولدۇم.

ئۆزبېكىستاننىڭ پايتەختى تاشكەنتتە ئۇرۇق-تۇغقان قېرىنداشلىرىمىدىن باشقا، بالىلىقىدا مەملىكىتىمىزنىڭ غۇلجا شەھىرىدىكى ئۆزبېك نەمۇنە مەكتىپىدە بىللە ئوقۇغان ساۋاقداشلىرىمۇ بار ئىدى. ئۇلاردىن بالىلىقىدا بىللە ئويناپ چوڭ بولغان قەدىناس دوستلىرىمىدىن ئەبىد-رەشىت ئەبىدەر ئوپ ئوغلى، ئەبىدخەمت مەرمەجىتلەر سەپەردە ماڭا ھەمراھ ۋە يول باشلىغۇچى بولدى.

بىز 15-ماي سەھەردە ئەبىدەرەشتىنىڭ «تويوتو» ماشىنىسىغا ئولتۇرۇپ تاشكەنتتىن توغرى قوقانغا يول ئالدۇق.

ئۆزبېكىستاننىڭ شەھەر، ۋىلايەتلىرىنى تۇتاشتۇرىدىغان

ئۆز زامانىسىدا «گەندىجانلىق» سۆزى گەندىجاندىن كەلگەنلەرگە قارىتىلاتتى. كېيىن بۇ ئوقۇم ئۆزبېكىستاندىن كەلگەن ئۆزبېكلەرگە قارىتىلغان جانلىق تىلغا ئايلاندى. مەن بۇ يىل ئۆزبېكىستاننىڭ گەندىجان، پەرغانە، قوقان، مەرغىلان، بۇخارا، شاھى مەردان قاتارلىق جايلارغا قىلغان زىيارىتىمنى يەڭگىل چۈشەندۈرۈش مەقسىتىدە «گەندىجانغا زىيارەت» دېگەن تېمىدا بايان قىلدىم.

1999-يىلى ئەسرىمىزنىڭ 2000-يىلىغا قەدەم قويۇش ھارپىسىنىڭ 5-، 7-ئايلرىدا ئۆزبېكىستانغا بېرىپ تۇغقان يوقلاشنىڭ 3-قېتىمىسى ماڭا نېسىپ بولغانىدى. ئالدىنقى ئىككى قېتىمدا تاشكەنتتىن باشقا سەمەر-قەنتى «غىل-پال» كۆرۈپ قايتقاندىم، بۇ نۆۋەت بولسا ئانا-بوۋىلار ياشىغان بۇ مەملىكەتنىڭ ئوتتۇرا ئاسىياغا

تۈرلۈك كىرانلار، توپا ئىتتىرىش، يول چىڭداش ۋە تۈزلەش ماشىنىلىرىنىڭ گۈرۈلدەشلىرى، ئادەملەرنىڭ جۇشقۇن تاۋۇشلىرى راۋان باغرىنى جانلاندۇرۇۋەتكەندى.

ماشىنا تاغ چوققىسىغا كۆتۈرۈلگەندە، بىر چەتتە توختاتتۇق. دە، چۈشۈپ ئەتراپقا نەزەر تاشلىدىم. بۇ يەردىكى تاغلار بىزنىڭكىدەك بەلەن بولمىسىمۇ، ئۆزىگە خاس مەنزىرىسىدە زوق قوزغايىتى. تاغ ئېتىكىدىكى قىرلىرى يېشىل مەخمەلگە چۆمگەن تىنىق كۆل، جىرالاردىكى توقايلىقلار، ياۋا مېۋىزلىقلار، رەڭدار گۈللەرگە پۈر-كەنگەن توپىلىقلار، تاغ باغرىدا قارىغاي ئورنىدا ئۆسكەن ئارچىلار كۆز ئالدىمىزدا شامال ئېلىپ كەلگەن ئۇلارنىڭ خۇش بۇراقلىرى كىشىگە ئويغاق ۋە ئىللىق ھۇزۇر بەخش ئېتەتتى، كۆرۈنۈپ تۇرغان مەنزىرە گۈياكى ئوخشىتىپ سىزىلغان چىرايلىق رەسىمدەك نامايان بولدى.

— ئەنە قارا، — دېدى ئەبدىرەشت چۈشەندۈرۈپ، — بۇ يەردىكى ئارچىلار، غۇلجا تاغلىرىدىكى ئارچىلاردەك يان باغرىلاپ ئۆسەي، تىك ئۆسۈدۇ، شەكلىمۇ

يوللار سابىق سوۋېت ئىتتىپاقى زامانىسىدا ياسالغان تېز سۈرئەتلىك ئاسفالت يوللار ئىدى. كەڭلىكى سەككىز مېتىردىن 22 مېتىرغىچە بولغان بۇ يوللار ئۇزاقتىن بېرى رېمونت قىلىنمىغان بولسىمۇ، ئۆز ھالىتىنى ئاساسىي جەھەتتىن ساقلاپ، تۈرلۈك زامانىۋى ماشىنىلارنى كەڭ باغرىدا سائىتىگە 100 كىلومېتىرلىق سۈرئەتتە راۋان يۈرگۈزەتتى.

بىز يولغا چىقىپ كۆپ ئۆتمەي، ئۆزبېكىستان رېسپۇبلىكىسىنىڭ يېڭى سانائەت شەھەرلىرى «ئالمالىق» ۋە «ئاھاڭگىرال» لاردىن ئۆتۈپ، «قەمچىق» داۋىنىغا قايتىپ كەلدۇق. داۋاندا قايتا كېڭەيتىپ ياسىلىۋاتقان تاشيول قۇرۇلۇشى جىددىي كېتىپ باراتتى. ماشىنىنى ھەيدەپ كېتىپ بارغان دوستۇم ئەبدىرەشت چۈشەندۈردى:

— بۇ يول قىرغىزىستان ئارقىلىق قەشقەرگە تۇتاش تۇرۇلدىغان جۇڭگو-ئۆزبېكىستان تاشيولى ئەھۋالدىن قارىغاندا تېز پۈتسە كېرەك. بۇ يەردە ئەمگەك ھەقىقەتەنمۇ قىزغىن ئىدى.



ئۆزبېكىستان مەركىزى تاشكەنتتىكى جۇڭگو باش ئەلچىسى لى جىڭشېن ئەپەندى ئۇيۇشتۇرغان كۈتۈۋېلىش يىغىنىدىن خاتىرە.

ئۆزگىچە.

مەن نەزىرىمنى تەبىئەتتىن ئېلىپ يولغا تاشلىدىم. يىلان باغرى كەتكەن بۇ يول، ئەجدادلىرىمىز قالدۇرغان يىپەك يولىنى تېز داۋاملاشتۇرۇش ئۈچۈن، دەۋرىمىز قولىدا قارىسىلداۋاتقان قامچىدەك تولغىنىپ تۇراتتى.

تاشكەنت ۋاقتى ئەتىگەن سائەت توققۇز يېرىمدا سىر دەرياسى كۆۋرۈكىدىن ئۆتۈپ قوقانغا كىرىپ كەلدۇق. قوقان شەھەرلىك مەدەنىيەت مەركىزىنىڭ مەس-مۇلى بىزنى مەشھۇر ئۆزبېك كىلاسسىك شائىرى زاكىر جان خالىمۇھەمەت ئوغلى فۇرقەتنىڭ بالىلىق ۋە ياشلىقىدا ئۆتكەن «خىشت كۆۋرۈك»، «زەرى ئىسسىكى بەشپ-رىق» مەھەللىسىگە ئېلىپ كەلدى. فۇرقەتنىڭ بالىلىق چې-غىمدا تۇرغان ئۆيى ئۆتكەن ھويلا-ئارانلار ئۆز ھالىتىنى يوقاتقان بولسىمۇ، مەھەللە بۇرۇنقى يېتى تۇرۇپتۇ. ھۆكۈ-مەت بۇ يەرگە «فۇرقەت مەھەللىسى» دەپ نام بېرىپتۇ. مەن بۇ يەردە فۇرقەتنىڭ شىنجاڭدىكى ھاياتى، يەكەندى-كى مەقبەرىسى شىنجاڭ ئۆزبېك جەمئىيىتىنىڭ فۇرقەتنىڭ ھاياتى ۋە ئىجادىيىتى بويىچە ئىشلىگەن تەتقىقات نەتىجىلى-رى ھەققىدە قىسقىچە سۆزلەپ بەردىم، مەمنۇن بولغان ھالدا قىزىقىنىپ ئاڭلاشتى.

فۇرقەت مەھەللىسىدىكىلەر بىلەن خەيرلىشىپ خۇدا-يارخان ئوردىسىغا كەلدۇق. مەشھۇر ئۆزبېك يازغۇچىسى ئابدۇللا قادىرنىڭ «مېھرابتىن چايان»، «ئۆتكەن كۈنلەر» رومانلىرىنى ئوقۇغىنىمدا، تۈركىستان خاندانلىق-نىڭ ئاخىرقى ۋەكىلى خۇدايارخان ۋە ئۇنىڭ ھەشەمەتلىك ئوردىسى ھەققىدە يېتەرلىك چۈشەنچىگە ئېرىشكەندىم. مانا ھازىر شۇ ئوردىنىڭ ئۆزىنى كۆرۈپ تۇرۇپتەمەن. ئۆزبېك نەققاشچىلىق سەنئىتى جۇلالىنىپ تۇرغان ھەيۋەت-لىك ئوردا دەرىۋازىسى ئوتتۇرا ئاسىيا مەدەنىيىتىنى نامايان قىلىپ قەد كۆتۈرۈپ تۇراتتى. ئەپسۇسلىنارلىقى ئوردىنىڭ تاشقىرى ھويلىسى بىلەن ئوتتۇرا ھويلىسى ۋە ئەتراپىدى-كى ياتاق ئۆي ۋە قوبۇلخانىلارلا ساقلىنىپ قالغان، مەر-كىزى ئوردا ۋە ئارقا ھويلا-ئاران، ھەرەمخانىلار چېق-لىپ، ئورنىغا يېڭىچە ئىمارەتلەر سېلىنىپ كېتىپتۇ. بىزگە ئەھۋالنى چۈشەندۈرگەن مۇزىبخانا مەسئۇلى كاممۇناخان خانىم ئوردىنى ئەسلى ھالىتىگە كەلتۈرۈش ئۈچۈن جىددىي تەييارلىق قىلىۋاتقانلىقىنى ئېيتتى.

بىز قوقانلىقلار بىلەن خوشلىشىپ يول ياقىسىدىكى سەبىدە دەرىخى ئاستىغا جايلاشقان چايخانىدا ھاردۇق چى-

قىرىپ، ئاندىن سەپىرىمىزنى داۋام ئەتتۇق.

— ھەممە ھەكىم زادە نىيازنى ئەسلەمسەن؟ — سوراپ قالدى، ساۋاقدىشىم ئەبدىخەمەت.

— نېمىشقا ئەسلىمەي، مەكتەپتىكى چېغىمىزدا ئۇنىڭ شېئىرلىرىنى يادلىغان تۇرسام، سېنىڭ قانداقچە ئېسىڭگە كېلىپ قالدى؟ — سورىدىم ئەبدىخەمەتتىن.

— ماڭدۇق ئەمەس، — دېدى ئەبدىخەمەت ئەبىد-رەشتىنىڭ دولسىغا ئۇرۇپ.

— نەگە؟ — سورىدىم ھەيران بولۇپ.

— «شاھى مەردان»غا، ھەمىزنىڭ مەقبەرىسى شۇ يەردە، ئۇنى «تاش بوران» قىلغان يەرلىرىنىمۇ كۆرد-سەن، ئۆز ۋاقتىدا بىز كۆپ بارغان تاغ ئارىسى، بەكمۇ مەنزىرىلىك جاي، — چۈشەندۈردى ئەبدىخەمەت.

50-يىللىرى شىنجاڭدىكى باشلانغۇچ ۋە تولۇق

ئوتتۇرا مەكتەپلىرىنىڭ كۆپىنچە دەرسلىكلىرى تاشكەنت ۋە ئالمۇتادىن كېلەتتى. بىزنىڭ ئۆزبېك مەكتىپىگە ئەۋە-تىلگەن دەرسلىكلەر ئۆزبېك تىلىدا ئىدى. مەن ئەدەبىيات دەرسىگە قىزىقىدىغانلىقىم ئۈچۈن ئۆزبېك يازغۇچى، شا-ئىرلىرىدىن ئابدۇللا قادىرى، چولپان، فىكىرى، چوستى، ئۇيغۇن، غاپۇر غۇلام، خەمەت ئالمىجان، ھەممە ھەكىمزا-دە، زۇلفىيە... قاتارلىقلارنىڭ ئىجادىي پائالىيەتلىرى بىلەن خېلىلا تونۇش ئىدىم. ياش شائىر ھەممە ھەكىمزا-دەنىڭ يەرلىك روھانىيلار تەرىپىدىن «تاش بوران» قىلىپ ئۆلتۈ-رۈلگەنلىكى ھەققىدە ئەدەبىيات ئوقۇتقۇچىمىز تەسىرلىك قىلىپ سۆزلەپ بەرگەندى، مانا ئەمدى نەق شۇ يەرگە كېتىپ بارماقتىمىز.

بىز تاغ ئىچىگە كىرگەنسىمۇ مەنزىرە گۈزەللىشىپ باراتتى. يول تۆۋىنىدىكى سايدا ئويناقتىشىپ ئېچىۋاتقان زۇمرەت تاغ سۈيى، بىر تامانى قىرغىزىستانغا تۇتۇشۇپ كېتىدىغان بۇ ماكاننىڭ جان تومۇرىدەك تىنىمىز جۇش-قۇنلايتتى. بىز «ھەممە ئاباد» ئاتالغان شاھى مەرداننىڭ مەركىزىي باغرىغا يېتىپ كەلدۇق، تاغ باغرىدىكى توپ-لىقتا ھەممىزنىڭ مەقبەرىسى كۆرۈنۈپ تۇراتتى، مەقبەرىگە قارايدىغان ئۆزبېك بوۋاي راخمان ئەلى ئاتا ماڭا نېرىد-كى تۆپىلىكىنى كۆرسىتىپ، ھەممىزنىڭ شۇ يەردە روھانىيلار قايمۇقتۇرغان يەرلىك خەلق تەرىپىدىن «تاش بوران» قىلىپ ئۆلتۈرۈلگەنلىكىنى سۆزلەپ بەردى.

\* \* \*

تېز سۈرئەتلىك يولدا ماشىنا ئۇچقاندەك كېتىۋاتقاچقا،

M  
I  
R  
A  
S



ئۆزبېكىستانىكى ۋەتەنداشلار. (1999-يىل، ئىيۇن)

ئەمدىكى مەنزىلىمىز ئەندىجان ئىدى. يولدا «ئەسە-كە» تۈمەندىن ئۆتتۇق، ھازىر ئۆزبېكىستاندا چىقۇاتقان «نېكىسى»، «تېكو»، «داماس» ناملىق چوڭ-كىچىك ماشىنىلارنىڭ زاۋۇتلىرى ئەسەكەدە ئىكەن.

كەچ سائەت يەتتە يېرىمدا ئەندىجاننىڭ خوجا ئاباد رايونىغا كەلدۇق. بۇ يەردە ئەبدىخەمىتنىڭ ئابدۇللا نەبە-يوۋ كالىخوزىدىكى ئىنىسى ئەبدىخەمىتنىڭ ئائىلىسىدە مېھمان بولدۇق. كالىخوزىدا ئەبدىخەمىتنىڭ ئىنى-سىڭىل، كۈيۈنۇغۇل تۇغقانلىرى جەم بولۇشتى، قىزغىن سۆھبەت-لەشتۇق. ئۇلارنىڭ تۇرمۇشى يامان ئەمەس ئۆتتىكەن، يەرگە ئاساسلىقى پاختا تېرىيدىكەن، كالىخوزىدا ئادەم كۆپ بولغاچقا، مەھسۇلات قىممىتىنى كۆڭۈلدىكىدەك قام-دىيالايدىكەن. ئۆزبېكىستان ھۆكۈمىتىنىڭ ئىسلاھاتىنى چوڭقۇرلاشتۇرۇش جەريانىدىكى چارە-تەدبىرلىرى ھەر بىر ئائىلە شەخسلەرگە ئۆز تەسىرىنى كۆرسىتىۋېتىپتۇ. ئۇلار كالىخوزىنى ئۆزبېكىستان ھۆكۈمىتى يولغا قويغان ئىسلاھاتنىڭ روھى بويىچە ئەزالار پاي قوشقان فېرمىغا ئۆزگەرتىشكە تىرىشىۋېتىپتۇ، ئەبدىخەمىتنىڭ «ژىڭولى» ماشىنىسىدا ئولتۇرۇپ كەلگەن كۈيۈنۇغۇلى مەندىن قىزىق-سىنغان ھالدا سورىدى:

— ئاڭلىساق، سىلەردە ھەممە ئىش جانلىق ئېلىپ

بەزى جايلاردىن توختىماي ئۆتەتتۇق. بىز شاھى مەردانغا كېلىش ئالدىدا ساپال قاقچىسى داڭلىق بولغان باغداد-تۈ-مەنى ھەمدە ئاش چامقۇرى داڭلىق بولغان «ئالتە ئېرىق» يېزىلىرىدىن ئۆتكەندۇق. ھازىر بولسا پەرغانە ۋىلايىتىگە يېتىپ كەلدۇق. بىز پەرغانە شەھەرلىك ھۆكۈ-مەت بىناسى يېنىدا ماشىنىدىن چىقىپ، ئەتراپنى ئايلاند-دۇق. سايبۇان دەرەخلىرى تىكىلگەن كوچىلار پاكىز ھەم ئازادە ئىدى. يولنىڭ ئىككى يېقىدا ئاھالىلەرنىڭ، شەخس-لەرنىڭ ھويلا-ئارانلىرى، مېۋىزار-گۈلزارلىق باغلىرى بار ئىدى. ئاھالىلەر ھويلا باغچىسىدا گۈل-گىياھ، مېۋىلىك دەرەخ ئۆستۈرىدىغان ئادەت ئۆزبېكىستاننىڭ تاشكەنتنى ئۆز ئىچىگە ئالغان بارلىق شەھەر يېزىلىرىدا ئادەتكە ئاي-لانغان بولۇپ، كىشىلەر ھويلا-ئارانلىرىدا گۈل-گىياھلار-نى ئۆستۈرۈش، كۆكەرتىش، مۇھىت ئاسراشقا بەك ئەھ-مىيەت بېرىدىكەن، يېشىللىقنى پەرۋىش قىلىش ئۇلارنىڭ تۇرمۇشىدىكى تەبىئىي ھال بولۇپ قالغان.

پەرغانە ۋادىسىنى ئايلىنىش جەريانىدا بالا ۋاقتىمدا كۆرگەن «پەرغانە قىزى» كىنو فىلىمىنى ئەسلىدىم. شۇ ۋاقىتلاردا بۇ گۈزەل ۋادىنىڭ كىنودىكى مەنزىرىلىرى گۈدەك قەلبىمدە ئەسلىپ تۇرغۇدەك تەسىراتلار قالدۇر-غانىدى.

2014

بېرىلىدىكەن، سىزمۇ سۆزلەپ بېرىۋاتىسىز، دېھقانلارنىڭ قوشۇمچە ئىشلەپچىقىرىش بىلەن شۇغۇللىنىشى ھۆكۈم-تىنچلار ھەر تاماندىن ئەمەلىي ياردەملەر بېرىپ قوللايدۇ-كەن، بىزمۇ شۇنداق قىلىشقا تىرىشىۋاتىمىز، مانا مەسىلە-ھەت بەرسىڭىز، قوشۇمچە نېمە ئىش قىلسام بولار؟

— ئۆزىڭىز نېمىنى خالايسىز؟ پاختىچىلىقتىن باشقا يەنە قانداق كەسپىڭىز بار؟ — سورىدىم.

ماشىنا بىلەن باغ تۆپىلىكىدىكى يولدىن ئېگىزگە چىققىنىمىزدا پۈتكۈل ئەندىجان شەھىرى كۆز ئالدىمدا جانلاندى.

— چارۋىچىلىقتىن خەۋىرىم بار، 80-يىللىرى موسكۋا يېزا ئىگىلىك ئىنستىتۇتىنىڭ چارۋىچىلىق فاكولتېتى-نى پۈتكۈزگەنمەن، — دېدى ئۇ.

شەھەر دەرەخزارلىق، چىمەنلىك ئېدىرلىقلارغا يېپىل-غان بولۇپ، ئادەمگە ئۆزگىچە گۈزەللىكنى نامايان قىلاتتى. ئاتا-بوۋىلىرىمىزنىڭ، شۇنداقلا قېرىنداش ئۇيغۇر خەلقىنىڭ ئېغىزىدىن چۈشەي ياد ئېتىلىپ كەلگەن بۇ زېمىن، يۈرەكتە قانداقتۇر سۆيگۈ سەزگۈسىنى تېپىرلە-تىپ تۇراتتى. بۇ يەردە تەرەققىي تاپقان مەملىكەتلەردىكى-دەك ئېگىز قەۋەتلىك بىنالار قەد كۆتۈرۈپ تۇرىمىغان بولسىمۇ، ئۆزگىچە مۇھەببىتى كۆڭۈل كۆكسىدە بوي تارتىپ تۇراتتى. «ئېھ ئەندىجان! ئەسىرلەر داۋامى ئەج-دادلىرىمىز ۋۇجۇدىدا قانچىلىك ئاتەشلەر يالقۇنچاتقان بولساڭ، بۈگۈنكى ئەۋلادلار يۈرىكىدىمۇ گۈلخانەدەك مېھىر ئىلتىپاتىغا سازاۋەردۇرسەن! ئەسسالام ئەندىجان! بۇ سالىمىنى ئۆمرى ھىجرانلىقتا ئۆتكەن ئاتا-بوۋىلىرىد-مىزنىڭ روھى ئىلە قوبۇل قىلغايىسەن!»

— بەك ياخشى، — دېدىم رىغبەتلەندۈرۈپ — سى-مىزچىلىق قىلىڭ، سىلەردە سۈت، ماي، كالا گۆشى كۆپ ئىستېمال قىلىنىدىكەن، مانا بۇ بېيىش يولىڭىز بولۇپ قا-لىدۇ.

— مانا شائىرنىڭ ئىلھامى جۇشقۇنلاشقا باشلىدى، — دوستۇم ئەبدىرەشت ھەزىل قىلدى، ھاياجاندا ئاۋازلىق سۆزلىگىنىمى ئۆزۈمۈ سەزمەي قاپتىمەن.

— بېيىغاندا بىز تامانغا بېرىشنى ئۇنتۇپ قالماڭ!

— چوقۇم بارمەن.

ئەندىجان شەھىرىنىڭ گۈل-گىياھ، دەرەخزارلىق ئازادە كوچىلىرىنى ئايلانغاندىن كېيىن، نەۋايى بېغىنى سەيلە قىلدۇق. مۇتەپەككۈر، ئۇلۇغ زاتنىڭ باغ ئالدىدى-كى ھەيكىلى، «خۇش كېلىپسىلەر» دەۋاتقاندا مەزمۇت تۇراتتى.

بېرىپ ئالغان تەسىراتىم شۇكى، ئۇ يەردە بىزگە قىزىقىدى-غان ھەر ساھەدىكىلەر، بولۇپمۇ ئاساسىي قاتلامدىكىلەر ئېلىمىزنىڭ ئىسلاھات، ئېچىۋېتىش، مۇقىملىقتا قولغا كەل-تۈرگەن غايەت زور نەتىجىلىرىگە ئاپىرىن ئوقۇيدىغانلىقى-نى ئېيتىشتى. بەزىلەر ھەيرانلىقنى ئېيتىشىپ دېيىشەتتى، «مىليارد خەلقنى توپىدۇرۇپ، كىيىندۈرۈپ، ئېشىندۈ-رۈش، ھەقىقەتەنمۇ ئادەمنى قايىل قىلىدۇ، سىلەردىن ئۆ-گەنسەك بولغۇدەك».

غۇلجا شەھىرىدىكى «ئاق ئۆستەك» نىڭ جەنۇبىغا جايلاشقان كاتتا بېغىمىزنىڭ كۆل بويى بوستانلىقىدا «گۈل-ئاۋاز» ئاتلىق تىللار رەڭلىك گۈللەر بولىدىغان، بوۋام كا-مىلجان ئەنە شۇ گۈللەرگە چوڭقۇر خىيالغا چۆمگەن ھالدا دائىم تىكىلىپ قالاتتى. مەن «نەۋايى بېغى» نىڭ بوستانلى-قىدا ھۈيىدە ئېچىلىپ تۇرغان گۈلناۋالارغا تەلپۈرگىنىم دە، بوۋامنىڭ خىيالچان چېھرى بىردىن كۆز ئالدىمغا كەلدى...

مەرغىلانغا قاراپ كېتىۋاتىمىز.

مەرغىلان ئۆزبېكىستاننىڭ شەرقىي جەنۇبىدىكى بىز

MIRAS

زىيارەت قىلماقچى بولغان شەھەرلەرنىڭ ئاخىرقىسى ئىدى.

يولدا كېتىۋېتىپ بىر نەرسە دىققىتىمنى تارتتى. يول ياقىسىدىكى سېمونت ئىستولىبارنىڭ بەزىلىرىگە ئاق تۇرنىلار ئۇۋا ياساپ ئىستولبا ئۈستىدە بەخىرامان تۇرۇۋاتتى. ياۋا قۇشلارنىڭ ئىنسانلارغا بۇ دەرىجىدە يېقىنلىشىشى، ئادەملەرنىڭ تەبىئەتنى سۆيۈشنىڭ مەھسۇلى بولسا كېرەك. ئىستى، ھەممە ئادەم تەبىئەتنى سۆيسە، مۇھىتىنى ئاسرىسا، بۇلغىنىش يوقىلىپ، دەريا-كۆللەر ئۇل-ھىيىپ، ئورمان-بوستانلىقلار كېڭىيىپ، يەر شارىنىڭ ھەممىلا يېرى گۈزەللىشىپ كەتسە قانداق ياخشى بولاتتى؟! مەرغانغا كىرىشىمىز بىلەن دوستلىرىمغا ھەزىل قىلدىم:

— كۈمۈش بوۋىنىڭ ھويلىسىنى يوقلاپ ئۆتسەك بولاتتى.

— نەدىمۇ ئۇنداق ھويلا بولسۇن، ئۇ روماندىكى ياسالما ئوبراز، — ھەزىلىمنى چۈشەنمەي ئەستايىدىل ئېيتتى دوستلىرىم.

— ياق، مۇمكىن ئەمەس، بارىمىز ئابدۇللا قادىرى «ئۆتكەن كۈنلەر» رومانىدا، مەھەللىدىن تارتىپ ئېنىق ئېيتقان نۇرسا، يازغۇچى راست گەپ قىلمىغان بولسا، رومان كىشىلەرنى ئۇنچۇلا سېھىرلەپ ئۆزىگە مەپتۇن قىلىۋالغان بولاتتى، — دېدىم قەستەنگە.

— ئۇنداقتا سەن باشلىغىن، بىز ئېلىپ بارايلى، — دېدى دوستلىرىم ئەبدىرەشت.

شۇنداق قىلىپ «كۈمۈش بوۋىنىڭ ھويلىنى» ئىزدەش باھانىسىدا مەرغاننىڭ كۆپلىگەن كوچىلىرىنى ئايلىنىپ چىقتۇق. بۇ شەھەر ئەسلى ھالىتىنى ساقلاپ قالغان بولۇپ، كونا ئۆي-مەھەللىلىرى جەنۇبىي شىنجاڭنىڭ يەكەن، قاغى-لىقتىكى مەھەللىلىرىگە ئوخشاپ كېتىدىكەن.

مەرغان شەھىرىنىڭ ئاۋات رايونىدا كاتتا يېزا ئىگىلىك مەھسۇلاتلىرى بازىرى بولۇپ، بازاردا ئاشلىق، ياغ، گۆش، كۆكتات، مېۋە-چۈە، قىسقىسى يېزا ئىگىلىكى ئىلتىپات قىلغان ھەممە نىمەتلەر ئېشىپ-تېشىپ تۇرۇپتۇ، مېۋىلەردىن ئۆرۈك، شاپتۇل، توقاچ، ئالما، گىلاس، ئالۇچا، مالنا، قاراقت، شاتۇت، ئۈجمە بار ئىكەن، باھاسى تاشكەنتتىكىگە قارىغاندا كۆپ ئەرزان ئىكەن. ناش-

كەنتتە گىلاسنىڭ بىر كىلوگرامى 250 يۈەن (ئۆزبېكسى-تان پۇلى) بۇ يەردە 70 يۈەن، ئۆرۈك 200 يۈەن، بۇ يەردە 50-60 يۈەن... باھادىكى پەرق بەك زور. قاتناش قۇلايلىق بولغاچقا، مېۋىلەر تاشكەنتتە توشۇلسا يېرىم كۈندە يېتىپ بارغىلى بولىدىكەن. بىراق ئادەملەر سودا-سېتىق ئىشلىرىغا قىزغىن كىرىشىپ كېتەلمىگەنلىكى، تۈرلۈك ئەندىشلەردىن خالىي بولمىغانلىقى سەۋەبلىك، كۆرۈنۈپ تۇرغان پايدىغا ئانچە قىزىقپ كەتمەي، بارىغا شۇكۇر قىلىشىدىكەن.

تاشكەنتتە قايتىپ كېلىۋېتىپ دوستۇم ئەبدىرەشتكە ئېيتتىم:

— ئۆزبېكلەرنىڭ سودىدىكى ماھارىتىنى ھەممە ئادەم ماختايتتى، بۇلارنىڭ سودىغا قىزىقماسلىقى مېنى ئەجەبلىنىدۇرۇپ قويۇۋاتىدۇ.

ئەبدىرەشت سائىتىگە 120 كىلوپېتىرلىق سۈرئەتتە كېتىۋاتقان ماشىنىسىنى 80 گە چۈشۈرۈپ ھەيدىگەچ سۆزلىدى:

— سەن ئېيتقاندىكە ھەممە ئادەمنى بىر تايىقتا ھەيدەشكە بولمايدۇ، بولۇپمۇ ئادەتنى بۇزۇش، ئۆزگەرتىشكە تېخى ۋاقىت بار، ھازىر بىزدە ئىزدىنىۋاتقانلار، تىردى-شىۋاتقانلار بارغانسېرى كۆپىيىپ بارماقتا، ئۆز ۋاقتىدا شىنجاڭدىن كەلگەنلەرنى ئالسا، ئۇلارنىڭ تىرىشقانلىرى يول تاپتى، ئۆزۈمگە كەلسەم سەن ھەممىدىن بەكرەك چۈشىنىسەن، غۇلجىدىكى تېببىي مەكتەپنى پۈتكۈزۈپ ئال-تايغا خىزمەتكە تەقسىم قىلىندىم. چارۋىچىلار ئارىسىدا ياي-لاقتا ئۈچ يىل جاپالىق ھەم كۆڭۈللۈك ئىشلىدىم. 60-يىلى سوۋېتقا كەتمەكچى بولۇپ تەشكىلدىن رۇخسەت ئېلىپ غۇلجىغا قايتىپ كەلگىنىمدە، بىر مەزگىل «بىكار-چى» بولۇپ قالدۇم. مەن دادامنىڭ ئىقتىسادىي ئەھۋالىنى ئوبدان بىلگەچكە چوڭ ئائىلىگە ياردەم قىلمىسام بولمايتتى، تۇرمۇشتا جانلىق بولمىساڭ جان باقالمايسەن، نېمە قىلدىم دېگىنە، دەرھال كەسپىمنى ئۆزگەرتىپ يىغىندە بېلىق تۇتىدىغان قارماق ياساپ ساتتىم، بۇ ھۈنەرنىڭ غۇلجىدا راسا بازار تاپقان پەيتى ئىدى. كۆپ ئۆتمەي پۈتكۈل ئائىلىمىز جانلىنىپ كەتتى. مېنى ۋە دادامنى «ئۇنداق-مۇنداق» دېگەنلەرمۇ بولدى، بىراق رېئاللىق رەھىمسىز، ھالال مېھنەت قىلساڭ ھەممىنى ئۆتسەن...

تاشكەنتكە كەلگەندىن كېيىن تىرىشىپ-تىرىشىپ

ئايروودۇرۇمغا قوندۇق.

ئايروودۇرۇمدىن «تاكسى» ماشىنىسىغا ئولتۇرۇپ بۇخارانىڭ شەھەر مەركىزىدىكى «لەبى ھاۋۇز»غا كەلدۇق. «لەبى ھاۋۇز» ئەتراپىغا بىر نەچچە مەدرىسە جايلاشقان چوڭ كۆل بار بولۇپ، كۆل بويىدىكى نەچچە ئەسىرلىك تۆت دەرەخلىرىنى سايۋان قىلغان ئاۋات چايدىن خانىلاردا ئادەملەر ئەتىگەنلىك ناشتا قىلىۋاتاتتى، بىز 1477-يىلى تىكىلگەن كاتتا تۆت دەرەخنىڭ ئاستىدىكى چايخانا كارىۋىتىدا ئولتۇرۇپ ھۇزۇرلىنىپ چاي ئىچىش-تۇق. نېرىدىكى مەدرىسە ئالدىدا خوجا نەسرەددىننىڭ ئىپتىدائىي مەكتەپى مەن ئۇنىڭ ئىسمى بىلەن ئاتالغان ئىكەنلىكىنى بىلىپ تۇراتتى.

— «خوجا نەسرەددىن بۇخارا» كىنو فىلىمى شۇ يەردە ئېلىنغانمۇ؟ — سورىدىم مەن.

— شۇنداق، — دېدى دوستۇم ئەبدىرەشىت ھېلىقى جازانخور جەپەرنى نەسرەددىن ئەپەندىنىڭ سۇدىن قۇتقۇزۇۋالغان كۆرۈنۈشى مۇشۇ كۆلدە ئېلىنغان.

بىز ناشتەدىن كېيىن ئوتتۇرا ئاسىياغا داغلىق بولغان «مىرزى كالان» مەدرىسى ۋە مەسچىتىنى زىيارەت قىلدۇق. 1000 يىللىق تارىخقا ئىگە بۇ مەدرىسىنىڭ دەرۋازىسى ئالدىدىكى مەيداندا 1127-يىلى سېلىنغان «مىرزەت كالان» مۇنارىسى قەد كۆتۈرۈپ تۇراتتى، مۇنار خىشلىرىغا چېكىلگەن گۈللۈك نەقىشلەر ئۆز زامانىسىدىكى ئەجدادلىرىمىز بىناكارلىق ھۈنەر سەنئىتىنىڭ سۈپىتىدە كۆزنى قاماشتۇراتتى.

— بۇنداق تىكىلىپ تۇرۇۋالساڭ نەچچە كۈنمۇ كەملىك قىلىدۇ، يۈرگەن ئەمىرنىڭ ئوردىسىغا بارىمىز، — دېدى دوستۇم ئەبدىرەشىت. يازغۇچى سەددىدىن ئەينىنىڭ «بۇخارا»، «قوللار»، «ئادىن» قاتارلىق تارىخىي رومانلىرىنى ئوقۇغان چاغلىرىمدا بۇخارا ئەمىرى ۋە ئۇنىڭ ئوردىسى ھەققىدە بىر تەرەپلىمە بولسىمۇ، قىياسەن تونۇشلارغا ئىگە ئىدىم، خىيالىمدىكى كۆرۈنۈشلەر بۈگۈن ئۆز رېئاللىقىنى باشقىچە نامايان قىلىپ تۇرۇپتۇ.

ئەمىر سەيىت ئالىمخاننىڭ تەخمىنەن 1500 يىللىق تارىخقا ئىگە ئوردىسى ھەيۋەتلىك سېپىل بىلەن ئورالغان تۆپىلىككە جايلاشقان بولۇپ، ئۆز ھالىتىنى ئاساسەن ساقلاپ قالغان. ئوردا دەرۋازىسى ئالدىدىكى ئەمىر تۈرلۈك پائالىيەتلەرنى ئۆتكۈزۈدىغان مەيدان، سېپىل ئۈستىدىكى ئەمىرنىڭ راۋىقى، ساراي ئەھلىلىرى تۇرىدىغان

يۈرۈپ قولۇمدىن كېلىدىغانلىكى پاك ئىشنىڭ ھەممىسىنى قىلدىم. كۆرۈپ تۇرۇپسەن، ئۇزاق يىللىق پېشانە تەر، يۈرەك قېنىمنىڭ رىغبىتى مېنى مۇكاپاتلىدى، كاتتا ھويلا-ئارانلىق بولدۇم. ھەتتا پەرزەنتلەرنىمۇ ماكانغا ئىگە قىلدىم. ئىككى ئوغۇلۇمدا ئىككى «نىكسى» ماشىنا، ئۆزۈمدىكىسىدە مانا ھەممىمىز ئولتۇرۇپتىمىز، تاشكەنتنىڭ مەركىزىي نەۋايى كوچىسىدىكى ئۈچ قەۋەتلىك كاتتا «مېيىل ماگىزىن» (سافا-ئىشكەپ قاتارلىق زامانىۋى ئۆي جاھازىلىرى ماگىزىنى) مەزى يۈرۈشۈپ تۇرۇپتۇ. بۇلارنىڭ ھەممىسى بىرىنچىدىن ئاللاننىڭ مەرھەمەتتىن بولسا، يەنە بىر تاماندىن ئۇزاق يىل كېچە-كۈندۈز ھارماي-تالماي تىرىشقانلىقىمىز، سودىدا ئادىل بولۇپ سەمىمىي-سادا-قەت بىلەن ئىشلىگەنلىكىمىزنىڭ نەتىجىسى.

دېمىسىمۇ، 50-ۋە 60-يىللىرى بىزدىن سابىق سوۋېت ئىتتىپاقىدىكى ئوتتۇرا ئاسىيا مەملىكەتلىرىگە كەتكەنلەرنىڭ كۆپچىلىكىنىڭ تۇرمۇشى باياشات ئىكەن. ئۇلار ئۆزلىرىگە جۇڭخۇا مىللىتىنىڭ ئەمگەكچان پەزىلىتىنى سىڭدۈرگەچكە، بارغانلىكى يېرىدە تىرىشىپ-تىرىشىپ ئىشلەپ، ئۆز ئالاھىدىلىكلىرىنى جارى قىلدۇرۇپ، يەرلىك خەلقنىڭ ئېھتىياجىنى قاندۇرۇپ، ئۇلار بىلەن ئىناق-ئىجىل ئۆتۈپ تۇرمۇشلىرىنى تەرتىپكە سېلىۋاپتۇ. ئەنە تاشكەنتكە كەلدۇق، ئەبدىرەشىت سۆزلىگەچ ماشىنىنىڭ كىلومېتىر كۆرسەتكۈچىگە قارىدى-دە ئېيتتى:

— 970 كىلومېتىر يول يۈرۈپتۇق.

شەھەر بىزنى باغرىغا باسقۇچى بولغان ئاندىن بارغانچە قۇچىقىنى كېرىپ كېلەتتى.

1000 كىلومېتىر دېگەن سۆز ئىككى كۈن ئىچىدە دەم ئالغان ۋاقىتلىرىمىزنى چىقىرىۋەتسەك ماڭغان يولمىز ئون سائەتكە يەتمەيدىكەن، — پايھ قالىتسى غەيرىتىڭ باركەن جۇمۇ، — دېدىم. ئەبدىرەشىت ئۇ بولسا ھارغىن-لىقنى تاشكەنتتىن يولغا چىققان سەھەر كۈندىكىدەك جۇشقۇن روھدا يېمىرىپ، رولىنى مەھكەم تۇتقان پېتى يىراققا كۆز تىكىپ باراتتى. مەن ئويلىدىم: «ھەممە ئادەم ئوخشاشلا ئاشۇنداق تىرىشسا، تىنىمىز ئىلگىرىلىسە، ئىزلىرى گۈل ئۈستىگە گۈل بولۇپ كەتمەسەمدى».

بۇخارا

تاشكەنت بىلەن بۇخارا ئارىلىقىدا يول ئىشەنچسىز بولغاچقا، ئايروپىلاندا بېرىشنى قارار تاپتۇق. نەتىجىدە، 6-ئاينىڭ 30-كۈنى ئەتىگەن سائەت يەتتىلەردە بۇخارا

M  
I  
R  
A  
S

بەشتاقلار ئۆز پېتى ساقلانغان. ئوردا ئىچى رېمونت قىلىدۇ. نىۋاتقاچقا، تەپسىلىي كۆرۈشكە ئىمكان بولمىدى. بۇ يەرگە بۇرۇن بىر نەچچە مەرتىۋە كەلگەن دوستۇم ئەبىدۇر. رەشت ماڭا ئوردا ئىچىنىڭ ئەمىرنىڭ ياتاق ئۆيى، قوبۇل-خانىسى، ھەرىمى، خەزىنىسى، ناماز ئوقۇيدىغان مەسچىتى ۋە ئاتخانىلىرى ھەم ئات باقارلىرى تۇرىدىغان ئۆيلىرىدىن تارتىپ تەركىب تاپىدىغانلىقىنى ئېيتتى.

بىز ئوردىدىن چىقىپ توغرا ئەمىر ئالمىخانىنىڭ ئانىسى ۋە كېنىزە كلىرى تۇرغان «ئىستارابى ماخى خەستە» بېغىغا كەلدۇق. شەھەر سىرتىدىكى مەنزىرىلىك جايغا سېلىنغان بۇ باغ قەدىمىي بىلەن ھازىرقى ئۇسلۇبىنىڭ ئۈلگەسى بولۇپ، 1911-يىلى يانۋاردا ئۇستىلار باغنىڭ ئورنىنى تاللاشتا ھەم مەنزىرىلىك، ھەم ساپ ھاۋالىق بولۇشنى كۆزدە تۇتۇپ، بۇخارا سىرتىدىكى يەتتە مەنزىرىلىك ئورۇنغا يېڭى سويۇلغان قوي گۆشىنى ئاستۇرۇپتۇ. بۇ يەرگە ئېسىلغان قوي گۆشى ھەممىدىن كېيىن سېسىغاچقا، ھاۋاسى ساپ ھېسابلىنىپ ئاندىن باغنى قۇرۇشقا باشلاپتۇ. بۇخارا ئەمىر سەيىت ئالمىخان ئەسلىدە تەرەققىيپەر-ۋەر زات بولۇپ، ئۆز مەملىكىتىنى زامانىۋى ئىلىم-پەن ئارقىلىق تەرەققىي تاپقۇزۇشقا تىرىشقان.

سەيىت ئالمىخان 1893-يىلى 13 يېشىدا ئاتىسى سەيىت ئەمىر ئەبىدۇلئەھەدخاننىڭ سەلتەنتىدە پېتىر بۇرگىغا ئىلىم تەھسىل قىلىشقا بېرىپ يەتتە يىللىق ئوقۇشنى ئۈچ يىلدا تاماملاپ، ئىمتىھاندىن ئۆتۈپ، 1896-يىلى 16 يېشىدا بۇخاراغا قايتىپ كەلگەن، ئۇ ئاتىسى ۋاپات بولۇپ ئەمىرلىك تەختكە ئولتۇرغاندىن كېيىن، مەرىپەتپەرۋەرلىكىنى تېخىمۇ جارى قىلدۇرغان. ئۇ ئۆز زامانىسىدا بىر قەدەر ئىلغار ھېسابلانغان رۇسىيە پەن-تېخنىكىسى ھەمدە ئالىي مەكتەپ بىلىملىرىنى بۇخارادىكى ئايرىم مەدرىسەلەردە تەھسىل قىلدۇرغان. ئۇ يەنە بىر تۈركۈم زامانىۋى ئىلىم ئەھلىلىرى ھەمدە ئوقۇتقۇچىلارنى تەكلىپ قىلىپ، مەدرىسەلەردە دەرس ئۆتكۈزگەن، شۇنداقلا مەملىكىتىدە پوچتا-تېلېگراف، تۆمۈريول قۇرۇلۇشى، تۈرلۈك زامانىۋى ئەسلىملىرىنى تەرەققىي تاپقۇزۇپ، كەڭ خەلقنىڭ ھىمايىسىگە ئېرىشكەن.

ئوردىدىن چىقىپ ئەمىر ئالمىخاننىڭ ئانىسى ۋە كېنىزە كلىرى تۇرغان «ئىستارابى ماخى خەستە» بېغىغا كەلدۇق. شەھەر سىرتىدىكى مەنزىرىلىك جايغا سېلىنغان بۇ باغ، قەدىمكى بىلەن ھازىرقى ئۇسلۇبىنىڭ يۇغۇرۇلمە-

سى بولۇپ، 1911-يىلى يانۋاردا پۈتكەن. ئارخىتېكتور ئۇستىلار باغنىڭ ئورنىنى تاللاشتا ھەم مەنزىرىلىك ساپ ھاۋالىق بولۇشنى كۆزدە تۇتۇپ، بۇخارا سىرتىدىكى يەتتە مەنزىرىلىك ئورۇنغا يېڭى سويۇلغان قوي گۆشىنى ئاستۇرۇپتۇ، بۇ يەرگە ئېسىلغان قوي گۆشى ھەممىدىن كېيىن سېسىغاچقا، ھاۋاسى ساپ ھېسابلىنىپ ئاندىن باغنى قۇرۇشقا باشلاپتۇ.

باغ ئىچى بەكمۇ گۈزەل مەنزىرىلىك ئىكەن، باغنىڭ قورۇسىدىكى ھەشەمەتلىك سېلىنغان كاتتا ئاقساراي ياۋرو-پا بىناكارلىق سەنئىتى ئاساسىدا سېلىنغان بولۇپ، قوبۇل-خانا، مۇراسىم زالى، دەم ئېلىش ياتاق ئۆيلىرىنىڭ ھەممىسىدە دېگۈدەك ياۋروپا ئۇسلۇبى بىلەن ئۆزبېك نەققاش-چىلىقىنىڭ جۇلاسى كۆزنى قاماشتۇراتتى.

مېنى ھەممىدىن بەك جەلپ قىلغىنى خانىلەرگە تىزىپ قويۇلغان جۇڭگونىڭ ئەنئەنىۋى ئۆي جازىلىرى، قاچا-قۇچىلىرى، ئادەم بويى كېلىدىغان كاتتا گۈللۈك لوڭقىلار، رەڭدار ۋازىلار، تاۋاقلار، گۈللۈك جانان چىنە-چەينەكلەر بولدى. بۇلار بىر جەھەتتىن ئۆز زامانىسىدىكى جۇڭگو قول ھۈنەرۋەنچىلىك سەنئىتىنى جىلۋىلەندۈرسە، يەنە بىر جەھەتتىن مەملىكىتىمىز بىلەن ئوتتۇرا ئاسىيانىڭ بېرىش-كېلىش، تاۋار ئالماشتۇرۇش، سودا-سېتىق ئىشلىرىنىڭ گۈللەنگەنلىكىنى نامايان قىلىپ تۇراتتى. قىسقىسى، بۇلار ئاتا-بوۋىلىرىدىن مەز تۇتاشتۇرغان «يىپەك يولى» نىڭ ئىزنالىرى ئىدى.

بىز باغدىن چىقىپ ئوتتۇرا ئاسىيا ۋە ئەرەب مەملىكەتلىرىگە داغلىق بولغان ھەزرەت ھەدىسشۇناس ئالىم نەقىش بەندە مەقبەرىسىنى زىيارەت قىلدۇق.

تاشكەنتكە قايتقىنىمىزدىن كېيىن كۆپ ئۆتمەي، ئۆزبېك شائىرى ئېركىن ۋاھىدى بىلەن كۆرۈشۈپ ھەم-سۆھبەتتە بولغانىدىم. سۆز ئارىلىقىدا بۇخارا ۋە ھەزرەت نەقىش بەندە توغرىلۇق تەسراتىمنى ئېيتقاندىم. ئېركىن ۋاھىدى ماڭا «بىزدە ھەزرەت نەقىش بەندە مەقبەرىسىنى زىيارەت قىلغانلارنى «يېرىم ھەج» قىلغانغا باراۋەر دېيىش-دۇ» دېدى. مەن ئۆز-ئۆزۈمگە «ئەگەر بۇ راستتىنلا شۇنداق بولسا، ئۆزبېكىستاننىڭ مۇھىم جايلىرىنى زىيارەت قىلغانلىقىم تولۇق ھەج قىلغانغا باراۋەر بوپتۇ، بۇ خۇسۇستا دوستۇم ئەبىدۇرەشتىگە ھەرقانچە رەھمەت ئېيتسام ئەرزىگۈدەك» دەپ ئويلىدىم.

(ئاپتور: ئاپتونوم رايونلۇق ئەدەبىيات-سەنئەتچىلەر بىرلەشمە مىسىنىڭ پېنسىيونېرى)



# ئاق سېرىق ئايىدەك تىكىن، ئايىدىن گۈزەل يارا تىكىن

ئاخشام مۇشۇ چاغلاردا،  
تالادا قالدىم.  
قولنىڭ ئۇچىنى تۇتماستىن،  
بالادا قالدىم.

ئالتۇندەك ساپ ئوينايلى،  
دۈشمەن بىلەن تەڭ بولماي.  
دۈشمەن قان يۇتۇپ ئۆلسۇن،  
ئىككىمىزگە چىدىماي.

ئالتۇن دەمىسەن ئەينەكنى،  
كۈمۈش دەمىسەن ئەينەكنى.  
سەن ئۆزۈڭنى بىر دەمىسەن،  
قوشلاپ تاپمەن سەندەكنى.

«ئاقئاۋات» مۇ تورلاشتى،  
«بەگزادە» مۇ تورلاشتى.  
خىيال سۈرۈپ ئولتۇرسام،  
خۇشۇم يوقلار ئولاشتى.

ئاق قوۋۇقتىن چىقتى يارىم،  
ئاق بۇلۇتتەك ئاقىرىپ.  
ئارقىسىدىن مەنمۇ چىقتىم،  
زەپىرەڭدەك سارغىيىپ.

ئايىمدۇ، ئايلارمىدۇ؟  
ئايدا بۇلۇت دالدامىدۇ؟  
ئايلار كۆيۈپ يۈرگەن بىلەن،  
كۈنگە يۇلتۇز ھەمرامدۇ؟

ئاخشام ئارىلاپ چىققىنىڭ،  
ئۆزۈڭنى ئاۋارە قىلغىنىڭ.  
«لام-جىم» دېمەي تۇرغىنىڭ،  
ئەقلىڭنى جورىمىغىنىڭ.

ئاخشام بىر ھارامزادە،  
يارىم بىلەن گەپلەشتى.  
مېھمان دەپ قويۇپ بەرسەم،  
ئويناپ ھەددىدىن ئاشتى.

ئاق قوناقنى ئورغاندا،  
قۇشقاچقا يەملىك ئەپ قويماي.  
بىر كۈلۈپ باقساڭ ماڭا،  
ئاغزىڭغا ناۋات سەپ قويماي.

ئالما يېگۈم كېلىدۇ،  
نەگە بېرىپ ئالما يەي.  
ھاشىخان يامانلاپتۇ،  
قېيىنئانامغا نېمە دەي؟

ئاققنا چامچا كىيىپ،  
سەن ئۆزۈڭنى بىلمىدىڭ.  
ئانچىكى يارنى تۇتۇپ،  
مېنى كۆزگە ئىلمىدىڭ.

ئالما ئاتتىم نەك ئىچىگە،  
تەكتى ئاچقاندا چىقار.  
ئىچمىدىكى دەردلىرىم،  
جان تالاشقاندا چىقار.

ئاق بوز توشقان ئوت ئىزدەيدۇ،  
تەكتى ئارىلاپ.  
نەچچە ئۆتتۈم ئىشىكتىن،  
يارىمنى ماراپ.

ئالمىخانم ئالمىسا،  
كۆلنى سۇنمايمەن.  
بىرنى سۆيۈپ يانمىسا،  
ئۆيىگە يانمايمەن.

ئاق ئالما، قىزىل ئالما،  
يامنى يېشىل ئالما.  
ئەقلىڭ بولسا بىل يارىم،  
دەردىڭدە ئۆگۈم چالما.

ئاق تەردىن تەرگەن شۇاق،  
كۆكسايدىن تېپىلمىدى.  
ياردىن ئايرىلىپ كەتسەم،  
ئېغىزى بېسىلمىدى.

ئالما يەيسەن، غورا يەيسەن،  
پايدا قىلمايدۇ ساڭا.  
ئادىشلىق بەڭگە، قىمارۋاز،  
دورا قىلمايدۇ ساڭا.

ئاق بۇلۇتقا دالدا قىلغان،  
كۆك بۇلۇتنىڭ سايىسى.  
ياردىن ئايرىلغان بىلەن،  
ساقىيامدۇ دىل يارىسى.

ئالمنىڭ سۈزۈكلۈكىدىن،  
كۆرۈنىدۇ دانىسى.  
ئە ئۇرۇپ يىغلاي دېسەم،  
نە قىلاي خەق ئارىسى.

ئالتە ئاي ياز قوي باقسام،  
يوقلاپ كەلمىدىڭ يارىم.  
ئىچىمگە ئوتتى سەپ قويۇپ  
ئۆزۈڭ بىلمىدىڭ يارىم.

خەق ئارىسى بولمىسا،  
كۈندە بېرىپ كۆرسەم سېنى.  
بارغىنىدا باغ-باغ ئېتىپ،  
قانغىچە سۆيسەم سېنى.

ئاللا ئاللا، ھەي باللا،  
ئىچىمگە ئوتتى سالدىلا.  
ئاللاغا مەن كۆيسەم،  
ئوتقا سال دېگەن باللا.

ئالما شاخى ئېگىز-پەس،  
ئېگەي دېسە ئېگىلمەس.  
مېنى ئالدىغان يارىنىڭ،  
بۇرۇندىلا كۆڭلى پەس.

ئايغا ئوخشاش ئۆزلىرى،  
يۇلتۇزغا ئوخشاش كۆزلىرى.  
ئەمدى مەن قانداق قىلاي؟  
يوقمۇ ماڭا سۆزلىرى؟

ئاق ناۋات سېلىپ يارىم،  
دەملىدىم چايىنى.  
ئۇسۇغاندا ئىچسۇن دەپ،  
سز تولۇن ئايىنى.

ئاق تىكەن، ئايدەك تىكەن،  
ئايدىن گۈزەل يار ئىكەن.  
بىر ئۆمۈر ئۆتەي دېسەم،  
كۆڭلى-كۆكسى تار ئىكەن.

ئاتمىنى مېنى چىقىتىم،  
دۆڭلەردىن ئۆتەي دەيمەن.  
يارنىڭ سالغان دەردىگە،  
ئوغا يەپ ئۆلەي دەيمەن.

ئېتىمغا بېدە بېرىڭ،  
ئېتىم سامان يېمەيدۇ.  
مېنىڭ يارىم بەك ئوبدان،  
گېپىمنى يەردە قويمايدۇ.

ئېتىم ئالدىدا كەتتى،  
قامچام يېنىدا كەتتى.  
ئۆز يۇرتۇم دېگەن بىلەن،  
غېرىبلىق ماڭا يەتتى.

ئاستا-ئاستا ماڭدىلا،  
يۈرەككە ئوتنى سالدىلا.  
ئوتلىرىنى ئالسلا،  
باشقىلارغا سالسلا.

ئاپام مېنى ئەللەيلسە،  
ئاق بالام دەيتتى.  
كېچە-كۈندۈز تىنماستىن،  
غېمىمنى يەيتتى.

ئاتام كەچسە، مەن كەچمەيمەن،  
سەن نىگارمىدىن.  
سېنىڭ ئۈچۈن راست كېچمەن،  
ئەزىز جانىمدىن.

ئېيتىپ بەرگۈچى: مەرەمىنساخان مامۇت  
توپلىغۇچى: نۇرنىسا باقى

ئاسماندىكى يېڭى ئاي،  
ئون بەش كۈندە بىر كېلۇر.  
يارىمدىكى ناز-خۇلق،  
يەنە كىمدىن تېپىلۇر.

ئاسماندىكى بوز تورغاي،  
سايىمىسالڭ نىم بولغاي.  
كېچىككىنە جېنىڭنى،  
قىيىنمىسالڭ نىم بولغاي؟

ئاسماننى يىراق دەيدۇ،  
يۇلتۇزنى چىراغ دەيدۇ.  
تۇنجى تاللاپ سۆيگىنىڭ  
مەڭگۈلۈك يىراق دەيدۇ.

ئاسماندىكى بۇلۇتلار،  
كېلىپ ئايىنى توسساڭچۇ؟  
كۈيۈپ قالدىم مەن ساڭا،  
يارىم سۆيۈپ قويساڭچۇ؟

ئاسماندا موللاق ئاتار،  
ئويۇنچى كەپتەر.  
ۋاپايىڭ يوقمۇ يارىم،  
بىر مىسقال، بىر سەر.

بىر سەر بولسا ۋاپاسى،  
سېتىپ يېمەيتتىم.  
يامان چاپان كىيۋالسا،  
چېنىپ يۈرمەيتتىم.

ئاسماندىكى قاتار تۇرنا،  
نەگە ئۈچتۇڭلار.  
مەن يارىمغا خالتا بېرەي،  
ئالغاچ كېتىڭلار.

مەن يارىمغا بەرگەن خالتا،  
قاشتېشى تۇمار.  
ئوڭ قولغا ئالغان ھامان،  
كۆز يېشى قۇرار.

# «كىتابى ئەبىدۇللاھ» ۋە ئۇيغۇر فولكلورى



تۇرسۇن ساۋۇت ئۇدمىش، ئاسىيەم ئىمىن

پىشىپ يېتىلگەن بىر تالانت ئىگىسى ئىكەنلىكىنى، شېئىردە يەتتىمۇ ئۆزىگە خاس ئەدەبىي ئۇسلۇب ياراتقان شائىر ئەكەنلىكىنى ئىسپاتلاپ بېرىدۇ.

«كىتابى ئەبىدۇللاھ» ناملىق بۇ كىتاب شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى تەرىپىدىن نەشرىدىن چىققان، ئابلىمىت ئەھمەت بۆگۈ چاغاتا ئىچىدىن ھازىرقى زامان ئۇيغۇرچىغا ئۆزلەشتۈرۈپ نەشرگە تەييارلىغان. بۇ كىتابنىڭ قول يازمىسىنىڭ كۆپ قىسمىنى پوسكام ناھىيەسىدىن ئىلھام ئابدۇللا ساقلاپ كەلگەن. بۇ قول يازمىدىن ئايرىلىپ قالغان يەنە بىر قىسمى يەكەندىكى ھەبىبۇللا مۇھىدىننىڭ قولىدا ساقلانغان. ئىلھام ئابدۇللا ئۆز قولىدىكى نۇسخىنى شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتىنىڭ دوتسېنتى ئابلىمىت ئەھمەتنىڭ نەشرگە تەييارلىشىغا بەرگەن ۋە بۇ نۇسخا «بۇلاق» ژۇرنىلىدا ئېلان قىلىنغان. «بۇلاق» ژۇرنىلىدىكى قىسمى بىلەن ھەبىبۇللا مۇھىدىننىڭ قولىدىكى قىسمى قوشۇلۇپ

## مۇقەددىمە

ئەبىدۇللاھ خەتەب ئاخۇنۇم بىننى مۇھەممەد سادىق ئاخۇنۇم بىننى مۇھەممەد ئەمىن ئەلەم ئاخۇنۇم مىلادىيە 1876-يىلى قەشقەرنىڭ پوسكام ناھىيەسى ئۈجمە ئېرىق كەنتىدە بىر دىنىي زات ئائىلىسىدە تۇغۇلغان، ئۇ كىچىككەندىن باشلاپ دىنىي مەكتەپلەرگە ئوقۇپ تەلىم ئالغان، كېيىن چوڭ دادىسى مۇھەممەد ئەمىن ئەلەم ئاخۇنۇم ھۇزۇرىدا بىلىم ئاشۇرۇپ، ئىستېدات ھاسىل قىلغان. ئەبىدۇللاھ خەتەب ئاخۇنۇم پوسكامى ئۆز دەۋرىنىڭ ئىجتىمائىي ھاياتىغا چوڭقۇر چۆكۈپ، رېئال ماتېرىياللارنى توپلاپ، ئۇيغۇر جەمئىيەتشۇناسلىقى ساھەسىگە مۇھىم تۆھپە قوشقان، بۇ كىتابنى يېزىپ چىققان ۋە ئۇنىڭغا «كىتابى ئەبىدۇللاھ» دەپ نام قويغان.

ئەبىدۇللاھ خەتەب ئاخۇنۇمنىڭ بۇ ئەسىرى ئاپتورنىڭ جەمئىيەتشۇناسلىقى ۋە تارىخشۇناسلىقى ساھەسىدە

2004-يىلى قايتىدىن نەشر قىلىنغان ①.

زىدىكىلەر بولسۇن پۈتكۈل خەلقنىڭ تۇرمۇشى ۋە مەدەنىيەت جەمئىيىتىنى تەتقىق قىلىدىغان پەن. ئۇ ئىنسانىيەت جەمئىيىتىدىكى پۈتكۈل ئىشلەپچىقىرىش ئادەتلىرىدىن تارتىپ تۇرمۇش ئادەتلىرىگىچە، ماددىي بايلىقتىن مەنئىي بايلىققىچە، پىسخىك ھالەتتىن ئاغزاكى نۇتۇق، ھەتتا ھەرىكەتكىچە... ئۇزاق دەۋرلەردىن داۋاملىشىپ كېلىۋاتقان بارلىق ئۆرپ-ئادەتلەرنىڭ ھەممىسىنى ئۆزىنىڭ تەتقىقات ئوبيېكتى تى بولىدۇ.

«كىتابى ئەبدۇللاھ» تا ھەقىقەتەن ئۇيغۇر خەلقىنىڭ ئوۋچىلىق، چارۋىچىلىق، دېھقانچىلىق، باغۋەنچىلىك مەدەنىيىتى، ھويلا-ئاران مەدەنىيىتى، كىيىم-كېچەك مەدەنىيىتى، سەنئەت فولكلورىغا ئائىت خېلى كۆپ ئۇدۇمى ئا-دەتلىرى ئىخچام، مېغزلىق قىلىپ ئىپادىلەنگەن ھەم ئەج-دادلارغا مىراس تەرىقىسىدە قالدۇرۇلغان، ئۇنى ئەجدادلىرىمىزنىڭ مەدەنىيىتىنى ئەكس ئەتتۈرۈپ بېرىشتىكى بىر «قامۇس» دېيىشكە بولىدۇ. مېنىڭچە، «كىتابى ئەبدۇللاھ» تىكى بۇ ئۇدۇمى ئادەتلىرىمىزنى تۆۋەندىكى نۇقتىلار بويىچە بايان قىلىش مۇۋاپىق دەپ قارايمەن.

3. ماددىي فولكلور

«كىتابى ئەبدۇللاھ» نى ئەستايىدىللىق بىلەن ئوقۇيدىغان بولساق، ئۇيغۇر خەلقىنىڭ ماددىي فولكلورى بىلەن مۇناسىۋەتلىك بولغان نۇرغۇن قىممەتلىك بايانلارنى ئۇچ-رىتىمىز، مېنىڭچە بۇنى تۆۋەندىكى نۇقتىلارغا بۆلۈش مۇمكىن.

3.1 ھۈنەر-كەسپ ئادەتلىرى:

ئۇيغۇرلار قول ھۈنەرۋەنچىلىكتە ئالدىغا كەتكەن مىللەتلەرنىڭ بىرى. ئۇلاردا توقۇمىچىلىق، بوياقچىلىق، كەشتىچىلىك، تۆمۈرچىلىك، ياغاچچىلىق، قۇيمىچىلىق، كۈ-لالچىلىق، زەرگەرلىك، گەجچىلىك، جۇۋازچىلىك، بىناكار-لىق قاتارلىق ھۈنەر-كەسپ ئالاھىدە ئومۇملاشقان. ئۇلار ھۈنەر-كەسپكە تولىمۇ ھېرىسمەن خەلق بولغاچقا، ئۆز پەرزەنتلىرىنى تەربىيەلەشتە ھۈنەر ئىگىلەش ۋە ئۇنىڭ خاسىيىتىنى كۆپ تەكىتلەيدۇ. ئۇلاردا قەدىمدىن تارتىپ ھازىرغىچە «ئوغۇل بالغا 72 تۈرلۈك ھۈنەر ئازلىق قىلىدۇ» دېگەنگە ئوخشاش نۇرغۇن ھېكمەتلەر ساقلىنىپ قالغان.

ئەسەرنىڭ يېزىلغان ۋاقتى ئېنىق ئەمەس، بىراق 19-ئەسىرنىڭ ئاخىرلىرىدىن باشلاپ 20-ئەسىرنىڭ 30-يىللىرىغىچە بولغان ئارىلىقتا يېزىلغان دەپ پەرەز قىلىشقا بولىدۇ، چۈنكى ئەسەردىكى نۇرغۇن بايانلار بۇ نۇقتىنى ئىسپاتلايدۇ. ئۇنىڭدا ئەينى دەۋر ئۇيغۇر جەمئىيىتىنىڭ ئومۇمىي مەنزىرىسى روشەن ھالدا نامايان قىلىپ بېرىلگەن، ئۇنىڭدا ۋارىسلىق قىلىشقا، ئۆرنەك قىلىشقا تېگىشلىك نۇرغۇن ئېسىل مەنئىي بايلىقلار بار.

1. ئەسەرنىڭ ئاساسىي مەزمۇنى

«كىتابى ئەبدۇللاھ» نەزمىي شەكىلدە يېزىلغان، قۇرۇلما جەھەتتىنمۇ ناھايىتى ماھىرلىق بىلەن ئورۇنلاشتۇرۇلغان، كېيىنكى تۆت باب (ئاۋۋالقى باب، 2-باب، 3-باب، 4-باب) تىن باشقا تېكىست قىسمى 20 بابقا بۆلۈنگەن. تېكىست قىسمىنىڭ ئاۋۋالقى 20 بابتا ئىنسانلار ئۈچۈن زۆرۈر بولغان ماددىي نەرسىلەر ئۈستىدە توختالغان. بولۇپمۇ كىلاسسىك ئەدەبىياتنىڭ ئەنئەنىسىگە ۋارىسلىق قىلغان ھالدا ئەسەر ئەڭ ئاۋۋال ئاللاغا ھەمدۇسانا ئېيتىشتىن باشلانغان، كېيىن ئاسمانغا تەئەللۇقلارنىڭ پەيدا بولۇشى، زېمىننىڭ پەيدا بولۇشى، تۆت گەناسىر، سۇ، زېمىن مەۋزىلىرى،... قاتارلىق بايانلار ئارقىلىق ئادەمنىڭ مەۋجۇت بولۇپ تۇرۇشىدىكى ماددىي شارائىتى ئەكس ئەتتۈرۈپ بەرگەن. ئۇنىڭدىن كېيىن ئاۋۋالقى باب، يەنى ئاتا-ئانىلارنىڭ بايانى ئارقىلىق ئادەملەرنىڭ ئىجتىمائىيلىقىنى ئىپادىلەپ بەرگەن. 2-باب مەنەسەبى شەرىئى ئەمەلدارلارنىڭ بايانى ۋە 3-باب بەيانى موللا-ئاخۇنۇمدا كىشىلەرنىڭ ئىتتىقاد ئادەتلىرىنى بايان قىلىپ بەرگەن. 4-باب مەدداھ قىسسەخانلارنىڭ بايانىدا كىشىلەرنىڭ ئەنئەنىۋى كۆڭۈل ئېچىش خاراكتېرىدىكى مەدەنىيەت پائالىيىتى ۋە تېبابەتچىلىك قاتارلىق ئادەتلىرى بايان قىلىنغان.

2. «كىتابى ئەبدۇللاھ» تىكى فولكلور

«كىتابى ئەبدۇللاھ» نىڭ مەزمۇنى ناھايىتى مول بولۇپلا قالماي، ئۇنىڭدا ئەكس ئەتتۈرۈلگەن فولكلورلۇق بايانلارمۇ ناھايىتى مول. بىزگە مەلۇمكى، فولكلور شەھەرلىكلەر بولسۇن، يې-

① ئەبدۇللاھ پوسكامى: «كىتابى ئەبدۇللاھ»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2004-يىلى نەشرى، مۇھەررىردىن 1-بەت.

MIRAS

جۈببەچى، تەلفەكچى، بۆكچى، جىيەكچى، ئەبىرىشمكار، بەقەسەمچى، شاھىچى، چىتقۇرۇش، كىمخابچى، ئاۋارچى، دودۇنچى، موۋۇتچى، مەخمەلچى، باغلىق، قەۋاب، بەلباقە، چى، سەرگەزچى، بوياغچى، ساغراچى، ئۇشتەگر.

(5) كۆرۈكچى ھۈنەرمانلارنىڭ بەيانى:

تۆمۈرچى، كەتمەنچى، قۇلقچى، مىخچى، قاداقچى، يىغىنچى، فىچاقچى، قازانچى، زەرگەر، مىسكەر.

(6) ياغاچ بىلەن قىلۇر كاسىبلىرىنىڭ بەيانى:

ياغاچچى، ئاياچى، قوشۇقچى، گۆگۈتچى، ئەررە-چى، يىكچى، شالچى، ئىگەرچى، ماشىنەچى، گۈلچى، سۈ-بەتچى، دۇنارچى، شىنچى، چەرچى، ئوتانچى، جۇۋاز-چى، نەغمەچى، چىغرىقچى، ئاققۇتچى، سىرچى، بوراچى، غەلبىرچى، ئەلگەكچى، سەھافچى، ئەر بەكەش، كىمەچى، تۆگۈرمەنچى.

(7) يىق بىلەن قىلۇر ھۈنەرمانلارنىڭ بەيانى:

كىگىزچى، خەلىباب (تاغار توقۇغۇچى)، زىلچەباب، زەردۈز، نۇختەچى، خۇجۇنچى، گىلەمچى.

(8) فاختە بىلەن قىلۇر كەسىپلەر:

فاختەچە، ئاتقۇچى، كاغەزچى.

(9) تەبىب، ئەتتار، سەرتەراش، سابۇنچىلارنىڭ بەيا-نى:

تەبىب، ئەتتار، سەرتەراش، سابۇنچى.

(10) لاي بىلەن قىلۇر ھۈنەرمانلارنىڭ بەيانى:

خىشتىچى، تۇزچى، تامچى، گىلكار، كوزەچى.

(11) ئاتقە لازىملىقىنى قىلۇر كاسىبلارنىڭ بەيانى:

سەرراج، توقامچى، قامچىباب.

(12) سېتىقچى، دەللال، بىدىك، فەيكى، چىلمىچىلار-نىڭ بەيانى:

سېتىقچى، دەللال، بىدىك، فەيكى، چىلمىچى.

يۇقىرىقىلاردىن بىلىشكە بولىدۇكى، نۇرغۇن ھۈنەر-كەسىپلەر ئۆز ئالدىغا، مۇستەقىل ئايرىلىپ چىققان ھالدا كەسىپلەشكەن، ئۇيغۇرلار قەدىمكى ئەجدادلىرىنىڭ قول ھۈنەر-سەنئىتىنىڭ پۈتكۈل جەۋھەرلىرىنى ئۆزىگە جەم قىلغاندىن باشقا، ئۆزلىرىنىڭ تۇرمۇش مۇھىتىغا ماس كېل-دىغان ۋە قەدىمكى ئەنئەنىلىرى ھېسابلىنىدىغان چارۋىچى-لىق، ئوۋچىلىققا ئائىت بۇيۇملارنى ياساشنى ئادەت،

«كىتابى ئەبىدۇللاھ» تىمۇ ھۈنەر-كەسىپكە دائىر نۇرغۇن بايانلار تىلغا ئېلىنغان بولۇپ، بۇلار مىللىتىمىز-نىڭ ئەينى دەۋردىكى ھۈنەر-كەسىپ ئادەتلىرىنى چۈش-نىشتە ئىنتايىن مۇھىم ئەھمىيەتكە ئىگە.

«كىتابى ئەبىدۇللاھ» تا تىلغا ئېلىنغان ھۈنەر-كەسىپ-لەرنىڭ تۇرى 104 خىل، يەنە تېخى بەزىلىرىنىڭ ياسىلىشى ئۇسۇلىغىچە تەپسىلىي تونۇشتۇرۇلغان، بۇنداق مىساللار ئەسەردە كۆپ ئۇچرايدۇ. مەسىلەن، ئاپتور سوپۇنچى ھەققىدە توختىلىپ مۇنداق دەيدۇ:

سابۇنچى ئۇستا دەيدۇرمىز ئالىپ ياغ ھەم شاخالارنى، ئۇلارنى ئېرتىپ سابۇن قىلۇرغە ئەتكۈسى شەربەت.

بۇنىڭدىن ئەينى ۋاقىتتا ئۇيغۇرلاردا قول ھۈنەرۋەن-چىلىكنىڭ گۈللەنگەنلىكىنى، قول ھۈنەرۋەنچىلىكنىڭ تەرەق-قىياتىنى كۆرۈۋالالايمىز. بۇلاردىن بەزىلىرى ھازىرغىچە داۋاملىشىپ كەلگەن، بەزىلىرى ئاللىبۇرۇن ئۇنتۇلۇپ كې-تىلگەن. ئاپتور ئەسەردىكى ھۈنەر-كەسىپ ئادەتلىرىنى تۈرلەرگە بۆلۈپ بايان قىلغان بولۇپ، كىتابتا تىلغا ئېلىن-غان ھۈنەر-كەسىپلەر تۆۋەندىكىچە:

(1) كاسىبلارنىڭ ۋە نىسبەتچىلەرنىڭ بايىنى: بۇنىڭ-دا ئاساسلىق قىلىپ يېپەكلىككە مۇناسىۋەتلىك بولغان كە-سىپلەر بايان قىلىنغان.

قەسساب، نانباي، ئاشفەز، كالىفەز، ھېسبىچى، كە-بابچى.

(2) مارتاچى ۋە شىينە-شەربەتچىلەرنىڭ بەيانى: بۇ بەيىتىدە ئاپتور ئاساسلىق قىلىپ، ئۇسسۇزلۇقنى باسدىغان يېپەكلىكلەر بىلەن شۇغۇللىنىدىغان كەسىپلەرنى تونۇشتۇر-غان.

لەغمەنچى، مارتاچى، ماشۇگرەچى، ئاچچىقۇچى، رەنابچى، شەربەتچى، قايماقچى، مەيچى.

(3) گوشتفە پەنتى بار كاسىبلارنىڭ بەيانى:

فوكانچى، زەيتاب، تارىچى، سەيىاد.

(4) دېھقان، تىككۈچى ۋە باشقا كاسىبلارنىڭ بەيا-نى:

دېھقان، بابكار، سەيفۇك ①، مۇزەدۈز، چورۇقچى،

① سەيفۇك — ئەسەردە تىككۈچىلىك مۇشۇنداق خەنزۇچە ئېلىنغان.

خېلىلا چوڭقۇر، كىشىلەر ھايۋانلارنى «ھارام»، «ھالال» دەپ بۆلگەن. ئاپتور ئەسەردىمۇ بۇ ھايۋانلارنى ئېنىق ئايرىپ كۆرسىتىپ بەرگەن.

مەن ھەللىنىش قىسمىدىن زىكىر قىلىسام ئىسمى بۇ، ئەچكۈ، قوي بىرلە كالا قەن دەپ قارىغاندىن لەزىز. تۈە، ئات، گاۋمىش، قوتاز باردۇر كىيىك دەپ بىر نېمە، تاتقى يوقمۇ توخنىنىڭ چوقۇپ يېگەن داندىن لەزىز.

بۇلارنىڭ ئەسەردە تىلغا ئېلىنىشى بىزگە شۇ ۋاقىتتا كىشىلەرنىڭ نۇرغۇن ھايۋانلارنى باققانلىقىنى چۈشەندۈرۈپ بېرىش بىلەن بىللە يەنە بۇ ھايۋانلارنىڭ ئىنسانلار بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىنىڭ يېقىنلىقىنى چۈشەندۈرۈپ بېرىدۇ.

ئەجدادلىرىمىزنىڭ ئۇدۇم ئەنئەنىلىرى بويىچە ئۆي-غۇرلار چارۋىچىلىقتا ئات، كالا، قوي، ئۆچكە، تۆگە، ئېشەك قاتارلىقلارنى باققان ۋە بۇ كۆندۈرۈلگەن ھايۋانلارنى ئۆزلىرىنىڭ ھەر خىل ئېھتىياجلىرىنى قاندۇرۇشنىڭ مەنبەسى قىلغان. قولغا كۆندۈرۈلگەن بۇ ھايۋانلارنى كۆ-شەيدىغان ۋە كۆشەيدىغان دەپ ئىككى تۈرگە ئاجرىتىپ كۆشەيدىغان ھايۋانلارنىڭ (قوي، ئۆچكە، كالا، تۆگە، قوتاز قاتارلىقلار) كۆشىنى يېيىشكە بولىدۇ دەپ قاراپ ئۇنى ئۇزۇقلۇق قىلغان. ئەكسىچە كۆشەيدىغان ھايۋانلارنىڭ كۆشىنى يېيىشتىن پەرھىز تۇتقان. بۇنىڭ بىلەن «ھالال» ۋە «ھارام» دەپ ئىككىگە ئايرىلغان. ئۇيغۇرلاردا ئادەتتە يەنە گۆشخور يىرتقۇچ ھايۋانلارنىڭ گۆشى ۋە ئۆزى ئۆلۈپ قالغان ھايۋانلارنىڭ گۆشىنىمۇ ھارام دەپ قارىغان. ① ئەسەردە ئاپتور بۇنى ئېنىق قىلىپ كۆرسىتىپ بەرگەن.

ئۇنىڭدىن باشقا ئەسەردە يەنە كىيىك، شىر، بۆرى، ئايغى، مەيمۇن، قاما، ئۇسر، تۈلكى ۋە يىلباسۇن قاتارلىق ھايۋانلارنىڭ نامى تىلغا ئېلىنغان بولۇپ، بۇ ھايۋانلارنىڭ تىلغا ئېلىنىشى كىشىلەرنىڭ تەبىئەت بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىنىڭ يېقىن ئىكەنلىكىنى، چارۋىچىلىقتىن باشقا يەنە ئوۋچىلىق بىلەنمۇ شۇغۇللانغانلىقىنى ئەكس ئەتتۈرۈپ بېرىدۇ.

كەسىپ قىلغان. ھازىر ئۇيغۇرلارنىڭ ئىجتىمائىي تۈرمۈش-دا ئۇيغۇرلارنىڭ قەدىمكى دەۋرلەردىن باشلانغان ھۈنەر-كەسىپ ئادەتلىرى ۋە ھۈنەر-كەسىپ سەنئەت بۇيۇملىرى خېلى مول ساقلانغان. دېھقانچىلىق ئىشلەپچىقىرىش ئىگىلىكىدىن قالسىلا كۆلىمى ۋە ئومۇملىشىش دائىرىسى كەڭ بولغان بىر خىل قوشۇمچە ئىگىلىك شەكىلدۇر.

3.2 چارۋىچىلىق ئادەتلىرى:

ئۇيغۇرلارنىڭ ئەجدادلىرى تارىختا ئۆتكەن مەشھۇر كۆچمەن چارۋىچى قەبىلىلەردىن ھېسابلىنىدۇ. چارۋىچىلىق ئىگىلىكى ئۇيغۇر تۈرمۈشىدا مۇھىم ئورۇندا تۇرىدۇ. چارۋىچىلىق ئىگىلىكى دەسلەپكى مەزگىللەردە ئوۋچىلىق ئىگىلىكى بىلەن بىر گەۋدىلىشىپ، گىرەلەشكەن ھالدا ئورتاق تەرەققىي قىلغان، كىشىلەر ئوۋ ھايۋانلىرىنى كۆ-دۈرۈپ دەسلەپكى چارۋىچىلىق ئىگىلىكىنى بارلىققا كەلتۈرگەن.

ئۇيغۇرلاردىكى چارۋىچىلىق ئىگىلىكىنىڭ بىۋاسىتە مەقسىتى خەلقنىڭ گۆشلۈك يېمەكلىكلەرگە بولغان ئېھتىياجىنى قاندۇرۇش، يېزا ئىگىلىكى ۋە قاتناش-تىرانسپورت ۋاسىتىلىرىنى ھەل قىلىش ۋە يۈك، تېرە، ئۇچەي قاتارلىق چارۋىچىلىق مەھسۇلاتلىرىنى پىششىقلاپ ئىشلەش ئاساسىدا دا قول ھۈنەر كەسىپى ۋە بازار سودىسىنى جانلاندۇرۇش-تىن ئىبارەت، شۇڭلاشقا ئۇيغۇرلار ئولتۇراق دېھقانچىلىق ئىگىلىكىگە يۈكسەك ئېتىبار بىلەن قاراپ كەلگەن.

«كىتابى ئەبدىۋىلاھ» نىڭ 10-باب «ھەلال ھايۋان-لارنىڭ بەيانى» دىن 14-باب «ئوۋچارلىق جاندارلارنىڭ بايىنى» غىچە ئاپتور ھايۋاناتلار ئۈچۈن مەخسۇس بەش باب ئاجراتقان. بۇ بايانلار يەنە ئاپتور تەرىپىدىن ئايرىم تۈرلەرگە بۆلۈنۈپ بايان قىلىنغان. بولۇپمۇ 10-باب ۋە 11-بابلاردىكى مەزمۇنلاردىن بىز نۇرغۇن نەرسىلەرنى بىلىۋالالايمىز. مەسىلەن:

گۆشت ھەيۋان جۈملەسىدىن نەچچە قىسىمدۇر ھەلال، يېسە تىش، تامماق-كېكىردەكلەرگە ھەرياندىن لەزىز. دېمەك، ئەينى ۋاقىتتا ئۇيغۇرلاردا ئىسلام دىنى

① «ئۇيغۇر فولكلورى مەدەنىيىتى» مەجمۇئەسى: «ئۇيغۇرلارنىڭ ماددىي فولكلور مەدەنىيىتى»، شىنجاڭ گۈزەل سەنئەت فوتو سۈرەت نەشرىياتى، 2011-يىل نەشرى، 33-بەت.

M  
I  
R  
A  
S

ياغ چىقار زاغۇن-زىغىر، كەندىر ئىچى ياخشى مەغىز.

يۇقىرىقى بېيىتلەردىن بىز ئۇيغۇرلارنىڭ ئەينى ۋاقىتتا دېھقانچىلىق ئارقىلىق يېمەك-ئىچمەك مەسىلىسىنى ھەل قىلغانلىقىنى، ئاساسلىق قىلىپ دېھقانچىلىق زىرائەتلەردىن بوغداي، قوناق، ئارفا، تېرىق، شال، كۆمەك، فۇرچاق، زەرەڭزا، ماش، كۈنجۈد، لوبىيا، زاغۇن-زىغىر ۋە كەندىر قاتارلىقلارنىڭ بارلىقىنى بىلىۋالالايمىز.

يۇقىرىقىلار ئۇيغۇرلارنىڭ دېھقانچىلىققا ئالاھىدە ئەھمىيەت بىلەن قارىغانلىقىنى، ئەينى دەۋردىكى كىشىلەر-نىڭ تېرىقچىلىق قىلىشنىڭ ئەھمىيىتىنى چوڭقۇر تونۇپ يەتكەنلىكىنى، شۇ ۋاقىتتا زىرائەت تۈرىنىڭ كۆپلۈكىدىن كىشىلەرنىڭ تېرىقچىلىققا ئىقلىمغا ماس كېلىدىغان زىرائەت-لەرنى ۋە تېرىق ئۇسۇلىنى تېپىپ چىققانلىقىنى بىلدۈرىدۇ. 3.4 كۆكتاتچىلىق:

ئۇيغۇرلاردا كۆكتاتنىڭ تۈرى كۆپ، تارىخى ئۇزاق. ئۇيغۇرلار قوشۇمچە كۆكتاتچىلىق بىلەن شۇ-غۇللىنىدۇ. ئاساسەن ئۆزلىرىگە لازىملىق كۆكتاتلارنى تېرىشتىن باشقا، كۈزلۈك كۆكتات تېرىپ بازارنى قىشلىق كۆكتات بىلەن تەمىنلەيدۇ، يەنى بازار كۈنلىرى دېھقانلار-نىڭ سەۋزە، پىياز، چامغۇر، تۇرۇپ يېسىۋىلەكلىرى با-زارغا كىرىدۇ.

كۆكتاتچىلىق بىلەن قوشۇمچە شۇغۇللىنىدىغان كەڭ دېھقانلار، ئورمىدا بۇغداي ئورۇلۇپ بولغاندىن كېيىن ئورنىغا سەۋزە، پىياز، كۆك تۇرۇپ، چامغۇر، يېسىۋى-لەك، كالىك بەسەي قاتارلىق قىشلىق كۆكتاتلارنى تېرىي-دۇ، بۇ خىل كۆكتات تېرىش ئۇيغۇر دېھقانلىرىغا ئومۇم-لاشقان.

ئۇيغۇر دېھقانلىرى 10-ئايدىن باشلاپ 11-ئايغىچە كۆكتاتلىرىنى يىغىشتۇرۇپ، سەۋزە، چامغۇر، تۇرۇپ قا-تارلىق كۆكتاتلىرىنى گەمدە ساقلايدۇ.

دېھقانلار كۈزدىن باشلاپ ئەتىيازغىچە ھەر بىر با-زارغا ئۆزلىرى تېرىغان كۆكتاتلىرىنى ئەكىلىپ توپ ۋە پارچە ساتىدۇ. بازار كۈنى ھەممە بازاردا قىشلىق كۆكتات سېتىلىدۇ، مۇشۇ قوشۇمچە كىرىم بىلەن دېھقانلار ئۆزلىرى-نىڭ ھەر خىل تۇرمۇش ئېھتىياجلىرىنى قامدايدۇ.

«كىتابى ئەبدۇللاھ» تا كۆكتاتچىلىققا دائىر تۆۋەندى-كىدەك بايانلار بار.

ئەسەردە تىلغا ئېلىنغان ھايۋانلارنى تۆۋەندىكىدەك تۈرلەرگە بۆلۈشكە بولىدۇ:

1. بۇ ھايۋانلارنىڭ ئىنسانلار بىلەن بولغان مۇناسى-ۋىتىگە ئاساسەن ئۆي ھايۋانلىرى ۋە ياۋايى ھايۋانلار دەپ بۆلۈشكە بولىدۇ.

(1) ئۆي ھايۋانلىرى: ئەچكۈ، كالا، تىۋە (تۆگە)، ئات، گاۋمىش، قوتاز، توخى، خەچىر.

(2) ياۋايى ھايۋانلار: فىل، شىر، بۆرى، ئايىغ (ئېيىق)، مەيمۇن، قاما، ئۇسر، تۈلكى، يىلباسۇن، كىيىك.

2. پەرىز جەھەتتىن «ھالال ھايۋانلار» ۋە «ھارام ھايۋانلار» دەپ ئىككى تۈرگە بۆلۈشكە بولىدۇ.

(1) ھالال ھايۋانلار: ئەچكۈ، كالا، تىۋە (تۆگە)، ئات، گاۋمىش، قوتاز، توخى، كىيىك.

(2) ھارام ھايۋانلار: فىل، شىر، بۆرى، ئايىغ (ئېيىق)، مەيمۇن، قاما، ئۇسر، تۈلكى، يىلباسۇن. خەچىر.

3.3 دېھقانچىلىق ئادەتلىرى:

دېھقانچىلىق ئۇيغۇرلاردا ئۇزاق تارىخقا ئىگە بىر خىل ئىشلەپچىقىرىش شەكلى، شىنجاڭنىڭ تۇپراق، سۇ ۋە ئىقلىم شارائىتى دېھقانچىلىق ئىگىلىكى ئۈچۈن تولىمۇ ماس كېلىدىغان بولغاچقا، ئۇيغۇرلار قەدىمكى دەۋرلەر-دىن باشلاپ بۇغداي، ئارپا، قوناق، شال، تېرىق، ھەر خىل پۇرچاق، كېۋەز، زىغىر، كۈنجۈت، قىچا قاتارلىق ئاشلىق تۈرلىرى ۋە ئىقتىسادىي زىرائەتلەرنى تېرىغان. بۇ جەرياندا قانداق تېرىش، قانداق پەرۋىش قىلىش، ئاشلىق زىرائەتلىرىنى ساقلاش ۋە پىششىقلاپ ئىشلەش، شۇنىڭ-دەك زىرائەت تۈرلىرىنىڭ ئۆسۈش قانۇنىيىتىگە مۇناسىپ يەر، پەسىل، مۆجەللەرنى بەلگىلەش، سۇغىرىش ئەسلىھە-لىرىنى قۇرۇش قاتارلىق جەھەتلەردە مول فولكلورلۇق تەجرىبىلەرنى توپلىغان.

«كىتابى ئەبدۇللاھ» نىڭ 18-باب «زىرائەتلەرنىڭ بەيىنى» دا ئۇيغۇرلارنىڭ دېھقانچىلىق زىرائەتلىرى توغرى-دا سىدا بايانلار بار بولۇپ، بۇ بايانلار بىزنى ئىشەنچلىك ماتېرىيال بىلەن تەمىنلەيدۇ. مەسىلەن:

قىسمىنى خىرماندا قويدۇم ئىسمىنى زىكىر ئەيلەگۈم، زىكىرى بۇ بۇغداي، قوناق، ئارفا، تېرىق دەپ ئانى بىز. شال، كۆمەك، فۇرچاق، زەرەڭزا، ماش، كۈنجۈد، لوبىيا،

0  
1  
4

ئۇيغۇرلارنىڭ ئەنئەنىۋى يېمەك-ئىچمەك ئادىتىدە قورۇلغان سەيلىك تاماقلار كۆپ ئىستېمال قىلىنمايدۇ، ئەجدادلىرىمىزنىڭ ئاساسلىق يېمەكلىكى نان بولۇپ، ئۇ ناھايىتى ئۇزاق تارىخقا ئىگە. چەرچەننىڭ زاغۇنلۇق، قو-مۇلنىڭ لايچۇق، قارا دۆۋەدىن بۇنىڭدىن 3000 يىل بۇ-رۇنقى دەۋرگە ئائىت قەبرىلەردىن تېپىلغان توقاچ نانلار ئۆز دەۋرىدىلا ئەجدادلىرىمىزنىڭ ناننى ئاساسلىق يېمەك-لىك قىلغىنىنى ئىسپاتلايدۇ.

ئۇيغۇرلارنىڭ تۇرمۇشى نان بىلەن زىچ گىرەلىشىپ كەتكەن بولۇپ ناندان ئايرىلالمايدۇ، ناننى ئۇلۇغلايدۇ، «نېنى يوقنىڭ جېنى يوق» دېگەن ماقالىدە ئۇيغۇرلارنىڭ ناننى تىرىكلىكنىڭ سىمۋولى سۈپىتىدە ئەتىۋارلايدىغانلىقى ئەكس ئەتتۈرۈلگەن. ئۇنىڭدىن باشقا يەنە نان دەسسەپ قەسەم بېرىش ئادىتىمۇ ساقلانغان بولۇپ، كىشىلەرنىڭ نانغا بولغان ئېتىقادى ئەكس ئەتتۈرۈلگەن. سەپەرگە چى-قاندا كىشىلەر ئۆز ئارا نان يوللۇق تۇتۇشىدۇ. زىياپەت، مېھماندارچىلىقتا مېھمانلارغا ئالدى بىلەن نان قويۇلۇپ چاي بېرىلىدۇ، ئۇنىڭدىن كېيىن تاماق تارتىلىدۇ. بۇ بابنىڭ كېيىنكى بەيتى ئاش-تەڭمىلارنىڭ بايانى بولۇپ، بۇ بابتا مۇنداق مەزمۇنلار بايان قىلىنغان.

سۇيۇق ئاشنى دېگۈمىز شىلان، قوياق ئاشنى تەئام، بۇ تەئام شىلانمىزنى يەپ قانر زىيىجانمىز. بەردى ھەق ناندان بۆلەك بىزگە تەئامنى بېھسەپ، يېڭوسى بۇ شۇم فوكان ھەم ئىتتزار شەيدانمىز.

دېمەك، ئۇيغۇرلار شۇ ۋاقىتتا سۇيۇق ئاشلارنى شىلان، قويۇق ئاشلارنى تەئام دەپ ئاتىغان بولۇپ، ناندان بۆلەك بۇ تەئاملار ئاساسلىق ئىستېمال قىلىنغان. «كىتابى ئەبدۇللاھ»تىكى يەنە بىر قىسىم بايانلار-دىنمۇ بىز ئۇيغۇر تائاملىرىنىڭ تۈرنىڭ ناھايىتى كۆپ ئى-كەنلىكىنى، ئۇيغۇرلاردا «مېھمان كەلسە ئۆيگە بەرىكەت ياغدۇ» دەپ قارىغاچقا، مېھماننى ئۆينىڭ بەرىكىتى دەپ بىلىپ، مېھمان كىم بولۇشىدىن قەتئىينەزەر قىزغىن قارشى ئېلىپ، ئۆيىدىكى ئەڭ ئېسىل نەرسىلەر بىلەن كۈتىدىغان-لىقىنى، بولۇپمۇ ئەڭ ئېسىل مېھمانلىرىنى قوي سويۇپ كۈتۈۋالىدىغانلىقىنى، ئادەتتە مېھمانلارغا ئېتىلىدىغان تاماق ئائىلىدە ئېتىلىدىغان تاماق بىلەن سېلىشتۇرغاندا

بىر بەرادەر بار يەنە كەسپى ئانىنىڭ ئوتياشچىلىق، سەي تېرىپ، گۈل بىرلە ئول يەر تۇرغۇسى يىدلىق بۇراپ، ئۇنىسە چامغۇر ھەم تۇرۇپ، بەيسەي، فييازۇ كۈدەلەر، سەبزە دەپ بىر ئاشقى بار يېمەك رەسمى يوناپ.

دېمەك، مۇشۇ ۋاقىتلاردىمۇ كىشىلەر كۆكتات تېرىپ يېيىشكە ئادەتلەنگەن. ئۇيغۇرلار چامغۇر، تۇرۇپ، بەيسەي، پىياز، كۈدە ۋە سەۋزىلەرنى تېرىغان، بۇ مەخسۇس كەسپ بولۇپ ئايرىلىپ چىققان. 3.5 يېمەك-ئىچمەك ئادەتلىرى:

يېمەك-ئىچمەك مەدەنىيىتى ئومۇمەن ئىنسانلارنىڭ ئۆزىدىكى تۇغما فىزىئولوگىيەلىك تەلپىدىن ھاسىل بول-دىغان بىر خىل تەبىئىي ئىقتىدار ھېسابلىنىدۇ. تۇرمۇش ئۇسۇلىنىڭ ئوخشاش بولماسلىقى، جۇغراپىيەلىك ياشاش شارائىتى، دىنىي ئېتىقاد جەھەتتىكى پەرق قاتارلىقلار يېمەك-ئىچمەك مەدەنىيىتىدىكى مىللىي خاسلىقنى كەلتۈ-رۈپ چىقىرىدىغان مۇھىم ئامىللاردۇر. ئۇيغۇر خەلقى ئۆ-زىنىڭ ئۇزاق ئەسىرلىك تارىخىي تەرەققىيات جەريانىدا، مەۋجۇتلۇقنى ساقلاپ قېلىش ۋە ئۆزىنى تەرەققىي قىلدۇ-رۇش ئۈچۈن، ئۆزگىچە مول يېمەك-ئىچمەك مەدەنىيىت-نى ئىختىرا قىلغان ۋە بىر قاتار داڭلىق تائاملارنى يارات-قان.

«كىتابى ئەبدۇللاھ»نىڭ 19-باب «ھەممە قىسىم نانلارنىڭ بايەنى»دىمۇ بۇ ھەقتە نۇرغۇن بايانلار بار بولۇپ بۇ دەۋرگە كەلگەندە ناننىڭ تۈرى 20 خىلدىن ئاشقان. مەسىلەن:

ئىسمى نانلارنى بۇ بابدا مەن ئەگەر زىكىر ئەيلەسەم، قاتلاما، ئاققان، توقاچغە جانمىزنى چاتامىز. كاكچا، فوم نان، گىردە، شىيەن، سامسۇ، فەرمۇدە، كۆمەچ، زاغزا، قۇيماق يېگەلى دەرۋازەمىزنى قاقامىز. بولسە گۆشتىڭىزدەۋۋ گۆكەي بىرلە بۇس نان فانچە خۇب، بولماسە خاتۇننى تىللاپ شالىمىزنى ساچامىز. نان فىتىر، زاغرا، دۇبەز، خوشاك بىلە فوشكالنى يەپ، ھەممەمىز ھەددىن ئاشىپ قالغانامىزنى چاقامىز. كىمكى نانىسىز قالسالەر قانىسىز بولۇر ئانداغ كىشى، بولسە نان جىق، يۈزدە قان جىق خالىمىز نى ئاكامىز.

I  
R  
A  
S

مولراق، ئېسىلراق بولىدىغانلىقىنى بىلىۋالالايمىز.

3.6 كىيىم- كېچەك ئادەتلىرى:

كىيىم- كېچەك ئادەمنىڭ ئەڭ ئاساسلىق زىننىتى، شۇنداقلا گۈزەللىك روھىنىڭ ئەڭ تىپىك ئىپادىسى بولۇش سۈپىتى بىلەن، مىللىي خاسلىقنىڭ ئەڭ يارقىن نا- مايەندىسىدۇر. بىر مىللەت تۈركۈمىنىڭ كىيىم- كېچەكنى مەركەز قىلىپ ھەرقايسى تارىخىي دەۋرلەردە شەكىللەندۈرگەن ماددىي ۋە مەنىۋى پائالىيەتلىرىنىڭ يىغىندىسى شۇ مىللەت تۈركۈمىنىڭ ئۆزىگە خاس كىيىم- كېچەك مە- دەنىيىتىنى شەكىللەندۈرىدۇ.

«كىتابى ئەبدىۋىلا» تىمۇ بۇ ھەقتە بايانلار بولۇپ، كىتابنىڭ 20- باب «ئىككىگە ئەنئەنىۋى نەرسىلەرنىڭ بايا- نى» دىن بىز ئۇيغۇرلارنىڭ كىيىم- كېچەك مەدەنىيىتىگە دائىر بىر مۇنچە بايانلارنى بىلىۋالالايمىز.

قويدى ئىماننى مۇسۇلماننىڭ كۆڭۈل ساندۇقىدا، ئىككى يۈرگەپ تەننى زىچاندىن ئوچۇق بولماس فەقەت. مەن بايان قىلسام ئىككىنىڭ ئىسمى نەچچە قىسىمدۇر: سەللە، تەلفەك، بۆكى ئايغاندىن سولۇق بولماس فەقەت. بار كۇلاھ، جەندە، چافان، كۆڭلەكمۇ يەككە ھەم لېچەك، جۈببە ①، چەچمە بىرلە ئىشتاندىن سۇۋۇق بولماس فەقەت. يەنە ھەم فەشەك ②، جۇيازە، ئاق فەرەنجى، رويال، قۇر كەمەر ③، بەلباق، بۇ مەرداندىنمۇ يوق بولماس فەقەت. قالمىسۇن قالغاق، قۇلاچقە، قولغە فەلەي، ئويماق ھەم، قىش كۈنى توغاپ يېقىلغاندىنمۇ يوق بولماس فەقەت. دەفكۇ، فايغاق يا كېپش، مەيسە، ئۆتەك، چورۇق، جوراپ ④، ئىچىگە فۇتى ساقلىغاندىن يورۇق بولماس فەقەت. ئۆز دىيارىم ئەھلىنىڭ كىيگەن ئىگەنلىرىن دېدىم، سۆزكى يوق ئىككىن قاتلىغاندىن بۇزۇق بولماس فەقەت.

بۇ بايانلاردىن ئايانكى، كىتابتا مۆمىنلەر ئەڭ ئاۋۋال كىيىم بىلەن بەدىنىنى يېپىشى لازىملىقىنى، كىيىم-

① جۈببە — جەڭدە كىيىدىغان كىيىم، جەڭ كىيىمى.

② فەشەك- فەش- سەللىنىڭ ئۇچى، سەللىنىڭ يەلكىگە چۈشۈپ تۇرىدىغان قىسمى.

③ قۇر كەمەر — بەلباغ، پوتا

④ جوراپ — پايپاق

كېچەكنىڭ ئادەمنىڭ مۇھىم ماددىي ئىھتىياجى ئىكەنلىكى- نى، نان ۋە ئىماندىن قالسا كىيىم- كېچەكنىڭ مۇھىم ئى- كەنلىكىنى ئىپادىلىگەن. ئەسەردە جەمئىي 29 خىل كىيىم تىلغا ئېلىنغان.

ئۇنىڭدىن كىيىن كىيىمنىڭ تۈرى ۋە ئىسىملىرىنى بايان قىلغان، بۇ كىيىملەرنى تۆۋەندىكى تۈرلەرگە بۆلۈش- كە بولىدۇ.

1. باش كىيىملەر: باشقا كىيىدىغان كىيىم دېگەن مە- ندە، ئەسەردە تىلغا ئېلىنغان باش كىيىملەردىن سەللە، تەلفەك، بۆك، لېچەك، جۈببە، رومال، قالغاق، قۇلاچقە قاتارلىقلار بار.

2. ئۈچ كىيىملەر (ئۈست كىيىم): ئۈچ كىيىم ئۈچىغا كىيىدىغان كىيىم دېگەن مەنىدە بولۇپ، ئۇ كۆڭلەك، چاپان، ئىشتان قاتارلىقلاردىن ئىبارەت. ئەسەردە تىلغا ئې- لىنغان ئۈچ كىيىملەردىن كۇلاھ، جەندە، چاپان، كۆڭلەك، يەككەك، جۈببە، ئىشتان، قۇر كەمەر، بەلباق، پەلەي، ئاق فەرەنجى، فەشەك، چەچمەك، جۇيازە قاتارلىقلار بار.

3. ئاياغ كىيىملەر: ئۇيغۇرلار قەدىمدىن ئاياغقا ئالا- ھدە ئەھمىيەت بېرىپ كەلگەن، بۇلار ئاساسەن تېرە- كۆن، يۈك، رەخت، ياغاچ قاتارلىقلاردا تىكىلگەن. ئەسەر- دە تىلغا ئېلىنغان ئاياغ كىيىملەردىن فايغاق، كەفشى، مەيسە، ئۆتۈك، چورۇق، جوراپ قاتارلىقلار بار.

3.7 ئۆي سەرەمجانلىرى:

ئۇيغۇرلار ئۇزاق مۇددەتلىك تۇرمۇش ئەمەلىيىتى جەريانىدا ئۆزىگە خاس مەدەنىيەت ياراتقان. ئۆي سەرە- مجانلىرىمۇ بۇلارنىڭ ئىچىدىكى بىر تۈرگە كىرىدۇ، كىشى- لەر ئىپتىدائىي مەدەنىيەت دەۋرىدىلا ئولتۇراقلىشىش ئادد- تى شەكىللەنگەن، كىشىلەر دەسلەپتە ھايۋانات تېرىلىرىنى يەرگە تاشلاپ ئۈستىدە ئۇخلىغان، بارا- بارا كىشىلەر ئەڭ دەسلەپكى ئۆيلەرنى ياسىغان ۋە ھايۋانات تېرىلىرىنىڭ ئورنىغا قوي يۇڭدا قىلىنغان يوتقان- كۆرپىلەرنى ئىشلە- كەن، تاماق ئېتىدىغان ئەسۋابلار بار بولغان، شۇنداق

كۇف، گىبرىق، چەراغاپايە، يامچاق، ئاچىستان.

(4) جەۋائىرغە تەئەللۇقلار

قاقتاشى، ياقۇت، ئەقىق، جەج، زەبەرجەد، لەئەل، مەرۋايدى، يۈنجى، مەرجان، قەھرىۋا، ئاھەك كرەۋا، شىشە، ئايىنە، سەدەفى، گەۋھەر، فەرەزە، زۇمۇرەت، ئالتۇن، كۈمۈش، فۇلات، ئالماس.

(5) فاخىتەغە تەئەللۇق ئۆي سەرەمجانلار

خام، مەتا، يىقى، تەغار، خوجۇن، گىلەم، خالتە، تەللە، بوغچە، تەكپە، يوتقان، كۆرە، فەردە، لۆڭگە، دەستۇرخان، سۇفەرە، يىقىدە، گەزە، فىلىك، زەردىۋار، تور، جايىنەماز، توفى، كاشا، ئاغرامچى، دەمكەش، نۇختە، ئىگەر قافى، ئەبۇدا، قولتەكپە.

(6) چېگە ۋە تۈك (يۈك) دە بولغان سەرەمجانلار

زىلچە، گىلەم، كىگىز، تەغار، خوجۇن، كاشا، ئاغ-رامچى، شوپىنە، چېگە، جۈل، چەكەمەن، ئەلگەك، يەلفۇ-گۈچ، كەمالچە، غىجەك.

(7) تېرە بىلەن بولغان ئەسۋابلار

تاسمە، نۇختە، يۈگەن، ئەشمەك، قامچى، جەزلىك، تالقاندان، غەلبىر، ئۆتكەرمە، غىلاق، ناغرا، دۇمباق، چىنى قافى، ساغداق، سەھەق، تەئىزىز، ھەمايىل، قافى، ياغ ئاقتۇبەسى، تۇلۇم.

(8) كاغەز بىلەن بولغان سەرەمجانلار

قۇرئان، كىتاب، سەھەق، ۋەتەۋارەك، ئەندەزە، يەلفۇگۈچ، گۈل، تۈگمە ساندىقى، دەرىپەردە، گۈگۈت قافى، تۇمار.

ئەسەردە كىيىم-كېچەك تۈرلىرىنى چىقىرىۋەتكەندە جەمئىي 231 خىل تۇرمۇش بۇيۇملىرى تىلغا ئېلىنغان، بۇلار ئەينى ۋاقىتتىكى كىشىلەرنىڭ قول ھۈنەرۋەنچىلىكىنىڭ تەرەققىي قىلغانلىقىنى، تۇرمۇش سۈپىتىنىڭ يۇقىرى ئىكەنلىكىنى ئىسپاتلايدۇ، ئەينى دەۋردە ئۆي سەرەمجانلىرىنىڭ تۈرى ناھايىتى كۆپ بولغان، بىراق ھازىرقى ئىشلىتىۋاتقانلىرىمىزغا قارىساق، بۇ تۈرلەرنىڭ بارغانسېرى ئازلاپ كېتىۋاتقانلىقىنى بىلەلەيمىز. ئەينى ۋاقىتتىكى نۇرغۇن نەرسىلەر دەۋرىمىزگە يېتىپ كېلەلمىدى، بەزىلەر بىر جەمئىيەتنىڭ تەرەققىي قىلىشىغا ئەگىشىپ بارا-بارا ئىشلىتىشتىن قالدى. ئۇنىڭ ئۈستىگە ئەسەر شۇ ۋاقىتتىكى نۇرغۇن تۇرمۇش بۇيۇملىرىنىڭ ئىسمىنى دەۋرىمىزگە يەتكۈزۈپ بېرەلگەن، شۇنىڭ ئۈچۈن بۇ ئەسەر ئۇيغۇر

قىلىپ ئۆي سەرەمجانلىرى بارلىققا كېلىپ كۆپ خىللىشىشقا قاراپ ماڭغان. بۇلارنىڭ بەزىلىرى تۆمۈردىن، بەزىلەر يىلپۇز، يەنە بەزىلىرى قەغەزدىن دېگەندەك ماتېرىياللار بىلەن قىلىنغان. شۇڭلاشقا ئۇيغۇرلارنىڭ ئۆي سەرەمجانلىرىنى تەپسىلىي تۈرلەرگە بۆلۈشكە توغرا كېلىدۇ. مەسىلەن:

ئىنايەت ئەيلەدى ھەق كۆپ سەرەمجان،  
ئۆلۈپ كەتسە بۇقالماق، نې ئۇ ئوقالماس.

«كىتابى ئەبىدۇللاھ» تا ئاپتور ئۆي سەرەمجانلىرىنى تۆۋەندىكى بەيىتلەر بويىچە تۈرلەرگە بۆلۈپ بايان قىلغان:

(1) تۆمۈر، چۆيۈن، مىس، تۇچ ئەسۋابلار

بۇ بەيىتتە ئاساسلىق قىلىپ ئالتۇن، كەتمەن، قىچاق، كەركى، تىش، ئويىق، بەل، قارچى، دەزمال، چۆمۈچ، كەفكى، لىگەن، قازان، چايگۈن، چىنى، فەتنۇس، نەخسە، چىلاپچى، ئاقتۇبە، ئۇرۇس ساندىق، فەنەر، يىگنە، جۈ-ۋالدۇز، ھەۋانچى، شەمئىدان، جادۇ، قىرمەكەش، چەراغ، قوشۇق، قۇلى، ئاچقۇ، ئۈشكى، سىخ، كارساڭ، چىلىم، ئەررە، كورە، مىس فۇل، ئىزەڭگۈ، دۈۋەت، قەلەمدان، جەدۋەلقەلەم قاتارلىقلار بار.

(2) ياغاچتىن بولغان سەرەمجانلار

كارساڭ، ئاياغ، جام، تۈك، تۇۋاق، ساندىق، چە-ھارپاي، غەلبىر، ئەلگەك، يەلفۇگۈچ، تەختە، نوغۇچ، چولا، دەم، ئىشىك، فەنتىڭ، شىرە، چىلەك، چۆمۈچ، قوشۇق، دەستە، قوزۇق، سوغا، قاسقان، تارتقۇ، تارماق، توخۇناق، زەنبىل، بۆشۈك، تەختەمۆشۈك، چۇكا، قىرغۇچ، چەرخ، چىلىم، خون، چەراغاپايە، رەھىل، سەندەل، ئولاق، نوگاي، قافاق، رىك، ئەسا، دۇمباق، سۈبەت، ساز، غالتەك، چوماق، توقماق، قۇتى، سەر، جىڭ، شىن، كېمە، كۆبۈرۈك، نور، قامچى، قوشقۇن، لىڭ-گىرچاق، ئىگەر، گۈگۈت، شۈمەك، خونجە ئاياق، فوزا، قىچەك، بورا، سۇفۇرگە، ئەرابە، مەھافە، تۈگۈرمەن، سوقە، ئۆي، ئىمارەت، جىنازە، قەلەم، ئىسكەنجى.

(3) چىنە ۋە سەفالىغە تەئەللۇق سەرەمجانلار

چىنى، سەفال، جام، ئاياق، تەخسە، خونجە، كوزا، لوڭقا، خىشت، چەراغ، چايىنەك، قۇتى، دۈۋەت، قوشۇق،

I  
R  
A

فولكلور مەدەنىيىتىنى تەتقىق قىلىشتا مۇھىم ئەھمىيەتكە ئىگە.

3.8 باغۋەنچىلىك:

ئۇيغۇرلارنىڭ ھاياتىدا باغۋەنچىلىك ئىگىلىكىنىڭ تۇتقان ئورنى خېلى يۇقىرى بولۇپ، خەلق ئارىسىدىكى «بېغى يوقنىڭ جېنى يوق» دېگەن ماقال بۇ پىكىرنىڭ ئوبرازلىق دەلىلىدۇر. ئۇلار ھەرقانداق بىر دېھقان ئۆيە نىڭ ئەتراپىغا باغبان قىلىشقا ئادەتلەنگەن. شۇڭلاشقا ھېچنېمىسى يوق دېھقاننىڭ ئۆيىنىڭ ئەتراپىدىمۇ ئۈجمە دېگەندەك دەرەخلەر بولغان بولىدۇ. كىشىلەر ھويلىسىغا ئۈزۈم تېلى ۋە تەك قىلىدۇ، بېغىغا مېۋىلىك دەرەخلەرنى تىكىدۇ. بۇ ھال باغۋەنچىلىكنىڭ دېھقانچىلىقتىن قالسىلا نا ھايتى مۇھىم ئورۇندا تۇرىدىغان ئىگىلىك شەكلى ئىكەن-لىكىنى ئىسپاتلايدۇ.

ئەسەردىكى باغۋەنچىلىكنى مېنىڭچە تۆۋەندىكى تۈرلەرگە بۆلۈشكە بولىدۇ.  
(1) مېۋىلىك دەرەخلەر:

شىنجاڭ قەدىمدىن تارتىپ «مېۋە-چېۋە ماكانى» دېگەن نامى بىلەن مەشھۇر. باغۋەنچىلىك ھەقىقەتەن ئۆي-غۇرلاردا زور قوشۇمچە ئىگىلىك سۈپىتىدە ناھايتى تەرەققىي قىلغان. بۇ تەبىئىي ھالدا ئۇيغۇرلاردىكى ھويلىنى كۆ-كەرتىش ۋە ئۆي ئارقىسىغا باغ قىلىش ئادىتىنى شەكىللەندۈرگەن. 17-باب «مېۋىلەرنىڭ بايانى» دا ئاپتور مېۋىلەر توغرىسىدا توختىلىپ مېۋىلەرنىڭ تۈرىنى بايان قىلىپ بەرگەن. مەسىلەن،

ياراتتى ياز كۈنى قانچە دەرەختىن نەچچە خىل مېۋە،  
ئۆرۈك، ئۈجمە، جىنەستە مېۋىلەرنىڭ ئىچىدە سەر باز.  
كۈدۈنمۇت، نەشۈت، ئامۇت، بېھى، شافتۇل ھەم ئانار، ئالەم،  
ياڭاق، خورمە، ئۈزۈم، ئۈلجەۋۇ ئىنجىر باغدا خۇب شەھباز.  
بادام، ئەينالۇ، بىرلە قارا ئۆرۈكدۈر يا چىلان، جىگدە،  
قوغۇن، تەربۇز دېگۈنچە نەقسىم ئاندا قىلغۇسى پەرۋاز.

يۇقىرىقى بايانلاردىن ئۇيغۇرلارنىڭ مېۋە-چېۋە تۈرلىرىنىڭ ھەقىقەتەنمۇ ناھايتى كۆپ ئىكەنلىكىنى بىلىۋالالايمىز. شىنجاڭدىكى مېۋە-چېۋىلەرنىڭ تۈرى كۆپ، سۈپىتى ياخشى، ھەر بىر ئۇيغۇر ئائىلىسى ئۆز يەر شارائىتىغا قاراپ مېۋىلىك دەرەخلەرنى تىكىپ باغ بىنا قىلىشنى

ھاياتلىقنىڭ بەلگىسى قىلغان. باغقا ئۆرۈك، شاپتۇل، ئانار، ئامۇت، بېھى، ئالەم، چىلان قاتارلىق مېۋىلىك دە-رەخلەرنى تىكىپ، ئۇنىڭ شېرىن-شەرىپەت مېۋىسىدىن بەھرە ئالغان. باغنىڭ ئەتراپىغا جىگدە دەرەخى تىكىپ، ئۇنى باغنىڭ قاشا تېھى قىلغان...

ئەسەردە ئاپتور كۆرسىتىپ ئۆتكەن مېۋە تۈرىنىڭ ئۆزىلا 22 خىل، بۇ مېۋىلەر تۆۋەندىكىچە:

ئۆرۈك، ئۈجمە، جىنەستە، كۈدۈنمۇت، نەشۈت، ئامۇت، بېھى، شافتۇل، ئانار، ئالەم، ياڭاق، خورمە، ئۈزۈم، ئۈلجە، ئەنجۈر، بادام، ئەينالۇ، قارا ئۆرۈك، چىلان، جىگدە، قوغۇن ۋە تەربۇز  
(2) گۈل-گىياھ:

ئۇيغۇرلار گۈلخۇمار خەلق، «گۈل دېمەك، كۆڭۈل دېمەك» دېگەن سۆزمۇ ئۇيغۇرلارنىڭ گۈلگە ئەھمىيەت بىلەن قارىغانلىقىنى ئىپادىلەيدۇ. تۈرمۈشمىزدىكى مۇشۇنداق بىر مۇھىم ئادەت ئەلۋەتتە ئاپتورنىڭ قەلىمىدىمۇ ئۆز ئىپادىسىنى تېپىپ گۈزەل مىسرالار بىلەن پۈتۈلۈپ، بىزگە مىراس تەرىقىسىدە يېتىپ كەلگەن.

«كىتابى ئەبىدۇللاھ» تا ئاپتور گۈللەردىن 28 خىل گۈل تۈرىنى تىلغا ئېلىپ ئۆتكەن. مەسىلەن،

گۈلى زەئفەر، گۈلى سەۋسەن يا گۈلى ئەنەبەر، تاجىگۈل،  
ئوردا گۈل ھەم مىزجانگۈل ياكى تەيتەيگۈل ئەگەر.

ئەسەردە تىلغا ئېلىنغان گۈللەر تۆۋەندىكىچە:

قىزىلگۈل، سېرىقگۈل، زەئفەرگۈل، سەۋسەنگۈل، ئەنەبەرگۈل، تاجىگۈل، ئورداگۈل، مىزجانگۈل، تەيتەيگۈل، ھەفتەرەك، ئىشققەچەك، لەيلىقازاق، خىنە، رەسمانگۈل، شو-ياگۈل، ئاقتابفەرەست گۈل، قامچىگۈل، نەركىسگۈل، قۇلغى-گۈل، مەرجانگۈل، سەفاچىگۈل، سۈگەنگۈل، مەخمەلگۈل، جەبىنگۈل، كارنايگۈل، فۇرجانگۈل، لەمخاگۈل.

ئۇيغۇرلاردا گۈل بەرگىلىرىدىن چاي قىلىپ ئىچىش ئارقىلىق مەجەز تەڭشەش، مېيىتنى يۇغاندا رەيھان گۈل ئىشلىتىش قاتارلىق گۈلگە مۇناسىۋەتلىك بولغان ئېتىقاد ئادەتلەر شەكىللەنگەن بولۇپ، بۇلار تۈرمۈشمىزدا كۆپ ئۇچرايدۇ. كىشىلەر ئادەتتە ھويلىسىغا گۈل تېرىشنى ياخشى كۆرىدۇ، گۈلنى دەسسەسە يامان بولىدۇ دەپ قاراپ گۈلنى ئۇلۇغلايدۇ، بۇ ھەممەيلەنگە ئورتاق بولغان

ئوخشاش مېۋىسىز دەرەخلەردىنمۇ كەڭ تۈردە پايدىلاندا. ئوخشاش مېۋىسىز دەرەخلەردىنمۇ كەڭ تۈردە پايدىلاندا. ئوخشاش مېۋىسىز دەرەخلەردىنمۇ كەڭ تۈردە پايدىلاندا. ئوخشاش مېۋىسىز دەرەخلەردىنمۇ كەڭ تۈردە پايدىلاندا.

ئالاھىدىلىك. ئۇيغۇرلاردا يەنە گۈلنىڭ ئىسمىنى قىزلارغا ئىسىم قىلىپ قويىدىغان ئادەت ساقلانغان. مەسىلەن، تا- جىگۈل، رەيھانگۈل، لالەگۈل، ئانارگۈل، خېنىگۈل. دېمەك، گۈل ئۇيغۇرلارنىڭ پىسخىكىسىدا ناھايىتى مۇھىم ئورۇندا تۇرغان.

گۈلگە يوقدۇر مەبلىسىز، جان بەردى مەجنۇن لەيلىسىز، بىر- بىرىسىز ئىككىسىنىڭ يېگەنى بولدى زەھەر.

ئۇلاردىنمۇ تېرەك، توغراق، چىنار، توغاج، سۈگەت، تۇخەك. قۇچارە، ئېمىدۇن، ئاچى، قەرىن، يۇلغۇنۇمۇ خۇب ئول يار. كىيىكتال، غۇچ، سىدە، زىخ ھەم بىجىنىڭ قۇمۇشى ھەي- ھەي! يەنە ھەم كۆپ دەرەخت بىچارە بىزنى كۆرگەلى ئول زار.

يۇقىرىقى بېيىتمۇ ئاپتورنىڭ بۇ ھەقتىكى كۆز قاراشلىرىنى ئىپادىلەيدۇ، ئۇيغۇرلارنىڭ خەلق ناخشىلىرىدىمۇ ئۆز يارىنى گۈلگە ئوخشىتىدۇ. كىلاسسىك ئەسەرلىرىمىزگە قارىساقمۇ ئەدىبلەر كۆپىنچە گۈلنى سىمۋوللۇق ئوبراز قىلغان «گۈل ۋە نوۋرۇز»، «گۈل ۋە بۇلبۇل» دېگەن ئەسەرلەر بۇنىڭ تىپىك دەلىلى بولالايدۇ. دېمەك، گۈل ئۇيغۇر كىشىلىرىنىڭ تۇرمۇشىغا ناھايىتى چوڭقۇر سىڭىپ كەتكەن، ئەسەر گۈلنىڭ تۇرمۇشىمىزدىكى ئورنىنى ئەكس ئەتتۈرۈپ بەرگەن.

ئەسەردە ئاپتور مېۋىسىز دەرەخلەردىن 16 خىلنى تىلغا ئالغان.

ئۇلار تېرەك، توغراق، چىنار، توغاج، سۈگەت، تۇ- خۇمەك، قۇچارە، ئېمىدۇن، ئاچى، قەرىن، يۇلغۇن، كى- يىكتال، غۇچ، سىدە، زىخ، بىجىنقۇمۇش قاتارلىقلاردىن ئىبارەت.

(3) مېۋىسىز دەرەخلەر:

ئۇيغۇرلارنىڭ ياشاش مۇھىتىدىن ئېلىپ ئېيىتقاندا شىنجاڭنىڭ ھاۋاسى قۇرغاق، قۇملۇقنىڭ دائىرىسىمۇ بىر قەدەر چوڭ، كىشىلەر ناھايىتى ئوڭايلا ئېكولوگىيەلىك مۇ- ھىتىنىڭ ۋە ھىشىلەرچە تاجاۋۇزغا ئۇچرىغان. بۇنىڭ بىلەن كىشىلەر دەل- دەرەخلەرنى تىكىپ كۆكەرتىشكە ئەھمىيەت بەرگەن. ئۇنىڭدىن باشقا يەنە ئۇيغۇرلاردا دەرەخ تىكىسە ساۋاب بولىدۇ دەيدىغان قاراش بار. شۇڭلاشقا ئۇيغۇرلار ئولتۇراقلاشقان مەھەللىدە بۈك- باراقسانلىق باغ بولىدۇ، بۇنىڭدىن باشقا يەنە ئۇيغۇرلار بۇ دەل- دەرەخلەر بىلەن ئىسسىنىش، تاماق ئېتىش مەسىلىسىنى ھەل قىلىدۇ. كىتاب- نىڭ 15- باب «مېۋىسىز دەرەخلەرنىڭ بايانى» غا قارايدى- ھان بولساق تۆۋەندىكى بايانلارنى ئۇچرىتىمىز:

دەرەخت سالقىل يەرنىڭ بولسا بىكار قويىمە، ئەبىدۇللاھ، دەرەختلىق يەرگە بارماقغە كىشى قانداغ بويان تولغار.

كىشىلەر ئارىسىدا دەرەخ تىكىسە ساۋاب بولىدۇ دېگەن قاراش بار بولۇپ، بۇنىڭ بىلەن تەبىئىي ھالدا دەرەخ تىكىشنى ئادەت قىلغان، مېۋىسىز دەرەخلەرنى كى- شىلەر ئېتىز چۆرىلىرىگە، مەھەللە ئەتراپىغا تىكىپ كۈندى- لىك تۇرمۇش ئېھتىياجىنى ۋە ئېكولوگىيەنى قوغداش ئې- تىياجىنى قاندۇرغان.

3.9 سودا- سېتىق ئادەتلىرى:

شىنجاڭ قەدىمكى «يىپەك يولى» نىڭ تۈگۈنىگە جاي- لاشقان بولغاچقا، شىنجاڭدا سودا- سېتىق بىر قەدەر بالدۇر باشلانغان ھەم نۇرغۇنلىغان سودا كارۋانلىرى بار- لىققا كەلگەنىدى، ئەسلىدىنلا سودا- سېتىققا ماھىر ئۇيغۇر سودىگەرلىرى ئوتتۇرا تۈزلەڭلىكنىڭ ئېسىل تاۋار- دۇر- دۇنلىرىنى، غەربىي يۇرتنىڭ قاشتېشى، ئەتلەس، يۈك- تېرە قاتارلىق بۇيۇملىرىنى ئەرەب دۇنياسىغا، ھەتتا ياۋرو- پاغىچە ئاپىرىپ «يىپەك يولى» سودىسىنىڭ تەرەققىياتىغا

جەھان بىجىنلارنىڭ ياخشىسى بارمۇ دەرەختلەردىن، ئۆزى ئوتدا كۆيۈپ ئاش- نان پىشۇرغاي بارچەغە شول يار. دەرەختلەر يار بەرمەي ھىچ ئىمارەت بولمادى ھەرگىز، خۇسۇسەن ئۆگزەلەر بولسا كۆتەرگەن ئەكسەرى بولجار.

يۇقىرىقى نەزمىنىڭ مەزمۇنىدىنمۇ بىلىشكە بولىدۇ- كى، كىشىلەر مېۋىلىك دەرەخلەردىن پايدىلانغانغا

M I R A S

زور تۆھپىلەرنى قوشقاندى.

«كىتابى ئەبدۇللاھ» قىمۇ قارايدىغان بولساق، ئۇي-  
غۇرلار ئۇزاق ئەسىرلىك سودا-سېتىق پائالىيىتىگە قاتنى-  
شىش جەريانىدا سودا-سېتىققا ئائىت نۇرغۇن تەرەپلەرنى  
ئۆزلىرىنىڭ ئىقتىسادىي ئىگىلىك ئادەتلىرىگە ئايلاندۇرۇپ  
بۈگۈنگىچە ساقلاپ كەلدى. ئەسەردىكى تۆۋەندىكى بى-  
يىتمۇ بۇنىڭ دەلىلى بۇلايدۇ:

يائاننىڭ فەرمانى بىلەن سودەگەرلىك قىلسەلەر،  
بىر سۆزى ئەسلا خەتا كەتمەي ھەيان قىلغان ئاتا.

ۋە بەئزىلەرنىڭ ئوغلى سوداگەرلىك قىلدىلار دائىم،  
ھەيان يېدى قايندا شول تەرەفلەرنى بودار فەرزەندى.

بەئزى ئوغلان خەلقنى قوغلاپ يۈرۈر بازارغەچە،  
خەلق مالىنى مەندىن ئالغاي دەپ خىيانەتلىك ئوغۇل.

يۇقىرىقى مىسرالاردىن مەلۇمكى، ئۇيغۇرلاردا سودا-  
گەرلەر ناھايىتى كۆپ بولغان، كىشىلەر بالىلىرىنى كىچىك-  
دىن باشلاپ سودىغا پىشۇرغان، مەخسۇس سودىغا دائىر  
ئەخلاق سىستېمىسى شەكىللەنگەن سودىگەرلىكنىڭ خېلىلا  
ئومۇملىشىپ قالغىنىنى بىلدۈرىدۇ. ئۇيغۇرلاردا بۇنىڭدىن  
باشقا يەنە مەخسۇس سودا سورۇنلىرىدا ساتقۇچى بىلەن  
سېتىۋالغۇچىدىن ئىبارەت ئىككى تەرەپنى كېلىشتۈرىدىغان  
«بېدىك» بارلىققا كەلگەن، «بېدىك» سودىدا ئىككى تە-  
رەپنى كېلىشتۈرگەندىن كېيىن، «بېدىك» نىڭ «ئەجرى»  
ئۈچۈن ھەر ئىككى تەرەپ مەلۇم نىسبەتتە شېرىنكەنە  
بەرگەن. خۇددى يۇقىرىغا ئوخشاش، ئاشلىق بازارلىرىدا،  
مېۋە-چىۋە بازارلىرىدا، ئالتۇن-كۈمۈش بازارلىرىدا،  
پاختا-يىپ بازارلىرىدىمۇ دەللىل، بېدىك ۋە باشقا  
سالاجىلار بولغان. سودا-سېتىقتىكى بۇ ئادەت ھازىرغىچە  
يەرلىك بازارلاردا داۋاملىشىپ كەلمەكتە.

«كىتابى ئەبدۇللاھ» تىمۇ بۇ ھەقتە ئېنىق بايانلار  
خاتىرىلەنگەن. مەسىلەن كىتابنىڭ 3-باب «كاسىبالارنىڭ  
ۋە نىسبەتچىلەرنىڭ بايانى» غا قارايدىغان بولساق بۇ  
ھەقتە ئايرىم بىر بەيت بار.

② مېنى — ئەپسانە

سالىپ خۇدايىتەبارەك بەندىلەرنى ھەر يولغا،  
ۋە بەئزى بولدى سېتىقچى تىلدا ھەرنېچۈك كامالەت.  
بۇ جۈملەدىن بىرنى دېگۈمىز ھەمە دەللىل،  
بېدىكىمۇ داخلى ئاگا ئۆرلەشىپ قىلۇر ئەرەفات.

بۇ بېيتتىن ئەينى دەۋردە «سېتىقچى»، «دەللىل»  
ۋە «بېدىك» دېگەن ئۇقۇملارنىڭ ئاللىبۇرۇن مەلۇم  
كەسىپ سۈپىتىدە تىلغا ئېلىنغانلىقىنى ئەينى دەۋردە سودا  
بازارلىرىدا بۇنداق ئەھۋالنىڭ ئومۇملىققا ئايلانغانلىقىنى،  
«بېدىك» نىڭمۇ كەسىپ دەپ قارالغانلىقىنى بىلدۈرىدۇ.  
3.10 قاتناش ئادەتلىرى:

ئۇيغۇرلار يىپەك يولىنىڭ تۈگىنىگە جايلاشقان، قە-  
دىمدىن بېرى قاتناشقا ئالاھىدە ئەھمىيەت بەرگەن، ياش-  
غان. شۇڭا ئۇلاردا باشقىلاردىن پەرقلىق بولغان «كارۋان  
مەدەنىيىتى» شەكىللەنگەن بولۇپ، ئەينى دەۋرلەردىكى  
«يىپەك يولى» دا ئۇيغۇر سودىگەرلىرىنىڭ تۆگە كارۋانلى-  
رى ئايىقى ئۈزۈلمەستىن نەچچە ئايلاپ يۈرۈپ، قۇرۇق-  
لۇق قاتنىشىدا ئۈلگە ياراتقان.

«كىتابى ئەبدۇللاھ» تىمۇ قاتناش ھەققىدە ئېنىق با-  
يانلار بار بولۇپ مەسىلەن،

تەك ئېرەمس كۆز، قۇلاق بىرلە ئاغىز، بۇرغىغە ھېچ نىشەت،  
مىنەرگە ئات-ئۇلاغ بەردى، فىيادە يۈرگەلى ياقۇت.

بۇ بايانلاردا ئىدىئالىستىك كۆز قاراشلار ئوتتۇرىغا  
قويۇلغان بولۇپ، ئاساسلىقى تەڭرى ئىنسانلارغا رىزىق  
بەردى، ئىنسانلارغا كۆز، قۇلاق، ئېغىز ۋە بۇرۇن يارات-  
تى، ئۇلارنىڭ رولى بىر-بىرىگە ئوخشىمايدۇ، ئۇلار ئىن-  
سانلار ئۈچۈن خىزمەت قىلىدۇ. شۇنىڭدەك تەڭرى يەنە  
ئىنسانلارغا مىنىشكە ئات-ئۇلاغ، پىيادە يۈرۈشكە پۈت  
ياراتقان بولۇپ، ئۇلارمۇ ئىنسان ئۈچۈن خىزمەت قىلىدۇ  
دېگەندىن ئىبارەت.

ئەسەردە يەنە قاتناش قورالى بولغان ئات توغرىسى-  
دا «ئاتقە لازىملىقنى قىلۇر كاسىبالارنىڭ بەيانى» دەپ  
ئايرىم بىر بەيت ئورۇنلاشتۇرۇلغان بولۇپ، بۇ بەيتتىن  
ئاتنى ئورۇشنىڭ شۇ ۋاقىتتىكى ئېغىر گۇناھ ئىكەنلىكىنى

بىلىشكە بولىدۇ. مەسىلەن،

ياراتىپ جىسىملىق بىزنى ئەناسىر ئەربە ئەدىدىن ئول،  
ئەناسىر ئىسمى: تۇفراق، سۇ، شەمال، ئوت جىسىمدۇر مەۋجۇد  
بۇ تۈرتىنىڭ بىرى تۇفراق، بۇ تۇفراققا ھەممە ئامراق،  
مۇنىڭ بىرلە زېمىن ئۈستىدەكىلەر بولمايدى فەرسۇد.  
ئىككىنچى سۇ، ھەممە زىيانغا ئۆلمەس دەرىجىدە تىرىكلىك بۇ،  
سۇدىن قالساق ئەگەر بىز لەر بۇ جاندىن ئايرىلىپ دەمخۇد.  
ئۈچۈنچىدۇر شەمال، ھەق ئايرىدە ئەيلەگەن بىر يەل،  
ياراتتى يەل قوشۇپ بىزنى مۇنى رەد قىلغۇچى مەردۇد.  
يەنە تۆرتۈنچى ئوتدۇر، قىلدى ھەق كۆيدۈرگىلى قادىر،  
بۇ قۇدرەت ئوتدىن ئەرمەسكە دەلىلدۇر ئاتەشى نەمەردۇ.

توقامۇ ئۇچاللىق، جەزلىك، مۆلە تىكتىكى دانالار،  
ۋە بەئىزى قامچا ئەتتى ئاتدا ئۇنى تۇتماغىل يا تۇت.  
ئانى تۇتقان كىشى ئۇرسە ئۇنى ناھەق،  
قىساسى ھەق ئەگەر ھەرقانچە بايدۇر قامچىسى ياقۇت.

ئۇيغۇرلارنىڭمۇ ئەنئەنىۋى پائالىيەتلىرىدىن توي-  
تۆكۈن، ھېيت-بايراملاردا كىشىلەر ئوغلاق تارتىشى،  
ئات بەيگىسى، ئات ئۈستىدە كۈچ سىنىشى، ئات ئۈستى-  
دە تۇرۇپ ئېگىشىپ يەردىن تەڭگە ئېلىش قاتارلىق ئالا-  
ھىدە ماھارەتلەرنى ئېلىپ بارغان.

«كىتابى ئەبىدۇللاھ» تا ئاساسلىق قىلىپ ئات، كالا،  
تۆگە، ئېشەك ۋە قېچىر قاتارلىق قاتناش ئۈچۈن ئىشلىتىل-  
گەن ھايۋانلار تىلغا ئېلىنغان بولۇپ، بۇنىڭدىن بۇلارنىڭ  
ئەينى ۋاقىتتىكى قاتناش ۋاسىتىسى ئىكەنلىكىنى پەرەز قى-  
لىشقا بولىدۇ.

4. ئىجتىمائىي فولكلور

ئىجتىمائىي فولكلور پۈتكۈل فولكلور سىستېمىسىنىڭ  
بىر تەركىبىي بۆلۈمى بولۇپ، ئۇ ئۆز ئىچىگە  
ئالغان مەزمۇن ناھايىتى كەڭ ھەم كۆپ قاتلاملىققا ئىگە  
بولۇپ، پۈتكۈل مەدەنىيەت شەكىللىرى ئىچىدىكى ئىنسان  
روھى ۋە ئىنسان تەبىئىتىنى مەۋجۇدلىقى ۋە تەبىئەت كا-  
تېگورىيەسىگە روھ ئارقىلىق سىڭىپ كىرىشىنى تەشەببۇس  
قىلىدىغان مەدەنىيەت ھادىسىلىرى. مەدەنىيلىكى، ئىنسا-  
نىيلىكى ۋە ئىلمىيلىكى مەزەن قىلغان ھاياتلىق زەنجىردە-  
نىڭ خەرىتىسى. مېنىڭچە ئەسەردە ئىجتىمائىي فولكلورغا  
ئائىت بايانلاردىن تۆۋەندىكىلەر بار:

4.1 بەلسەپىۋى قاراشلار:

كىشىلەر، تەبىئەت ھەققىدىكى ساددا ئوي-پىكىرلە-  
رى ئادەتتە بەلسەپىۋى قاراشلار دېيىلىدۇ. بۇنداق بەلسە-  
پىۋى قاراشلار ھەرقايسى خەلقلەرنىڭ قەدىمكى زامانىدىكى  
مېفولوگىيەلىرىدە ②. ئاجايىپ-غارايىپ ھېكايە-چۆچەكلە-  
ردە، تۇرمۇشتىن يەكۈنلىگەن ماقال-تەمسىل ۋە شېئىر-  
قوشاقلاردا ئۆز ئەكسىنى تاپقان ھەمدە بۇنداق قاراشلار  
كىشىلەرنىڭ كۈندىلىك تۇرمۇشىغا سىڭىپ كەتكەن. مە-  
سىلەن، «كىتابى ئەبىدۇللاھ» نىڭ 7-بابىغا قارايدىغان  
بولساق مۇنداق بايانلارنى ئۇچرىتىمىز:

كۆرۈۋېلىشقا بولىدۇكى، ئۇيغۇرلارنىڭ قەدىمكى  
ساددا چۈشەنچىسى بويىچە دۇنيادىكى بارلىق نەرسىلەر  
تۆت زاتتىن، يەنى ئوت، ھاۋا، سۇ، تۇپراقتىن يارىتىلغان،  
بارلىق مەۋجۇداتلارنىڭ ئۆمۈر سۈرۈشى يورۇقلۇق بىلەن  
قاراغۇلۇققا مۇناسىۋەتلىك. يەر-ئادەمزات، جان-جان-  
ۋار، دەل-دەرەخ، ئوت-چۆپلەرنىڭ ئانىسى. ئاسمان-  
يۇرۇقلۇقنىڭ، ھۆل-يېغىننىڭ ئانىسى ھېسابلانغان، يۇرۇق-  
لۇق، يەنى ئوت ياخشىلىققا سەمۋول قىلىنغان. ئۇنىڭدىن  
باشقا ئادەم ۋە باشقا جانلىقلارنىڭ سۈسز ياشىيالايدىغان-  
لىقى، ھاياتىنىڭ ئاخىرلىشىدىغانلىقىنى بايان قىلغان. شامال  
بولسا بىز دائىم دەيدىغان ھاۋا بولۇپ ئىنسانلار مۇۋاپىق  
ھاۋا بولغاچقىلا يەر شارىدا ياشاشقا ماسلاشقان، شۇڭا  
ئۇمۇ ئىنسانلارغا كەم بولسا بولمايدۇ. شۇ سەۋەبتىن كە-  
شىلەر كۆك تەڭرىگە ۋە يەر ئانىغا چوقۇنغان، يەرنى ئانە-  
غا تەغلىەشۈرۈش ئۇيغۇرلارنىڭ بەدىئىي تەپەككۈرىدا ھا-  
زىرغىچە ئىزچىل داۋاملىشىپ كەلمەكتە. دېمەك، يۇقىرىقى  
تۆت ئەناسىر (تۆت زات) قارىشى ئۇيغۇرلارنىڭ ساددا  
پەلسەپىۋى قاراشلىرىنى ئەكس ئەتتۈرىدۇ. ئۇنىڭدىن  
باشقا دەسلەپكى مەزگىللەردە ئۇيغۇرلاردا يەنە بۇنىڭغا  
مۇناسىۋەتلىك بولغان تەبىئەتكە چوقۇنۇش، يەنى مۇقەد-  
دەس تاغقا چوقۇنۇش، سۇ ۋە ئوتقا ئېتىقاد قىلىش ئادەت-  
لىرى بولغان.

4.2 ئاسترونومىيەلىك قاراشلار:

قەدىمكى ئەجدادلىرىمىز ئۆزلىرىنىڭ ئىشلەپچىقىرىش  
ۋە تۇرمۇش ئېھتىياجىغا ئاساسەن، ھاۋارايىدىكى خىلمۇ  
خىل مۇرەككەپ ئۆزگىرىشلەرنى كۆزىتىپ، بۇ ھەقتىكى  
تەجرىبىلەرنى يەكۈنلىگەن. بۇ ئەمەلىي تەجرىبىلەر ئەۋلادتىن-

I  
R  
A

يەتتە كۈن، ئون ئىككى ئاي بىر-بىرىگە دۈشمەن ياكى دوست، قوغلاشۇر ياكىم قاچار كۆزگە تىكەنلىك بولدى زىخ.

9- باب «زېمىن مەۋزىلەرنىڭ بەيانى» دا ئاپتور بۇرچى ھەممەل، بۇرچى سەۋر، بۇرچى جەۋزا، بۇرچى سە- رەتان، بۇرچى ئەسەد، بۇرچى سۈنبۈلە، بۇرچى مىزان، بۇرچى ئەقەرب، بۇرچى قەۋس، بۇرچى جەددى، بۇرچى دەلۋە، بۇرچى ھۈت قاتارلىقلارنى تىلغا ئېلىپ ئۆتكەن.

ئۇزاق زامانلاردىن داۋاملىشىپ كېلىۋاتقان تۈركىي مۆچەل يىلى ئۇيغۇرلارنىڭ ھاياتىدا ناھايىتى چوڭ رول ئوينىدى، ئۇلار ۋاقىت ھېسابىنى ئەنە شۇ مۆچەل يىلى بويىچە ھېسابلىدى. مۆچەل كالىپدارىدا 12 ئاي بىر يىلغا، ئۈچ ئاي بىر پەسلىگە، يەتتە كۈن بىر ھەپتە- تىگە، بىر كېچە - كۈندۈز بىر سوتكىغا تەڭ بولدى. ئايلارنىڭ ئېتىنى ئاسماندىكى 12 - بۇرچ نامى بىلەن ئاتىدى. بىر ھەپتە ئىچىدىكى يەتتە كۈننىڭ خاس مىللىي ئىسمى بولمىغان، چۈنكى ھەپتە دېگەن ئۇقۇم ئىسلامىيەتتىن كېيىن مەلۇم بولغان، شۇڭا كۈنلەر پارسچە نام بىلەن ئاتالدى.

دېمەك، يۇقىرىدا بايان قىلىپ ئۆتكىنىمىزدەك، خەل- قىمىزنىڭ ئۇزاق يىللىق ئەمەلىي تەجرىبىلىرىدىن يەكۈنلەن- گەن ئاسترونومىيەلىك قاراشلىرى دەۋر شارائىتىدىن ئېلىپ ئېيتقاندا، غايەت زور پەلسەپىۋى ئەھمىيەتكە ۋە ئىلمىي قىممەتكە ئىگە.

4.3 دەپنە ئادىتى (نەزىر- چىراغ ئادىتى):

كىشىلەر ئۆلۈمنى ئىنسان ھاياتىدىكى ئىزىغا كەلتۈر- گىلى بولمايدىغان ئەڭ زور يوقىتىش، ئەڭ قايغۇ- ھەس- رەتلىك ۋە قەسۋىپتىدە قاراپ، ئاخىرقى قېتىم ئۆلگۈچىنىڭ ئىنسانلىق ئىززەت- ئابروۋىنى ئىنسانلار بىلەن مەڭگۈ جۈ- دالاشقانلىقىنى ئىپادىلەش يۈزىسىدىن مەخسۇس مۇراسىم ئۆتكۈزۈپ ئۇنىڭ بىلەن ۋىدالىشىشنى ئادەت قىلغان. بۇ ھەممە مىللەتكە ئورتاق بولغان ئادەت.

ئۇيغۇرلاردىمۇ باشقا بەزى مىللەتلەرگە ئوخشاش «ئادەم ئۆلىمۇ روھى ئۆلمەيدۇ، ئادەم ئۆلگەندە ئۇنىڭ روھى تېنىدىن ئايرىلىپ ئاسمانغا چىقىپ كېتىدۇ» دېگەن- دەك قاراش بولغاچ دەپنە مۇراسىمى داغدۇغىلىق، جىددىي ئۆتكۈزۈلىدۇ.

«كىتابى ئەبدۇللاھ» تىمۇ بۇ ھەقتىكى بايانلار بىزنى

ئەۋلادقا داۋاملىشىپ مۇئەييەن قانۇنىيەتلىك ھۆكۈمگە ئايلانغان. مەلۇمكى ئىنسانلار تەبىئەت ئۈستىدىن ھۆكۈم- رانلىق قىلىشنى بىلمىگەن ئاشۇ ئىپتىدائىي دەۋرلەردە، ئۇلار ئۈچۈن ئەڭ چوڭ ۋەھىمە تەبىئەت دۇنياسىدىن كې- لەتتى. شۇنىڭ بىلەن ئۇلارنىڭ ساددا خىيالدا ئاڭسىز سەنئەت شەكلى بىلەن تەبىئەت دۇنياسىنى، جۈملىدىن ئاسمان جىسىملىرىنى ئىلاھىيلاشتۇرۇۋالغان. بۇنىڭ بىلەن كىشىلەر تەبىئىي ھالدا تەبىئەتنىڭ سىرىنى بىلىشكە قىزىق- قان، ئۇلار ئۇزاق ئەسىرلىك كۆزىتىش ئارقىلىق پىلانېتلار- نىڭ بۇرچلۇق ۋاقتىنى مەلۇم ئېنىقلىق بىلەن ھېسابلاپ چىقىش ئىمكانىيىتىگە ئېرىشكەن. قەدىمكى ئەجدادلىرىمىز ئۆزلىرىنىڭ ئىشلەپچىقىرىش ۋە تۇرمۇش ئېھتىياجلىرىغا ئا- ساسەن، ھاۋارايىدىكى خىلمۇخىل مۇرەككەپ ئۆزگىرىش- لەرنى كۆزىتىپ، بۇ ھەقتىكى تەجرىبىلەرنى يەكۈنلىگەن. بۇ تەجرىبىلەر يىللارنىڭ ئۆتۈشى بىلەن ئەمەلىيەتتىن ئۆتۈپ كىشىلەرنىڭ يەرنى ئوسا قىلىش، تېرىش قاتارلىق ئىشلىرىنىڭ پەسلىنى ۋە ۋاقت- كۈن ھېسابىنى بەلگىلەيدى- غان بولغان. بۇ ھەقتىكى ماقال- تەمسىللەردىن بىز بۇنى كۆرۈۋالالايمىز. مەسىلەن، «يەر ھەيدىسەڭ كۈز ھەيدە، كۈز ھەيدىمىسەڭ يۈز ھەيدە»، «يىلىنىڭ بېشى باھاردىن، ئىشنىڭ بېشى سەھەردىن»، «قىشتا قار قېلىن ياغسا مول ھوسۇلدىن دېرەك بېرىدۇ»، «كۈندىن قالدىڭ، يىلىدىن قالدىڭ» دېگەندەك.

خەلق ئارىسىدىكى مۇنەججىملەر يىلىنىڭ ئايلىرىنى توغرا ھېسابلاش ئۈچۈن ئاينىڭ قوزغىلىش ھەرىكىتىنى ئاساس قىلدى. ئۇلار بىر يىلنى ئون ئىككى ئايغا، ئاينىڭ تۇغۇلۇپ تولۇق بولۇشى ۋە يەنە يوقىلىشىغا قاراپ بىر- ئاينى ئىككى مەۋسۈمگە بۆلدى ھەمدە بۇ ھالەتنى «ئاينىڭ ئونبەشى يورۇق، ئونبەشى قاراڭغۇ» دېگەن ماقال- تەمسىل ئارقىلىق ئىپادىلىدى.

مەن ئاسمانى ئىشىتىسەم ئون ئىككى بۇرچلۇقدۇر، دەلىلمۇ يوق ئۇنىڭغا بىراق خەلق ئاراسىدا مەۋزۇھ.

قىلپادى ئول سەجدەنى لېكىن مەلا ئىك قىلدىلار، بەردى ئادەمگە جەھاننى ھەق بۇ ئون ئىككى ھودۇد.

بۇ ھودۇدنىڭ ھەر بىرى بىر فەسلىگە مەنسۇپ ئېرۇر، فەسلى ھەۋەلدۇر ھەمەل، ئاخىرىدا ھۈت ئايتماق ئايتماق نېسۇد.

0  
1  
4

خۇدانىڭ ھۆكۈمىنى جارى قىلىپ دەئۋا سوراپ قازى، بىلىپ ناھەقنى قىلماس ھېچقاچان غەۋغا بۇراپ قازى.

بولۇپدۇر خەلق ئارا مەردان مۇئەزرىن، ئەزان ئوقۇپ خۇدا دەرجان مۇئەزرىن. قاچان بەش ۋەقت نەھازنىڭ ۋەقتى يەتسە، ئوقۇر ئاندا ئەزان ھەريان مۇئەزرىن.

يۇقىرىقىلاردا ئەكس ئەتكىنى دىنىي ئىشلارنى باشقۇرىدىغان مەنسەبىي، شەرىئى ئەمەلدارلارنىڭ ئۈستىگە ئالغان مەجبۇرىيەتلىرىدە پاك، ئادىللىق بىلەن يۈرت سوراپ، ئاۋام، خەلقلەر ئۈچۈن ياخشى، ھەققانىي ئىشلارنى قىلىدىغان ئېسىل تەرەپلىرى، دىنىي ئەخلاق، مەھكىمە شەرىئىنىڭ مېزان، تۈزۈمىنى چىقىش قىلىپ تۇرۇپ، ئەينى دەۋردىكى ئىجتىمائىي ئادىللىقنى بايان قىلغان.  
2. 5 موللا- ئاخۇنلار:

ئەينى دەۋرلەردە مەسچىتنىڭ يېنىغا مەخسۇس دىنىي تەلىم- تەربىيە ئېلىپ بېرىلىدىغان، دىنىي ئىزباسارلارنى تەربىيەلەيدىغان ئورۇنلار سېلىنغان بولۇپ، بۇ خانقا- مەسچىتلەردە دىنىي بىلىم ئالغانلار ئۆزىنىڭ سەۋىيەسىگە ئاساسەن ئايرىم- ئايرىم ناملارنى ئالغان، كىشىلەر ئۆز پەرزەنتلىرىنى ئىلىم ئۆگىنىشكە بەرگەن. مەسلەن:

ئىلىمنى دەپ بەئزى فەرزەندى ئوقۇپ ئالىم بولۇر، موللا بولغانلار بۇ دۇنيا ھەم قىيامەتلىك ئوغۇل. ياكى قۇرئان ياد قىلىپ بولغاي بۇ قارى ئاخۇنۇم، ھەممە مەجلىس ھەم نەھازدا خۇش قىرائەتلىك ئوغۇل. بەئزىلەرنىڭ ئوغلىنى كۆرسەك دېگەن ھەزرەتتەم، ئىستىقامەتتىن دۇئاسى كۆپ ئىجابەتلىك ئوغۇل. مەقسەدى شۆھرەت ئۈچۈن يۈرگەن ئوغۇل ئىشان بولۇر، خانەقادا چېرە «ھۇ» بىرلە ئىبادەتلىك ئوغۇل. شۇبۇ ئىشانىمنى كۆرگەن بالالەر بولغاي مۇرد، بولغۇسى خەلقەم بۇ ئىشانغا ئىناۋەتلىك ئوغۇل. بار بۇ خەلقەمنىڭ ياندا يۈزدىن ئارتۇقراق سوفۇم، ھېچ شەرىئەتسىز تەرىققەتكە ئىتائەتلىك ئوغۇل.

دېمەك، ئەينى ۋاقىتتا كىشىلەر ئارىسىدا ئىشانلار باش كۆتۈرگەن بولۇپ، كىشىلەر ئىشانلارغا قول بېرىپ

ئۇيغۇرلارنىڭ دەپنە مۇراسىمى ھەققىدىكى مۇھىم ماتېرىياللار بىلەن تەمىنلەيدۇ.

ئۆلسە فەرزەندى مۇبادا، ۋاي بالام دەپ ئاھ ئۇرۇپ، ئۆزى بىر يان، كۆزى گىريان فۇل تالان قىلغان ئاتا. نەھازنى ئوقۇتۇپ بولسە لەھەدكە كۆمدۈرۈپ، كۆڭلىدە فەرزەنت داغىنى نەھان قىلغان ئاتا. ئاتا بىلەن ئاناسى ئۆلسە نامازىن ئوقۇپ، كۆردە قويغاچ قەبرىنى ھەر كۈن زىيارەتلىك ئوغۇل. نەزەرسىنى بېرىپ ئاندىن قاراسىنى ئوشاتىپ، كەڭرى ئاش- گۆشت بىرلە مېھماننى زىيافەتلىك ئوغۇل.

ئۇيغۇرلارنىڭ دەپنە مۇراسىم پائالىيەتلىرى بىر قەدەر قېلىپلاشقان بولۇپ، ئۆزىگە خاس تەرتىپ شەكىل لەندۈرگەن.

### 5. ئېتىقاد فولكلورى

ئىسلام دىنى ئۇيغۇرلار ئىچىگە 10- ئەسىردىن ئېتىبارەن تارقىلىشقا باشلاپ 15- ئەسىرلەردە بۇددا دىنى قا تارلىق دىنلارنى سىقىپ چىقىرىپ، ئاندىن ھۆكۈمرانلىق ئورۇنغا ئۆتۈش بىلەن پۈتۈن مىللەت دىنىغا ئايلاندى. ئۇ ئۆز دەۋرىدىن باشلاپ ھازىرغىچە ئۇيغۇرلارنىڭ بىر پۈتۈن ئىجتىمائىي تۇرمۇشىغا سىڭىپ كىردى. ئېتىقاد فولكلورىنىڭ ئەينى ۋاقىتتىكى ئۇيغۇر جەمئىيىتىدىكى فولكلوردىكى ئىپادىلىرى تۆۋەندىكىچە:

#### 5.1 مەنسەبى شەرىئى ئەمەلدارلىرى:

ئەينى دەۋردە دىنىي تۈس بىر قەدەر كۈچلۈك بولۇپ، كىشىلەر مەھكىمە شەرىئى ئارقىلىق باشقۇرۇلاتتى. مەھكىمە شەرىئى ئۇيغۇر جەمئىيىتىدىكى جىنايى ئىشلارنى ئۆز ئىچىگە ئالغان ئادەتتىكى دەۋا- ماجرا، نىكاھلىنىش، ئاجرىشىش، مۈلۈك ۋارىسلىقى، ھۆججەت- توختام قاتارلىق ئىشلارنى باشقۇراتتى. ھەر دەرىجىلىك مەھكىمە شەرىئىنىڭ مەخسۇس خادىملىرى بار بولۇپ شەرىئەتنىڭ ئىجرائىسى شۇلار ئارقىلىق نازارەت قىلىناتتى. بۇلاردىن مەزكۇر كىتابتا بايان قىلىنغانلىرى ئەلەم، مۇفتى قازى، رەئىس، مۇددەرس، مۇتەۋەللىي، مۇئەزرىن، ئىمام، خاتىب، شەيخ قاتارلىقلاردىن ئىبارەت. ئەسەردە ئۇلارنىڭ ئۆز ئۈستىگە ئالغان ۋەزىپىلىرى ناھايىتى ئېنىق قىلىپ بايان قىلىنغان. مەسلەن:

ۋە بەئزەن كۈن يۈرۈشىدىن يا شىمال تامدىن سۆز ئايتۇرلار، بەش- ئون فۇل بەرسە ئالغاج قىلدى ئۈستىگە يۇفۇق رەمبال.

يۇقىرىقى بېيىتتىن بىلىشكە بولىدۇكى، پال ئاچتۇردى. دىغان كىشىلەر ئادەتتە مېلى يىتكەنلەر، يىراقتىكى ۋە سە- پەردىكى ئۇرۇق- تۇغقانلىرىنىڭ ھال- ئەھۋاللاردىن خە- ۋەردار بولماقچى بولغانلار، چۈش ئۆرۈتكۈچىلەر، ئۆمۈر تەلىپىنى سىنماقچى بولغانلار بولىدۇ. پالنىڭ توغرا چىق- شى ناتايىن بولۇپ، رەمبال كىشىلەردىن ئالغان شۇ پۇل بىلەن تىرىكچىلىك قىلىدۇ.

5.3.2 پېرىخون: (باخىشلىق، داخانلىق)

پېرىخون ئەپسۇنچىلارنىڭ پىر ئۇستازى دېگەنلىك بولىدۇ. ئۇ سېھرىي — ئەپسۇنچىلىقنىڭ مۇھىم بىر تۈرى. ئۇنىڭ مەخسۇس كىيىملىرى ۋە سايىمانلىرى بار بولۇپ، ئادەتتە نېرۋا خاراكتېرلىك ئاغرىقلارغا ئوقۇلىدۇ، ئۆي قا- راغغۇ قىلىنىپ، ئوتتۇرىغا تۇغ باغلىنىدۇ، بۇنىڭ بىلەن كې- سەلگە ئوقۇش باشلىنىدۇ.

«كىتابى ئەبىدۇللاھ» تىكى تۆۋەندىكى بېيىتلار بۇنىڭ دەلىلى بولىدۇ. مەسىلەن:

كىشى ئالباستىدىن بولسا كېسەلمەند، ئاغا بولغاي تەبىب ئەرزان فەرىخان.

قاچان ھەرقايسى ئۆيگە كەلسە باخشى، قىلۇر تۇغ ئەتكەلى فەرمان فەرىخان. بۇ تۇغدىن چۆرگەلۈر بولسا كېسەللەر، ئىچىدە قويماغاي ئەرمان فەرىخان.

6. سەنئەت فولكلورى

خەلقىمىز يۇمۇرستىك، خۇش چاقچاق، ناخشا- ئۇس- سۇلغا ھېرىسمەن خەلق، ئۇزاق ئەسىرلەر جەرياندا ئۇلار ئۆزىگە خاس سەنئەت ئادىتىنى يېتىلدۈرگەن بولۇپ، بۇ ئادەتلەر مول مەزمۇنلۇق، رەڭدار، كۆپ خىل. مەزكۇر ئەسەرگە قارايدىغان بولساق يۇقىرىقى دېگەنلىرىمىزنىڭ راست ئىكەنلىكىنى ھېس قىلىمىز.

6.1 ئاغزاكى سەنئەت ئادەتلىرى:

6.1.1 مەدداھلىق:

مۇرىت بولغان، خوجىلار مەيدانغا چىققان، سۈپى- دەر- ۋىشلەر ھەممىلا يەرنى قاپلىغان. ئىسلام دىنى ھازىرقى زامان دىنلىرى ئىچىدە بىر قەدەر كېيىن مەيدانغا كەلگەن بولسىمۇ، ئۇمۇ ئۆزىدىن بۇرۇنقى دىنلارغا ئوخشاش تە- رەققىيات جەريانىدا نۇرغۇن مەزھەپلەرگە بۆلۈنۈپ كەتكەن. بۇلار كۆرۈنۈشتە ئاللاننىڭ بىرلىكى، مۇھەممەد ئەلەيھىسسالامنىڭ بەرھەقلىقىنى تەكىتلىسىمۇ، ئەمەلىيەتتە ئىنكار قىلىپ ئۆزلىرىنى ئىسلاھلاشتۇرۇپ كۆرسەتكەن. ئۇلار خانىقالاردا جەررە توۋلاپ ساما سالغان. ئەسەردە بۇنىڭغا خاس ئاتالغۇلاردىن ئاخۇند، موللا، قارىي، ھەزرەت، ئىشان، خەلىفە، سۇفى، دەرۋىش ۋە ئەفەندى قاتارلىقلار چۈشەندۈرۈپ بېرىلگەن بولۇپ بۇلاردىن بىز ھازىر بىزگە چۈشىنىكسىز بولغان نۇرغۇن ئاتالغۇلارنىڭ ھەممىسىنى بىلىۋالالايمىز.

5.3 سېھرىي ئادەتلەر:

خەلق ئىچىدە نوقۇل دىنىي خاراكتېر ئالغان ئادەت- لەردىن تاشقىرى ئەجدادلارغا چوقۇنۇشنى ئۆز ئىچىگە ئالغان كەسىپ سۈپىتىدە داۋاملىشىپ كېلىۋاتقان پېرىخون- لۇق، داخانلىق، قەسىدىچىلىك، ئاشلاش، تۇمارچىلىق، پالچىلىق قاتارلىقلارنى مەزمۇن قىلغان سېھرىي ئادەتلەرمۇ مەۋجۇت. تۆۋەندە ئەسەردە كۆرسىتىلگەن سېھرىي ئادەت- لەر توغرىسىدا توختىلىپ ئۆتىمىز:

5.3.1 پالچىلىق (رەمباللىق):

رەمباللىق يەنە «پالچىلىق» دەپمۇ ئاتىلىدۇ، بۇمۇ شاماننىم ئەقىدىلىرىدىن قالغان سېھرىي ئەپسۇنكەشلىكنىڭ بىر تۈرى بولۇپ، ئۇيغۇرلار ئىچىگە قەدىمكى دەۋرلەر- دىلا كەڭ تۈردە تارقالغان. قەدىمكى ئۇيغۇر يېزىقىدا يې- زىلغان «ئىرق بىتىك»، «پالنامە»، «ئادەم بەدىنىدىكى ئالامەتلەرگە قاراپ پال سېلىش» قاتارلىق كىتابلار ۋە پارچىلار بىزگە پالچىلىقنىڭ تارىخىنىڭ ھەقىقەتەن ئۇزاق ئىكەنلىكىنى ھەمدە خېلى مۇكەممەل ئىكەنلىكىنى ئەكس ئەتتۈرۈپ بېرىدۇ.

«كىتابى ئەبىدۇللاھ» تىمۇ بۇ رەمباللىققا نىسبەتەن ئېنىق بولغان چۈشەنچىلەر بايان قىلىنغان.

كىشىنىڭ مالى يوق بولسە ئانى دەر: كۈن چىقىش تامدا،

ۋە يا كۈن ئولتۇرۇشدا بار دېگەي سۆزى قۇرۇق رەمبال.

0  
1  
4

ئەسەردە ئاپتور قىسسەخان توغرىسىدا توختىلىپ مۇنداق دېگەن:

ھەر ھېكايەتلەرنى ئاپتور خەلققە ئىبرەت ئۈچۈن، قايدا مەجمۇئە بولسا مەسچىت بىرلە جامئە قىسسەخان. ھەق ئائالا ئىلگىر ئۆتكەن ئىشنى بىزگە ئايتقالي، قىلدى بىزگە زىكر قىلدۇرماقغە ۋاقتى قىسسەخان. 3.1.6 نەغمەچى:

ئۇيغۇرلاردا ئەزەلدىن دېھقانچىلىقنىڭ بوشى-بىكار ۋاقتلىرىدا كىشىلەر توپلىشىپ مەشرەپ تەشكىللىنىپ، خەلق ئەلنەغمىلىرىدىن ھۇزۇرلىنىش داۋاملىشىپ كېلىۋاتىدۇ. قان ئادەت، بۇ ئادەت ھازىرغىچە تېخى ئۆزىنىڭ مەۋجۇت-لۇقىنى يوقاتمىدى. مۇشۇنداق سورۇنلاردا كىشىلەر ئۆزىدىكى ئۆزىنىڭ خۇش ئاۋازلىقى بىلەن ھۇزۇر بېرىۋاتقان كىشىنىڭ چالغان مۇڭلۇق سازلىرى بىلەن كۆڭۈل غەشلىكىنى ئۇنتۇپ، شوخ ئۇسسۇللارغا چۈشىدۇ. خەلقىمىز ئارىسىدا كىشى مۇشۇنداق كىشىلەر «نەغمەچى» دەپ ئاتالغان، كېيىن يەنە «ھاپىز» دەپمۇ ئاتالغان. مەسىلەن:

ئەھلى غەملەرنى قىلۇر دەقتى مەلاھەت نەغمەچى، بارچەلەردىن بۇ ئەجەب ياخشى مەلاھەت نەغمەچى. ۋاي، بۇ خۇش ئاۋازلىقىدىن جان-جىگەرنى كۆيدۈرۈر، يەتكۈزۈپ تاشتەك كۆڭۈللەرگە ھەلاۋەت نەغمەچى.

«كىتابى ئەبىدۇللاھ»تىكى «نەغمەچىلەر» ئادىدى ھالدا ساز ۋە ناخشىلار بىلەن ھەپىلىشىدىغان بىغەم سازەندە، ئويۇنچى غەزەلخان بولماستىن، ئەكسىچە ناخشىلىرى، كۈيلىرى خەلق بىلەن بىرلىشىپ كەتكەن بولۇپ، تۇرمۇش-نى، رېئاللىقنى ئەكس ئەتتۈرۈشنى ئاساسىي مەقسەت قىلىدۇ. ئۇلارنىڭ ئېيتقان ھەربىر مىسرا ناخشىلىرىدا خەلقنىڭ ئاھۇ-زارىنى بايان قىلىدۇ، دەۋر ئارقا كۆرۈنۈشىنى، دەۋر ئالاھىدىلىكىنى ئىپادىلەشكە ئالاھىدە ئەھمىيەت بەرگەن بولۇپ، قاتتىقچىلىق، ئىستىبداتلىق ھۆكۈم سۈرگەن زامانلاردىكى خەلقنىڭ كۈلپەتلىرىنى مەردانە، ئىنسانپەرۋەرلىك روھى بىلەن كۈيلىرى ئارقىلىق، مۇستە-بىتلەرگە بولغان غەزەپ-نەپرىتىنى ئىپادىلەشكە، خەلقنىڭ دەردىگە ناخشىسى، نەغمىسى ئارقىلىق دەردەن بولۇپ، ئۇلارنىڭ روھىنى كۆتۈرگەن، كۆڭۈللىرىنى خۇش قىلغان،

مەدداھلىق ئاغزاكى تىل ئادەتلىرىنىڭ كەڭ تۈردە ئومۇملاشقان ئەنئەنىۋى شەكىللىرىنىڭ بىرى. ئۇ ھېكايە-چىلىك، داستانچىلىق، يەنى ھېكايە-داستان سۆزلەش دەپ-گەنلىك بولىدۇ. مەدداھلىق ئۇيغۇرلاردا بىر خىل ئىجتىمائىي-ئىكەسپ سۈپىتىدە كەڭ ئومۇملاشقان ئادەت. ئۇ يەنە «ۋائىزلىق سەنئىتى» دەپمۇ ئاتىلىدۇ. «كىتابى ئەبىدۇللاھ»تا مەدداھلىق توغرىسىدا مەخسۇس بىر بەيىت ئاجرىتىلغان بولۇپ، مەدداھلىق ھەق-قىدە چۈشەنچىگە ئىگە بولالايمىز. مەسىلەن:

دېگەيلىك ھەمدۇنە ئىت، ئەلقاب، فەرز، ۋاجب بىلەن سۈننەت، ۋە ئاندىن مۇستەھەبەلەرنى بايان ئەيلەپ مۇنەك مەددا. ئەگەر بىلسە ھەرام-مەكرۇھ بىلەن مۇفسىد-مۇباھالارنى، خەلايىقغە خەبەر ئەيلە ۋە بەئىزەن ياش-گۆدەك مەددا. تىلى بىر شەكەرستاندۇر، دىلى شەھرى يەكستاندۇر، تەنى جەننەتتە رىزۋاندۇر، دېمەس ھېچكىم بۆشەك مەددا.

يۇقىرىقى مەزمۇندىن بىلىشكە بولىدۇكى، مەدداھلار ئەجدادلىرىمىزنىڭ ئېتىقاد-ئادەتلىرىنى، دىنىي ئەھكاملار-نى، شۇنىڭدەك ئىسلام تارىخىدىكى زور ۋەقە قاتارلىقلار-نى ئاغزاكى تىل سەنئىتىگە مۇناسىپ ئۆزىگە خاس ئۇسلۇب-ماھارەت بىلەن بايان قىلىشنى كەسپ قىلغان. ئۇلارنىڭ ئاساسلىق تۇرمۇش مەنبەسىمۇ مەدداھلىق. كە-شىلەر ئۇ ئېيتقان ۋەز-نەسەت، ئىسلامىي ھېكايىلەرنى ئاڭلىغاندىن كېيىن ياقۇنرۇسا مىننەتدارلىق بىلدۈرۈش يۈ-زىسىدىن ئىختىيارچە ئۇلارنىڭ ئالدىغا يۇل تاشلايدۇ.

2.1.6 قىسسەخان:

قىسسە سۆزلەش ئادىتى قەھرىمانلىق داستانلىرى بارلىققا كەلگەندىن كېيىن مەيدانغا كەلگەن. ئۆز ۋاقتىدا كىشىلەر ھەر خىل جەڭلەردە قەھرىمانلىق كۆرسىتىپ، خەلقنىڭ مەنپەئىتى ئۈچۈن ئۆلگەن كىشىلەرنىڭ جەڭدە كۆرسەتكەن قەھرىمانلىقلىرىنى قوشاق شەكلىدە ئېيتىپ يۈرگەن ۋە بۇ بارا-بارا خەلق ئارىسىدا كەڭ تارقىلىپ مەزمۇن جەھەتتىن ئۆزگىرىپ ئىلاھىي ئوبرازلارغا ئۆز-گەرگەن، بۇلار «قىسسە» دەپ ئاتالغان، بۇنىڭ بىلەن مەخسۇس بۇ پائۇنالارنىڭ ئىشى ئىزلىرىنى ھەرىكىتى ۋە ئاۋازى بىلەن بىرلەشتۈرگەن ھالدا كىشىلەرگە ئېيتىپ بې-رىدىغان كەسپ قىسسەخانلىق بارلىققا كەلگەن.

IR A

خەلققە خۇشاللىق، مۇھەببەت، ئۈمىد بېغىشلىغان.  
6.1.4 «ئون ئىككى مۇقام»:

«ئون ئىككى مۇقام» ئۇيغۇر خەلقىنىڭ ئەسىرلەر داۋامىدا، مۇرەككەپ كۈرەشلەر ئىچىدە ئۈزۈلمەي ياغراپ كەلگەن مېلودىيەسى. ئۇنىڭدا ئۇيغۇر خەلقىنىڭ ھەر خىل قىسمەتلىك تارىخى، ئارزۇ-ئارمانلىرى، مۇھەببەت، دىن ۋە ئەخلاق قاتارلىقلار بايان قىلىندۇ. مانا مۇشۇنداق «بىباھا خەزىنە» ئۇيغۇرلار ئارىسىدىكى نەغمە-چىدىن ئىبارەت شەخس ئارقىلىق ئەۋلادتىن-ئەۋلادقا تارقىلىپ، داۋاملىشىپ، ئۈزۈلمەي ئۆزىنىڭ ھاياتى كۈچ-نى نامايان قىلىدۇ. «كىتابى ئەبىدۇللاھ» تىكى «ئون ئىككى مۇقام» توغرىسىدىكى بايانلارغا قاراپ باقايلى:

ھەرقاچان ناخۇن بىلەن چالسا مەقامنى ئوخشاتىپ، ھەممەنى ئىشقىدا كۆيدۈرگەي دەۋامەت نەغمەچى. يەنە «رەك» دەپ بىر مەقام بار ئاڭلانغان بەھۇش بولۇر، ئالەم ئەھلىگە ئەجايىپ خۇش نەزاکەت نەغمەچى. ئاندىن ئۆتسە بىر مەقام بار ئاڭغا يۈزلىك جان فىدا، ئىسمى «ئۇششاق» دۇر بەيان قىلىق نەھاجەت نەغمەچى. بۇ مەقامنىڭ مەجمۇئى ئون ئىككىدۇر بىلسە ئانى، فۇرسەتچە ھەممەگە قىلغاي رەفاقەت نەغمەچى.

ئۇيغۇرلار ناخشا-ئۇسسۇلغا ھېرىس خەلق، ئۇلارنىڭ تۇرمۇشى تەبىئەت بىلەن بىرلىشىپ كەتكەچكە، ئەنە شۇ مۇقام ئۇيغۇرلارنىڭ ھېس-تۇيغۇلىرى بىلەن، سەرگۈزەشتىلىرى بىلەن زىچ باغلىنىپ كەتكەن. ئاپتور بۇ خىل مۇناسىۋەتنى ناھايىتى ئۈستىلىق بىلەن كىشىلەرنىڭ مۇقامنى ئاڭلىغاندا بەھۇش بولۇشى، مۇقام ئۈچۈن جان پىدا قىلىشتەك تەسۋىرلەر ئارقىلىق ئىپادىلەپ بەرگەن، بۇ ئارقىلىق مۇقامنىڭ ئۇيغۇرلار تۇرمۇشىدا يالقۇز سو-رۇنىڭلا خۇشاللىقى بولماستىن، بەلكى خەلقىنىڭ يىغىسى، خەلقىنىڭ كۈلكىسى ئىكەنلىكىنى ئېنىق يورۇتۇپ بەرگەن. ئەڭ مۇھىمى ئاپتور ئەسەردە «غەيرىي ماددىي مە-دەنىيەت مىراسى» مۇز بولغان «ئۇيغۇر ئون ئىككى مۇ-قام» نىڭ ئىسمىنى تىلغا ئالغان بولۇپ، شۇ دەۋردىكى مۇقام ھەققىدىكى تەتقىقاتتا ناھايىتى مۇھىم، بىزنى قىممەتلىك ماتېرىيال بىلەن تەمىنلەيدۇ. گەرچە ئاپتور مۇقامنى ئون ئىككى دەپ كۆرسەتكەن بولسىمۇ بىراق ئۆز ئەس-

رىدە ئون مۇقامنىڭلا ئىسمىنى تىلغا ئالغان، ئۇلار تۆۋەندىكىچە:

راك، ئۇششاق، مۇشاۋىرەك، چەبىيات، سىگاھ، چارگاھ، پەنجىگاھ، ئۇزھال، ناۋا، بەيات.  
6.2 چالغۇ ئەسۋاب ناملىرى:

ئۇيغۇرلار قەدىمدىن باشلاپ ناخشا-ئۇسسۇل ۋە مۇزىكا ماھىر خەلق. ناخشا-ئۇسسۇل ۋە مۇزىكا كىشى-لەرنىڭ كۈندىلىك ھاياتى بىلەن زىچ باغلىنىپ كەتكەن. خەلق ئارىسىدا ھەتتا مۇزىكىنى بىلمەيدىغان ئادەم مۇ ئۆيىنىڭ تۆرىگە بىرەر چالغۇ ئەسۋابى ئېسىپ قويۇش ئادەتكە ئايلانغان.

ئۇيغۇر مۇزىكا سەنئىتىنىڭ موللۇقى، كۆپ خىللىقىغا مۇناسىپ ئۇنىڭغا تىل-جان كىرگۈزىدىغان چالغۇلىرىمۇ ھەر خىل. ئۇيغۇرلارنىڭ قەدىمكى چالغۇ-ئەسۋابلىرى ئا-ساسلىقى داپ، دۇمباق، غېجەك، نەي، قالدۇن، ساتار، دۇتار، تەمبۇر، راۋاب، چالغۇ، قوبۇز، ساپايە، تاش قاتار-لىقلاردىن ئىبارەت، بۇنىڭدىن غېجەك، داپ، نەينىڭ ئوت-تۇرا ئەسىردىن بۇرۇنقى دەۋردىلا ئەجدادلىرىمىز ئومۇم-يۈزلۈك قوللانغان ئەنئەنىۋى چالغۇلىرىمىزدىن ئىكەنلىك-نى كۆرۈۋالغىلى بولىدۇ. كەڭ يېزىلاردا دېھقانلارنىڭ خا-لىغاندا چالغۇ-ئەسۋابلىرى يوق شارائىتىمۇ لېگەن، پەتۈس قاتارلىق نەرسىلەرنى داپ ئورنىدا چېلىپ، كالتە ئۇسسۇل مەشرىپى ئوينىدىغان ئادەتتەمۇ شۇ نۇقتىنى چۈ-شەندۈرۈپ بېرىدۇ. مەسىلەن:

بىلسەلەر ئەسبابى نەغمە: بىرىسى «قانۇن» ئېرۇر، چىقارۇر كىم ئىچىدىن نەچچەند كەرامەت نەغمەچى.

مەزكۇر كىتابتىمۇ ئۇيغۇر چالغۇلىرى تەپسىلىي تو-نۇشتۇرۇلغان بولۇپ ئېيتىلىشى ھازىرقى بىلەن پەرقلىنىدۇ. يەنى بىز بۇ بايانلاردىن بۇ سازلارنىڭ ئەينى ۋاقىت-لاردا كىشىلەر تەرىپىدىن قانداق ئاتالغانلىقىنى بىلمەيمىز. بۇ سازلار تۆۋەندىكىچە: قانۇن، سەدا، تەنبۇر، دۇتار، رەباب، غەجەك، كارناي، سورناي، نەي، ناغرا، دۇمباق دېمەك، ئەينى دەۋرلەردىلا كىشىلەرنىڭ مەنىۋى پائالىيىتى ناھايىتى مول بولغان، چالغۇلارنىڭ تۈرىمۇ كۆپ بولغان.

6.3 ئەنئەنىۋى تەسۋىرىي ۋاستىلىرى:

ئۇيغۇرلارنىڭ ئارىسىدىمۇ مۇقەددەس سان چۈشەنچىسى قەدىمكى ۋاقتلاردىلا شەكىللەنگەن. «كىتابى ئەبىدۇل-لاھ» تېمۇ مۇقەددەس سانغا دائىر بايانلار بار بولۇپ، مە-سەلن:

قىلىپ خۇدايى جەھان يەتتە كۆكنى بىپايان،  
ئىشكىمۇ قويدى ئاڭمە فەرىشتىلەرگىدۇر مەفتۇھ.

زېمىنى يەتتە دەرەز ئالتەنى كۆرگەن كىشى بارمۇ،  
مۇنى يەتتە دېمەكلىككە كىتابلاردا بولۇر ۋارىد.

يۇقىرىقى بايانلاردا ئاسمان يەتتە، زېمىن يەتتە دې-يىلگەن بولۇپ، بۇمۇ ئۇيغۇرلارنىڭ مۇقەددەس سان قا-رىشىنى ئىپادىلەيدۇ. تۈركىي خەلقلەرنىڭ ئەڭ قەدىمكى ئىپتىدائىي ئىتىقادىدا كائىناتنى ئۈچكە بۆلگەن: كۆك-پەرىشتىلەر ماكانى، يەر ئۈستى ۋە يەر ئاستى ئىدى. ئۇلارنىڭ ئىچىدە كۆك ھەممىدىن بەك ئۇلۇغلىناتتى. كۆك تەڭرىگە ئىتىقاد قىلىش ئەجدادلىرىمىزنىڭ ئىپتىدائىي دىنى بولغاچقا، ئۇنىڭدىن يەتتە يۇلتۇز چۈشەنچىسى كېلىپ چىقتى ۋە ئۇلار ئايرىم نام بىلەن ئاتىلىپ يەتتە ئىلاھ سۇ-پىتىدە ئۇلۇغلىنىدى ①. شۇنىڭ ئۈچۈن «يەتتە زېمىن»، «يەتتە ئاسمان» دېگەن قاراشلار ئوتتۇرىغا قويۇلدى. يەتتە ئۇيغۇرلاردىكى جۈملىدىن تۈركىي مىللەتلەرنىڭ ئى-دىپئولوگىيەسىدىكى مۇقەددەس سان.

6.5 پەرداز ئادەتلىرى:

ئۇيغۇر ئاياللىرى گۈزەللىكنى سۆيىدۇ، ئۇلارنىڭ گۈزەللىككە بولغان ئىستىلىشى يالغۇز كىيىم-كېچەك، زىننەت بۇيۇملىرىدىلا ئىپادىلىنىپ قالماستىن، يەنە ھۆسن تۈزەش جەھەتتىكى ئۆزگىچىلىكىنى شەكىللەندۈرگەن. ئۇلار گۈزەللىك ئۈچۈن سۈنئىي پەرداز بۇيۇملىرىدىن پەرقلىق ھالدا بىر يۈرۈش تەبىئىي پەرداز ئادەتلىرىنى شەكىللەندۈرگەن. ئۇيغۇر ئاياللىرىنىڭ بۇ تەبىئىي پەرداز بۇيۇملىرى ئۇلارنىڭ ئىشلەپچىقىرىش ۋە تۇرمۇش ئەمەل-يىتىدىن يەكۈنلەنگەن بولۇپ، تۈرى ناھايىتى كۆپ. مەسە-لەن، «كىتابى ئەبىدۇللاھ» تا تىلغا ئېلىنغان پەرداز بۇيۇم-لىرى:

ھەرقايسى خەلقلەرنىڭ ئۇزاق مۇددەتلىك ماددىي تۇرمۇش شارائىتى ۋە شۇ ئاساستا تۇغۇلغان ھەم تەرەققىي قىلغان مەنىۋى خۇسۇسىيەتلەر ئۇلارنىڭ ئىپتىدائىي دىنىي ئېتىقادلىرى بىلەن بىرلىشىپ بەلگىلىك دەرىجىدە قېلىپلاش-قان تەسۋىرىي ۋاسىتىلەرنى بارلىققا كەلتۈرگەن، بۇلار كې-يىنچە خەلق ئېغىز ئەدەبىياتىغا سىڭىپ كەتكەن. ھەرقايسى خەلقلەرنىڭ مىللىي ئەدەبىياتىدا بارلىققا كەلتۈرۈلگەن تەس-ۋىرىي ۋاسىتىلەر ناھايىتى كۆپ. پەقەت خەلقنىڭ ئېتىقاد ئادەتلىرى بىلەن بىرلىشىپ مۇئەييەن فورما ھاسىل قىلغان بەزى ئەنئەنىۋى ۋاسىتىلەر بۇ كىتابتىمۇ ئۆز ئىپادىسىنى تاپقان. مەسەلەن:

كۆزى سۈنبۇل، سۆزى بۇلبۇل، يۈزى گۈل، ئاغزى فۇل، ھەيات!  
سەدەفدەك تىشلارنى كۆرسىتىپ بەئىزەن كۈلەرلەر قىز.

ئول ئاتاڭ بىرلە ئاناڭنىڭ كۆزلەرنىڭ نۇرىدۇر،  
سۆزى بۇلبۇل، يۈزى گۈل ھەم يىدلارى ئىفارى سىڭىل.  
ئېرۇر ھەقىقەت قولى، جەننەت گۈلى ھەم بۇلبۇلى دائىم،  
ئۆزى مەتلۇب، يۈزى مەھبۇب، سۆزى مەرغۇبمۇ بار فەرزەند.

بۇلبۇل ۋە قىزىلگۈل: ئۇيغۇر خەلقىنىڭ ئەنئەنىۋى گۈزەللىك ئادىتىدە قىزىلگۈل دائىم سۆيۈملۈك يارىنىڭ، ئەركىن مۇھەببەتنىڭ، كۆڭۈل ئازادلىكىنىڭ، بۇلبۇل بولسا ساداقەتمەن ئاشىقنىڭ، ئىرادە ۋە جاسارەتنىڭ سىم-ۋولى بولىدۇ.

ۋەتەننە كەلسە يا مۇندىن فەلەك تاغدا خۇرىشددەك،  
جەمالى كۆرۈنۈر بىزگە قىزىل ئالمە-ئانار ئەلەم

ئادەمنىڭ يۈزىنى ئالمىغا ئوخشىتىش، كۆزىنى بۇلاققا ئوخشىتىش قاتارلىق تەسۋىرىي ۋاسىتىلەر مۇ بار بولۇپ، بۇلار مىللىتىمىزنىڭ مىللىي ئەدەبىياتىمىزدىكى تەسۋىرىي ۋاسىتىلەردۇر.

6.4 مۇقەددەس سان چۈشەنچىسى:

مۇقەددەس سان چۈشەنچىسى ھەممە مىللەتتە مەۋجۇت، بىراق ئۇنىڭ كۆنكىرىت مەزمۇنى ئوخشىمايدۇ.

① ئابدۇكېرىم راخمان: «ئۇيغۇر فولكلورى ھەققىدە بايان»، شىنجاڭ داشۇ نەشرىياتى، 1989-يىل نەشرى، 558-بەت.

7. ئاممىۋى تىبابەت:

ئەجدادلىرىمىز ئۇزاق مۇددەتلىك ئىشلەپچىقىرىش، تۇرمۇش ئەمەلىيىتى جەريانىدا ساقلىقنى ساقلاش، كېسەل كۆرۈش، ئەمەش، دورىگەرلىك ۋە مال دوختۇرلۇقنى ئۆز ئىچىگە ئالغان ئۆزىگە خاس بىر يۈرۈش تېببىي ئىلىم رېتسىپلىرىنىمۇ يەكۈنلەپ چىققان. بۇ ئۇزاق مەزگىللىك نەزەرىيەلەر تا ھازىرغىچە خەلقىمىز ئارىسىدا كەڭ تۈردە ئىشلىتىلمەكتە.

«كىتابى ئەبدۇللاھ» تىكى تىبابەتكە دائىر بايانلار- دىن بىز نۇرغۇن نەرسىلەرنى بىلىۋالالايمىز. مەسلەن:

رەنج تارتقانلار ئۈچۈن ھەق ئەيلەدى ئەھيا تەبىب، بەئزىلەرنىڭ دانىشى كەم بەئزىسى ئەئلا تەبىب.

ھەركېسەلدۇر كىم ئىچىدىن يا تاشىدىن بولسەلەر، ئانى چىرلاپ ئايتقۇسىدۇر رەنج بۇ ئەئنا تەبىب.

يۇقىرىقى مىسرالاردا ئاپتور ھەق كىشىلەرنىڭ كېسەل-لىك ئازابىنى يېنىكلىتىش ئۈچۈن تېۋىپنى ياراتتى، ئۇ كې-سەللەرنىڭ ئىچ-تېشىدىكى كېسەللەرنى تېپىپ، ئۇنى داۋا-لايدىغانلىقىنى بايان قىلىش ئارقىلىق تېۋىپنىڭ كىشىلەرنىڭ دەردىگە يېتىپ، كېسەللەرنى داۋالاشنى، ئاغرىق ئازابىنى يېنىكلىتىشنى ئاساسىي مەقسەت قىلىدىغانلىقىنى ئىپادىلەپ بەرگەن.

ھەر كىشىنىڭ كېسىلى بولسە، تومۇرىدىن بىلگۈسى، شول تومۇرنى تۇتۇپ ئايتۇر: بۇ ئۆزى سەفرا، تەبىب.

ھەر تومۇرنى تۇتسە ئول ئاندىن مىزاجنى بىلىپ، ئايتادۇر: بەلغەم ۋە يا قان ياكى بۇ سەۋدا، تەبىب.

ئەسەردىن مەلۇمكى، ئەجدادلىرىمىز ئۇيغۇر تىبابىتىدە كېسەللىكنىڭ پەيدا بولۇشىدىكى ئاساسىي سەۋەب ئادەم بەدىنىدىكى تۆت خىل خىلىتنىڭ بۇزۇلغانلىقىدىن دەپ قارىلىدۇ. ئۇلار سەۋدا، سەپرا، بەلغەم ۋە قاندىن ئىبارەت. ئەجدادلىرىمىز شۇ خىل مىزاج ئايرىمىسى بويى-چە ئۇزۇقلىنىشنى ئەزەلدىن داۋاملاشتۇرۇپ كېلىۋاتقان ئۆرپ-ئادىتىگە ئايلاندۇرغان بولغاچقا، ئۇلاردا ئۇزۇن ئۆمۈر چولپانلىرى خېلى كۆپ سالماقنى ئىگىلەيدۇ.

باشى ئەتمە، قاشى ئوسمە، ئۇفە-ئەڭلىك يۈز بىلەن، ئۆيىدىن چىققان جۇۋان قالتاق چىقىشلىق چوڭ ئانا.

ياراشۇر ئوسما قاشغە ۋە يا گۈل قىسسە باشغە، جەۋاھىر ئاسسە ساچغە بۇلۇر يىدلىق گۈل ئەنەبەر قىز.»

باشدا سەككىك بىر جۇفت كۆرەر كۆزلەر ئانى مەھبۇب، كۆڭۈلدە ھەممەگە مەتلۇب ئوغۇلدىنمۇ ئۆتەرلەر قىز. بالالارنىڭ باشغە گۈل، قاشغە ئوسما تېرىپ، قويدۇرۇپ بۇ ئوسمەلەرنى بىر غېرىشلىق، چوڭ ئانا.

ئوسما: ئۇيغۇر ئاياللىرى ياز كۈنلىرى ھويلا-ئاران، باغلىرىدىن ئازراق يەر ئاجرىتىپ مەخسۇس ئوسما تېرىيدۇ. ئوسما قۇلاق بولغاندا ئۇنى سىقىپ سۈيىنى چىقىرىپ، پەلكۈچ بىلەن قېشىغا قويدۇ. قىشلىق ئوسما ئۈچۈن ياز كۈنلىرى كۆك ئوسمىنى سىقىپ سۈيىنى ئۆچكە يېغى ئارىلاشتۇرۇپ تاش ئوسما تەييارلىۋالىدۇ. بەزى رايونلاردا قىزلار كۆپرەك قوشۇمىسىنىڭ ئوتتۇردى-سىغا ئوسما پەلكۈچى بىلەن خال چىقىرىۋالىدۇ. ئوسما يالغۇز قاش قارايتىش رولى بولۇپلا قالماي، يەنە قاشنى قويۇقلاشتۇرۇش رولىغا ئىگە.

خېنە: ئۇيغۇر ئاياللىرى ھەتتا ترناق، ئالغانلىرىنىڭ گۈزەللىكىگىمۇ ئېتىبار بىلەن قارىغان. ئۇلار يازلىقى خېنە تېرىپ، ئۆستۈرگەندىن كېيىن سوقۇپ، زەمچە بىلەن ئارد-لاشتۇرۇپ، قولىنىڭ ئالغىنى ۋە ترىنىغا قويۇۋالىدۇ، خېنە ئىچكەندىن كېيىن، قول، ترىناقلىرىنىڭ رەڭگى قىزىل ياكى قىزغۇچ سېرىق ھالغا كىرىدۇ. خېنەنىڭ رەڭگى خېلى ئۇزاق ۋاقىت ئۆچۈپ كەتمەيدۇ. خېنە قول ۋە ترىناقلىرى-نى گۈزەللەشتۈرىدۇ، شۇنداقلا قول تەرلەش ۋە يېرىلىش-نىڭ ئالدىنى ئالىدۇ، ترىناقنى پارقىرىتىدۇ، كىتابتا خېنە گۈللەر ئارىسىدا تىلغا ئېلىنغان.

ئۇپا-ئەڭلىك: ئۇپا-ئەڭلىك ئۇيغۇر ئاياللىرىنىڭ پەرداز بۇيۇمى بولۇپ، مەھمۇد كاشغەرىينىڭ «دىۋانۇ لۇغە-تىت تۈرك» دا، «خوتۇنلارنىڭ مەڭزىگە سۈرىدىغان ئاچ قىزىل بويلاق» دەپ ئىزاھ بېرىلگەن. بۇنىڭدىن ئۇپا-ئەڭ-لىكنىڭ تارىخىنىڭ ئۇزاق ئىكەنلىكىنى بىلىۋېلىشقا بولىدۇ. دېمەك، ئۇيغۇر ئاياللىرىنىڭ تەبىئىي پەرداز بۇيۇمى-رى نوقۇل ھالدا گۈزەللىك ئۈچۈنلا ئەمەس، شۇنداقلا يەنە ساغلاملىق ۋە سالامەتلىك ئۈچۈنمۇ خىزمەت قىلغان.

014

ئىكەنلىكى مەلۇم بولدى. ئومۇمەن قىلىپ ئېيتقاندا، يېمەكلىك بىلەن داۋالاش ئۇيغۇر تىبابەتچىلىكىنىڭ ئەھمىيەتلىك تىرىشچانلىقىدۇر. ئۇنىڭ ئۈچۈن قارايدىغان بولساق ھەر بىر ئۆيدە ئادەتتە كۆپ ئۇچرايدىغان كىچىك كېسەللىكلەرنى داۋالايدىغان داۋالاش رېتسىپلىرىنى ئومۇملاشتۇرۇشقا ئەھمىيەت بەرگەن. بۇنىڭ ئارقىسىدا ئۆيلەردە ئېگىز، چىلان، دانەك-چە، زىرە، موزا، بوزبۇغا، يانتاق شېكېرى قاتارلىق خام دورىلاردىن ئايرىلماس ئادەت ئومۇملاشقان.

8. خاتىمە

ئۇيغۇر خەلقى پۈتكۈل ئوتتۇرا ۋە مەركىزىي ئاسىيا خەلقلەرنىڭ مەدەنىيەت تارىخىدا 1000 يىللار داۋامىدا مۇقىم، ئىزچىل تەپەككۈر پەزىلىتى رولىنى ئوينىغان. گەرچە كېيىنكى مەزگىللەردە ئۇيغۇر جەمئىيىتى يىپەك يولىنىڭ ئۇزۇلۇپ قېلىشى بىلەن بىللە مەيدانغا چىققان مەدەنىيەت بېكىنمىچىلىكىنىڭ ئاسارىتى تۈپەيلى، ئۆزىنىڭ تارىخىي شۆھرىتىدىن ئايرىلىپ قالغان بولسىمۇ، ئەمما ھەرقايسى دەۋرلەردىكى ئوينىغان رولىنى ھەرگىز سەل چاغلانغاندا بولمايدۇ، ئەلۋەتتە مىلادىدىن ئىلگىرىكى خېلى بۇرۇنقى زامانلاردىن باشلاپلا شىمال-جەنۇب ۋە شەرق-غەرب مەدەنىيەت ئالاقىلىرى بەلبېغىدىكى ئوينىغان پەۋقۇلئاددە مەدەنىيەت رولىنى جاھان ئالىملىرى بىردەك مۇئەييەنلەش-تۈرۈپ كەلمەكتە. ئولتۇراقلىشىش، ئىجتىمائىي ئىش تەقسىماتى تەرەققىياتى، ھۈنەرۋەنچىلىك ۋە شەھەر ھاياتى، سودا-سېتىق، دىنىي ياكى پەلسەپىۋى ئىدىئولوگىيە يېڭىلاش، يېزىق ئىسلاھاتى، يازما ئەدەبىيات، ھەر خىل سەنئەت زانىرلىرى، ھەتتا ئېتنىك مەدەنىيەتتە يۈز بەرگەن تارىخىي خاراكتېرلىك ئۆزگىرىشلەر، پەن ۋە مائارىپ يېمەكلىكلىرى قېرىنداش خەلقلەر ئارىسىدا ئالدى بىلەن ئۇيغۇر قەبىلىلىرى، ئۇيغۇر خەلقى ئارىسىدا مەيدانغا كەلگەن ياكى ئۆزلەشكەندىن كېيىن ئۇيغۇرلارنىڭ مەدەنىيەت تەسىرى ۋاسىتىسى بىلەن ئوتتۇرا ۋە مەركىزىي ئاسىيا يادىكى باشقا قېرىنداش خەلقلەرگە تەدرىجىي ئۆزلەشكەن. گەرچە ئوتتۇرا ۋە مەركىزىي خەلقلەرنى ئارىسىدا ئۇنداق ياكى مۇنداق سىياسىي ھاكىمىيەتچىلىك ماجىرالىرى بولغان بولسىمۇ، لېكىن ئۇيغۇر مەدەنىيىتىنى چەتكە قېقىش ھادىسىسى كۆرۈلۈپ باقمىغان. ① ھەرقايسى ئاممىلارنىڭ،

داۋالاشتا دورا ۋە يېمەكلىك بىلەن داۋالاشنى ئىسپاتلاش رەت ئىككى خىل ئۇسۇلنى قوللىنىپ كەلگەن.

(1) دورا بىلەن داۋالاش

دورا بىلەن داۋالاشتا كېسەل خاراكتېرىگە قاراپ «زەھەرلىك زەھەر بىلەن قايتۇرۇش»، «ئىسسىقنى سوغۇق بىلەن، سوغۇقنى ئىسسىق بىلەن قايتۇرۇش» ئۇسۇلىنى قوللىنىپ كەلگەن. ئاساسلىق دورىلاردىن كۆكتاش، سىماب، زەمچە، تاش، سىر قاتارلىق كان مەدەن ماددىلىرى، يىلان، چايان، كېلە قاتارلىق جانلىقلار، كۈچلۈك ئوخشاش زەھەرلىك تەركىبلىك ئوت-چۆپ ۋە ئۇلارنىڭ ئۇرۇق-مېۋە، يىلتىزلىرىدىن ھازىرلانغان دورىلار قاتارلىقلار مەسىلەن:

بولسە رەنجۇر قايدا باي ئاڭلاپ ئانىڭغا فايلاماي، ئاڭا ۋاي-ۋاي دەپ قىلۇر كۆپ دارۋنى بەر قاتەبىپ، گۈل-گىياھ، يىلدىز، دەرەختنىڭ ئۇرۇقى يا بەرگىدۇر، بىرىنى بىرىگە قوشۇپ قىلغاي ئانى ھەمجا تەبىپ. قىسمۇ قىسمى دارۋ-شەربەتنى قىلىپ ئەيلەر داۋا، ھەر كېسەلگە قانچە خىزمەت كەلتۈرۈر بەر جا تەبىپ.

(2) يېمەكلىك بىلەن داۋالاش

يېمەكلىك بىلەن داۋالاش ئادەم ئەزالىرىنىڭ ئىشلەش ئىقتىدارىنىڭ ئاجىزلىشىشى، تەڭپۇڭسىزلىقى قاتارلىق سەۋەبلەر بىلەن كېلىپ چىققان بەدەن ئاجىزلىقىنى ئۆز ئىچىگە ئالغان ھەر خىل كېسەللىكلەرگە بېرىلىدۇ. بۇنىڭ ئۈچۈن كېسەل خاراكتېرىگە قاراپ ئوزۇقلىنىش ۋە بەزى يېمەكلىك-لەردىن پەرھىز قىلىش بۇيرۇلىدۇ. مەسىلەن:

قايسى ئەنئەنىسى كېسەل بولسە، ئاڭا قىلغاج سەبەب، فايدالىقنى يېدۈرۈپ، بولغاي ئاڭا ھەمراھ تەبىپ، كىم كېسەلدۇر دەردىنى بۇ فېرقەلەردىن سورىسەلەر، بۇيرۇغاي كاشكاف ئەسەل، گۈلئەند ۋەيا ھەلۋا تەبىپ.

ھازىرقى زامان تېببىي ئىلمىنىڭ تەرەققىياتى ۋە ئەھمىيىتى نۇقتىسىدىن ئېلىپ ئېيتقاندا، ئەجدادلىرىمىزنىڭ يۇقىرىدا تىلغا ئېلىنغان ساقلىقنى ساقلاش تەدبىرلىرى ۋە يېمەكلىك بىلەن داۋالاش ئۇسۇلىنىڭ ئىلمىي ئاساسقا ئىگە

① ئا. مۇھەممەد ئىمىن: «ئۇيغۇر پەلسەپە تارىخى»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 1997-يىل نەشرى.

«ئەرلەر ئەزىز، ئاياللار خار» دەيدىغان ئىدىيەنى ئىپادىلەپ-  
لىمگەن. تار بولغان تەقدىرچىلىق قارىشىدىن قۇتۇلۇپ چى-  
قالمىغان، بىز ئەسەرنىڭ بۇنداق تەرەپلىرىگە نىسبەتەن  
تەنقىدى مۇئامىلىدە بولۇشىمىز لازىم.

9. پايدىلانمىلار:

1. ئەبدىللاھ فوسكامى: «كىتابى ئەبدىللاھ»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2004-يىل نەشرى.
2. ئابدۇكېرىم راخمان: «ئۇيغۇر فولكلورى ھەققىدە بايان»، شىنجاڭ داشۇ نەشرىياتى، 1989-يىل 7-ئاي نەشرى.
3. ئابدۇرەھىم ئەبدىللاھ: «ئۇيغۇر ئېپتوگرافىيەسى»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2004-يىل، 1-نەشرى.
4. ئەنۋەر تۇرسۇن ئەپەندى: «ئۇيغۇر ئۆرپ-ئادەتلىرىدىن ئۆرنەكلەر»، شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى نەشرىياتى، 2007-يىللىق 3-ئاي نەشرى.
5. «ئۇيغۇر فولكلور مەدەنىيىتى» مەجمۇئەسى: «ئۇيغۇر-لارنىڭ ماددىي فولكلورى ھەققىدە بايان»، شىنجاڭ گۈزەل سەنئەت فوتو سۈرەت نەشرىياتى، 2011-يىل 11-ئاي نەشرى.
6. غەيرەتجان ئوسمان: «قەدىمكى تارىم مەدەنىيىتى»، شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى نەشرىياتى، 2007-يىل 5-ئاي نەشرى.
7. «ئۇيغۇر فولكلور مەدەنىيىتى» مەجمۇئەسى: «ئۇيغۇرلار-نىڭ ئەدەبىيات-سەنئەت فولكلور مەدەنىيىتى»، شىنجاڭ گۈزەل سەنئەت فوتو سۈرەت نەشرىياتى، 2011-يىل 11-ئاي نەشرى.
8. مۇھەممەد راخمان: «ئۇيغۇر قول ھۈنەرۋەنچىلىك رىسا-لىسى»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2007-يىل 12-ئاي نەشرى.
9. تۇرسۇنجان مۇھەممەد ساۋۇت ئۇدەمىش: «ئۇيغۇر فولك-لورى»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 2003-يىل 12-ئاي نەشرى.
10. ئابلىز ئابدۇرېھىم سايرامى: «ئۇيغۇر مەدەنىيەت سەنئە-تىگە دائىر ماقالىلەر»، شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى، 1999-يىل 10-ئاي نەشرى.
1. (ئابىتور: تۇرسۇن ساۋۇت ئۇدەمىش: شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتې-تى فىلولوگىيە ئىنستىتۇتىدا)
2. (ئاسىيەم ئىمىن: شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى فىلولوگىيە ئىن-ستىتۇتى ئۇيغۇر تىلى كاتىباتلىق 2009-يىللىق 2-سىنىپ)

بولۇپمۇ دىن، ياشاش مۇھىتى، ياشاش شارائىتى قاتارلىق-  
لارنىڭ تەسىرى بىلەن ئىگىلىك شەكلى، ئۆرپ -  
ئادەت، ئاسترونومىيە، تىبابەتچىلىك، يېمەك-ئىچمەك،  
كىيىم-كېچەك، ئېتىقاد، سەنئەت، قاتناش-تىرانسپورت،  
تۇرمۇش بۇيۇملىرى ۋە قۇرۇلۇش ئادەتلىرى قاتارلىقلار-  
دا ئۆزىگە خاس مەدەنىيەت ياراتقان ۋە بۇ مەدەنىي ئا-  
دەتلەرنى ھازىرغىچە داۋاملاشتۇرۇپ كەلگەن.

«كىتابى ئەبدىللاھ» گەرچە يېقىنقى دەۋردە بارلىققا  
كەلگەن ئەسەر بولسىمۇ، بىراق مەزمۇنى ئىنتايىن مول،  
مەھمۇد كاشغەرىينىڭ «دىۋانۇ لۇغەتت تۈرك»، مۇھەم-  
مەد سادىق كاشغەرىينىڭ «ئەدەبۇس سالھىن»، مۇھەم-  
مەد سادىق رەشىدىنىڭ «سەدىقنامە» قاتارلىق ئەسەرلىرى-  
دىن قالسىلا ئەجدادلىرىمىزنىڭ ئىلغار بولغان ئۇدۇمى ئا-  
دەتلىرىنى بىزگىچە يەتكۈزگەن بولۇپ، ئەجدادلىرىمىزنىڭ  
ئۇدۇمى - ئادەتلىرىنى ئىگىلەشتە مۇھىم ئەھمىيەتكە ئىگە.  
كىتابتا ئاساسلىق قىلىپ ئەجدادلىرىمىزنىڭ ماددىي، ئىجتى-  
مائىي، ئېتىقاد ۋە سەنئەت جەھەتتىكى مەدەنىيەت ئادەت-  
لىرى بايان قىلىنغان بولۇپ، فولكلورغا دائىر بايانلار ناھا-  
يىتى تولۇق، ئاساسىي جەھەتتىن فولكلورنى يازغان دېيىش-  
كە بولىدۇ. ھەتتا ئۇنى بىر «فولكلور قامۇسى» دېيىشكە-  
مۇ بولىدۇ. ئەجدادلىرىمىزنىڭ 19-ئەسىرگىچە داۋاملىشىپ  
كەلگەن. بىراق بىزگىچە يېتىپ كېلەلمىگەن ئېسىل ئەنئەنە-  
لىرىنى ئۆگىنىش ۋە تەتقىق قىلىشتا ناھايىتى مۇھىم ئەھم-  
يەتكە ئىگە.

بىراق ئەسەر يەنە قىسمەن كەمچىللىك ۋە نۇقسان-  
لاردىن خالىي بولالمىغان. يەنى ئاپتورمۇ ئىجتىمائىي  
ئادەم بولغاچقا، ئۇ ئۆزى ياشىغان دەۋر چەكلىمىلىكى ۋە  
ئىدىيەدىكى چەكلىمىلىكتىن قۇتۇلۇپ چىقالمىغان. مەس-  
لەن، ئەرلەرنىڭ ئورنى مۇتلەقەشتۇرۇۋېتىلگەن، يەنى

0  
1  
4

## بىلدۈرگۈ

ژۇرنىلىمىزدا ئېلان قىلىنغان بارلىق ئەسەرلەرنىڭ نەشر ھوقۇقى بىزدە.

رۇخسەتسىز ئىشلىتىۋالغۇچىلارنىڭ قانۇنىي جاۋابكارلىقى سۈرۈشتۈرۈلىدۇ!

«مىراس» ژۇرنىلى نەشرىياتى



## چىن تۆمۈر باتۇرنىڭ قىسسىسى

دەپ نەچەند ۋەسىيەتلەرنى قىلىپ، ئەرتەسى چىن تۆمۈر بەھادۇر شىكارغا چىقىپ كەتىدۇرغان بولۇپ، ئارغىماق ئېتىنى ئىگەرلەدى، مىسران قىلىنچىنى بەلىگە ئاستى، ئاتقا مىندى. كافي-كافي كۈچۈكەينى ئەرگەشتۈرۈپ شىكارغا كەتتى. سىڭلىسى ئۆيدە قالدى. قەزەرا، شۇل كۈنى ماخ-تۇمسۇلا ساچىنى تاراماققا قۇمغانغا سۇنى ئالىپ ئوچاقتا قويدى. بىر مۆشۈكى بار ئەردى، مياڭلاپ ماختۇمسۇلا نىڭ قۇچاغغا چىقتى، ماختۇمسۇلا مۆشۈكىنى ئۇردى. مۆشۈك قاچىپ قۇمغانغا تېگىپ سۇنى تۆكتى، سۇ ئوتقا قۇيۇلۇپ ئوت ئۆچتى. ماختۇمسۇلانىڭ قارىنى ئاچتى، تەئام پۇشۇرۇغا ئوت بۇلمادى. ئائىلاج بولۇپ ئۆگزەگە چىقتى، ھەر تەرەپكە قارادى. بەناگاھ، كۈن چىقىش تەرە-پىدە يالغۇز بىر كەپەدە تۇتۇن چىقادۇر. ماختۇمسۇلا خەيال قىلدىكىم، شۇل كۆرۈنگەن كەپەگە بارىپ، ئوت

تارانچىلار ئاراسدا شۇنداق نەقىل ۋە ھىكايەت قىلاركىم، ئىلگەرىكى زامانەدە ئۇشۇ غۇلجا شەھەرىدە بىر بەھادۇر بار ئەردى چىن تۆمۈر ئاتلىغ. ئانىڭ بىر سىڭلىسى بار ئەردى ماختۇمسۇلا دەپ. چىن تۆمۈر بەھا-دۇر دايم شىكارغا چىقىپ، شىر، يولبارسلارنى شىكار قىلىپ، بۇغا-ماراللارنى كەباب قىلىپ تەناۋۇل قىلۇر ئەردى. قالغانلارنى سىڭلىسىگە ئالىپ كەلىپ بەرۈر ئەردى. بىر كۈنى نەچەند كۈنغەچە شىكارغا چىقمايدى. بىر كۈنى چىن تۆمۈر بەھادۇر سىڭلىسى ماختۇمسۇلاغا ئايدىكىم: «ئەي سىڭلىم مەن ئەرتە كۈندە يەتى كۈنلۈك شىكارغا چىقارمەن، سەن ئۆيدىن تالاغا چىقما-غىل، كافي-كافي كۈچۈكىنى ئالىپ كېتەرمەن، ئوتۇڭنى ئۆ-چۈرمەڭىل. مەگەر ئوتۇڭ ئۆچۈپ قالسا قەرى كەمپىرلەر-نىڭ قاشىغا ئوت تىلەپ بارماغىل، ساڭا زىيانى تېگەر»

نىڭنىڭ بىرى ئىلكىمدىن قۇتۇلماس» دەپ چىقىپ كەتتى. ماختۇمسۇلا قورقۇپ دەم ئۇرماي، كۆپ يىغلايدى. قارىنداشى چىن تۆمۈر بەھادۇرنىڭ يولىغا قارار ئىزدى. ئاكام قاچان كەلسە، بۇ دىۋەدىن مەنى ئاجراتىپ ئالۇر دەپ يىغلار ئىدى. قەزارا، يەتە كۈندۈز- كېچە بولدى، شۇل دىۋە يەنە كەلسە مەزكۇر گۆش، تەئاملارنى يەپ، ماختۇمسۇلانى ئاسىپ قانىنى شوراپ، يەنە سەھەر بولغاندا دىۋە چىقىپ كەتتى.

ھاسىلى كەلام، ھەر كۈندە ماختۇمسۇلا ئاكام چىن تۆمۈر باتۇر كېلەدۇر دەپ بىر قازانغا ئەت سالىپ، پۇشۇ-رۇپ تەييار قىلغاندا دىۋە كەلسە يەپ، ماختۇمسۇلاغا بەدەللىقلەر قىلىپ كەتەر ئىزدى. ماختۇمسۇلانىڭ بەدەندە زەررە قان قالماي. سارغارىپ زەئىراندەك بولدى. ئالتە كۈن پەدەرىپ دىۋە كەلسە، ھەر كۈندە بەدەللىقلەر قىلۇر ئىزدى. ئالتە كۈنغىچە ماختۇمسۇلانىڭ ماغدۇرى قالماي ئازى يىقىلغۇدەك بولدى. يەتتىنچى كۈنى چىن تۆمۈر باتۇر شىكاردىن سەلامەت كەلدى. ئۆيىگە كىردى، سىڭلىسى ماختۇمسۇلانى كۆردى. بىر يىل كەسەل بولغاندەك ئورۇنلاپ، قىزىلگۈلدەك چىرايى زەئىراندەك سارغارىپ تۇر. چىن تۆمۈر باتۇر سىڭلىسىنى بۇ ھالدا كۆرۈپ ھەيران بولۇپ سۇرادىكىم: «ئەي قارىنداشىم، بۇ ئالتە كۈننىڭ ئىچىدە مۇنچە ئورۇنلاپ سارغارىپتۇرسەن، نەمە بولدۇڭ، كىمىدىن ساڭا زۇلۇم تەئىدى يەتتى؟» دەپ سۇرادى. ماختۇمسۇلا يىغلاپ دىۋەنىڭ قىلغان سىتەملەردى-نى بىر-بىر ئاكاسىغا بەيەن قىلدى. چىن تۆمۈر باتۇر دەر-غەزەپ بولۇپ، قەسەمىياد قىلىپ ئايدىدەلاركىم: «مەن شۇل يەتە باشلىق دىۋەنى ئۆلتۈرمەسەم، مەن چىن تۆمۈر باتۇر بولماغايەن» دەپ ئايتتىكى: «ئەي سىڭلىم، مەنىڭ كەلگەنمىنى ھېچ كىشى بىلمەسۇن، ئەگەر دىۋە كەلسە مەنى كەلدىمۇ دەپ سۇرسا، كۈندەكىدەك كەلمەيدى دەپ جەۋاب بەرگىل، مەن ئۆزەمنى راست قىلىپ تۇرۇر-مەن» دەپ دەرھال ئارغاماق ئاتنى ئىگەرلەپ ئاغىغا يوشۇندى. كاتى-كاتى تايغاننى ئاتنىڭ يانغا باغلايدى. ئات بىرلە ئىت ھەر ئىككىسى چىن تۆمۈر باتۇر نەمە دىسە شۇنى بىلۈر ئىزدى. چىن تۆمۈر بەھادۇر ئات بىرلە ئىتتە ئايدىدىكىم: «ئەي ۋاقادار جانۋالارىم، ئەگەر دىۋە كەلسە ھېچ ئون چىقارماڭلار، بىر نەمە قىلىپ دىۋەنى قولغا تۇش-رەلى» دەپ، ئاندىن چىن تۆمۈر باتۇر يەتە قات سابۇت

كەلتۈرەي دەپ ئۆگزەدىن تۆبەن تۇشتى. شۇل تۇتۇن چىققان تەرەپكە يۈردى. بىر سائەتدە يۈرۈپ شۇل كەپە-گە يەتپ كۆردىكى، بىر ماما كەمپىر ئوت قالاپ ياتىتۇر. ماختۇمسۇلا سەلام قىلىپ مامانىڭ قاشىغا كەلدى. ئايدىدە-كىم: «ئەي مەزلۇم سەلامنىڭ بولماسا سالغۇ قابۇز قىلۇر ئىدىم. بىر ئۇرۇپ ئىكى، قابۇز قىلۇر ئىدىم، كەلگەن بالام» دېدى. يەنە سۇرادىكىم: «قايدىن كەلدىڭىز، نەمە سۇراپ كەلدىڭىز، كىم بولۇرسىز؟» دېدى. ماختۇمسۇلا ئايدىدى: «مەن چىن تۆمۈر بەھادۇرنىڭ سىڭلىسى بولۇر-مەن، ئاتىم مەختۇمسۇلا دۇر» دەپ. چىن تۆمۈر بەھادۇر-نىڭ يەتە كۈنلۈك شىكارغا كەتكەننى بىر-بىر ماماغا بەيەن قىلدى. ماما ئايدىدى: «ئەي بالام ساڭا ئىكى قو-لۇڭغا بىر بەرسە بەرۈرمەن، مۇندىن ئۆيۈڭگە بارغۇنچە ساچىپ بارغىل، ئارقاڭغا قاراماڭل» دەپ ئىكى يەڭكىگە نەمەرسەنى قويۇپ بەردى. بىر مۇنچە ئوننى تېزەككە تۇ-تاشتۇرۇپ، ياغاچقا سانجىپ ئاغزىغا تىشلەتپ قويدى. مەختۇمسۇلا يەڭكىدەكى دانەلەرنى قويۇپ ماڭدى، دانە-لەردىن تال تىكەنلەر ئۇندى. مامانىڭ جايدىن ماختۇم-سۇلانىڭ ئۆيى يەتكۈنچە نىشانە بولدى. بۇ ماما يەتە باشلىق دىۋە ئىزدى، ماختۇمسۇلا بىلمەيدى. ماختۇمسۇلا ئوت ياقىتى، بىر قازاندا ئەت پىشۇردى، ئاكام كەلسە يەيەر دەپ. كەچ بولدى، باياقى ماما ئىشىككە كەلسە قىچقارپ ئەيتادۇركى: «چىن تۆمۈر بەھادۇر ئۆيىدە بارمۇ؟ ئارغاماق ئاتنى ئوقۇردا بارما؟ مىسران قىلچى قا-زۇقدا بارمۇ؟ كاتى-كاتى كۈچۈكى ئىشىكتە بارمۇ؟» دەپ قىچقىردى. مەختۇمسۇلا مامانىڭ ئاۋازىنى ئىشتىپ ئۆيىدىن چىقماي تۇرۇپ ئەيتادۇركى:

چىن تۆمۈر باتۇر ئۆيىدە يوقتۇر،  
ئارغاماق ئاتى ئوقۇردا يوقتۇر،  
مىسران قىلچى قازۇقدا يوقتۇر،  
كاتى-كاتى كۈچۈكى ئىشىكتە يوقتۇر.

«كەلگەن ماما» دەپ قىچقىردى، بۇ يەتە باشلىق دىۋە ماما سۈرىتىدە بولۇپ، ئىچكىرى كىرىپ، قازاندىكى گۆشلەرنى بارچەسىنى زەررە قويماي يەدى. ئاندىن ماختۇمسۇلانى تۇتۇپ باشىنى تۆبەن، ئاياغلارنى يۇققارى ئاسىپ، تاپانغا سىغ سانجىپ، قان چىقارپ قانىنى شورا-دى. ئاندىن كەيىن يەنە ماختۇمسۇلانى بوشاتىپ قويۇپ: «سەن مەنى كىشىگە ئايتماڭل، مەگەر ئەيتسەڭ مىڭ جا-

0  
1  
4

ئاكالىڭ ئۆيۈڭدە بىر يەدە بارغا ئوخشايدۇر، مەنىڭ قەس-  
 تىمدە يوشۇنۇپ تۇرۇر» دېدى. ماختۇمسۇلا ئايدىدى:  
 «بۇ كۈن ئاكامنىڭ كۆڭلەك، تامبالنى يۇپ، سۈيىنى  
 ئۆيگە تۆكۈپ ئىزدىم، شۇنىڭ بۇيىدۇر» دېدى. بۇ  
 سۆزنى ئاڭلاپ يەتە باشلىق يەل مۇڭگۈزنىڭ يۈرەكى  
 توختاپ ئىلگەرى كىرىشىگە، نەزە تارتىپ ئىشكىنى  
 تۇشۇپ، بىر قىلىچ دىۋىگە سالدى. دىۋەننىڭ بىر باشى  
 ئۈزۈلۈپ يەرگە تۈشتى، دىۋە ئاھ ئۇردى ۋە ئايدىدى:  
 «ئەي چىن تۆمۈر باتۇر، بىر باشىم ئالدىڭ، قالغان ئالتە  
 باشىغا نەچكە جەۋاب بەرۈرسەن» دەپ دىۋە ھەم  
 قەھرى بىرلە ئۇرۇشتى. بىر كەچە- كۈندۈز ئۇرۇشتى.  
 چىن تۆمۈر باتۇر يەنە بىر قىلىچ سالپ، يەنە بىر باشىنى  
 كەسىپ يەرگە تۈشۈردى. دىۋە سەراسمە بولدى. ئۆيىدىن  
 چىقارنىڭ ئىلاجىنى تاپالماي يەنە چىن تۆمۈر باتۇرغا ئا-  
 سىلدى. يەنە بىر كەچە- كۈندۈز بىر- بىرسى بىرلەن چا-  
 لشتى، چىن تۆمۈر باتۇر يەنە بىر باشىنى چاپىپ يەرگە  
 تۈشۈردى. دىۋە ئۈچ باشىدىن ئايرىلدى، دىۋە غەزەپ  
 بىرلەن تۇتۇشتى. يەنە بىر قىلىچ بىرلە بىر باشىنى تو-  
 شۇردى، دىۋە ھەر تەرەپكە قاچار ئىزدى. چىن تۆمۈر  
 باتۇر ئۆي ئىچىدە دىۋەنى قوغلاپ يۈرۈپ يەنە بىر  
 قىلىچ سالدى. دىۋەنىڭ بەشىنچى باشىنى تۈشۈردى.  
 دىۋە ئاجىز بولدى، كۆزلەرى پىيالەدەك بولدى،  
 ئىشكىدىن قاچىپ چىقاي دېسە، ماختۇمسۇلا قىلىچ چاپىپ  
 چىقارمايدۇر. ئاڭغاغەچە، چىن تۆمۈر باتۇر يەنە بىر  
 چاپتى، ئالتىنچى باشى يەرگە ئۈزۈلۈپ تۈشتى. دىۋەنىڭ  
 يەل مۇڭگۈزى بار بىر باشى قالدى. دىۋە جان ئاچقى-  
 دىن ئۆيىنىڭ تۈڭلۈكىدىن قاچىپ چىقتى، ئاۋاز قىلدى:  
 «ئەي ماختۇمسۇلا، مەن سەنى جۇمۇ، مەن سەنى جۇمۇ،  
 مەن سەنى جۇمۇ» دەپ قاچىپ كەتتى. چىن تۆمۈر باتۇر  
 ئاتىغا مىنىپ ئارقاسىدىن قوغلاپ يۈردى. ماختۇمسۇلا  
 كاف- كاف كۈچۈكەينى يازىپ قويۇبەردى. ئاڭغاغەچە،  
 چىن تۆمۈر باتۇر دىۋەگە يەتتى. دىۋە ئائىلاچ بولۇپ،  
 چىن تۆمۈر باتۇرنى تۇتتى. ھەر ئىككىسى كەچ كىرگۈنچە  
 بىر- بىرىنى تۇتۇپ چالشتى. ئاڭغاغەچە، كاف- كاف كۈچۈ-  
 كى يەتتى بارىپ دىۋەنىڭ لايىقەسىدىن تىشلەپ تارتتى.  
 دىۋەنىڭ قۇۋۋەتى قالماي يىقىلدى، ئىت دىۋەنى تالاپ-  
 تىشلەپ ئۆلتۈردى. چىن تۆمۈر باتۇر شاد- خورام بولۇپ  
 دىۋەنىڭ باشىنى ئالىپ ئۆيىگە كەلدى. ماختۇمسۇلا دىۋە-

كېيىدى، باشىغا دۈبۇلغا كىيىپ، مىسران قىلىچنى بەلگە  
 ئاستى، ئىشكىنىڭ ئارقاسىدا ھېچ كىشى بىلمەيدۇرغا  
 پىنھان جايى بار ئىزدى. شۇل يەرگە كىرىپ، مىسران قە-  
 لىچىنى يالاڭلاپ تەييار بولۇپ تۇرغان ۋاقتىدا يەنە دىۋە  
 ماما كەمپىر سۈرەتدە بولۇپ، ئىشكىنىڭ تۈبىگە كەلىپ  
 ئىزدى، دىۋەنىڭ يۈرەكى سالدى، قورقۇنۇپ پەيدا  
 بولدى. دىۋە خىيال قىلدىكىم: «مەن بۇندا ئالتە كۈن پە-  
 دەپ كەلدىم، يۈرەكىم سالپ قورقۇنۇپ ئىزدىم. بۈگۈن  
 يۈرەكىم سالدى ۋە ھەم قورقۇنۇپ پەيدا بولدى. مەگەر  
 چىن تۆمۈر باتۇر كەلگەنگە ئوخشايدۇر، ئاھستە يانىپ  
 كىتەي» دەپ ئارقاسىغا يانىپ، بەش- ئون قەدەم ئارقا-  
 سىغا يانىپ ئىزدى، نەفسى قويمادى. يەنە يانىپ خىيالغا  
 كەچتىكى: «ئول بىر نەۋبەت سۇراپ باقاي، مەگەر  
 كەلگەن بولسە، ئاندىن يانىپ كەتەي. مەگەر كەلمەگەن  
 بولسە تەييار ئاشنى تاشلاپ كەتەي» دەپ ئىشكىدە  
 تۇرۇپ ئەيتادۇركى:

چىن تۆمۈر باتۇر ئۆيىدە بارمۇ؟

ئارغاماق ئاتى ئوقۇردا بارمۇ؟

مىسران قىلىچى قازۇقدا بارمۇ؟

كاف- كاف كۈچۈكى ئىشكىدە بارمۇ؟

دەپ سۇرادى. ماختۇمسۇلا جەۋاب بەردىكىم ۋە

ئەيتادۇركىم:

چىن تۆمۈر باتۇر ئۆيىدە يوقتۇر،

ئارغاماق ئاتى ئوقۇردا يوقتۇر،

مىسران قىلىچى قازۇقدا يوقتۇر،

كاف- كاف كۈچۈكى ئىشكىدە يوقتۇر.

دەپ ئىزدى. دىۋەنىڭ يۈرەكى توختاپ، ھەر باش-

دىن تۈرلۈك- تۈرلۈك سەدالار چىقارپ، ھەۋا گۈرگۈرە-

گەندەك كىرىپ كەلدى. لېكىن ئىچكىرىكى ئۆيگە كىرمە-

دى. يەتە باشلىغ يەل مۇڭگۈز ئايتتىكىم: «ئەي ماختۇم-

سۇلا، ئاكالىڭ چىن تۆمۈر باتۇر كەلگەنگە ئوخشايدۇر، ئۆ-

يۈڭدە ئادەمنىڭ بۇيى كىلەدۇر» دېدى. ماختۇمسۇلا

ئايدىدى: «ئاكام چىن تۆمۈر باتۇر كەلمەدى، ئەگەر

كەلسە، ئارغاماق ئاتى ئوقۇردا بولماسمۇدى، مىسران قە-

لىچى قازۇقدا بولماسمۇدى، كاف- كاف كۈچۈكى ئىشكىدە

بولماسمۇدى» دېدى. دىۋە ئايدىدى: «سەن يالغان ئەيتا-

دۇرسەن، ئاكالىڭ چىن تۆمۈر باتۇر تەھقىق كەلگەنگە

ئوخشايدۇر، ئادەم بۇيى ئۆي ئىچىدىن كېلەدۇر. مەگەر

نىڭ ئۆلگەننى ئىشەنچىمىز شاد- خۇرام بولدى، نەچەند كۈنلەر ئىشى- ئىشەتدە بولدى.

چىن تۆمۈر باتۇرنىڭ سىڭلىسى ماختۇمسۇلا ناھايىتى چىرايلىق رەئىنا ئىزدى. ئاق يۈزلۈك ۋە ئاھۇ كۆزلۈك ۋە شېرىن سۆزلۈك، سۇنۇل ساچلىق، قارا قاشلىغ، مۇرچە مەيان، فىستە دەھان، نازۇك بەدەن ۋە سىم تەن ئىزدى. ھەر كىشى بىر نەۋبەت كۆرسە، نەچەند كۈنغەچە ئەقلى- ھوشىنى بىلمەي، ئاش- ناندىن قالدۇر ئىزدى.

كۈنلەردە بىر كۈن چىن تۆمۈر باتۇرغا يەنە بىكار يۈرۈپ خەپالىغ يەتتى. يەنە ئادەتى قەدىمى بىرلە شىكار- نىڭ خۇمارى تۇتتى. سىڭلىسىگە ئايتتىكى: «ئەي سىڭلىم ماختۇمسۇلا، مەن شىكارغا بارۇرمەن، سەن ئۆيىدىن تالاغا چىقماغايسەن ۋە ئارقىنىڭ بويىدا يول ئۈستىدە باشىڭنى تاراماغايسەن» دەپ نەچەند ۋەسىيەتلەر قىلدى، ماختۇم- سۇلا ھەم بەجاندىل قەبۇل قىلدى. بەس، چىن تۆمۈر باتۇر نەچەند كۈن جابدۇق قىلىپ سىڭلىسى بىرلەن خوش- لاشىپ شىكارغا كەتتى. ماختۇمسۇلا ئۆيىگە كىردى، تالاغا چىقىپاس ئىزدى. نەچەنچ كۈن ئۆتتى. ئۆيىدىن تالاغا چىقىپادى. بىر كۈنى ماختۇمسۇلا تالاغا چىقتى. ئىشىكىنىڭ ئالدىدا ئارقىدا سۇ ئاقار ئىزدى. ماختۇمسۇلا ئارقى بو- يىدە ئولتۇرۇپ ساچىنى يۇدى، باشىنى تارادى. ساچى نە- ھايەتى ئۇزۇن ئىزدى. نەچەند تال ساچى سۇغا تۇشىدى. ئاقا- ئاقا قالماقلارنىڭ پادەشاھنىڭ ئورداسىنىڭ ئالدىدا- كى كۆلگە تۇستى. قەزارا، شۇل كۈنى قالماقلار پادەشاھ- نىڭ ئوغلى كۆل بويىدا ئولتۇرۇپ قولىنى يۇيۇر ئىزدى. ماختۇمسۇلانىڭ ساچى بۇ شاھزادەنىڭ ئىلىكىگە چىقتى. ئانى ئالىپ باقسا ئەجەب ئۇزۇن سۇنۇلدەك ساچىدۇر. شاھزادە مۇغ نەۋكەرلەردىن سۇرادىكىم: «بۇ نەچۈك قىل تۇرۇركىم، مۇنچە ئۇزۇن قىلدۇر. بۇ ئاتنىڭ قۇيرۇ- غىدۇرمۇ ۋە يا بىرمەھبۇبىنىڭ ساچىدۇرمۇ؟» دېدى. نەۋ- كەرلەرى ئايدىدىلەر: «ئەي شاھزادە، بۇ ساچ ماختۇمسۇلا دېگەن مەھبۇبىنىڭ ساچىدۇر. ئانىڭ بىر ئاكاسى باردۇر چىن تۆمۈر دەپ، ئانىڭ بەرەبەرىدە بۇ ئىقىلمىلاردا بىر ئەر يوق تۇرۇر» دېدى. بۇ شاھزادە ماختۇمسۇلانى كۆرمەي ئاشىق بولدى. دەرھال قول ئاستىداكى بەگلەرد- نى، لا ما، زەنگىلەرنى يىغدى، لەشكەر بىرلەن ئاتلانپ، چىن تۆمۈر بەھاتۇرنىڭ ساراينى قورشاپ ئالدى. بۇ خە-

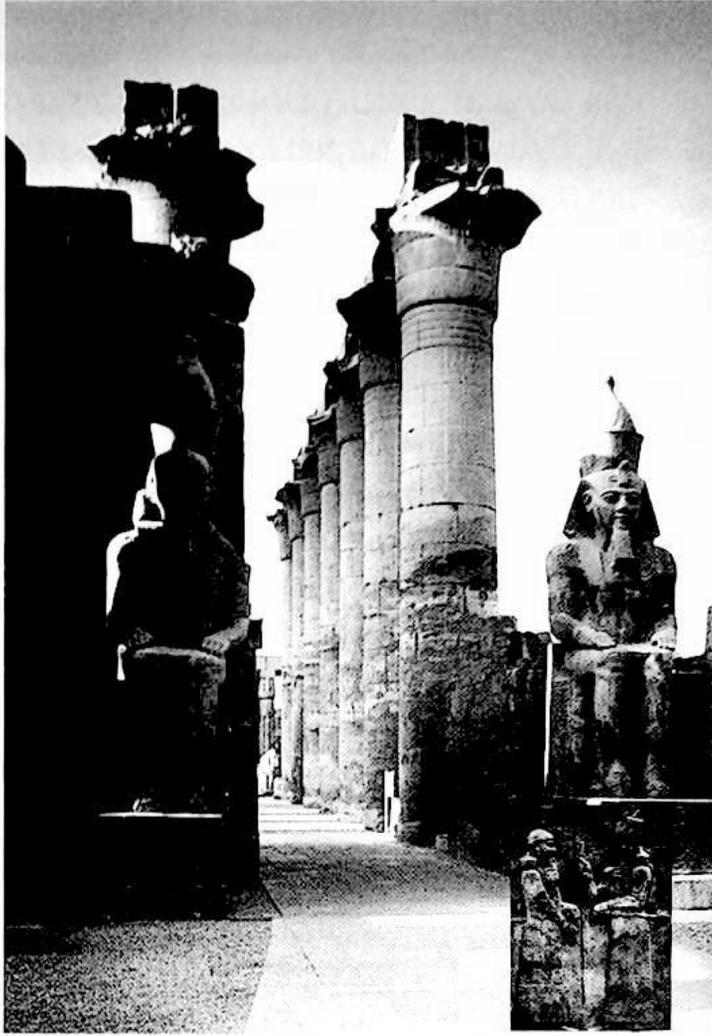
بەرنى ماختۇمسۇلا ئاڭلاپ، ئائىلاج ئۆگزە باشقا چىقتى ۋە ئايدىدىكىم: «ئەي لا ما، زەنگىلەر، بۇ نەچۈك بىدادلىغ- لاردۇركى، مەن ئاجىزەغە قىلادۇرسىلەر، ئاكام چىن تۆمۈر باتۇر كەلسە نەچۈك جەۋاب بەرۈرسىلەر» دېدى. لا ما، زەنگىلەر ۋە قالماقلار شاھى ماختۇمسۇلانى كۆردى، جان دىلى بىرلەن ئاشىق بولدى ۋە ئايدىدىكىم: «ئەي رەئىنا، ئۆزۈڭنى ماڭا قەبۇل قىلساڭ خوبىدۇر، بولماسا زور بىرلەن ئالۇرمەن» دېدى. ماختۇمسۇلا بىلىدىكىم، بۇلار ئالماي ياماس، ئائىلاج ئۆيىدىن چىقىپ، يەككە- يالغۇز قالماق بىرلەن سوقۇشتى. ئاجىز كىشى نە قىلسۇن، سەۋسەت بولدى، قالماقلار تۇتتى، ئالىپ كەتتى. چىن تۆمۈر باتۇرغا خەبەر قىلدى. ماختۇمسۇلانىڭ بەندىكە تۈشكەننى ئىشىتى، شىكاردىن ياندى، كەلىپ قالماقلار شاھقا نامە ئىبەردى. مۇلايىم سۆزلەرنى قىلدى، قاسد نامەنى قالماقلار شاھقا يەتكۈزدى. شاھ نامەنى پارە- پارە قىلدى ۋە ئايدىدىكىم: «مەن چىن تۆمۈردىن كام ئە- مەسدۇرمەن، بارىپ ئەيتىغىل، قولىدىن نە كەلسە شۇنى قىلسۇن» دېدى. قاسد كەلىپ چىن تۆمۈر باتۇرغا بىر- بىر- بىر بەيان قىلدى. چىن تۆمۈر باتۇر دەرغەزەپ بولدى، ئاتلانپ مەيدانغا كەلدى. قالماقلار ھەم سەپ ئا- رەستە قىلدى. چىن تۆمۈر باتۇر مەيداندا تۇرۇپ، نەرە تارتىپ ئايدىدىكىم: «كىمكى ئۆلۈم ئارزۇسى بولسە، مەنىڭ مەيدانىمغا كەلسۇن!» دېدى. قالماقلار چىن تۆمۈر باتۇردىن قورقۇپ مەيدانغا كىرمەدى. چىن تۆمۈر باتۇر قالماقلار ئەسكەرگە ئات سالپ، 50-60 قالماقنى ئۆل- تۈردى. قالماقلار بىر يولى ئات سالدى، بولدى جەڭ مەغلۇبە، تا كەچ كىرگۈنچە جەڭ قىلدى. چىن تۆمۈر با- تۇرنىڭ بەدەنىگە نەچەند يەرگە زەخمەدار بولدى، تاڭلا- سى يەنە سوقۇشتى. شۇبۇ تەرىقەدە ئۈچ كەچە- كۈندۈز سوقۇشتى. قالماقلارنىڭ ئەسكەرى قۇم- تۇراقىدىن تولا يىغىلىپ كەلدى. چىن تۆمۈر باتۇر كۆردىكىم، يالغۇز مۇنچە نۇرغۇن قالماق بىرلەن ئۇرۇشۇپ بىر تەرەپ قە- لمۇرنىڭ ئورنى يوقدۇر. ئائىلاج بولۇپ، ئۆز يۇرتىغا ياندى. قالماقلار ماختۇمسۇلانى ئۆز يۇرتىغا ئالىپ كەتتى. چىن تۆمۈر باتۇر نەچەند تەۋبەت كەلىپ قالماقلار بىرلەن سوقۇشتى. بولمادى. ئاخىرى ئۈمىدىنى ئۈزۈپ كەچە- كۈندۈز يىغلار ئىزدى. چىن تۆمۈر باتۇرنىڭ تۈە،

ئات، كالا، قويلارى ئەددىدىن تاشقارى ئەردى. تۈەلەر-  
نى تۈەچىگە تاپشۇردى، ئاتلارنى يىلقىچىگە تاپشۇردى،  
كاللارنى پادەبانغا تاپشۇردى، قويلارنى قوچىغا تاپ-  
شۇردى، ئۆزى خىلۋەتتە كىرىپ، كەچە-كۈندۈز يىغلا-  
يىغلا كۆزى كۆرمەس بولدى.

ئەمدى سۆزنى ماختۇمسۇلا دىن ئىشتەك كەرەك.  
ماختۇمسۇلانى قالماق پادىشاھنىڭ ئوغلى 40 كۈن  
توي-تاماشا قىلىپ ئالدى، ئىكى ئوغۇل تاپتى. ماختۇم-  
سۇلا قاچارنى خەيال قىلۇر ئەردى. كەچە-كۈندۈز  
ساقچىلار ماختۇمسۇلانى ساقلاپ ئەردى. بۇ رەۋىشتە نەچە  
يىل ئۆتتى، ھېچ قاچادۇرغاننىڭ ئىلاجىنى قىلالماي. بىر  
كۈن ماختۇمسۇلا بەتەمام قالماقلارغا ئاراق ئىچۈردى.  
بارچە قالماقلار مەست، مەدھوش بولدى، خۇدنى بىلمە-  
دى. ماختۇمسۇلا قارا يال قۇلا ئاتنى مىنىپ، بىر مۇنچە  
ئوزۇق ئالىپ قاچتى، ئۈچ كەچە-كۈندۈز تىنماي يۈردى.  
ئارادا دەريا بار ئىدى. دەريادىن ئۆتۈپ تۇرار ئەردى،  
قالماقلار قوغلاپ يەتتىپ كەلپ، دەريادىن ئۆتەلمەدى.  
قالماقلار ماختۇمسۇلاغا يالبارىپ ئەيتادۇركى: «ئەي ماخ-  
تۇمسۇلا، ئىكى بالاننى يەتم قىلما، يانغىل، دەريانىڭ بۇ  
تەرەپىگە يانپ ئۆتكىل» دېدى. ماختۇمسۇلا ئايتۇر:  
«چوڭ بالاننى دەريا تاشلاڭلار، بالاننىڭ پىراقىغا چىدا-  
ماي ئۆتەرەن» دېدى قالماقلار چوڭ ئوغلىنى دەرياغا  
تاشلادى، ماختۇمسۇلا پەرۋا قىلماي. قالماقلار ئايدىدى:  
«ماختۇمسۇلا كىچىك ئوغلىغا تولا مېھرىبانىدۇر. ئانى دە-  
رياغا تاشلاشق تۇتۇپ ئالامەن دەپ دەرياغا كىرەر،  
بىز لەر ماختۇمسۇلانى تۇتارمىز» دېدى. كىچىك ئوغلىنى  
ھەم دەرياغا تاشلادى. ماختۇمسۇلا كۆردى، ئىكى ئوغلى  
دەرياغا غەرق بولۇپ ئۆلدى. ماختۇمسۇلا ئاتىغا بىر  
قامچى ئۇردى، چىن تۆمۈر باتۇرنىڭ شەھەرى تەرەپىگە  
يۈردى بەردى. قالماقلار دەريادىن ئۆتەلمەي يانپ  
كەتتى. ماختۇمسۇلا يۈرۈپ بىر نۇرغۇن تۈەلەرگە يەتتىپ  
كەلپ تۈەچىلەردىن سۇرادى: «بۇ كىمنىڭ تۈەلەرد-  
دۇر؟» دەپ. تۈەچىلەر ئايدىدى: «بۇ چىن تۆمۈر قارۇ-  
غۇنىڭ تۈەسىدۇر» دېدى. ماختۇمسۇلا سۇرادى: «چىن  
تۆمۈر بەھادۇر ئەردى، نەمە بولۇپ قارۇغۇ بولدى؟»  
دېدى. بۇلار ئايدىدى: «بىر سىڭلىسىنى قالماقلار ئالىپ

كەتكەن، شۇل سىڭلىسىنىڭ دەرد-پىراقىدا يىغلاپ يۈرۈپ  
قارۇغۇ بولۇپ قالغاندۇر» دېدى. ماختۇمسۇلا ئايدىدى:  
«ھىلى قاندادۇر؟» دېدى. تۈەچىلەر ئايدىدى: «بىلمەيد-  
مىز قايدا ۋە قايدا ئەمەس» دېدى. ماختۇمسۇلا ئاندىن  
ئۆتۈپ يىلقىچىلارغا يولۇقتى، بۇلار ھەم شۇل جەۋابنى  
ئايتتى. ماختۇمسۇلا پادىچى، قوچىلارغا ئۇچراپ بۇ جا-  
ۋابلارنى ئىشتىپ تولا يىغلاي. ماختۇمسۇلا ھەر يەرگە  
بارسا، چىن تۆمۈر باتۇرنى سۇرار ئەردى، خەبەرنى ئى-  
شتەمس ئەردى. ماختۇمسۇلا دايم يىغلار ئەردى. ئاخ-  
رى بىر خاتۇن يولۇقتى، ئاندىن ئاكاسىنىڭ خەبەرنى سۇ-  
رادى. ئول خاتۇن ئايدىدى: «چىن تۆمۈر باتۇرنى  
ئالتۇن ئاراشاڭ دېگەن يەرگە ئاتام ئالىپ كەتكەن»  
دەپ خەبەر بەردى. ماختۇمسۇلا ئول يەرنى بىلۇر  
ئەردى، ئول خاتۇنغا ئايدىدى: «ئەي قارىنداش، نە  
بولۇر، سەن بارىپ چىن تۆمۈر باتۇرغا مەنىڭ خەبە-  
رىمنى ئەيتساڭ، ساڭا چىن تۆمۈر باتۇر كۆپ - كۆپ  
ماللار بەرۈر» دېدى. بۇ خاتۇن ئايدىدى: «سەن كىم  
بولدۇڭ؟» دېدى. بۇ ئايدىدى: «مەن چىن تۆمۈر بە-  
ھادۇرنىڭ سىڭلىسى ماختۇمسۇلا دۇرمەن» دېدى. بىر  
ئالما بەردى ۋە ئايدىدىكىم: «چىن تۆمۈر باتۇر سەنىڭ  
سۆزۈڭگە ئىنئانماسا، بۇ ئالمانى كۆزىگە سۇرسەڭ  
كۆزى ئاچىلۇر» دېدى. بۇ خاتۇن ئالمانى ئالىپ يولغا  
رەۋان بولدى. چىن تۆمۈر باتۇرغا باردى. ماختۇمسۇلا-  
نىڭ خەبەرنى ئايتتى. چىن تۆمۈر باتۇر باۋەر قىلماي.  
بۇ خاتۇن ئالمانى قولغا ئالىپ: ئالمانىڭ ئالمانى، ماخ-  
تۇمسۇلانىڭ خالتاسى، ماختۇمسۇلا بولماسا، قالدىن  
كىلۇر بۇ خالتەسى» دەپ ئالمانى چىن تۆمۈر باتۇرنىڭ  
كۆزىگە سۇردى، كۆزى ئاچىلدى. بۇ خاتۇنغا كۆپ ئى-  
ئاملار قىلدى. چىن تۆمۈر باتۇر تېز بۇ خاتۇن بىرلەن  
ماختۇمسۇلانىڭ قاشىغا كەلپ، بىر - بىرنى كۆرۈپ يىغ-  
لاشتى، ھال - ئەھۋال سوراقتى. ئۆيىگە كەلپ تۈە،  
ئات، كالا، قويلارنى يىغىپ دەپتەرگە ئالىپ، ئاندىن تە-  
ۋەنى تۈەچىگە، ئاتنى، كالانى يىلقىچىگە، قويلارنى قويد-  
چىغا تاپشۇرۇپ، ئۆزلەرى دايم شاد - خۇرام، ئەيش -  
ئىشرەت يۈرۈپ ئۆمۈر كەچۈردى.

تەييارلىغۇچى: مۇختار مۇھەممەد



# خاتۇشا

## (خىتىم شەھىرى)



### مۇستەبىت خىتىم ئىمپېرىيە پاختەختى

ۋەپپەقىيەت قازانغانلىقى ھەققىدە توختىلىپ ئۆتكەن. ئۇنىڭ بايانىدا، خىتىم تىلى ئوتتۇرا شەرق تىلىنىڭ بىر شېخى بولماستىن، بەلكى ياۋروپا قىتئەسى ۋە ھىندىستاندا پەيدا بولغان ئاسىيا-ياۋروپا تىل سىستېمىسىغا باغلىنىشلىق ھىندى-ياۋروپا تىلىدۇر، دەپ كۆرسىتىلگەن.

ھازىرقى زامان كىشىلىرىمىز، شۇ دەۋردىن باشلاپ، خان خىتىم مەدەنىيىتى ۋە خىتىملىقلارنىڭ پايتەختى خاتۇشا شەھىرى (بوغاز كويى) نى ھەقىقىي تونۇپ يەتكەن بولسىمۇ، بىراق يەنىلا خىتىم تارىخىنىڭ بىر قىسمىنى پەقەت چۈشەنمەيۋاتاتتى. چۈنكى، بۇنىڭدا ئوخشاشلا خىتىم تەسۋىرى يېزىقىدىكى، سېپىرلاشقان نۇسخىلار ئۆز ئىچىدە كەڭ ئېلىنغانىدى. 19-ئەسىرنىڭ 80-يىللىرىنىڭ ئاخىرىدا ئالىم ئاكادېمىر ئالتە دانە تەسۋىرى يېزىقتىكى سېپىرلارنى تەرجىمە قىلدى. ئۇنىڭ ئىچىدە ئۇ شۇ ۋاقىتتا ئۇچراتقان بىر دانە كۆمۈش تامغىدىكى، قوش تىل بىلەن ئويۇلغان

ھىندى-ياۋروپا تىلىنىڭ باشلىنىش مەنبەسى خىتىم شىنا يېزىقىنىڭ مەخپىي سىرى يېشىلىشى بىلەن 3000 يىلدىن كۆپرەك چاڭ-توزان ئاستىدا كۆمۈلۈپ قالغان خاتۇشانىڭ سىرلىق چىرايى ئاستا-ئاستا كىشىلەر ئالدىدا روشەن نامايان بولدى.

خاتۇشا (بوغاز كويى) دىن قېزىۋېلىنغان شىنا يېزىقىدىكى ماتېرىياللارنى ئوقۇپ چۈشىنىش مۇۋەپپەقىيەتلىك بولغاندىن كېيىن، بىر يېڭى ئىلىم قاتارىغا قويۇلدى. يەنى — خىتىم ئىلمىنىڭ ئاساسىي ئۆلى قۇرۇلدى. بىراق قەدىمدىن تاكى مىلادىدىن ئىلگىرىكى 1000-يىللاردىن باشلانغان كىچىك ئاسىيا (تۈركىيەنىڭ ئاسىيا قىسمى) دىكى ئاھالىلەر-نىڭ تارىخى، مەدەنىيىتى ۋە تىلى، خىتىم ئىلمىنىڭ ئاساس-لىق تەتقىقات ئوبيېكتى قىلىنغانىدى.

بىز ئالدىدا چىخ ئالىمى رۇئازنىنىڭ 1915-يىلى شىنا يېزىقىدىكى خىتىم تىلىنى يېشىپ، چۈشەندۈرۈپ مۇ-

كەلگەن؟ بۇنىڭغا يەنە خىتملىقلارنىڭ ئۇرۇق مەنبەسىدە- مۇ قوشۇپ سۈرۈشتۈرگەندە، ئۇلار قاچان، قەيەردىن، قايسى دەۋردە كۆچۈپ كەلگەن؟ دېگەندەك بىر قاتار مەسىلىلەر ئۇلىشىپ كەلدى. بۇ مەسىلە ئارخېئولوگىيەلىك تەكشۈرۈش ساھەسىدىكىلەرنى داۋاملىق قايىمۇقتۇرۇپ، تا بۈگۈنگە قەدەر ھۆكۈم چىقارالمىغان مەسىلىدۇر.

خىتم مىللىتىنىڭ بارلىققا كېلىشى توغرىسىدا مۇنداق قاراشلار بار: بەزىلەر ئېيتىدۇ، ئۇلار قارا دېڭىزنىڭ غەربىدىن كەلگەن دېسە، يەنە بەزىلەر، ئۇلار ئەسلىدىنلا ئانا- دولونىڭ شەرقىي شىمال تەرىپىدە ئولتۇراقلاشقان دەيدۇ. ھىندى- ياۋروپا تىلىغا ئائىت قاراشلاردا بولسا، بە- زىلەر ھىندى- ياۋروپا تىل سىستېمىسىنىڭ كېلىپ چىقىشى، ئاتالدىكى ئوكياندىن باشلاپ جۇڭگودىكى غەربىي يۇرتقا- چە دەپ قارايدۇ. بىراق باشقىلار بۇ قاراشنى ئىنكار قى- لىشتا چىڭ تۇرۇپ، تارىختىن بۇرۇنقى تىل ھەقىقەتەن ئى- تاين كەڭ بولغاچقا، ھەرقانداق يەككە تىل ئۆزى ساقل- نىپ كەلگەن رايون دائىرىسىدىن زور دەرىجىدە ھالقىپ كەتكەن دەپ قارايدۇ.

يەنە بەزىلەرنىڭ قارىشىچە، ھىندى- ياۋروپا تىل سىستېمىسىدىكى تىللارنىڭ بارلىققا كەلگەن جايى، جەنۇ- بىي قۇتۇپتىن شىمالىي قۇتۇپقىچە؛ ئاتالدىكى ئوكياندىن تاكى تىنچ ئوكيانغىچە بولغان كەڭ زېمىندا دەپ قارايدۇ. نۆۋەتتە مۇھاكىمە ئېلىپ بېرىلىۋاتقان ھىندى- ياۋرو- پا تىللىرىنىڭ باشلىنىش مەنبەسى مۇنداق ئۈچ خىل ئى- خېمغا بۆلۈنگەن: بىرىنچى خىل ئىزاھاتتا، ئەڭ دەسلەپكى

سېپىرلارمۇ بار. تامغا خىتم تەسۋىرىي يېزىقى ۋە بىر خىل بىلگىلى بولمايدىغان خۇرىيان شىۋىسىدىكى شىنا يېزىقى بىلەن ئويۇلغاندى. 1946- يىلى بۇ يېشىلمىگەن سىردا يې- گىدىن بۆسۈش بولدى. ئىستانبۇل ئۇنىۋېرسىتېتىدىكى بىر پىروفېسسور تۈركىيەنىڭ جەنۇبىدىكى يېڭى خىتم خارابە- لىكىدىكى ئوخشاش ئىككى ئىشكىنىڭ، ئىككى يان تەرىپى- دە خەت ئويۇلغان تاختا بارلىقىنى بايقىغان. ھەر بىر ئى- شىكىنىڭ ئوڭ تەرىپىدىكى زىننەتلەنگەن تاختىغا خىتم تەسۋىرىي يېزىقى، سول تەرىپىدىكىسىگە ئوقۇپ چۈشە- نگىلى بولىدىغان، سېمىتىك يېزىقىدىكى فىنىكىيە تىل- يېزى- قى ئويۇلغان بولۇپ، ھەر بىر تاشقا ئويۇلغان تېكىست مەزمۇنىنىڭ ئۇزۇن- قىسقىلىقى ئوخشاش ئىدى. شۇڭا ئى- لىملار دەل ئاشۇ ئۇزۇن ئويما يېزىق تېكىستلەردىن پايد- ىلىنىپ، خىتم تەسۋىرىي يېزىقنىڭ مەنبەسى ۋە گىرامما- كىسىنى شەرھلەپ چىقالدى. شۇنداق قىلىپ تارىخشۇناس- لارنىڭ ئاخىر خىتم خاندانلىقىغا كىرىدىغان ئاچقۇچى بار بولدى. كۆپ يىللاردىن بېرى خىتم تىلىنى قانداق ئوقۇپ چۈشىنىش، كۆپلىگەن تىل مۇتەخەسسسلەرنى كاتتىكىرىتىپ قويغان بىر قىيىن مەسىلە ئىدى. مانا ئەمدى بۇ مەسىلىدىن كېيىن، يەنە بىر يېشىش قىيىن بولغان سىر ئۇلىشىپ كەلدى.

ئەگەر خىتملىقلار ھەقىقەتەن ھىندى- ياۋروپا تىلىدا سۆزلەشكەن بولسا ۋە يەنە ھىندى- ياۋروپا تىلىنىڭ مەنبە- سى ئانادولۇ ئېگىزلىكىدە بولسا، ئۇنداقتا ھىندى- ياۋروپا تىلىنىڭ ئەسلىي مەنبەسى زادى قەيەردە، قاچان بارلىققا

M  
I  
R  
A  
S



ئەڭ دەسلەپكى ھىندى-ياۋروپا تىل سىستېمىسىدىكى تىللار قارا دېڭىز بىلەن كاسپى دېڭىزىنىڭ شىمالىدىكى يايلاق ۋە ئورمانلىقلاردا بارلىققا كەلگەن ھەم بۇ تىللار يېرىم كۆچمەن چارۋىچى ياكى بىر قىسىم توختىماي ئۇ يەردىن-بۇ يەرگە ئات ھارۋىلىق كۆچۈپ يۈرىدىغان ئۇ-راقسىز مىللەتلەر تەرىپىدىن تارقىلىپ تاماملانغان بولۇشى مۇمكىن دەپ قارايدۇ.

ئۇلار ئادەتتە مېيىتى دەپنە قىلغاندىن كېيىنكى دۆ-ۋىلەپ قويۇلغان توپىنى رۇس تىلىدىكى «كورگان» سۆزى بىلەن ئاتىغاچقا، بۇ خىل نەزەرىيە «كورگان نەزە-رىيەسى» دەپ ئاتالغان. بۇ خىل نەزەرىيەگە ئاساسلانغاندا، مىلادىدىن ئىلگىرىكى 5000 يىلدىن مىلادىدىن ئىلگىرىكى 3000 يىللار ئەتراپىدا، كۆچمەن ئاھالىلەر يايلاقتىن ئوتتۇرا ياۋروپانىڭ شەرقىي جەنۇب رايونلىرىغا كۆچۈشكە باشلىغان، شۇنداقلا ئاستا-ئاستا يەرلىك مىللەتلەر بىلەن ئاسسىمىلياتسىيە بولۇپ كەتكەن، ئۇلارمۇ ھىندى-ياۋروپا تىل سىستېمىسىدىكى تىللارنى قوبۇل قىلىپ ئىشلەتكەن بولۇشى مۇمكىن.

شۇنداقتا، ھىندى-ياۋروپا تىلى زادى قەيەردە، قايسى دەۋردە بارلىققا كەلگەن؟ نۆۋەتتە دائىم ھەر خىل مۇنازىرىلەر بولۇۋاتىدۇ، ئەمما بىرلىككە كېلەلمەيۋاتىدۇ. بىراق بىز ئىشنىمىزكى، خىتمىلىقلارنىڭ پاختەختى خاتۇشا-نىڭ بايقىلىشى بىلەن بەلكىم بۇ مەسىلىنىڭ يىلتىزى يىراق بولمىغان كەلگۈسىدە ئارخېئولوگىيەلىك ئىزدىنىش ئارقى-لىق تېپىلغۇسى.

تەرجىمە قىلغۇچى: مېھرىگۈل قادىر  
(ئاپتور: شىنجاڭ خەلق ئەدەبىيات - سەنئەتچىلەر جەمئىيىتىدىن)

ھىندى-ياۋروپا تىلى بەلكىم يېڭى تاش قوراللار دەۋرىدىن بۇرۇن ياكى كونا تاش قوراللار دەۋرىدە ۋە ياكى ئوتتۇرا تاش قوراللار دەۋرىدە بارلىققا كەلگەن بولۇپ، ئېھتىمال ياۋروپا-ئاسىيا چوڭ قۇرۇقلۇقىدىكى كەڭ را-يوننى توغرىسىغا كېسىپ ئۆتكەن بولۇشى مۇمكىن دەپ ئىزاھلايدۇ؛ ئىككىنچى خىل ئىزاھاتتا بولسا، بۇ ئىزاھاتنى پەقەتلا قوبۇل قىلغىلى بولمايدۇ، چۈنكى بىز پەرز قىلغان ئاشۇ ئەڭ دەسلەپكى تىلدىن، يېڭى تاش قوراللار دەۋرىگە تەۋە ئورتاق سۆزلۈك بايقالمىغان، تېخىمۇ ئېنىق قىلىپ ئېيتقاندا، بۇ يېڭى تاش قوراللار دەۋرىنىڭ ئاخىر-قى مەزگىلىدىكى سۆزلۈك دەپ ئىزاھلايدۇ. ئۈچىنچى بىر خىل ئىزاھلاشتا، ھىندى-ياۋروپا تىل سىستېمىسىدىكى تىللار دېھقانچىلىقنىڭ ئومۇملىشىشىغا ئەگىشىپ كېڭەيگەن. يەنە شۇنداق دېيىشكەمۇ بولىدۇكى، ھىندى-ياۋروپا تىل سىستېمىسىدىكى تىللار يېڭىچە ئۇسلۇبتا بىرىنىڭ كەينىدىن بىرى، ئىشلەپچىقىرىش كۈچلىرى ۋە ئىقتىسادىي ئىگىلىك ئەڭ يۈكسەلگەن ئەھۋال ئاستىدا سىرتقا قاراپ كېڭەيد-گەن. شۇنىڭ بىلەن ھىندى-ياۋروپا تىللىرىدا سۆزلىشىدىغان دېھقانلار ئاستا-ئاستا ياۋروپا قىتئەسىنى ئىگىلىگەن ۋە ئۇلار دەسلەپكى مەزگىلدە، ئاشۇ ئوۋ ئوۋلاپ ھايات كەچۈرىدىغان كىشىلەرنىڭ ئورنىنى ئالغان. بۇ ئىسسىخىمىنى ئوتتۇرىغا قويغان مۇتەخەسسسلەرنىڭ قارىشىچە، ئەڭ دەسلەپكى ھىندى-ياۋروپا تىل سىستېمىسىدىكى تىللار ئا-نادولونىڭ بوغاز كويى ئەتراپىدا پەيدا بولغان.

يەنە بىر خىل قاراشتا، يېڭى تاش قوراللار دەۋرىدىن تاكى برونزا دەۋرىگىچە كۆپ سانلىق ياۋروپالىقلار بىلەن غەربىي ئاسىيالىقلار تىلىدا مۇھىم ئۆزگىرىشلەر بولغان، مۇتەخەسسسلەر بۇ خىل نەزەرىيەگە ئاساسلىنىپ،

014

## بىلدۈرگۈ

ھۆرمەتلىك ئوقۇرمەنلەر:

نەشرىياتىمىز «مىراس» ژۇرنىلىنىڭ 2003 - يىللىق سانلىرىدىن 2012 - يىللىق سانلىرىدا -

غىچە توپلام قىلىپ ئىشلىدۇق.

سېتىۋالغۇچىلارنىڭ بىز بىلەن ئالاقىلىشىشىنى قىزغىن قارشى ئالىمىز، يەككە باھاسى 200 يۈەن.

ئالاقىلاشقۇچى: خۇرسەنئاي مەمتىمىن Tel: (0991) 4554017

# پوتا باغلاش ئادىتى

ئەكرەمجان مەترۇسۇل ئۈمىدى

ئەنئەنە — بىر مىللەت مەدەنىيىتىدىكى مۇھىم ئالاھىدىلىكتۇر، كىيىم-كېچەك ئەنئەنىسى — بىر مىللەتنىڭ باشقا مىللەتلەردىن ئالاھىدە پەرقلىنىپ تۇرىدىغان روشەن بەلگىلىرىنىڭ بىرىدۇر. ئۇيغۇر-لارنىڭ كىيىنىش-ياسىنىش ئەنئەنىسىمۇ قەدىمىي ۋە مول بولۇپ، ئۇيغۇر ئەرلىرىدىكى ئەلماساقتىن بۇيان داۋاملىشىپ كېلىۋاتقان پوتا (بەلباغ) باغلاش ئادىتى ئۇيغۇرلارنىڭ مىللىي ئەنئەنىسى، مىللىي ئالاھىدىلىكلىرىنىڭ مۇھىم تەركىبىي قىسمى-دۇر.

پوتا — بۇرۇنلاردا ئادەتتە سىيام (گۈلسىز) رەختلەردىن تەييارلىنىدىغان بولۇپ، ئۇزۇنلۇقى تەخمىنەن ئىشلەتمەكچى بولغان ئادەم بېلى ئايلاڭ-مىسىنىڭ 1.8 ھەسسىسى باراۋىرىدە بولۇپ كەلگەن، ئۇنىڭ خاس ئالاھىدىلىكى پوتا قىش، ياز، كۈز، ئەتىياز پەسىللىرىنىڭ ھەممىسىدەلا باغلاشقا بولىدىغان بولۇپ، ئارىسىغا مۇھىم نەرسىلەرنى، قۇرۇق يېمەكلىكلەرنى تۈگەنچىلىسىمۇ بولىدۇ. ياز كۈنلىرى يەككە، قىش كۈنلىرى تون ئۈستىدىن باغلىنىدۇ، تارىخىي مەلۇماتلاردىن ئۇيغۇرلاردا پوتا باغلاش ئادىتىنىڭ خېلى ئۇزاق، قەدىمىي تارىخقا ئىگە ئىكەنلىكىنى بىلەلەيمىز.

«ئىدىقۇت ئۇيغۇرلىرىنىڭ كىيىنىش ئادەتلىرى» دېگەن كىتابتا: «تۇرپان بېزەكلىك مىڭئۆيىدە-كى 20-نومۇرلۇق غاردا ساخەۋەتچى ئۇيغۇر خانى ئۈچىسىغا يېڭى ئۇزۇن، كەڭ ئويما ياقلىق تون كىيگەن، بېلىگە پوتا (بەلباغ) باغلىغان، پۇتقا ئۆتۈك، بېشىغا نېلۇپەر ياپرىقىغا ئوخشايدىغان كەينى ئېگىز، ئالدى پەس، ئۇچى ئۇچلۇق ئالتۇن تاج كىيگەن» دەپ يېزىلىپ تەپسىلىي تەسۋىرلەنگەن، يەنە تۇرپان، كۇچالاردىن تېپىلغان قول ياز-



بولمايدۇ. تەخمىنەن ئۇزۇنلۇقى ئىككى مېتىردىن كۆپرەك، كەڭلىكى 50 سانتىمېتىر ئەتراپىدا بولىدۇ. ياش يىگىتلەر كۆپرەك قىزىل، يېشىل ياكى گۈللۈك، ياشانغاندا لار قارا رەڭلىك رەختلەردىن پوتا باغلاشنى ئالاھىدە ياخشى كۆرىدۇ.

دېمەك، پوتا باغلاش ئۇيغۇر ئەرلىرىنىڭ ئەنئەنىۋى تاشقى كىيىم خاس ئالاھىدىلىكى ئاساسىدا پەيدا بولغان. بىزگە مەلۇمكى، ئەرلەرنىڭ ئەنئەنىۋى كىيىمى ئاساسەن ئۇزۇن بولۇپ، تىزنى يېيىپ تۇرىدىغان ئالدى ئوچۇق تون شەكىللىك كۆينەك ياكى تون بولۇپ، ئۇنىڭغا تۈگمە ياكى ئىزما قادىمايدۇ. شۇڭا بۇ كىيىمنى بەلدىن پوتا بىلەن باغلىۋېلىش زۆرۈرىيىتى تۇغۇلىدۇ. ئۇنىڭ ئۈستىگە بۇ خىل تون ياكى تونچە كۆڭلەكنىڭ يانچۇقى بولمايدۇ. شۇ سەۋەبتىن، پوتا يەنە يانچۇق رو-لىنىمۇ ئوينايدۇ. ئۇيغۇر ئەرلىرى دائىم بېلىدىكى پوتسىغا نان ياكى باشقا لازىمەتلىك نەرسىلەرنى تۇگۇۋالىدۇ، يەنە بىر تەرەپتىن ئالغاندا، ئۇيغۇرلار بەلنى مۇھاپىزەت قىلىشقا بەكرەك كۆڭۈل بۆلىدۇ. بەلگە سوغۇق تېگىپ قېلىشتىن ناھايىتى ئېھتىيات قىلىدۇ. پوتا باغلاش بەلنى ئاس-راشنىڭ ئەڭ ياخشى ئۈنۈملۈك چارىسى بولۇپ، ئۇ بەلگە سوغۇق تېگىش ۋە سوغۇق ئۆتۈپ قېلىشتىن ساقايدۇ. قورساق سېلىپ كېلەن سەھىرىپ كېتىشىنىڭمۇ ئالدىنى ئالىدۇ. ئۇيغۇرلار ئارىسىدا يالغۇز ئۇزۇن كۆينەك ياكى تون كىيگەن كىشىلەرلا پوتا باغلاپ قالماستىن، كالتە چاپان ياكى خالتا كۆينەك كىيىدىغان ياشلارمۇ پوتا باغلايدۇ. ئومۇمەن، پوتا باغلاش ئۇيغۇرلارنىڭ كىيىنىش ئادىتى ۋە ئېستېتىك تەلىپى بىلەن زىچ باغلانغان. شۇڭا لاشقا ئۇيغۇرلارنىڭ ئەنئەنىۋى مەشرەپلىرىدە، توي - تۆ-كۈنلىرىدە، خاس مەرىكە - بايراملاردا مەخسۇس بەللىرىدە گە ئالاھىدە پوتىلارنى باغلاپ، «پوتا ئويۇنى» ئوينىلىدۇ، ئومۇمەن، مىللىتىمىزنىڭ بېلىگە پوتا باغلاش ئادىتى كۆپ خاسلىققا ۋە ئۆزگىچە ئالاھىدىلىكلەرگە ئىگە بولۇپ، ھازىرمۇ ئۇنى تەتقىق قىلىش، ۋارىسلىق قىلىش، ئەۋلادىمۇ ئەۋلاد داۋاملاشتۇرۇش كۆپ ئىجابىي ئەمەلىي قىممەتكە ئىگە.

(ئاپتور: يەكەن ناھىيەلىك 1 - ئوتتۇرا مەكتەپتىن)

مىلاردىمۇ: «خان كىيىدىغان توندا ھېچقانداق زىبۇ-زىننەت يوق، تۈگمىمۇ قادمىغان، پەشنى جۈپلەپ پوتا باغلاش ئەنئەنىسى كېيىنكى كۈنلەردە ئۇيغۇرلار ئارىسىدا باتۇرلۇقنى، قەيسەرلىكنى ئىپادىلەيدىغان كىيىمگە ئايلانغان» دەپ خاتىرىلەنگەن.

پوتا باغلاشنى ئۇيغۇر ئەرلىرى غۇرۇر، باتۇرلۇق بىلەن زىچ مۇناسىۋەتلىك دەپ قارايدۇ، خەلقىمىز ئارىسىدا ئېغىز ئەدەبىياتىمىزنىڭ ھەرقايسى تۈرلۈك ژانىرلىرىدا يىگىتنىڭ مەلۇم ئىشلارغا (قىيىنچىلىققا) تەۋەككۈل ۋە نىيەت قىلىشتا بېلىنى مەھكەم باغلىشى لازىملىقى كۆرسىتىلگەن، يەنە «بېلى چىڭ ئوغۇل بالا» دېگەندەك ئىبارىلەر كۆپ ئۇچرايدۇ، «نىگارى ۋەسلىگە يەتكەي، بېلىنى يەش-مىگەي پالۋان» دېگەندەك ناخشا تېكىستلىرىدىنمۇ مەلۇم بولغىنىدەك، پوتا باغلاش ئەرلەرنىڭ ئىشەنچىسىنى ئاشۇرۇش، جۈرئەتلىك بولۇش، باتۇر-قورقۇمسىز، ياراملىق بولۇشقا سەۋىيە قىلىنىدۇ، ساقلىقنى ساقلاش نۇقتىسىدىن ئېلىپ ئېيتقاندىمۇ، پوتا باغلاشنىڭ بەلنى ئىسسىق تۇتۇپ، بۆرەكنى ۋە ئىچكى ئەزالارنى ئالاھىدە ئاسراش رولى بار، ھەممەيلەنگە مەلۇم بولغىنىدەك ئادەم بەدىنىدىكى «رەئىس» ئەزا بولغان بۆرەكنى ئاسرىغانلىق دەل ساغ-لاملىقنى ئاسرىغانلىق، ھاياتنى قەدىرلىگەنلىكتۇر، پوتا باغ-لاشنىڭ يەنە ئەرلەردىكى سېمىزلىك، قورساق سېلىش ۋە شۇنىڭغا ئەگىشىپ كېلىدىغان ئەگەشمە كېسەللىكلەرنىڭ پەيدا بولۇشىنىڭمۇ روشەن دەرىجىدە ئالدىنى ئېلىش، داۋالاش رولى بار.

دېمەك، ئۇيغۇر ئەرلىرى ئەزەلدىن بېلىگە پوتا (بەلباغ) باغلاشنى ناھايىتى ياخشى كۆرىدۇ ھەمدە ئۇنى ئەرلەرگە خاس مەردانلىك ۋە چەبەدەسلىكنىڭ نىشانى دەپ بىلىشكە ئادەتلىنىپ كەتكەن، زامانىنىڭ تەرەققىي قىلىشىغا ئەگىشىپ، كېيىن بارا - بارا پوتانىڭ تۈرلىرىمۇ دەسلەپكى سىيام ھالەتتىن كۆپ خىل رەڭدىكى نەپىس ھالەتكە تەرەققىي قىلىپ باردى ۋە ئۈزلۈكسىز مۇكەممەلەشتى. ھازىر يېزا - قىشلاقلاردا ئادەتتىكى چاغلاردا ئۇيغۇر ئەرلىرىنىڭ پوتا بەلبېغى ھەر خىل رەڭدىكى يىپ ياكى يىپەك رەختلەردىن ئىشلىنىدىغان بولدى. ھازىرمۇ بۇنداق پوتا بەلباغلارنىڭ ئۇزۇن - قىسقىلىقى بىردەك



# لوپ نامى ۋە ئۇنىڭ ئالاھىدىلىكى

ئادىل ھاشىم

ھىيەسى، لوپ ناھىيەسىدە لوپ بازىرى، باينغولىن ئوب-  
لاستىدا لوپنۇر ناھىيەسى، چاقىلىق ناھىيەسىدە لوپنۇر  
كۆلى، لوپ لەنگەر، لوپ قەدىمكى شەھىرى لوپئېرىق قا-  
تارلىقلار بولۇپ، بۇ جاي ناملىرىنىڭ ئۆزئارا مۇناسىۋىتى  
ھەققىدە «لوپلۇقلار كىرورانلىكلەر ياشاپ كەلگەن لوپنۇر-  
دىن كۆچۈپ كەلگەن»، «لوپ ناھىيەسى بىلەن لوپنۇر-  
نىڭ مۇناسىۋىتى يوق» دېگەندەك خىلمۇخىل قاراشلار  
مەۋجۇت. ئەمما بۇ ھەقتە تېخى ئېنىق ئىلمىي قاراشقا  
ئىگە ئەمەسمىز.

لوپ ناھىيەسى ناھايىتى ئۇزاق تارىخقا ئىگە قەدىم-  
مىي يۇرت. لوپ ناھىيەسىنىڭ خەرىتىلىك يەر ناملىرى  
تەزكىرىسىدە مۇنداق بايانلار بېرىلگەن: «غەربىي خەن  
سۇلالىسى دەۋرىدە ھازىرقى لوپ ناھىيەسىنىڭ شەرقىي  
زېمىنى تەڭرىتېغىنىڭ جەنۇبىنى بويلاپ كەڭ سوزۇلغان  
تارىم ئويمانلىقى يېشىلزارلىقىدىكى 36 شەھىرىستاننىڭ

لوپ ناھىيەسى تارىختىن بۇيان قاشتېشى، گىلەم،  
ئەتلەس-يىپەكچىلىك، قول ھۈنەرۋەنچىلىك، قەغەزچىلىك  
ۋە ئۇيغۇر تىبابىتى بىلەن ۋەتەننىمىز ھەم خەلقئاراغا  
مەشھۇر.

تارىخىي پاكىتلارغا ئاساسلانغاندا، لوپتىكى كۆپ  
قىسىم رايونلار ئۇدۇن دۆلىتىنىڭ مەركىزى، يىپەك يولى-  
نىڭ مۇھىم تۈگۈنى بولغاچقا، ئىقتىسادى گۈللەنگەن، مە-  
دەنىيىتى تەرەققىي قىلغان. لوپتىكى يەر ناملىرىنىڭ تارد-  
خى ئۇزاق، ھەر بىر يەر نامىنىڭ مەنىسى چوڭقۇر بولۇپ،  
ئۇنىڭغا قەدىمكى ۋە ھازىرقى دەۋردىكى يەر ناملىرىنىڭ  
كېلىش مەنبەسى، ئۆزگىرىش ئەھۋالى، بۇ زېمىندا ياشاپ  
ئۆتكەن ئەجدادلىرىمىزنىڭ تارىخىي كەچمىشى، ئېتنىك  
مەنبەسى مۇجەسسەملەنگەن.

شىنجاڭ ئۇيغۇر ئاپتونوم رايونىدا «لوپ» نامى  
بىلەن ئاتىلىدىغان جايلاردىن خوتەن ۋىلايىتىدە لوپ نا-

چىققان، ئۇ «توختام سۇ يىغىلىپ كۆلەك بولۇپ قالغان سازلۇق يەر» دېگەن مەنىدە دېيىلگەن. «نۇر» قەدىمكى تۈرك تىلى ۋە ئۇيغۇر تىلىدا «كۆل» دېگەن مەنىدە بولۇپ، يەر نامى ئاتالغۇسى بولغان تۇپ سۆز «لوپ» قا كۆل مەنىسىنى بىلدۈرىدىغان نۇر سۆزىنىڭ قوشۇلۇشىدىن ياسالغان (قەدىمكى تۈركىي تىللىرى لۇغىتى. موسكۋا 1962-يىل نەشرى).

«چىڭگىزخاننىڭ تەرجىمىھالى» نىڭ ئاپتورى موڭغۇل تارىخچىسى سەي شىيالىنىڭ ئىزاھاتىدىمۇ «لوپ — موڭغۇل تىلىدا سۇ يىغىلىپ قالغان سازلۇق يەر دېگەن مەنىنى بىلدۈرىدۇ»، دېيىلگەن.

3. شائىر، ئەدىب يالقۇن ياقۇپ تۈزگەن «ئۇيغۇر خەلق ئېغىز ئەدەبىياتى جەۋھەرلىرى لوپ قىسمى» دا، «لوپ نامى ئەسلىي قەدىمكى ئۇيغۇر تىلىدىكى «لپ-لپ»، «لوپ-لوپ» (سۇنىڭ لەپەڭشىش ھالىتى)، «لاپ» (نەھلىك، سۇ يىغىلىش)، «لەپ» (سۇنىڭ لېۋى) دېگەن نامدىن كېلىپ چىققان بولۇپ، «سۇلۇق ياكى توختام سۇ يىغىلىپ قالىدىغان كۆلەك» دېگەن مەنىدە. رىۋايەت قىلىنىشىچە قەدىمكى زاماندا ئۇدۇن ئاستانىنىڭ شەرقىدىكى ھازىرقى لوپ بازار مەركىزىدە ناھايىتى كۆپ كۆللەر ۋە سازلقلار بولۇپ، كۆللەردە ھەر خىل بېلىقلار كۆپ ئىكەن، بۇ جايغا يىراق-يېقىندىن بېلىقچىلار ئوۋچىلار، قۇش ئوينىغۇچىلار كېلىپ ئوۋ قىلىپ كۆڭۈل ئاچىدىكەن ھەم بۇ يەرنى لوپ (سۇلۇق يەر، كۆلەك) دەپ ئاتايدىكەن، كېيىن بۇ يەردە ئادەملەر كۆپىيىپ، يەرلەر ئېچىلىپ ئاۋاتلىشىپتۇ» دېيىلگەن.

4. 1956-يىلىدىكى «شىنجاڭدىكى مىللەتلەرنى تەكشۈرۈش» تە ئىزاھلىنىشىچە: «خوتەن ۋىلايىتىنىڭ لوپ نا-ھىيەسىدە جەمئىيەت تەكشۈرۈش ئېلىپ بېرىلغاندا شۇ يەرلىك ئاھالىلەر ئۆزلىرىنىڭ لوپنۇر كۆلى بويىدىن كۆچۈپ كەلگەنلىكىنى رىۋايەت قىلغان بولۇپ، بۇ ھەقتە-كى رىۋايەتلەرگە قارىغاندا 18-ئەسىرنىڭ باشلىرىدا لوپنۇر رايونىنىڭ لوپ كەنتى، چاقىلىق قاتارلىق جايلاردا ئەجەل خاراكىتلىك يۇقۇملۇق ۋابا كېسىلى تارقالغان. ئەينى ۋاقىتتا ھايات قالغان بېلىقچىلىق، چارۋىچىلىق ياكى يېرىم چارۋىچىلىقنى ئاساس قىلىپ تۇرمۇش كەچۈرىدىغان لوپلۇقلار يۇرتىنى تاشلاپ كۆچۈپ كېتىشكە مەجبۇر بولغان. ئۇلار ئىككى تارماققا بۆلۈنۈپ كۆچكەن بولۇپ،

ئىچىدىكى ئۇزۇنئالتى (يۇپىي) دۆلىتىگە، غەربىي قىسمى بولسا ئۇدۇن دۆلىتىگە تەۋە بولغان. خەننىڭدى زامانىسى-دىكى يۇڭپىڭنىڭ 4-يىلى (مىلادى 61-يىلى) ئۇدۇن دۆلىتى گۇما، چىرا، ئۇزۇنئالتى (يۇپىي) دۆلەتلىرىنى بىرلەشتۈردى. شۇنىڭدىن كېيىن لوپتىكى ھەرقايسى بەگلىكلەر ئۇدۇن دۆلىتىگە تەۋە بولدى. تاڭ سۇلالىسىغىچە ئۇدۇن قورنىغا تەۋە بولۇپ، ھازىرقى ئاقسېپ قەدىمىي شەھەر خارابىلىكى قەدىمكى ئۇدۇن دۆلىتىنىڭ مۇھىم ئىقتىسادىي، مەدەنىيەت، دىنىي مەركىزى ئىدى. سۇڭ سۇلالىسى دەۋرىدىكى شەنپىڭنىڭ 4-يىلى (مىلادى 1001-يىلى) «قاراخانلار سۇلالىلىرى» قوشۇلۇپ كېتىپ قورنىغا-دىكى بۇددا دىنى مەركىزى ئىسلام دىنىنى قوبۇل قىلىشقا مەجبۇر قىلىندى. چاغاتاي خانلىقى دەۋرىدە موڭغۇللار پا-دىشاھى ئالاغۇننىڭ ھۆكۈمرانلىقىدا بولدى. مىڭ سۇلالىسى-نىڭ ئاخىرى، چىڭ سۇلالىسىنىڭ دەسلەپكى مەزگىلىگىچە ئۇدۇن دۆلىتىگە قاراشلىق ئالتە شەھەرنىڭ بىرى بولدى. ئۇنىڭ دائىرىسى ھازىرقى يۇرۇڭقاش ئىدى (سامپۇل، لوپ كەنتلىرىنىمۇ ئۆز ئىچىگە ئالدى). چىڭ سۇلالىسى دەۋرىدىكى گۇاڭشۈينىڭ 28-يىلى (مىلادى 1902-يىلى) يۇرۇڭقاش دەرياسىنىڭ شەرقىدىكى 15 كەنتتى، كېرىيە-نىڭ غەربىي تېررىتورىيەسىدىكى يېڭى لەڭگەرنىڭ غەربى-دىكى 23 كەنتتى ئايرىپ لوپ ناھىيەسى قۇرۇلغان بولۇپ، ئورنى لوپ كەنتىگە جايلاشقانلىقى ئۈچۈن لوپ ناھىيەسى دەپ ئاتالغان. شۇنىڭدىن ئېتىبارەن لوپ ناھىيەسى بىۋاسىتە خوتەن ۋىلايىتىنىڭ باشقۇرۇشىدا بولغان.

«لوپ» نامى توغرىسىدىكى قاراشلار

1. «شىنجاڭنىڭ خەرىتىلىك تەزكىرىسى» دە: «لوپنى ئۇيغۇرلار دولپور دەپ ئاتايدۇ. ئۇ مۇرە، ئۇستخان دېگەن مەنىدە». «چىيەنلۇڭنىڭ 24-يىلى (مىلادى 1759-يىلى) لوپ خوتەن ئامبىلىغا قاراشلىق زېمىن ئىدى، گۇاڭ-شۈينىڭ 9-يىلى (مىلادى 1883-يىلى) خوتەن ئايمىقىغا-قاراشلىق زېمىن بولدى، گۇاڭشۈينىڭ 28-يىلى (مىلادى 1902-يىلى) يۇرۇڭقاش دەرياسىنىڭ شەرقىدىكى 15 كەنتتى، كېرىيەنىڭ غەربىي تېررىتورىيەسىدىكى يېڭى لەڭ-گەرنىڭ غەربىدىكى 23 كەنتتى ئايرىپ چىقىپ لوپ ناھىيەسى تەسىس قىلىنغان» دېيىلگەن.

2. يەر ناملىرىنى ئومۇميۈزلۈك تەكشۈرۈشتە ئىسپات-لىنىشىچە، لوپ نامى ئەسلىي لوپنۇر دېگەن نامدىن كېلىپ

0  
1  
4

مىندا چوڭ شەھەرلەر بولغانىكەن، ئۇلارنىڭ ئىچىدە ئىككى-كېسىننىڭ نامى ھازىرغىچە ساقلىنىپ قالغان بولۇپ، ئۇلار لوپ (لوپنۇرنى دېمەكچى) ۋە كېتىكتۇر. ئەمما باشقا شەھەرلەر ئاللىبۇرۇن قۇم تېگىدە قېلىپ يوق بولغان، ھەتتا كىشىلەرمۇ ئۇنتۇپ كەتكەن» دېيىلگەن.

6. خوتەن مىلادىيە 19 - ئەسىرنىڭ ئوتتۇرىلىرىدىن باشلاپ، غەرب ئېكسپېدىتسىيەچىلىرىنىڭ پائالىيەت رايونىغا ئايلانغان. بۇ جەرياندا ھەرقايسى دۆلەتلەرنىڭ خوتەنگە كەلگەن ئېكسپېدىتسىيەچىلىرى ئارقا-ئارقىدىن لوپقا كېلىپ تەكشۈرۈش ئېلىپ باردى ۋە نۇرغۇن تەتقىقات ئەسەرلىرىنى ئېلان قىلدى. رۇسىيەلىك ئېكسپېدىتسىيەچى پىرژىۋالىسكىنىڭ 1883 - يىلىدىن 1885 - يىلىغىچە خوتەن رايونىدا ئېكسپېدىتسىيە ئېلىپ بارغاندا يازغان «خوتەن ئەدەبىياتىدا» ناملىق ئېكسپېدىتسىيە خاتىرىسىدە: «بىز چىرا-دىن يولغا چىقىپ غەربكە قاراپ 40 كىلومېتىرلىق قاقاسلىقنى بېسىپ ئۆتكەندىن كېيىن سامپۇلغا يېتىپ كەلدۇق. يۈرۈڭ-قاش دەرياسىدىن ئايرىپ چىقىلغان تۆت غول ئۆستەڭ بوس-تانلىقتىن ئېقىپ ئۆتۈۋاتىدۇ. بۇ ئۆستەڭلەر ئۇزاق يىللار ئىلگىرى كولاڭغاچقا، ھازىر قارىماققا تۆت كىچىك دەرياغا ئوخشاپ قاپتۇ. بۇ بوستانلىق بىز ئىلگىرى بېسىپ ئۆتكەن ھەرقانداق بوستانلىقتىن چوڭ ئىكەن. بۇ يەردە جەمئىي 15 كەنت بار بولۇپ، ھەر بىر كەنتنى مىڭبېشى (يېزا باشلىقى) باشقۇرىدىكەن. 15 كەنت يەنە ھاكىمنىڭ بىر تۇتاش ھۆكۈمرانلىقىدا ئىكەن. ئاھالىلەرنىڭ لوپ كەنتى ۋە ھاڭگىيا كەنتىدىكىلەردىن باشقىلىرى ماچىن قەبىلىسىدىن ئىكەن. لوپ كەنتىدىكى ئاھالىلەر لوپنۇرنىڭ جەنۇبىدىكى لوپ شەھىرى ۋەيران بولغاندىن كېيىن قېچىپ كەلگەنلەرنىڭ ئەۋلادلىرى ئىكەن» دېيىلگەن.

7. 19 - ئەسىرنىڭ باشلىرىدا ئورنىبۇرگدا نەشر قىلىنغان «ۋاقىت گېزىتى» بىلەن «شۇرا» ژۇرنىلىنىڭ ئۇيغۇر يۇرتىغا ئەۋەتكەن چاررۇسىيەلىك تاتار مۇخبىرى نۇشۇۋان يائۇشۇپ ئالتە شەھەردە تارىخىي ماتېرىيال يىغىش بىلەن بىللە، ئۇيغۇرلارغا ئائىت خەۋەرلەرنى يېزىپ يۇقىرىقى گېزىت-ژۇرناللارغا ئەۋەتىپ ئېلان قىلدۇرغان. شۇ جەرياندا خوتەندە بىر يىلدىن ئوشۇقراق تۇرۇپ «خوتەنگە سەپەر» ناملىق بىر يۈرۈش خەۋەرلەر نى ئېلان قىلدۇرغان بولۇپ، بۇ خەۋەرنىڭ «كېرىيەدە تۇرغان كۈنلىرىمىدە» دېگەن بۆلىكىدە: «24 - ئۆكتەبىر

بىر تارمىقى شىمالدىكى قۇرۇق دەريانى بويلاپ تەكلىما-كان قۇملۇقىنىڭ ياقىسىدىكى تارىم ۋادىسىغا كۆچكەن، يەنە بىر تارمىقى غەربىي جەنۇبقا قاراپ چەرچەن دەرياسىنى بويلاپ چەرچەندىن ئۆتۈپ ئەڭ ئاخىرىدا ھازىرقى لوپ بازىرى تۇرۇشلۇق يەرگە كېلىپ ماكانلاشقان. شۇ يەرلىكلەردىن تېرىقچىلىق قىلىشنى ئۆگىنىپ بوز يەر ئېچىپ لوپلۇقلار ئاساس قىلىنغان مەھەللىلەرنى شەكىللەندۈرگەن ۋە يەرلىكلەر تەرىپىدىن لوپلۇقلار كەنتى دەپ نام ئېلىپ «لوپ» دېگەن يەر نامىنى شەكىللەندۈرگەن. بۇ نام ۋاقىتنىڭ ئۆزىدىن بىلەن كەنتنىڭ نامىغا ئايلانغان. كېيىنچە بىر قىسىم «لوپلۇق» لار ئەسلىي يۇرتىنى سېغىنىپ ئۆز ماكانىغا قايتىپ كەتكەن بولسىمۇ، لېكىن لوپ دېگەن نام ھازىرغىچە ساقلىنىپ كەلمەكتە» دېيىلگەن.

5. مىرزا ھەيدەر كوراگان تەرىپىدىن 16 - ئەسىردە يېزىلغان «تارىخىي رەشىدى» «ئوتتۇرا ئاسىيا موغۇللىرىنىڭ تارىخى» نىڭ 2 - قىسمىدا: «قەدىمدە بۇ قۇملۇق زې-



M  
I  
R  
A  
S

ئارتۇق مەدەنىيەت يادىكارلىقلىرىنى تاپقان بولۇپ، بۇ بۇ-يۇملار بۇ يۇرت تارىخىنى 2500 يىل ئىلگىرى سۈرگەن. بۇ خارابىلىكتىن تېپىلغان بۇيۇملار ئىچىدىكى يۇڭ توقۇلما بۇيۇملىرى ناھايىتى كۆركەم ۋە نەپىس توقۇلغان. يۇڭ توقۇمىچىلىق لوپنىڭ ناھايىتى ئۇزاق تارىخقا ئىگە ئەنئەنىدە. ۋى قول ھۈنەرۋەنچىلىكىدۇر. بۇلاردىن گىلەم، كىگىز قا-تارلىق ئەل مىراس قول ھۈنەرۋەنچىلىكى ھازىرمۇ لوپ خەلقى ياقىتۇرۇپ كېلىۋاتقان ھۈنەرلەرنىڭ بىرى بولۇپ، گىلەم ھازىرمۇ پۈتۈن دۇنياغا داڭلىق.

ئاقسېپىل قەدىمىي شەھىرى ھازىرقى ھاڭگىي يېزىدە. سىنىڭ غەربىي شىمالىغا جايلاشقان بولۇپ، قەدىمكى چىن-ماچىن (ئۇدۇن) دۆلىتىنىڭ ئاستانىسى بولغان. بۇ شەھەر ئاللىبۇرۇن قۇم ئاستىدا كۆمۈلۈپ قالغان بولۇپ، ئاق سېغىز خىشتىن قوپۇرۇلغان. شەھەر سېپىلىنىڭ ھازىر بەش مېتىر ئېگىزلىكتىكى، 90 مېتىر ئۇزۇنلۇقتىكى، 1.8 مېتىر قېلىنلىقتىكى قىسمىلا يەر يۈزىدە كۆرۈنۈپ تۇرىدۇ. بۇ خارابە ئەھۋالدىن ئەسلىدىكى سېپىل يۇمىلاق شەكىلدە دىيامېتىرى 305 مېتىر بولۇپ، ئاساسلىقى شەھەرنى قوغداش، قاراۋۇللۇق ئىشلىرى ئېھتىياجى بىلەن سېلىنغان. 1959-يىلى مەركەز ۋە ئاپتونوم رايونىنىڭ ئارخېئولوگىيە تەكشۈرۈش ئەترىتى بۇ يەردە تەكشۈرۈش ئېلىپ بېرىپ، خەن، تاڭ، سۇلك دەۋرىگە تەۋە قەدىمىي مىس داچەن پۇل، مىس مۆھۈر، تۆمۈر پىچاق، ئۇدۇن دۆلىتىگە تەۋە بۇت ھەيكەل بېشى، ساپال، بۇيۇم، پىلە غوزىكى قاتىمىسى قاتارلىق قىممەتلىك مەدەنىي مىراسلارنى تاپقان.

راۋاق بۇددا خارابىسى ناھىيە بازىرىنىڭ شەرقىي شىمال قىسمىغا جايلاشقان بولۇپ، ناھىيە مەركىزى بىلەن بولغان ئارىلىقى 60 كىلومېتىر كېلىدۇ. پىروفېسسور خۇاڭ ۋېننىنىڭ قارىشىچە، قەدىمكى ئۇدۇن دۆلىتى قۇرۇلۇپ، 165 يىلدىن كېيىن، يەنى مىلادىدىن بۇرۇنقى 74-يىلى ئەتراپىدا بىروژنا بۇ يەرگە كېلىپ بۇددا دىنىنى تارقاتقان، مىلادى 132-152-يىللىرى بۇددا دىنى ئۇدۇن دۆلىتىدە كەڭ تارقالغان. ئۇدۇن بىلەن چەرچەن ئارىلىقىدىكى را-ھىبلارنىڭ قاتناش لىنىيەسى دەل بۇددا راۋىقىدىن ئۆتىدۇ. خان بولغاچقا تېخىمۇ گۈللەنگەن. 1901-يىلى سىتەين بۇ خارابىلىكنى قېزىپ نۇرغۇن مەدەنىيەت يادىكارلىقلىرىنى ئەكەتكەن. 1943-يىلى لوپنىڭ ھاكىمى جۇ باۋچىڭ ئادەم ئەۋەتىپ ئالتۇندىن ياسالغان ئۇچ دانە بۇت ھەيكەلنى ۋە

كېرىيەگە قاراپ ئاتلاندىم. ئاران تەستە لوپ بازىرىغا كەلدىم. لوپ—خوتەنگە قارايدىغان بىر يۇرتنىڭ مەركە-زىدۇر. لوپنىڭ يېرى مۇنبەت. ھاۋاسى ياخشى، 50 ~ 60 مىڭچە نوپۇسى، تۆت قازى، يەتتە~سەككىز بەگى بار. خەلقى ئېكسپىچىلىك، بۆز ۋە گىلەم توقۇشنى كەسىپ قىلغان» دېگەن بايانلار بار.

8. «لوپ نامىنىڭ لېكسىكىلىق مەنىسى»گە قارىتا غەربىي دىياردىكى ھەممە مىللەتنىڭ تىلىغا تەققاسلاپ چۈ-شەنچە بېرىلگەن بولسىمۇ، ھېچقايسىسى ئومۇمىنىڭ ئېتى-راپ قىلىشىغا ئېرىشەلمىدى. «دەريالارنىڭ مەنبەسى ھەق-قىدە» ناملىق ئەسەردە، «لوپ مۇسۇلمانچە (ئۇيغۇرلارنى كۆرسىتىدۇ) سۆز بولۇپ، سۇنىڭ يىغىلىدىغان جايى دېگەن مەنىدە، تەڭرىتاغنىڭ جەنۇبى (كوئېنلۇن تېغىنىڭ شىمالى)دىكى سۇلار مۇشۇ يەرگە يىغىلغىنى ئۈچۈن شۇنداق ئاتالغان» دەپ ئىزاھلانغان.

يۇقىرىقى تارىخىي ئىسپات ۋە قاراشلاردىن شۇنداق يەكۈن چىقىرىشقا بولىدۇكى:

1. لوپ نامىنىڭ شەكىللىنىش تارىخى ئۇزاق؛ لوپ قەدىمكى نام بولۇپ، ئارخېئولوگىيەلىك قېزىل-مىلار، تارىخىي مەنبەلەر بۇ نۇقتىنى ئىسپاتلاندى.
- 1) لوپ ناھىيەسىدە دۆلەت ۋە ئاپتونوم رايون دە-رىجىلىك قوغدىلىدىغان مەدەنىيەت يادىكارلىقلىرى ئورنى نىسبەتەن كۆپ بولۇپ، بۇ ئورۇنلاردىن تېپىلغان يادىكار-لىقلارنىڭ يىل تارىخى ۋە بۇيۇملارنىڭ ياسىلىشتىكى نە-پىسلىكى، ئىشلىتىلىش ئورنى قاتارلىقلاردىن لوپتىن ئىبا-رەت بۇ زېمىندا مىلادىدىن بۇرۇنقى نەچچە يۈز يىللار ئىلگىرى ئەقىللىق ئەۋلادلىرىمىزنىڭ ھاياتى پائالىيەتلەر بىلەن شۇغۇللانغانلىقىنى كۆرۈۋالالايمىز. ئالاھىلى لوپ نا-ھىيەسىدىكى سامپۇل قەدىمىي قەبرىستانلىقى 1983-يىلى بايقالغاندىن باشلاپ 1984-يىللىرىغىچە ئاپتونوم رايونلۇق مۇزېيخانىنىڭ ئارخېئولوگىلىرى بۇ يەردە بىر نەچچە قېتىم قېزىپ تەكشۈرۈش ئارقىلىق 62 قەدىمىي قەبرى، ئىككى ئات ئورنىكىنى قۇتقۇزۇش خاراكىرىدە قېزىپ، قەدىمىي گىلەم، ياغاچ، ساپال قوراللار، گەج بىلەن قاتۇرۇلغان بۇت ھەيكىلى، بۇتخانا جابدۇقلىرى، چاقماق تاش، تارغاق، مىس ئەينەك، خۇرۇم ئاياغ، يىپەك كىيىم، ئايا-لارنىڭ زىبۇ-زىننەتلىرى، ھەر خىل يىپ، ياغاچتىن ياسال-غان تۇرمۇش بۇيۇملىرى قاتارلىق 1000 پارچىدىن

0  
1  
4



باشقا ئاسار ئەتىقىلەرنى ئېلىپ قاچقان.

1959 - يىلى لوپ ناھىيەسىنىڭ جەنۇبىي تاغ باغرىدىكى ئاچچىق كەنتى (ھازىرقى ئاچچىق يېزىسى) نىڭ جەنۇبىدىكى تاغ باغرىدىن قەدىمكى تۆمۈر تاللاش كېنى خارابەسى بايقالغان بولۇپ، بۇ خارابىلىك تىن پۈۋەش نەيچىسىنىڭ سۇنۇقى، ئۇنىڭ يېنىدىكى ئۆڭكۈردىن تۆمۈر ئۇۋاقلرى چاپلىشىپ قالغان تاش ئىسكىنە ۋە تاش بولغا قاتارلىقلار تېپىلغان. بۇنىڭدىن كۆرۈۋېلىشقا بولىدۇكى، تاش قوراللاردىن پايدىلىنىپ كان ئېچىش مىلادىيەنىڭ ئالدىدا بارلىققا كەلگەن.

«دۇ»، «دېھقانلىرى دېھقانچىلىق ۋە چارۋىچىلىق قىلىدۇ، تامچىلىق، تۆمۈرچىلىك، ياغاچچىلىق، يىپەكچىلىك، بۆزچىلىك، كىگىزچىلىك قاتارلىق ھۈنەرلەرگە ئۇستا كىشىلەر ھەممە يەردە بار»، «كالا، قوي قاتارلىق ھايۋاناتلارنىڭ تېرە ۋە يۇڭلىرى، پىلە، يىپەك، گىلەم ۋە كىگىز كۆپ مىقدارلىق مەھسۇلاتلاردۇر» دېگەن بايانلار بار.

(2) ھازىرقى لوپ ناھىيەسىدىكى ئاقسېپىل قەدىمىي شەھەر خارابىسى قەدىمكى ئۇدۇننىڭ ئاستانىسى بولغانلىقىنى يۇقىرىدىكى بايانلاردا قەيت قىلىپ ئوتتۇق. تاڭ راھىبى شۈەن زاڭ ھىندىستاندىن نوم ئېلىپ قايتىشىدا ئۇدۇندىن ئۆتكەن ۋە كۆرگەنلىرىگە ئاساسەن «ئۇدۇن خانلىقى نەغمە - ناۋانى قەدىرلەيدىكەن، خەلقى ناخشا ئۇسۇلغا ھېرىسمەن ئىكەن» دېگەن. بۇنىڭدىن كۆرۈۋېلىشقا بولىدۇكى، خەن سۇلالىسى دەۋرىدىلا ئۇدۇننىڭ ناخشا - مۇزىكىلىرى ئوتتۇرا تۈزلەڭلىككە كەڭ تارقالغان. سۈي دەۋرىدىمۇ «ئۇدۇن بۇددا كۈيى» نىڭ داڭقى چىققان، خەن دەۋرىدە چاڭئەندە مەخسۇس ئۇدۇنلۇق نەغمىچىلەر بولغان.

دېمەك، يۇقىرىدا دېيىلگەندەك، لوپ خەلقىنىڭ ناخشا - قوشاق توقۇشقا ئۇستا، چۆچەك - رىۋايەتكە باي بولۇشتەك خەلق ئېغىز ئەدەبىياتى جەھەتتىكى ئالاھىدىلىكلىرى، يىپەك - ئىچمەك، كىيىم - كېچەك جەھەتتىكى ئۆزگىچىلىكى ۋەتەن ئىچى ۋە سىرتىدىمۇ داڭلىق.

يېقىنقى زامان تارىخىغا نەزەر سالىدىغان بولساقمۇ لوپ خەلقىنىڭ قول ھۈنەرۋەنچىلىككە ئۇستا ئىكەنلىكى، بۇ يۇرتتىن قول ھۈنەرۋەنچىلىك مەھسۇلاتلىرىنىڭ كۆپ چىقىدىغانلىقى ئالاھىدە تىلغا ئېلىنغان. ئالاھىلى، 20 - ئەسىرنىڭ باشلىرىدا گەنسۇ ئۆلكىلىك كۇتۇپخانا تەرىپىدىن نەشر قىلىنغان «شىنجاڭ يېزا - قىشلاقلرى تەزكىرىسى» (新疆乡村图志) ناملىق تەزكىرە بىزگە 1884 - يىلى شىنجاڭدا ئۆلكە تەسىس قىلىنىشتىن بۇرۇنقى دەۋر تارىخى ۋە ئۆلكە تەسىس قىلىنغاندىن كېيىنكى ھەرقايسى ئايماق ۋە ناھىيەلەرنىڭ ئومۇمىي ئەھۋالى توغرىسىدا تۇنجى بولۇپ ئېنىق مەلۇمات بەرگەن كىتاب بولۇپ، بۇ كىتابقا كىرگۈزۈلگەن «لوپ ناھىيەسىنىڭ يۇرت تەزكىرىسى» (洛浦县乡土志) دە: «لوپ ناھىيەسى ئۈچ مىڭلىققا بۆلۈنىدۇ، بىرى سامپۇل مىڭلىرى بولۇپ ئۇنىڭغا كېرىيە ناھىيەسىدىن ئايرىپ بېرىلگەن 23 كەنت قارايدۇ. يەنە بىرى ئاتلان مىڭلىقى بولۇپ، خوتەن ئايمىقىدىن ئايرىپ بېرىلگەن 14 كەنت قارايدۇ، بۇ ناھىيەنىڭ غەربىي زېمىنى ھېسابلىنىدۇ. گىجا كەنتىدىكى چوڭ ئۆستەڭ ۋە ئۇنىڭ تۆۋەن ئېقىنىدىكى بۇلاق سۈيى ئاقىدىغان ئېرىق - ئۆستەڭلەر خوتەن بىلەن كېرىيەنىڭ كونا چېگراسىدۇر. يەنە بىرى تەۋەككۈل مىڭلىقى بولۇپ، خوتەن ئايمىقىدىن ئايرىپ بېرىلگەن، تۆت كىچىك كەنتنى ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ.

M  
I  
R  
A  
S

خوتەن ۋىلايىتىدىكى لوپ ناھىيەسىنىڭ نامىغا كەلسەك، بۇ ناممۇ بىۋاسىتە چاقىلىقتىكى لوپ قەدىمىي ما-كانى نامى بىلەن مۇناسىۋەتلىك بولۇشى مۇمكىن. بەزىلەر لوپ ناھىيەسىنىڭ نامى گەرچە قەدىمىي شەھەر لوپ ۋەيران بولغاندا يۇرتنى تاشلاپ كەلگەن «لوپلۇق»لار-نىڭ نامى بىلەن ئاتىلىپ، يېقىنقى ئەسىرلەردە پەيدا بولغان، يەنى 1902-يىلى لوپ ناھىيە بولۇپ قۇرۇلغان-دىن باشلاپ لوپ نامى بېكىتىلىپ لوپ ناھىيەسى دەپ ئا-تىلىپ كەلگەن، دەپ چۈشەنچە بەرگەن بولسىمۇ، بۇ يۇرتنىڭ تارىخىنىڭ ئۇزاق، خەلقىنىڭ ئەمگەكچان، ھۈنەر-كەسىپكە ئۇستا، چارۋىچىلىق، تېرىقچىلىققا ماھىر، مەدەنى-يەتلىك خەلق ئىكەنلىكىنى بىلىپ يېتەلەيمىز.

2. «لوپ» نامى لوپنىڭ تارىخى ۋە جۇغراپىيە-لىك ئەھۋالىغا ئاساسەن قوبۇلغان خاس نامدۇر. لوپ خوتەن ۋىلايىتىگە تەۋە چوڭ ناھىيەلەرنىڭ بىرى بولۇپ، قەدىمدە «يۇرۇققاش»، «ئورۇققاش» (يۇرۇققاش، يۇققاش) دېيىلىپ، كېيىنچە «لوپ» دەپ ئا-تالغان. لوپ ناھىيەسى تارىختىن بېرى خوتەن دىيارىنىڭ يىپەك، قەغەز، گىلەم، قول ھۈنەرۋەنچىلىك، باغۋەنچىلىك ئىشلەپچىقىرىشنىڭ مۇھىم بازىسى بولۇپ كەلگەن. رۇس-يەلىك رادلوۋ، مالوۋ، ئۇدۇنشۇناس خۇاڭ ۋېينىن، ئۇي-غۇرشۇناس نيۇرۇچىن، لوپنۇرشۇناس موڭغۇل گاردىن باتىر، مەشھۇر لوپنۇرشۇناس، سىۋىن ھېدىن قاتارلىق ئالىم-تەتقىقاتچىلار «لوپ» سۆزىنىڭ مەنىسىنى توغرا ئە-زاھالاش ئۈچۈن كۆپ ئىزدىنىشلەردە بولغان بولسىمۇ، ئەمما ھېچقايسىسى «لوپ» سۆزىنىڭ مەنىسى توغرىسىدا ئېنىق چۈشەنچە بېرەلمىگەن. «لوپ» سۆزىنىڭ ئېتىمولو-گىيەلىك مەنىسىنى ئاخىرىدا ئەڭ توغرا چۈشەندۈرگۈچى رادلوۋ بولدى. ئۇ ئوتتۇرا ئاسىيا تارىم بويلىرىغا ئائىت تۈركىي يېزىقىدىكى ماتېرىياللارنى كۆرۈش ئاساسىدا «لوپ» سۆزىنى قەدىمكى ئۇيغۇر تىلىدىكى «لاپ» (نەملىك، سۇ يىغىلىش) «لەب»، «ئاب» (سۇ كۆلچىكى) سۆزىنىڭ لېكسىكىلىق مەنىسى بىلەن ئالىم-ئارخېئولوگلار-نىڭ لوپنۇر رايونىدىكى جۇغراپىيەلىك كۆزىتىش ئارقىلىق ئىلمىي خۇلاسە چىقىرىپ «سۇ يىغىلىش»، «سۇ تىندۈرمە-لىرى» دېگەن ھۆكۈمنى ئوتتۇرىغا قويدى ۋە «قەدىمكى زاماندىكى دەريا ۋە ئېقىنلار ھەققىدە خاتىرىلەر» دېگەن خەنزۇچە رسالىدە «لوپ» سۆزى ئۇيغۇر تىلىدا يىغىلغان

بەزى رىۋايەت ۋە تەتقىقاتلاردا خوتەن ۋىلايىتىدى-كى لوپ ناھىيەسى نامىنىڭ چاقىلىق ناھىيەسىدىكى لوپ نامى بىلەن بىۋاسىتە مەنبەداشلىققا ئىگە ئىكەنلىكى كۆرس-تىلگەن. چاقىلىق ناھىيەسى تەۋەسىدە لوپ نامىنىڭ مىلا-دىيەنىڭ بېشىدىن باشلاپ مەۋجۇت بولغانلىقىنى، ھازىرقى ۋاقىتتا خوتەن ۋىلايىتىدىكى لوپ ناھىيەسى، چاقىلىق نا-ھىيەسىدىكى لوپنۇر، لوپنۇر كۆلى، لوپ لەنگەر، لوپلۇق-لار قاتارلىق ئاتالغۇلار ئەنە شۇ لوپ نامىنىڭ زامانىمىزدى-كى مىراس شەكىللىرى ئىكەنلىكىنى، لوپ نامىنىڭ تىل تە-ۋەلىكىدىن قارىغاندا لوپلۇقلارنى (لوپنۇردىن كۆچۈپ كەلگەنلەرنى) موڭغۇللارنىڭ ئەۋلادى، قىرغىزلارنىڭ ئەۋ-لادى ياكى باشقا بىر مىللەت دەپ قاراشنىڭ ئىلمىي ئاساسى يوقلۇقىنى بىلىۋالالايمىز. يۇقىرىقىدەك تارىخىي پاكىتلار ئا-ساسىدا لوپ ناھىيەسىنىڭ نامىنى قەدىمكى شەھەر لوپ ۋەيران بولغاندا يۇرتنى تاشلاپ كۆچۈپ كەلگەن «لوپ-لۇق»لارنىڭ نامى بىلەن ئاتالغان دېگەن يەكۈن ئەقىلگە مۇۋاپىقراق. لوپ شەھىرى 13- ئەسىرلەردە ناھايىتى گۈل-لەنگەن، جۈملىدىن يىپەك يولىنىڭ مۇھىم بىر تۈگۈنى بولغان، مىلادىيە 14-، 15- ئەسىرلەردە تارىم ۋە كۆنچى دەريالىرىنىڭ ئېقىن يۆتكىشى، بۇ زېمىندا يۇقۇملۇق كېسەل-لىكلەرنىڭ تارقىلىشى قاتارلىق تۈرلۈك تەبىئىي ئاپەتلەر سە-ۋەبىدىن ۋەيران بولۇپ، بۇ يۇرتلۇقلار باشقا جايلارغا كۆچۈپ ھايات پائالىيەتلىرى بىلەن شۇغۇللانغان. لوپ نامى باشقا چاقىلىقنىڭ بىر قىسىم شەھەر، بازارلىرىنى كۆر-سەتكەن بولسا، ئوتتۇرا ئەسىرلەرگە كەلگەندە ۋاششەھىردى-نى، يەنى يازمىلاردىكى مەشھۇر لوپ شەھىرىنى كۆرسىتىدۇ-غان بولغان، گەرچە لوپ ناھىيەسىنىڭ نامى قەدىمكى شەھەر لوپ ۋەيران بولغان يۇرتنى تاشلاپ كەلگەن «لوپ-لۇق»لارنىڭ نامى بىلەن ئاتالغان بولسىمۇ، ئەمما بۇ يۇرت ۋە خەلقىنىڭ ھاياتى پائالىيەت تارىخى ئىنتايىن ئۇزاق. بۇ بايانغا يانداشتۇرۇپ شۇنىمۇ ئالاھىدە ئەسكەرتىشكە تېگىش-لىكى، لوپ رايونىدا بىر قانچە قېتىملىق يۇقۇملۇق كېسەل تارقىلىپ نۇرغۇن كىشىلەرنىڭ جېنىغا زامان بولغانلىقى دە-ھەقىقەت، بۇ يۇرت كىشىلىرىنىڭ تاكى ھازىرغا قەدەر كې-سەلدىن بەكلا ئەنسىرەپ، سالام-سائادەتتىمۇ ئاۋۋال سالا-مەتلىك ئەھۋالنى سوراشمۇ شۇ تارىخىي يىللاردىكى دەھ-شەتلىك يۇقۇملۇق كېسەللىكنىڭ ئەجدادلىرىمىز پىسخىكىسە-دا قالدۇرغان ئاسارتى بولسا كېرەك.

0  
1  
4

يەر ئۆزلەشتۈرۈپ، يۇرت - ماكانلىرىنى كېڭەيتىپ بۇگۈن - كىدەك گۈللەندۈرگەنلىكىنى ھېس قىلىپ يېتەلەيمىز. مەسىلەن، دۆڭئۆستەڭ، چوڭقۇرئۆستەڭ، ئۆستەڭئۆچى، ئايدىڭكۆل، قاراكۆل، يولچىكۆل، تۈزلۈك ئېرىق، ئېگىزئېرىق، دۆڭئېرىق، توغرىئېرىق، كۆلئېرىق، خەلىپەئېرىق، تېرەكئېرىق، كالىئېرىق، ئاخۇنئېرىق، چوڭقۇرئېرىق، كوچا ئېرىق... قاتارلىقلار.

1983 - يىلى يەر ناملىرى ئىشخانىسى قۇرۇلۇپ، لوپ ناھىيەسىدىكى يەر ناملىرى ئومۇميۈزلۈك تەكشۈرۈلۈپ، ئىسپاتلىنىش ئارقىلىق «لوپ ناھىيەسىنىڭ خەرىتىسىلىك يەر ناملىرى تەزكىرىسى» نىڭ نەشر قىلىنىپ، يەر ناملىرىنىڭ تۇنجى قەدەمدە تارىخ بەتلىرىگە مۇكەممەل يېزىلغانلىقىنى ئەۋلادلارغا يۇرت تارىخى قالدۇرۇشتا تۇنجى ئېچىلغان بۇرۇلۇش خاراكىتىلىك چوڭ سەھىپە دېيىشكە بولىدۇ.

دېمەك، «لوپ» نامى خەلقىمىزنىڭ شەيئىلەرنىڭ ئالاھىدىلىكىگە ئاساسەن ئىسىم قويۇش ئادىتىگە تامامەن ئۇيغۇن. شۇڭا «لوپ» نامى لوپنىڭ جۇغراپىيەلىك ئالاھىدىلىكىگە ئاساسەن قويۇلغان دەپ قاراش توغرا يەكۈن بولىدۇ:

1. خەنزۇچە «ئۇدۇن»، خوتەن ۋىلايەتلىك مەدەنىيەت يادىكارلىقلىرىنى باشقۇرۇش ئورنى تۈزگەن. شىنجاڭ فوتو سۈرەت نەشرىياتى تەرىپىدىن 2006 - يىلى 6 - ئايدا نەشر قىلىنغان.
2. «تارىخى رەشىدى» مرزا ھەيدەر كوراگان.
3. «يىپەك يولىدىكى ئەجەبىي ئالۋاستىلار» پېتىر خوپكېرنىڭ (ئەنگىلىيە).
4. «قەدىمىي يۇرت لوپنۇر ۋە لوپنۇرلۇقلار» ماقالىلەر توپلىمى.
5. «شىنجاڭ مەدەنىي يادىكارلىقلىرى» ژۇرنىلىنىڭ 1992 - يىللىق خەنزۇچە 3 - سانى.
6. خوتەن بوستانلىقىدىكى قەدىمىي ئىزلار» ئاۋرېل سىستېين (ئەنگىلىيە).
7. «ئۇيغۇر خەلق ئېغىز ئەدەبىياتى جەۋھەرلىرى لوپ قىسمى» يالقۇن ياقۇپ.
8. «خوتەن ئەتراپلىرىدا» پىرژىۋالسكى (رۇسىيە).
9. «لوپ ناھىيەسىنىڭ خەرىتىلىك يەر ناملىرى تەزكىرىسى».
10. «دۇنيادا بىرلا خوتەن بار» ئابدۇللا سۇلايمان. (ئاپتونوم لوپ ناھىيەلىك مائارىپ ئىدارىسى ئېلېكترونلۇق ئۇقتۇش ئىشخانىسىدىن)

سۇ، دېگەن مەنىدە» دەپ پۈتۈلگەنلىكىنى ئىسپاتلىدى. ئالىم رادلوۋنىڭ بۇ ئىسپاتى ئەڭ ئاخىر دۇنيا جامائەتچىلىكى تەرىپىدىن ئېتىراپ قىلىندى. ھازىرغا قەدەر «لوپ» سۆزى ھەققىدىكى تالاش-تارتىش ۋە مۇنازىرىلەر كۆپ بولدى. يېغىنچاقلىغاندا «لوپ» نىڭ لېكسىكىلىق مەنىسى ھەققىدە گەرچە ھەر خىل قاراشلار بولسىمۇ، «سۇ يىغىلىپ قالغان يەر»، «سۇ تىنغان كۆلچەك» دېگەن يېشىم ئەقىلگە ئەڭ مۇۋاپىق. لوپنۇر نامىغا مۇناسىۋەتلىك دەپ شەرھلەشمۇ ئاساسسىز ئەمەس. چۈنكى «لوپنۇر» دا كۆللەر، سۇلۇق يەرلەر كۆپ، ھازىرغىچە لوپنۇردا 13 كۆلنىڭ مەۋجۇت بولۇپ تۇرغانلىقى بۇ نۇقتىنى شەرھىتىش ئىسپاتلايدۇ. «لوپ» دېگەن ئىسىمغا كەلسەك، ئۇ پەقەت بىر قىسىم كىشىلەرنىڭ ئاپەتتىن قېچىپ لوپنۇردىن كەلگەندە، لىكى ئۈچۈنلا «لوپ» دەپ ئاتىلىپ قالماستىن، بەلكى لوپنىڭ ئورنى سۇلۇق ۋە كۆلمەك بولغانلىقىدەك جۇغراپىيەلىك ئالاھىدىلىكىمۇ لوپنۇرنىڭ جۇغراپىيەلىك ئالاھىدىلىكىگە ئوخشاش بولغانلىقىغا ئاساسەن «لوپنۇر» نىڭ ئىسمىغا تەقدىر قىلىپ قويۇلغانلىقىنى جەزم قىلىشقا بولىدۇ. لوپنىڭ ئورنىنىڭ قەدىمدىن باشلاپ سارلىق، سۇلۇق ۋە كۆلمەكلىك ئىكەنلىكى تارىخىي مەنبەلەردە بايان قىلىنغان. ھازىرمۇ لوپ بازىرى جايلاشقان كەڭرى دائىرىسىنىڭ سارلىق ئىكەنلىكى مۇنازىرىسىز پاكىت تارىخىي ماتېرىياللاردا لوپنىڭ 1880 - يىلى ئەتراپىدا كېرىيە بەگلىكىگە قاراشلىق يۇرت ئىكەنلىكى، بۇ يەردىن ئۆتكەن كارۋانلارنىڭ لوپ كۆل بويىدا قونۇپ، ئات - ئۇلاقلارنى سۇغۇرۇپ ئۆتتىغانلىقى، شۇڭا بۇ يەردە لوپ ئۆتىگىنىنىڭ شەكىللەنگەنلىكى قەيت قىلىنغان. بۇنىڭغا لوپنىڭ جەنۇبىدىكى سامبۇلنىڭ قوتاز كەنتىدىن، شىمالدىكى ھاڭگىي يېزىسىنىڭ راخمانبۇر، دول يېزىسىنىڭ بوستان كەنتىگىچە، غەربىدىكى چاھارباغ يېزىسىنىڭ جېمى كەنتىدىن، شەرقتەكى بەشتوغراق يېزا ئۆستىگىگىچە بولغان كەڭ زېمىن ۋە دول شورلۇق ئويمان، شور كۆتەك، دول بوز يەر ئەتراپىدىكى نۇرغۇن يەرلەرنىڭ ھېلىمۇ سارلىق، زەيكەش، كۆلمەك ئىكەنلىكىدەك پاكىتلار بۇ قارىشىمىزنى ئىسپاتلايدۇ. ئۇنىڭدىن باشقا لوپ ناھىيەسىدىكى %65 كەنت ئىسمىنىڭ «ئۆستەڭ، ئېرىق، كۆل» نامىدا ئاتالغانلىقىدىن قەدىمكى ئەجدادلىرىمىزنىڭ لوپتىكى كۆللەرنى مەنبە قىلىپ، تەكلىماكانغا سوزۇلغان ئېرىق - ئۆستەڭلەرنى قېزىپ، بوز

IR A

# يېڭىلىق تۇتۇش



مۇھەممەد توختى

ئۇيغۇرلارنىڭ يېمەك-ئىچمەك مەدەنىيىتىدىكى كۆرۈنەرلىك ئادەتلەرنىڭ بىرى شۇكى، مەلۇم ئائىلىدە ياخشىراق تاماق ئېتىلسە ئۇنىڭدىن نېسبەتەن ئايرىپ قوشنا-قولۇملارغا تاماق چىقىرىپ تۇرۇش، شۇنداقلا بەزى يېڭى تاماقلارنى، مەسىلەن، باشقىلاردىن بۇرۇن تەييارلىغان كۆك چۆچۈرىسى، كۈدە مانتىسى، يالپۇز جۇۋاۋىسى، قاپاق مانتىسى قاتارلىقلارنى قولۇم-قوشنا، ئۇرۇق-تۇغقانلار، يېقىن ئەل-ئاغىنىلەرنىڭ ئۆيىگە سۇندىغان ئادەت بولۇپ بۇ، «يېڭىلىق تۇتۇش» دېيىلەدۇ. «يېڭىلىق تۇتۇش» تېخى باشقا ئائىلىلەردە ياكى شۇ مەھەللە، جامائەت ئىچىدە يۇقىرىقى تاماقلارنى تەييارلاش شارائىتى بولمىغان ئەھۋال ئاستىدا باشقىلاردىن بۇرۇن تەييارلىغان تاماقنى كۆرسىتىدۇ. يەرلەر ئېرىپ ئۆسۈملۈك ۋە زىرائەتلەرگە قايتىدىن جان كىرگەندىن كېيىن ئالدى بىلەن بېدە، يالپۇز، سېمىز ئوت قاتارلىق ئوت-چۆپلەر بىخلىنىپ چىقىشقا باشلايدۇ. تېخى ياپراق چىقارمىغان مۇشۇ سۈت مەزگىلىدىكى ئوت-چۆپلەرنى بەزى كىشىلەر (كۆپرەك ياشتا كىچىك قىز-ئوغۇللار) ئېرىتمەي، زېرىكمەي تېرىيدۇ، ئاندىن ئائىلىسىدىكى چوغلار پاكىز يۇيۇپ، تازىلاپ قوينىڭ قۇيرۇق مېيى، گۆشى، پىياز قاتارلىقلارنى ئۇششاق توغرىغاندىن كېيىن، تۇز، زىرە، ئاقمۇچ، قارىمۇچلار بىلەن ئارىلاش-تۇرۇپ، قىيما قىلىپ، مەخسۇس راسلانغان جىلتا بىلەن چۆچۈرە تۈگىدۇ. كۆك چۆچۈرىسى يېيىشتىن بۇرۇنراق تەييارلانغان بۇ تاماق «يېڭىلىق تامىقى» دېيىلىدۇ. يېڭىلىق تۇتۇلغان ئائىلىلەر بۇنى ئۆزى ئۈچۈن ھۆرمەت دەپ بىلىپ، يېڭىلىق تۇتۇشقا ئۆز لايىقىدا رەھمىتىنى بىلدۈرىدۇ. «يېڭىلىق تۇتۇش» يەنە ئۇرۇق-تۇغقان، ئەل-ئاغىنىلەر، قولۇم-قوشنلار ئارا ئىناقلىقنى، دوست-لۇقنى، باردى-كەلدى مۇناسىۋەتلەرنى ياخشىلاشتىمۇ ئالاھىدە رولى بار بولۇپ، ياخشى كۆڭۈل، ئىززەت-ھۆرمەتنىڭ ئىپادىسى سۈپىتىدە كەڭ يېزا-قىشلاقلردا مۇنداق ھالدا ھازىرغىچە داۋاملىشىپ كېلىۋاتىدۇ.

(ئاپتور: كەلپىن ناھىيەلىك يۈرچى ساقچىخانسىدا)

ئەنئەنىۋى كىيىم



14

18

شىنجاڭ ئەنئەت يۇرتى، سەنئەت كۆزەل- سەنئەت مەركىزىنىڭ مۇئاۋىن مۇدىرى،  
 دۆلەتلىك بىرىنچى دەرىجىلىك سەنئەت كۆزەل- سەنئەت لايىھەلىگۈچى خانىش ھاپىز



主管:新疆维吾尔自治区文学艺术界联合会  
 编辑出版:《美拉斯》杂志社(乌市友好南路716  
 号文联大楼14层)  
 电话:(0991)4554017 传真:(0991)4559756  
 发行:乌鲁木齐市邮局  
 订阅:全国各地邮局  
 国内统一连续出版物号:CN65—1130/I  
 国际标准连续出版物号:ISSN1004—3829  
 代号:58-60 广告许可证号:6500006000040  
 E-mail:mirasuyghur@126.com  
 海外发行代号:1130BM  
 国外发行:中国图书进出口总公司  
 印刷:新疆日报社印务中心  
 邮编:830001 定价:6.00元

CHINA NATIONAL PUBLICATIONS  
 IMPORT & EXPORT CORPORATIONS  
 16Gangzi E Road, Chaoyang District, P.O.Box88, Beijing 100020, P.R. China  
 E-Mail:expord@cnpc.com.cn or librars@cnpc.com.cn  
 Fax:0086-10-6563069 0086-65856781 0086-10-65004552

باشقۇرغۇچى: شى گۇ ئا ر ئەدەبىيات - سەنئەتچىلەر بىرلەشمىسى  
 نەشر قىلغۇچى: «مىراس» ژۇرنىلى نەشرىياتى  
 ئادرېسى: ئۈرۈمچى شەھىرى دوستلۇق جەنۇبىي يولى 716 - نومۇر،  
 14 - قەۋەت Tel: 0991 - 4554017 Fax: 0991 - 4559756  
 «شىنجاڭ گېزىتى» ئىدارىسى باسما ئىشلىرى مەركىزىدە بېسىلدى  
 ئۈرۈمچى شەھەرلىك پوچتا ئىدارىسىدىن تارقىتىلدى  
 جايلاردىكى پوچتا ئىدارىلىرى مۇشتەرى قوبۇل قىلىدۇ  
 مەملىكەت بويىچە بىرلىككە كەلگەن نومۇرى: CN65 - 1130 / I  
 خەلقئارالىق نومۇرى: ISSN1004 - 3829  
 پوچتا ۋاكالىت نومۇرى: 60 - 58 باھاسى: 6.00 يۈەن  
 پوچتا نومۇرى: 830001

E-mail: mirasuyghur@126.com  
 چەت ئەلگە تارقىتىش ۋاكالىت نومۇرى: 1130BM  
 ئېلان ئىجازەتنامە نومۇرى: 6500006000040